

Diario de Burgos

Medalla de Oro de la Ciudad

Domingo, 30 de Octubre 1983. — Año XCII. — N.º 28.338

Fundado en 1891

Director: ANDRES RUIZ VALDERRAMA

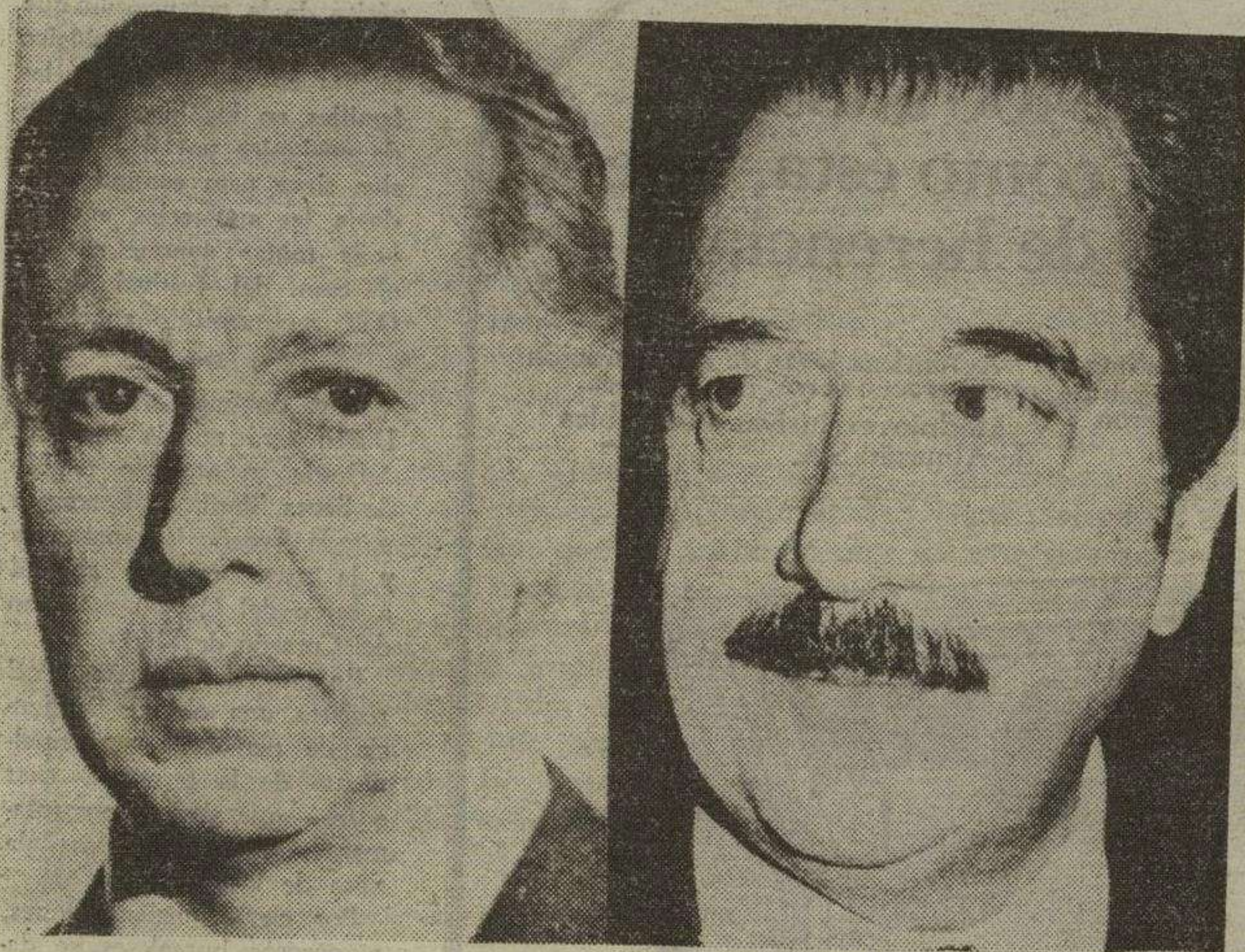
EDICION UNICA

40 PTAS.

Elecciones generales en Argentina

Son las primeras desde hace diez años

Concurren doce partidos, pero sólo peronistas y radicales parecen tener opción al triunfo



El pueblo argentino marcará hoy la vuelta al sistema democrático acudiendo a las urnas por vez primera desde que el general Videla ocupó el poder. Son doce partidos los que concurren a la liza, pero sólo el peronista y el radical parecen tener opción al triunfo. De ganar el primero, sería Italo Luder, su candidato, el que pasaría a ocupar la Casa Rosada y en caso de una victoria radical Raúl Alfonsín, sería el nuevo presidente. Ambos aspirantes a la alta magistratura aparecen en el grabado, a derecha e izquierda respectivamente. — (Información, en las páginas de Extranjero)

LOS TRABAJADORES DE «RIO VENA», DECIDIDOS A SEGUIR LAS OBRAS DE LA CALLE DE LA CONCEPCION

Los trabajadores de la empresa «Inmobiliaria Río Vena» de nuestra ciudad que realizan las obras de construcción de 116 viviendas en las calles San Cosme y San Damián, Concepción y Barrio Gimeno, ante la comunicación que les ha hecho la empresa de que la consejería de Obras Públicas y Urbanismo de la Junta de Castilla y León, ha dado orden de paralizar los trabajos han decidido seguir en sus puestos y continuar la obra normalmente.

Esto se pudo comprobar en la mañana de ayer, sábado, en la que todos los componentes de esta plantilla se encontraban en sus tajos y realizando la actividad correspondiente.

Ya el día anterior, el representante de la citada inmobiliaria les dio cuenta del documento que recibió de orden de suspender la obra y a ello respondieron que ellos no están dispuestos a perder su puesto de trabajo y que seguirán en la construcción.

El mismo representante, según nuestras noticias, puso el hecho en conocimiento del gobernador civil.

El problema viene planteado, como hemos informado, de las medidas adoptadas por la consejería de Obras Públicas y Urbanismo de la Junta de Castilla y León que ordenó el Ayuntamiento que paralizase las obras. La Corporación Municipal presentó el pliego de alegaciones en tiempo y forma en el sentido de que la licencia otorgada por el Concejo es legal, mientras que el organismo de la Comunidad Autónoma estima que esa autorización municipal es manifiestamente ilegal y ha pasado la comunicación correspondiente a los efectos subsiguientes a la Sala de lo Contencioso Administrativo de la Audiencia Territorial de Valladolid.

Fuentes de la consejería estiman que es correcto que el trámite se haga en la Audiencia de Valladolid pues es en esa ciudad donde se ha producido la resolución de paralizar la obra, mientras que otras del Ayuntamiento burgalés consideran que si el hecho originario se ha producido en la ciudad de Burgos es en la Audiencia de esta capital donde se debió hacer la preceptiva comunicación para que la autoridad judicial ratifique o levante la citada suspensión.

«NO ES CIERTO QUE LA SEGURIDAD SOCIAL VAYA A LA QUIEBRA»

«Hay que abrir caminos a los fondos de pensiones y se limitará su acumulación»

El secretario general explica las reformas proyectadas

Luis García de Blas, secretario de la Seguridad Social y considerado como el «nervio de la reforma» que se encuentra en estudio en este sector, ha hecho unas declaraciones en exclusiva a la cadena de periódicos que integran la agencia «Colpisa».

Son unas manifestaciones de evidente interés, pues en ella aborda los aspectos básicos del programa de la Seguridad Social para el próximo año 1984, que está considerado como un reto a la sociedad española y muy singularmente al Gobierno socialista, que se encuentra comprometido en virtud de las numerosas promesas formuladas en su campaña electoral.

Pasa una amplia revista a temas capitales, que arrancan de los propios presupuestos, que superan los tres billones, al situarse en 3.104.653 millones. Se ocupa de la revalorización media de las pensiones; extensión de las prestaciones sanitarias a los mayores de 21 años que están en paro y no tengan ingresos; incompatibilidades de la pensión de jubilación con la prestación de servicio en otras Administraciones públicas; pues en funcionamiento de Unidades básicas de salud; libre elección del médico general y pediatra; nuevo sistema de resolución de expedientes de pensiones de invalidez permanente; plan de odontología.

También habla de extender la base reguladora de pensiones a tres o cuatro años y de establecer un límite en la acumulación de éstas, además de rechazar las informaciones que han circulado en torno a una posible quiebra de la Seguridad Social.

Estas importantes e interesantes declaraciones las encontrará el lector en páginas interiores.

Protesta inútil

LOS SOCIALISTAS FRANCESES NO ATIENDEN LAS RECLAMACIONES DE SUS COLEGAS ESPAÑOLES

Bourg en Bresse (Francia) (Efe). — El primer secretario del Partido Socialista francés, Lionel Jospin, ha declarado hoy a la delegación del PSOE que se entrevistó con él, que «no podía comprometerse a cambiar el texto de la moción uno».

En la moción se dice que la ampliación de la CEE «está siempre supeditada a los compromisos previos fijados por el Partido Socialista francés en 1978».

La delegación española dirigida por Raimón Obiols recordó a Lionel Jospin los compromisos por parte del Partido Socialista francés que no existían en 1978.

En su respuesta a la protesta española, Lionel Jospin afirmó que «comprendía la posición de la delegación española pero que no podía comprometerse porque cambiar el texto de una moción es algo muy complicado y que dependen del Comité de resoluciones que se reunirá en las próximas horas».

En la primera quincena de Noviembre podría estar la sentencia sobre «Rumasa»

Parece que si se declara la inconstitucionalidad de la expropiación, Ruiz Mateos estaría dispuesto a negociar

Las pérdidas en los últimos ocho meses han sido de 56.000 millones

Madrid. (Crónica política por F. L. De Pablo). — El vicepresidente del Tribunal Constitucional, don Jerónimo Arozamena Sierra mantuvo una larga conversación el pasado jueves con el presidente, don Manuel García Pelayo, de cara a convocar el pleno del supremo intérprete de la Constitución, para dictar sentencia sobre el recurso de inconstitucionalidad, presentado por el Grupo Popular del Congreso, contra el decreto ley 21983 que expropió a José María Ruiz Mateos el grupo de empresas «RUMASA».

Fuentes solventes aseguran que el fallo del Tribunal podría tener lugar, sin más demoras, en la primera quincena de Noviembre. Razones jurídicas, de agotamiento de los plazos, pero, sobre todo, razones políticas exigen que el pronunciamiento del alto Tribunal desbloquee los procesos jurídico y político-económico pendientes, por bien del Estado y de la sociedad en su conjunto.

El reciente auto de la sección primera de lo Penal de la Audiencia Nacional desestimando el recurso de apelación contra el procesamiento de José María Ruiz Mateos y José Díaz Hidalgo, director adjunto de «RUMASA», contiene una serie de cautelas jurídicas que el magistrado, don Gonzalo de la Concha y Pellico no habrá incluido al azar. Por ejemplo, cuando habla de que el Ministerio Fiscal no reiteró en la vista la suspensión de la apelación, deja claramente sentado que «las rebeldías decretadas por el instructor, aunque fueran procesalmente firmes, que no lo son, no pueden operar retroactivamente, en perjuicio de los que apelaron sus procesamientos».

(Pasa a la página 18)

PIDA HOY

SEMANAL ANTENA

SUPLEMENTO SEMANAL DE DIARIO DE BURGOS



Solo los auténticos maestros de la peletería saben sacar de la piel toda su belleza... Con esmero artesanal. Para hacer de cada modelo una obra de arte.

INDUPISA
Fábrica de peletería, ante y napa.

Real del Capiscor, 22 • Telf. 22.030 • BURGOS

POSTAL

LA «LODE»

SOSPECHOSAMENTE, a la más que famosa L.O.D.E. le están saliendo últimamente muchos muñidores. A poco que se escarbe en la procedencia de tales muñidores, se ve su identificación con la filosofía política que inspira al Gobierno. Así que no es nada aventurado adelantar el criterio de que cuando vea o lea alguna defensa de ese proyecto de Ley, tenga usted la seguridad de dónde emana su idea motriz.

Porque, se diga lo que se diga esos muñidores, la más somera lectura de este proyecto de Ley lleva a concluir que se trata de fabricar almas inclinadas hacia una dirección política que, considerando de donde nace su inspiración, queda más que claro el color de tal dirección, lo que viene a significar que con el dinero de todos, que es el de los presupuestos generales, a usted, que sin duda no participa de ciertos criterios políticos, le impondrán, «vellis nollis», la condición de que sus hijos sean educados en ellos, lo que significa algo muy fuerte en la ciencia política, algo de la que huyen los autores de esa Ley como el supersticioso huye de la bicha, pero hasta el tonto del pueblo puede adivinar o, mejor dicho, deducir, la trascendencia de una maniobra que, a fin de cuentas, implica una tremenda acción de despotismo, por más que se ampare en aparentes legalidades y encierre el sofisma de que con diez millones de votos se puede hacer lo que a alguien le dé la gana.

El PDP, según se nos anunciaba ayer, va a interponer recurso previo de inconstitucionalidad. Pero eso, con ser mucho, no es suficiente. Aquí se necesita el aliento del pueblo, la voz de todas las personas cuerdas, sentadas; de las que de verdad aman el sentido trascendente de la libertad.

Hoy, aquí, en nuestra ciudad, se reúnen en sesiones punto menos que exhaustivas, las A.P.A.S. católicas de Burgos. Muy bien. Se califica de informativa a la asamblea y eso hace que supongamos que se están llevando las cosas con el sentido común necesario, dicho sea como invocación a todos los padres de familia a que estén atentos al chaparrón ideológico que amenaza la vida de sus hijos. No caben medias tintas porque en la educación de nuestros hijos no valen interferencias, aunque quieran algunos que lleguen con desaviso.

Si esta ley se aprueba (y eso es lo que pretenden sus autores), será transitoria porque un Gobierno que de verdad contacte con el pueblo español, lo primero que hará será elaborar su derogación. Eso implica que la enseñanza está en camino de sufrir el enésimo golpe bajo, ideado por la situación actual. Enseñanza para todos, desde luego. Gratuita para todos, también desde luego, pero el dinero del pueblo no se puede emplear en la agitación y propaganda unidireccional de un partido. Aunque los muñidores que hemos citado al principio digan otra cosa.

BURGENSE

Lo presagiaban los juanetes de la tía Remedios, antes que el alboroto del gallinero y el palomar.

Ayer se coló de rondón el invierno por la puerta abierta del otoño y el lío que armó no es para descrito incluso entre la mocedad contraria a prendas de abrigo.

Pues sí, el frío barrió las Llanas y devolvió su tradicional rango a las castañeras y la autoridad a los presidentes de las comunidades de vecinos para ordenar el encendido de las calefacciones.

Ayer el tráfico en Burgos presentó caracteres de locura, más propia del Agosto de las vacaciones, que el de estas postrimerías de Octubre.

QUISICOSAS

Largas colas de coches llegaron a formarse en impresionante longitud en la carretera de Irún, punto de desembocadura donde van a

confluir los automovilistas procedentes de todas las provincias norteñas y limítrofes a la nuestra.

Entre la prolongación del

«puente» del fin de semana y la inmediata fiesta de Todos los Santos y la llamada a todos los perros perdigueros diseminados por toda España para que se concentren en su tierra «cunera», Burgos, estas jornadas se presentan la mar de animadas.

Muchos «picos de oro» y ensayistas que dicen cosas para «cautivar» a necios en lo que se refiere a la ruptura con esquemas tradicionales, y la verdad es que, ahora no hay un listo capaz de demostrar que la sociedad dispone de una institución superior y mejor a la de la familia, a pesar de la tan careada crisis que ni frenan la «planificación familiar» ni las ridículas subvenciones por esposa e hijos.

Fato se nos ocurre a propósito de la potenciación que el mal tiempo climatológico facilita en la reunión de las familias en los hogares donde cualquier novedad televisiva sirve para estimular toda la audiencia ante la «caja tonta» aunque sea en el caso del festival de la OTI retransmitido anoche

Hoy, domingo, Aranda de Duero será noticia nacional. Desde su artístico templo de Santa María, TVE emitirá a toda España la santa misa y la parte musical correrá a cargo del Orfeón arandino del Corazón de María.

En este Día del Señor TVE registra una elevada audiencia de personas —principalmente de la tercera y cuarta edad— que siguen fervorosamente, desde sus casas, la misa de los domingos.

Por cierto, mañana lunes, numerosos burgaleses se darán cita en el encuentro nacional que los miembros de la Adoración Nocturna Española celebrarán con el Papa Juan Pablo II en la Ciudad del Vaticano

La noticia de que Burgos será cabecera de la nueva Región Militar del Norte y las declaraciones del senador señor Laborda que ayer publicó DIARIO DE BURGOS han sido acogidas con satisfacción entre los burgaleses.

Son, como se ha dicho, razones técnicas y de naturaleza operativa y no políticas, las que determinan el criterio del Ministerio de Defensa en su plan de nueva ordenación de las Regiones Militares del Ejército de Tierra

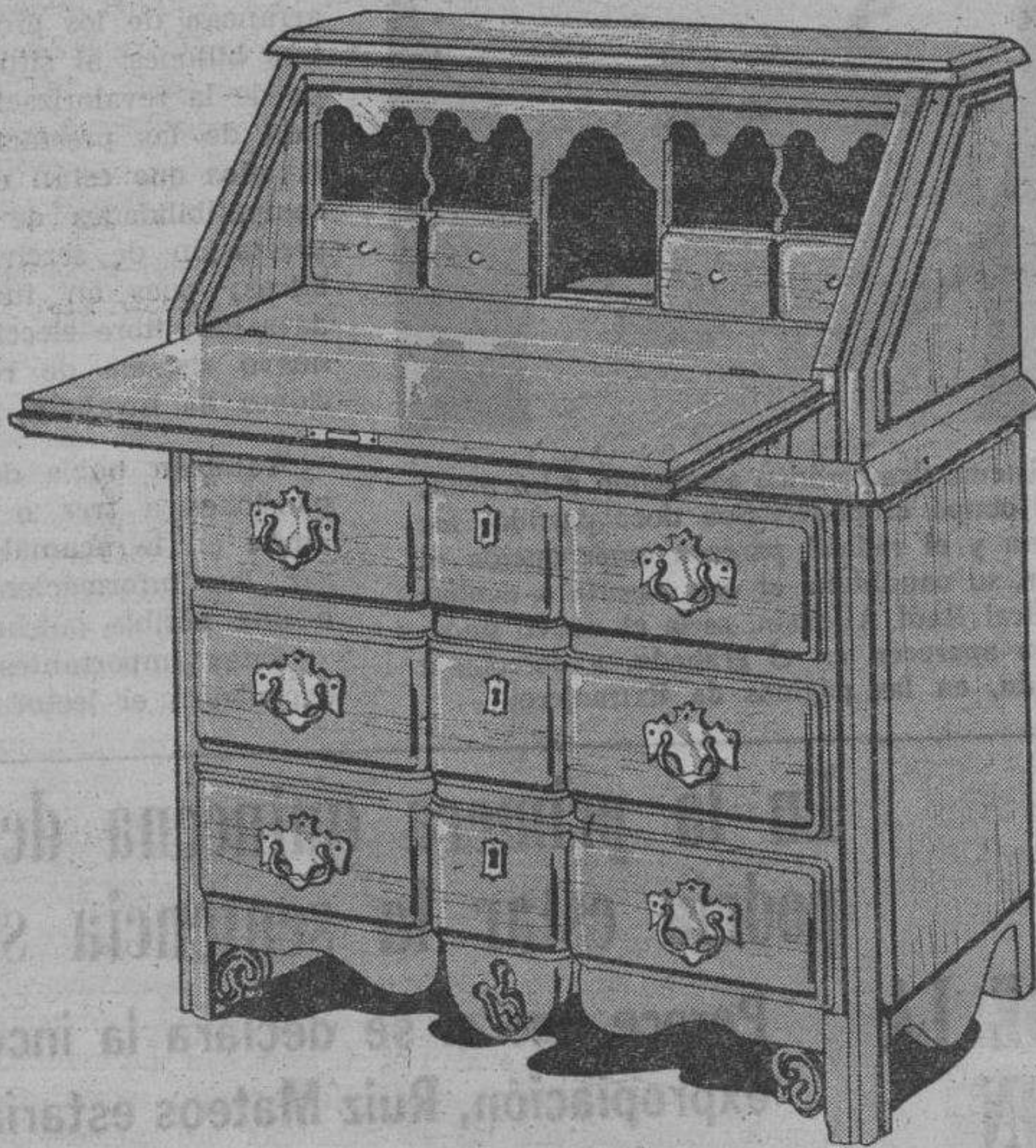
El espacio y la geografía mandan Burgos no fue ni será el vagón de un tren en vía muerta.

Martinillos

Dentro de 100 años... tener una pieza como ésta, traerá problemas de herencia.

Cada mueble que ofrecemos es una obra maestra de arte. Recreando para nuestro tiempo los estilos que dieron nombre a épocas gloriosas...

Auténticas joyas de la decoración que merecen verse. Adquirirse... Módulo, exclusivas en muebles de Almazán, S.A.



ALMAZAN

Modulo

MUEBLES - DECORACION - ARTICULOS REGALO
Avda. del Cid, 36

BANCA DE METALES PRECIOSOS
COMPRAMOS:

PLATA-JOYAS **ORO**
PAPELETAS EMPEÑO

PAGAMOS 10% MAS • DISCRECION Y SERIEDAD
Calle Santander, 6 - 2º - Oficina 1 - Telf. 201734
SI LO DESEA PUEDE RECUPERAR SU JOYA

PLATA **ORO** JOYAS

Antigüedades - Papeletas empeño.
Monedas y relojes en piezas sueltas o colecciones.

compramos en
San Pablo, 5, 2º
(frente a correos)

• Pagamos los mejores precios.
• Valoramos a domicilio (consúltenos).
• Visitamos toda la provincia.
• Máxima discreción y seriedad.

Telf. 23 48 88 - BURGOS

Liquidamos partidas de azulejos
y pavimentos cerámicos
de primera calidad.

PRECIOS MUY REBAJADOS

Por estar recibiendo las nuevas colecciones de pavimentos y revestimientos cerámicos PORCELANOSA y TODAGRES, necesitamos liquidar modelos anteriores.

Una oportunidad sin precedentes.

VISITE NUESTRA EXPOSICION EN:

DUPLEX

Ctra. Madrid, 80 (Monte la Abadesa)
Telf. 204441* - BURGOS

LO de León estaba cantado. Cualquiera que haya viajado por aquella provincia y a poco observador que sea ha podido constatar que el entusiasmo de sus gentes (hablamos de las gentes) por la inclusión en el ente castellano-leonés no alcanzó nunca, y con el transcurso del tiempo fue yendo a menos, grado notable. Ciertamente para llevar adelante el proceso autonómico en que los políticos andaban empeñados, los esfuerzos ucedistas entonces y muy concretamente de Martín Villa, lograron cubrir las formas guiando las conductas de las corporaciones. Lo que más o menos y muy fácilmente se hizo aquí, aunque con agravantes porque nunca llegaremos a explicarlos (por mucho que jugaran ciertos voraces designios hegemónicos, surgidos de donde sabemos, marcando pautas a la andadura desde el principio) el porqué de que Castilla la Vieja se resignara a verse desmembrada con la exclusión de dos de sus provincias más idóneas y de que ni siquiera, para intentar evitarlo, fueran escuchadas y entendidas sus posturas en busca de posibles acuerdos. O, en todo caso, aceptando la situación, replanteándola en su verdadera y real entidad: si se hacía o no posible una conjunción castellano-leonesa auténtica, libremente aceptada por los pueblos de ambas regiones (¿se les consultó acaso? ¿conocían debidamente lo que significaba la nueva ordenación, sus fundamentos, perspectivas y posibilidades?) y en la segunda disyuntiva considerar la conveniencia de haberse inclinado por las dos comunidades históricas diferenciadas.

Nadie, a estas alturas, ignora ya que el mal de origen radica en las prisas, la improvisación y la extraña urgencia con que se acometió un empeño que, por su trascendencia, requería tiempo, serenidad y ponderación antes de tomar decisiones. Así, ocurrió que, inevitablemente, fueron intereses de partido, asociados a otros de tipo distinto sin excluir los particulares, los que primaron. Y que hoy no advirtamos otro cambio que el registrado en la primacía del

CARTAS A NADIE AQUELLOS POLVOS TRAJERON ESTOS LODOS

poder político. Puede argumentarse que, antes como hogaño, se procedía y procede con la legitimación que dan los votos —si bien convendría tener en cuenta que fue a través de unas elecciones generales, no en consulta concreta sobre la voluntad autonómica—, razón que, admitida, no supone nunca obtener patente de corso. El hecho de esa obvia representatividad no deja de ser expresión de una preferencia por determinadas ofertas previas en términos generales, porque todos los programas por muy explicitados que sean, en la práctica conllevan aspectos de pormenor hasta los que, por su índole específica y su complejidad, resulta materialmente imposible descender de antemano al detalle. Esto, al propio juicio, pasó con «nuestra autonomía».

Nunca tampoco entenderemos que para unas cosas la legislación haya previsto la consulta popular en referendo, mientras para otros baste la aplicación de normas diferentes en las que la ciudadanía no puede expresarse directamente, siendo sustituida por quienes la representan en las corporaciones locales que —especialmente en asunto tan politizado como el que nos ocupa— actúan, por lo común, fieles a la disciplina partidista y otra clase de presiones. Hablamos de los artículos 151 y 143 de la Constitución, sobre los que, además, tenemos evidencia de que no se excluyen entre sí cuando las circunstancias lo aconsejan como lo demuestra el ejemplo de Andalucía. No hubo mayor dificultad en aplicar el artículo en deter-

minadas regiones, lo reconocemos, pero el caso de Castilla y León, por causas apuntadas y por la fuerza de la personalidad de ambos viejos reinos —qué, si bien llamados a caminar hermanados nunca debieron ser, a nuestro entender, obligados a ir confundidos— era un caso especial. Los acontecimientos vienen demostrándolo. Con nosotros, castellanos y leoneses no «castellanoleoneses», sí procedían las consultas populares. De no haberlo hecho, de haber obrado bajo otros condicionamientos, ha derivado lo que sucede y derivará lo que pueda suceder, porque ignorar que algo importante bulle bajo la superficie sería engañarse. Patentes están el contencioso de Segovia y la postura de León, por no aludir sino a lo que ofrece ostensible presencia. ¿Que contradicen acuerdos tomados tiempos atrás para enlazar la vía del artículo 143? Conformes, mas si aquellos fueron válidos los que posteriormente y por el mismo procedimiento puedan tomarse lo serán también en pura ortodoxia democrática; con la ventaja a su favor de llevar el peso de una experiencia. Las circunstancias han ido conduciendo a una coyuntura en la que proceder prevaleciendo de situaciones creadas como máxima justificación, puede traer consecuencias imprevisibles.

Ante lo que los leoneses parecen estimar desvirtuación de su identidad no debe, pues, sorprender el curso de los acontecimientos recién marcado por el proceder del Concejo de su capital, como antes hiciera su Dintutación y como se anuncia harán otros muchos municipios. Y, desde luego, volviendo la vista a nuestros predios, no es artificio ni quimera que, por motivos similares, en Burgos sea defendida la personalidad auténtica de una Castilla que, por añadidura, vemos rota y preterida.

Hartas razones hay para estimar que la autonomía castellano-leonesa está levantada sobre terreno movedizo cuando ambos pueblos necesitan que su futuro se asiente sobre sólidos cimientos.

DON RUY

HASTA el siglo XVIII y en todas las civilizaciones, lo primero que se veía al entrar en un hogar era el lugar donde se dormía.

La cama, en cualquiera de sus muy diversas formas, era mucho más que un mueble. Era el centro de la casa, de la vida, era aquello a lo que se tendía mientras se trabajaba, guerrea, comía.

En realidad, un lugar no es habitable hasta que no hay donde yacer, no es casa si no hay cama. Poco importa que esta sea una yaciga, un montón de paja, unas pieles de oso, una estera un complicado mueble con dosel y columnas, o un diván a la manera islámica.

La cama es también el centro de las mitologías.

La cama no pertenece necesariamente a la noche. Para los egipcios y los romanos es un lugar en el cual se está también durante el día. Se

come tendido en la cama.

En la cama se han hecho grandes descubrimientos. Newton estaba tendido bajo un árbol —es decir, gozando de una cama natural— cuando le cayó aquella manzana que le llevó a las leyes de la gravedad. Einstein estaba metido en cama, combatiendo un resfriado, cuando se le ocurrió la famosa fórmula «E=mc²» de la que salió, andando el tiempo, la bomba atómica. Rossini componía sus óperas en la cama. Matisse dibujaba en cama. Churchill tomaba en la cama sus decisiones más importantes. Y el «leve du roi», el levantarse del Monarca, era una ceremonia cotidiana en la Corte de Versailles.

Naturalmente, yo no sabía casi nada de esto hasta que encontré estos datos importantes en un delicioso libro de Anthony Burgess, el famoso novelista que sabe pasar del humor a la esperanza, de la ironía a la desesperación con tanta suavidad en todas sus novelas («Todo sobre la cama»). Burgess da a la cama el lugar que le corresponde y que, por una especie de pudor mal entendido, los demás ocultamos. Y lo ilustra con fascinantes reproducciones de cuadros y muebles.

Desde la cuna de Moisés hasta el coche cama de los trenes actuales, pasando por la «carruca dormitorio» de los romanos (una litera sobre ruedas y tirada por caballos), la cama ha estado incluso en el centro de los viajes.

Hace unos años, las compañías de aviación, para competir entre ellas, ofrecían literas a los viajeros de primera clase. Lo abandonaron porque resultaban tan caras que pocos las contrataban. Pero uno de los elementos más constantes de la publicidad de esas empresas es la facilidad con que sus asientos se reclinan para que los viajeros puedan des-

cabezar un sueño sobre el Atlántico, el Pacífico o el Polo Norte.

La cama es tan acogedora que los hombres se han ingeniado a lo largo de los siglos en inventar instrumentos de tortura para salir de ella: los despertadores. Los romanos tenían un «reloj de agua» que vertía sobre la cabeza del durmiente un balde de agua. El filósofo Alberto el Grande inventó una vela graduada que al consumirse ponía en movimiento una serie de campanillas que despertaban a los bedeles para que estos anunciaran a los estudiantes que llegaba la hora de levantarse.

El vienés Joseph Tich construyó un mecanismo que encendía una carga de pólvora al llegar a la hora fijada. El americano Savage otro que arrojaba al durmiente al suelo. Hasta hubo un despertador ambulante que cuando comenzaba a sonar se desplazaba obligando así a su víctima a perseguirlo por encima de la mesa, con lo cual ya no podía volver a sumirse en el sueño. Y todos conocemos esos horribles radios despertadores que nos sobresaltan con los gritos del rock.

Es paradójico que la

Por Víctor ALBA

cama parezca haber perdido importancia a medida que aumentaban las posibilidades objetivas de aprovecharla. Menos tiempo de trabajo, más libertad sexual, más comodidad en los colchones, sí, pero al mismo tiempo más secreto para el dormitorio, menos actividad pública en la cama, más simplificación de ese mueble con alma. ¿Rescaldos del puritanismo?

Tal vez. ¿Transición entre la franqueza antigua y medieval que no se avergonzaba de la realidad, y una nueva franqueza del futuro que dará la realidad por su puesta? Acaso.

Lo cierto es que, hoy por hoy, la cama sigue siendo tan importante como siempre, pero que le reconocemos menos importancia. Es una hipocresía para con nosotros mismos. La pagamos cara, porque nos privamos de placeres considerables o los disminuimos al no querer reconocerlos. Burgess nos ha hecho un favor a todos al recordarnoslos.

EL CENTRO DEL HOGAR

CC. OO.

Se pone en conocimiento de todos nuestros afiliados y trabajadores en general que a partir del lunes, día 31 del presente mes nuestra sede ha quedado instalada en PLAZA DE CASTILLA 1 (antigua Escuela Sindical), teléfonos: 20 96 91 20 31 85 con el siguiente horario:

Laborables: mañana de 11 a 14 y tardes de 17 a 21 horas

ASESORIA JURIDICA

(mismo domicilio y teléfonos)

Consultas: Martes y jueves de 17 a 20 horas.

TRATANTES - GANADEROS

DIA 6 DE NOVIEMBRE, GRAN CONCENTRACION DE GANADO MAYOR EN

NEILA

PARA ALMUERZOS BAR «ALIEN»

CERAMICAS DE ALTA CALIDAD

miolmen

Pavimentos y revestimientos cerámicos

Exposición: Avda. del Cid, 75 - tlf. 222708
Almacenes: c/ Sedano, 4

EVANGELIO

«He venido a buscar y a salvar lo que estaba perdido». (San Lucas, XIX, 10)

En aquel tiempo, entró Jesús en Jericó y atravesaba la ciudad. Un hombre llamado Zaqueo, jefe de publicanos y rico, trataba de distinguir quién era Jesús, pero la gente se lo impedía, porque era bajo de estatura. Corrió más adelante y se subió a una higuera, para verlo, porque tenía que pasar por allí.

Jesús al llegar a aquel sitio, levantó los ojos y dijo: Zaqueo, baja enseguida, porque hoy tengo que alojarme en tu casa. El bajó enseguida, y lo recibió muy contento. Al ver esto, todos murmuraban diciendo: ha entrado a hospedarse en casa de un pecador.

Pero Zaqueo se puso en pie y dijo al Señor: —Mira, la mitad de mis bienes, señor, se los doy a los pobres; y si de alguno me he aprovechado, le restituiré cuatro veces más. Jesús le contestó: —Hoy ha sido la salvación de esta casa; también este es hijo de Abrahán. Porque el Hijo del hombre ha venido a buscar y a salvar lo que estaba perdido.

JESUS VINO A SALVAR A LOS PECADORES

¡Qué bello es el cuadro que hoy nos presenta el Evangelio. Y qué lección tan consoladora nos da a todos. Jesús nos había dicho que había venido a salvar a los pecadores y hoy lo va a demostrar realmente.

Contemplemos la escena. En ella dos personajes y una multitud. El personaje principal es Cristo nuestro Salvador que va en busca de un pecador. El otro es Zaqueo, jefe de los recaudadores y considerado por tanto como pecador, que va en busca de Jesús para alcanzar su salvación.

Y Jesús, acompañado de una gran multitud, va avanzando y al mismo tiempo ha tocado el corazón de Zaqueo que, dejando su oficina, decide ir en busca de Jesús.

Pero Zaqueo, de baja estatura, no alcanza a ver a Jesús en medio de aquella multitud que le rodea y que representa a las pasiones enloquecidas, al afán por el dinero, a todo eso que nos impide ver a Je-

sús. ¿Qué hará Zaqueo ante aquella multitud que le irpide de cumplir su propósito? ¿Destestará de su propósito? No. Él ha sentido la llamada de la gracia y quiere responder a esa llamada. Y toma una resolución. Se subirá a un árbol que representa a la gracia y que le ayudará a ver a Jesús.

El mundo, al contemplar aquella escena, al ver a aquel personaje que sin hacer caso de su dignidad, se sube al árbol y allí espera su llegada. Muchos quizá, al verlo, se reirían de él y juzgarían indigno aquel hecho que parecía rebajarle. Pero él, sin hacer caso de todo esto, permanece en el árbol hasta la llegada de Jesús que, al verlo le dice: «Zaqueo, baja del árbol, porque hoy quiero hospedarme en tu casa».

¡Qué gozo y qué alegría sentiría Zaqueo al escuchar las palabras de Jesús! ¡Con qué presteza se bajaría del árbol ante la distinción con que le honraba Jesús! Y Zaqueo bajó del árbol y se unió a Jesús, y le expone sus propósitos para reparar el daño que hubiere podido hacer, y le llevó a su casa y le obsequió espléndidamente.

Más esto da ocasión a que muchos murmuren de Jesús y le acusen de que come con los pecadores. Jesús oyó esta acusación y al pronto les replica: «Hoy ha sido la salvación de esta casa. Porque el Hijo del Hombre ha venido a buscar y a salvar lo que estaba perdido». Y para terminar detengá-

REUNION DE LA FEDERACION PROVINCIAL DE A. P. A. S. DE CENTROS ESTATALES DE F. P.

Asistieron representantes de los partidos políticos

En la tarde del pasado viernes y en la biblioteca del Instituto Politécnico «Simón de Colonia», en el polígono docente de nuestra ciudad, celebró una reunión de carácter extraordinaria la Federación Provincial de APAS de Formación Profesional, la cual contó con la asistencia de representantes del Partido Socialista Obrero Español y de Coalición Popular.

En representación del partido del Gobierno asistió don Alberto Hoyos Limón y don José Luis González. Por parte de Coalición Popular lo hizo el senador don Agustín de la Sierra Herrera.

Con los presidentes de las diferentes APAS y miembros de las mismas comparecieron asimismo los directores de los diversos Institutos y Secciones de Formación Profesional de carácter público de la Capital y Provincia, concretamente de Aranda de Duero, Miranda de Ebro, Villarcayo, Quintanar de la Sierra, Lerma, Roa, Briviesca, Instituto Politécnico «Simón de Colonia» de Burgos e Instituto de la calle Madrid, Burgos.

Presidió la reunión y actuó como moderadora de la misma doña Isabel Santamaría presidenta de la Federación, acompañada por miembros de la Junta y la directora y subdirector del «Simón de Colonia».

A lo largo de tres horas de duración se puso sobre la mesa de trabajo la amplia y difícil problemática que tiene la Formación Profesional tanto a nivel general como en cada uno de los centros de nuestra provincia.

Indistintamente directores y presidentes de las APAS efectuaron detallados y minuciosos informes sobre la situación de los referentes Centros, y ninguno de los problemas quedó marginado ni olvidado.

Todas las necesidades de estos Instituto y Secciones en materia de dotaciones, instalaciones, mantenimiento, profesorado, etc., han sido estudiadas y de ello han recogido amplio, dossier los representantes políticos que, unos elevarán, a través de su partido, al Gobierno, y otro lo hará presente a través del partido de la Oposición.

los políticos asistentes y los representantes de centros y de APAS es en el muy deficiente estado de la formación profesional en nuestra provincia y en la absoluta necesidad de que hay que mejorarla sin pérdida de tiempo, evitando que vaya degradándose paulatinamente por falta de medios materiales.

En fin, una completa jornada de trabajo que los asistentes representantes de los más importantes localidades de nuestra provincia desean culmine con la solución a los problemas que han señalado.

En lo que sí han coincidido

I. S.

ACTOS RELIGIOSOS EN EL CEMENTERIO DE SAN JOSE

En la fiesta de Todos los Santos y en la conmemoración de Todos los Difuntos

El próximo martes primero de Noviembre, festividad de Todos los Santos, a las cinco de la tarde, se celebrará una misa en la capilla del cementerio municipal de San José, a la que asistirá la Comisión municipal de Sanidad y Cementerios.

El miércoles, día 2, conmemoración de Todos los Difuntos, a las 12 de la mañana se celebrará una solemne misa

en sufragio de todos los enterrados en dicho cementerio y seguidamente, acto procesional por el mismo.

También se celebrarán misas en dicha capilla a las 10, 11, 12 y 13 horas del día 1 y a las 10, 11, 13, y 6 de la tarde del día 2.

El servicio municipalizado de autobuses realizará los viajes que sean precisos.

VEGAS



El novenario de misas que dará comienzo mañana, lunes, día 31, a las ocho de la tarde en la Capilla Castrense Barriada Militar (junto Dominicos), será oficiado por el eterno descanso del alma de

EL SEÑOR DON MARIANO LERIN RUEDA

Que falleció el pasado día 25 de Octubre Q. E. P. D. LA FAMILIA agradecerá la asistencia a dichos actos.

Información

religiosa y cultos

APOSTOLADO DE LA ORACION (PP. JESUITAS) CULTOS DEL MES DE NOVIEMBRE. El día primero dará comienzo la novena de Animas, para terminar este novenario con una solemne Eucaristía por nuestros difuntos.



EL SEÑOR

DON ANTONIO HUIDOBRO OQUELURI

(INDUSTRIAL QUE FUE DE ESTA PLAZA)

Falleció el día de ayer, a los 59 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad D. E. P.

Sus resignados: hermana, María del Carmen; tía, doña Vicenta, primos y demás familia.

RUEGAN ORACIONES POR EL ALMA DEL FINADO

El entierro y funeral se celebrarán HOY, DOMINGO, a las CUATRO Y MEDIA, en la parroquia de LA ANUNCIACION DE NUESTRA SEÑORA; acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José; actos de caridad por los que anticipan las gracias.

Vivía: Julio Sáez de la Hoya, 7.

Capilla velatoria: Capillas de Funeraria «San José».

Burgos, 30 de Octubre de 1983



QUINTO ANIVERSARIO DE LA JOVEN

MARIA ASCENSION GARCIA HERREROS

Que falleció el día 30 de Octubre de 1978. Y PRIMERO DEL SEÑOR

D. ANTONIO HERREROS VIVAR

Que falleció el día 20 de Octubre de 1982. (Q. E. P. D.)

LA FAMILIA OS RECUERDA

Las misas que se celebren todos los días 30 de cada mes, a las diez de la mañana y los días 7, a las nueve de la mañana durante el resto del año 1983 y todo el año 1984, en la iglesia parroquial de SAN LESMES ABAD, serán aplicadas por el eterno descanso de sus almas.

Actos de caridad por los que quedarán muy agradecidos.

Burgos, 30 de Octubre de 1983

VENGA A ESCOGER SU SIERRA. FORD SIERRA De lo que el hombre es capaz.

VENGA A VERLO A:

Autocid, s. a.

Carretera Madrid-Irún, Km. 234,4 * BURGOS



AGRADECIMIENTO La familia de D. ALFONSO DIAZ FERNANDEZ, fallecido el pasado día 27 (que en paz descanse), nos ruega expresemos en su nombre su gratitud a cuantas personas manifestaron su condolencia y asistieron al funeral y entierro celebrado por el eterno descanso de su alma.



PARA OIR BIEN
PARA VER BIEN

**OPTICA
INTERNACIONAL**

Carlos Frühbeck
Especialidad
microfotografía
Optico diplomado
Espolón, 30

AGRADECIMIENTO La familia de JOSE RAMON ESCUDERO ALONSO, fallecido el día 24 de Octubre, agradece a cuantas personas manifestaron su condolencia y asistieron al funeral y entierro celebrados por el eterno descanso de su alma.

INSTITUTO ILVEM

CURSO DE TECNICAS DE ESTUDIO

El INSTITUTO ILVEM Burgos, iniciará a partir del día 3 de Noviembre un nuevo CURSO DE TECNICAS DE ESTUDIO, con arreglo a las siguientes

CARACTERISTICAS:

- a) Eminentemente práctico: diagramas, resúmenes, repetición activa, memoria, concentración, toma de apuntes etc.
- b) Utilización de los propios libros de texto del alumno; así el alumno aprende a estudiar y estudia sus asignaturas al mismo tiempo
- c) **ENSEÑANZA INDIVIDUALIZADA:** dirigida a cada estudiante de forma individual y personalizada
- d) Duración: UN MES (45 horas)
- e) Horario: dos horas diarias a convenir con los profesores.
- f) Profesorado: Titulados superiores, preparados especialmente en Técnicas de Estudio y Enseñanza Personalizada
- g) Apoyo de Departamento de Psicología y Pedagogía.
- h) Tutorías, orientación familiar y orientación personal.

INFORMACION Y RESERVA DE PLAZAS,
POR RIGUROSO ORDEN DE PETICION, en:

CENTRO DE PSICOLOGIA TESEO

CALLE MADRID, 2, 2.º, C.I. — TELEFONO 20 64 25 — BURGOS

CELEBUSA

REGALA MUCHOS VALES DE 10.000 PESETAS PARA SU CESTA DE LA COMPRA

Canjeando 10 PUNTOS de leche pasterizada CELEBUSA (que le aparecerán impresos en las bolsas y cajas de cartón) por un NUMERO del sorteo a celebrar en combinación con la Organización Nacional de Ciegos, Vd. podrá obtener uno de los premios de 10.000 pesetas para su cesta de la compra.

LOS SORTEOS SE CELEBRARAN LOS DIAS

15 NOVIEMBRE 1983

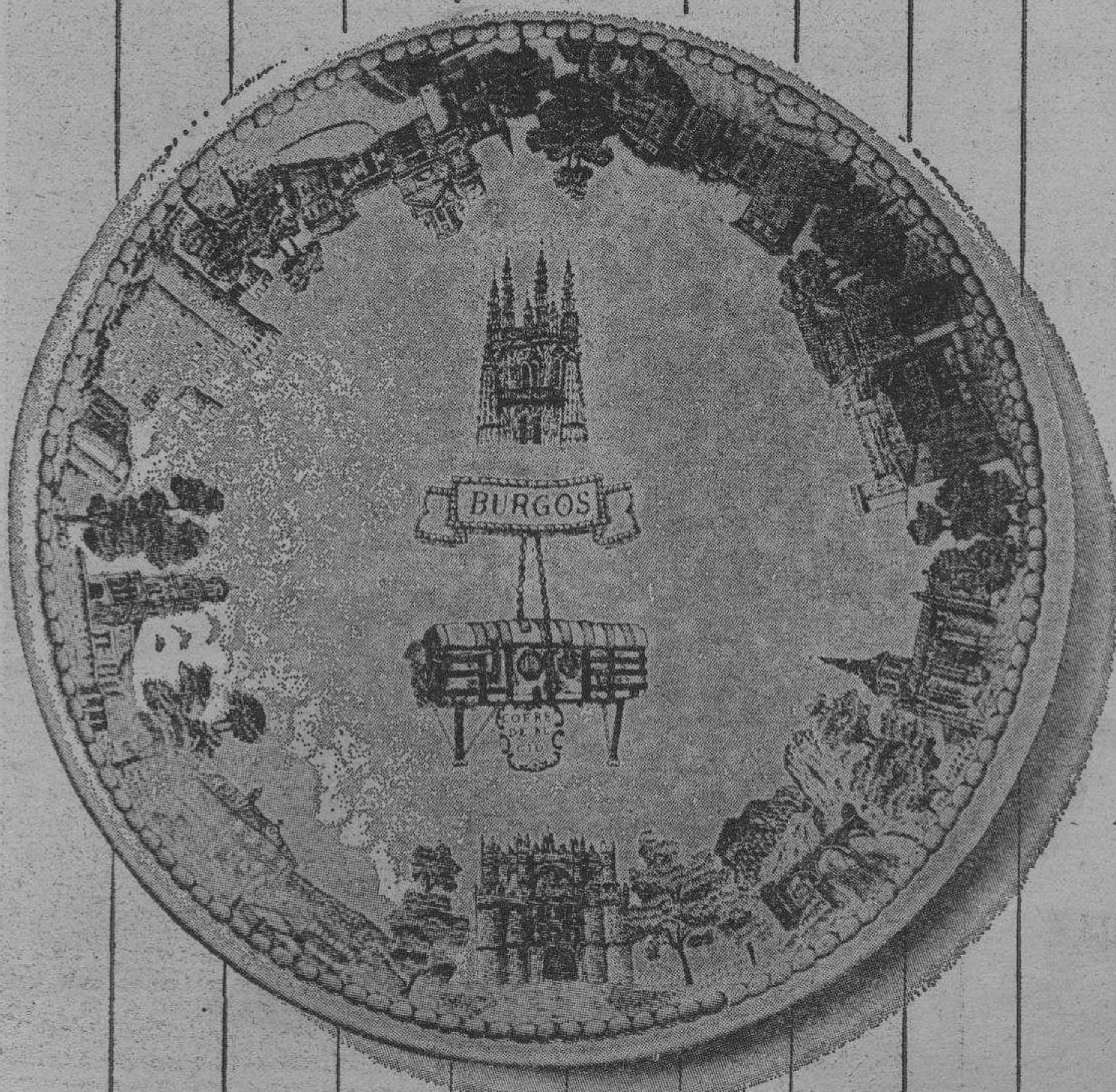
15 DICIEMBRE "

Si las tres últimas cifras de su número coinciden con el número del cupón pro-ciegos de Burgos de ese día.

Las 10.000 pesetas para artículos de cesta de la compra que Vd. puede obtener en nuestro SORTEO le serán admitidas en el pago de sus compras en cualquier establecimiento de Alimentación que tenga productos CELEBUSA o CLESA.

Canjee sus boletos por los números de cada sorteo enviándolos por correo o cambiándolos personalmente (de 10 a 2) en CELEBUSA, Carretera de Logroño, s/n., BURGOS, o en Polígono las Matillas, Carretera de Bilbao, n.º 24, MIRANDA DE EBRO.

Con motivo del Día Universal del Ahorro.



LA CAJA DEL CIRCULO TIENE ESTE REGALO PARA USTED.

Quemos que nuestros clientes celebren con la Caja del Círculo, el Día Universal del Ahorro. Por ello, durante unos días, entregaremos un plato de cerámica a los que efectúen un ingreso de 12.000 Ptas. en su Libreta de Ahorro. Y si usted no es aún impositor de la Caja, al abrir una nueva libreta con dicha cantidad, también recibirá este bonito regalo.

Sólo del 27 al 31 de Octubre.



CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO

AUTOVIA MADRID - BURGOS «OLVIDO» INCOMPREENSIBLE

Por César HUIDOBRO DIEZ
(Diputado al Congreso por Burgos)

El avance de plan de carreteras, presentado por el ministro de Obras Públicas y Urbanismo a la Comisión de Industria, Obras Públicas y Servicios del Congreso de los Diputados el día 20 de Octubre de 1983, ha puesto de manifiesto que los temores de los burgaleses respecto al trato que iban a recibir del Gobierno socialista no eran infundados.

El avance de plan de carreteras expuesto por el ministro se refiere a las que a partir del 1 de Enero de 1984 serán competencia de la Administración Central y responde al conjunto de actuaciones previstas en los próximos años, por parte del Gobierno, en las carreteras de su competencia, que se fijó aproximadamente en 20.600 kilómetros, de los cuales unos 2.000 kilómetros son de autopistas, 5.500 kilómetros de itinerarios acondicionados y el resto de la red, unos 13.100 kilómetros, de características generalmente insuficientes.

El tramo de la carretera nacional 1 entre Madrid y Burgos es parte de esos 5.500 kilómetros de itinerarios acondicionados.

El avance presentado al Congreso consta de cuatro programas, dos persiguen básicamente la creación de nuevas infraestructuras, el de autovías y el de actuaciones en el medio urbano; y los otros dos, atienden al acondicionamiento y conservación de las existentes.

En la presentación, se puso de manifiesto que el tráfico por carretera ha sufrido una estabilización, incluso que ha disminuído y que, por esta causa, no resulta necesaria, como lo era antes, la creación de grandes infraestructuras, aunque pueda serlo por otras razones relativas a la accesibilidad y equilibrio regional, y que estos crecimientos más lentos del tráfico brindan una ocasión histórica para recuperar el terreno perdido y dotar de condiciones debidas al conjunto de la red.

Se llamó la atención sobre el hecho de que un sesenta por ciento de la red carece de las características geométricas o de forma exigibles a una red que, como la estatal, debe ser vertebradora del país, y que, a causa de estas insuficiencias, el tráfico se ha concentrado más en los escasos itinerarios acondicionados, abandonando otros que podían haber colaborado a un mayor equilibrio entre las regiones.

El programa de autovías, único al que hoy me refiero, persigue básicamente los siguientes objetivos: 1.º acortar los desequilibrios regionales con las dotaciones de grandes infraestructuras viarias; 2.º completar, a la vista de las autopistas y autovías existentes, la red estatal de alta capacidad; 3.º disminuir los tiempos de recorrido aumentando a la vez la seguridad, teniendo en cuenta que la construcción de autovías puede disminuir alrededor de un 33 % la peligrosidad respecto a las carreteras actualmente existentes, y 4.º aprovechar al máximo las carreteras actuales con el objeto de reducir los costos de construcción de autovías.

Las autovías previstas son: Madrid-Zaragoza; Madrid-Levante; Madrid-Sevilla; Madrid-Badajoz-Portugal; Aonero-Tordesillas-Benavente; y Burgos-Valladolid-Tordesillas, y algunas otras de menor importancia.

Como puede apreciarse, entre las autovías previstas no figura el tramo Madrid-Burgos, de la Carretera Nacional 1.

Esta exclusión puede deberse a olvido del Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo o a decisión perfectamente meditada.

Tanto en uno como en otro supuesto la decisión es grave.

Si es por olvido, ¿Qué podemos esperar del Gobierno los burgaleses?

Si es una decisión meditada ¡temblemos por lo que nos espere!

Y digo esto, porque la decisión meditada supondría, o bien que piensa incluirse en su día en el plan definitivo, para luego vender el favor a los burgaleses; o bien porque, a pesar de las razones que existen para desdoblarse el tramo de carretera Madrid-Burgos en autovía, no se ha hecho así para demostrar cómo trata el Gobierno a una provincia que no le es favorable.

¡Prefiero pensar que ha sido un olvido!

Las razones que se alegan para desdoblarse en autovía un tramo de carretera son entre otras: que la actual situación del tráfico brinda una ocasión histórica para recuperar el terreno perdido y dotar de las debidas condiciones al conjunto de la red; que la red estatal de carreteras debe ser vertebradora de la red; que, a causa de la mala situación de parte de la red, el tráfico se ha concentrado más en los escasos itinerarios acondicionados, abandonando otros que podían haber colaborado a un mayor equilibrio entre las regiones; que se desea completar, a la vista de las autopistas y autovías existentes; la red estatal de alta capacidad; y que se pretende disminuir los tiempos de recorrido, aumentando a la vez la seguridad en un porcentaje aproximado del treinta y tres por ciento.

Y todas estas razones concurren en el tramo de carretera Madrid-Burgos, por lo que debió de incluirse en el avance del plan y espero que todavía se incluya.

¿Qué ocurriría si no se desdoblara en autovía este tramo de carretera?

1. — Que se desaprovecharía la ocasión histórica para dotar al conjunto de la red de carreteras a cargo

de la Administración Central de las condiciones adecuadas, ya que no se puede afirmar que la carretera Nacional Madrid-Irún no sea una de las más importantes vías de penetración de España en Europa y de Europa en España.

2. — Que la red estatal no quedaría completamente vertebrada, a no ser que no se considere el eje Madrid-Irún como la más importante vía de comunicación con Europa.

3. — Que no quedaría completada la red estatal de alta capacidad.

4. — Y que no existe por parte del Gobierno ningún interés en disminuir el tiempo de recorrido de Madrid a Burgos, ni aumentar la seguridad en ese tramo de carretera.

Si lo que se alega es el gran costo del desdoblamiento de este tramo de carretera y la menor intensidad media diaria de tráfico del mismo, transcribo las dos razones dadas por el ministro para justificar la autovía Madrid-Badajoz-Portugal, (que en función del tráfico es de todas la menos necesaria), perfectamente aplicables a este tramo: una es satisfacer las necesidades del tráfico; y otra, el programa de ordenación del territorio y comunicaciones internacionales.

Aunque es muy grave el hecho denunciado, este representante del pueblo burgalés prefiere pensar que ha sido un olvido y que será corregido cuando lo pongamos de manifiesto, que sacar otras conclusiones.

Por el traslado de la Junta
y de las Cortes de Castilla-León

INCOACION DE RECURSOS CONTENCIOSO-ADMINISTRATIVOS EN LA AUDIENCIA TERRITORIAL

El «Boletín oficial de la provincia» de ayer sábado, 11 de Agosto de 1983, intercala un anuncio de la Sala de lo Contencioso - administrativo de la Audiencia Territorial de Burgos haciendo saber que ante esta Sala se han incoado los recursos contencioso - administrativos siguientes:

«Número 452 de 1983, Interpuesto por don César Huidobro, don Agustín de la Sierra, don Vicente Mateos Otero y la Junta Pro Burgos, Cabeza de Castilla, representados por el procurador don Raúl Gutiérrez-Molina, contra desestimación del recurso de reposición interpuesto ante la Junta de Castilla y León, contra los acuerdos de dicha Junta y de la Presidencia de la misma, relativos al traslado, a título provisional, de la Junta y de las Cortes al castillo de Fuensaldaña, y contra el Decreto 47-1983, de 12 de Agosto de 1983.»

«Número 455 de 1983, Interpuesto por el Ayuntamiento de Burgos contra resolución decreto 47-83, de 12 de Agosto, por la Junta de Castilla y León, por la que se establece provisionalmente en Valladolid la sede de la Junta indicada.

«Lo que se publica en este periódico oficial para conocimiento de cuantas personas o entidades puedan estar legitimadas como demandadas o coadyuvantes con el fin de que le sirva de emplazamiento y puedan comparecer, si les conviniera, según lo establecido en los artículos 60, 64 y 66 de la Ley de 27 de Diciembre de 1956, reguladora de la jurisdicción contencioso - administrativa Burgos, 17 de Octubre de 1983. El secretario (legible). Vº bº, el presidente (legible).»

VOLVO NO INVENTO EL TRANSPORTE,
PERO EL TRANSPORTE SI NECESITA DE VOLVO

EL TRANSPORTE HA DICHO
SI
A VOLVO

S.E.P.E., S.L.

Avda. General Vigón

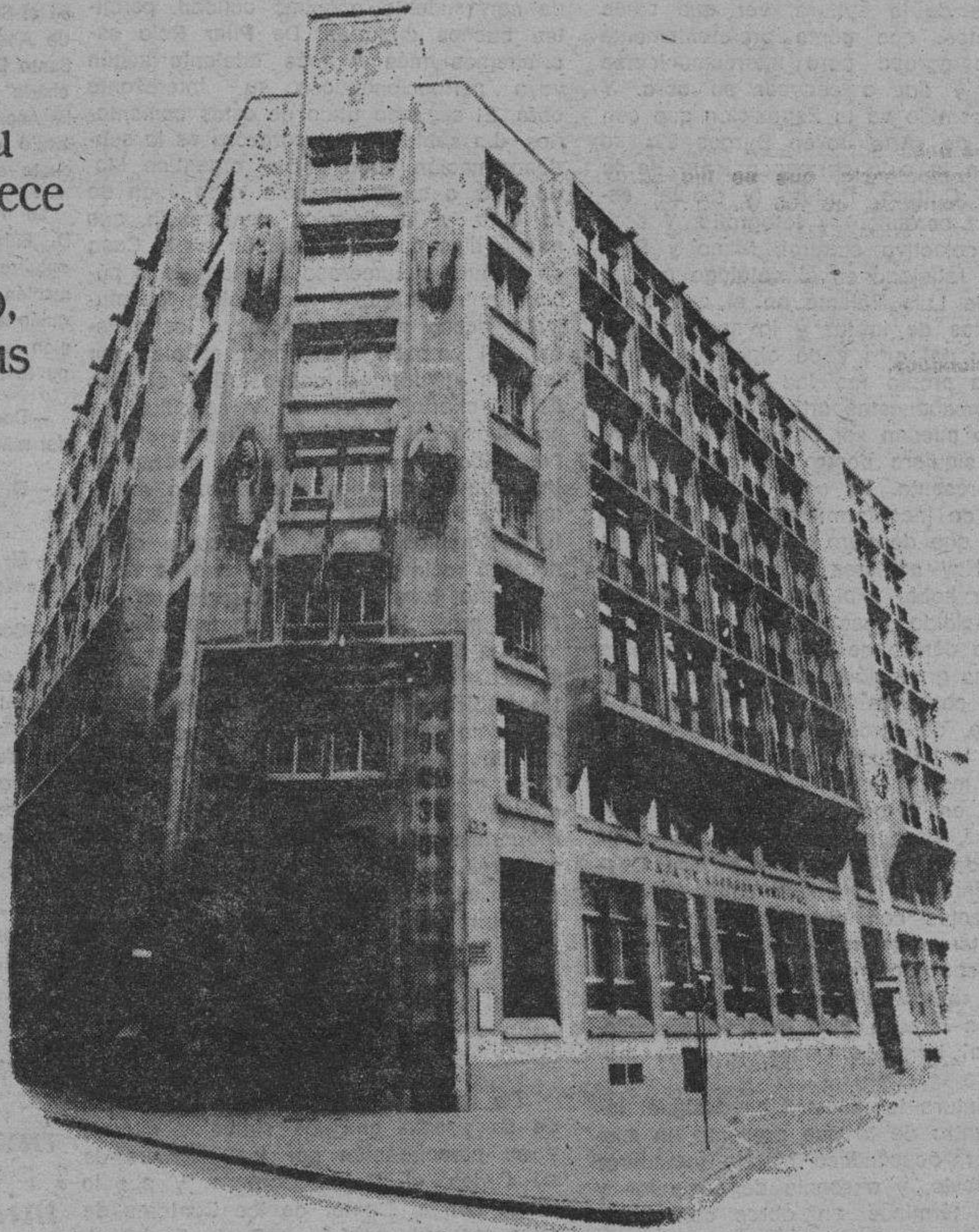
☎ 215611 • BURGOS



Hay que ahorrar dinero...

Los tiempos cambian. Pero el espíritu de la Caja de Ahorros Municipal permanece invariable.

Hoy, ante el Día Universal del Ahorro, seguimos valorando la importancia de tus ahorros.



...y no ahorrar esfuerzos.

Porque en tu ahorro de hoy está la clave del mañana.
Hay que ahorrar para invertir y apostar por el progreso.
Para apoyar a nuestros agricultores y ganaderos.
Para construir nuevas viviendas. Para impulsar la industria
y el comercio. Para enriquecer nuestra cultura.
Para dar crédito a quien tiene fe en sus posibilidades.
Hay que ahorrar para levantar Nuestra Tierra
y poner a Burgos donde se merece. Ese es nuestro propósito
ante el Día Universal del Ahorro. Y en este empeño,
la Caja de Ahorros Municipal de Burgos promete no ahorrar
nunca ningún esfuerzo.



Lo importante es la gente.

31
Octubre
Día Universal
del Ahorro.

VIDA CULTURAL

"ARTES Y LETRAS"

CULTURA JOVEN Y LA SABIDURIA DEL CORAZON

Por Antonio L. BOUZA

Es confortador, debe serlo, para quien se ocupe de la cultura, ver que salen movimientos; que gente preferentemente joven se agrupa para comunicarse, expresarse y dar a conocer su obra. Y en este sentido va la Exposición que con el título de «Arte Joven Burgos 83» se exhibe en la sala correspondiente de la Casa de Cultura. Pintura (y dibujo) escultura (y cerámica) y fotografía. Y dentro del colectivo cultural, Mimo y Poesía, ésta reflejada en el catálogo por un poema de Luis Valente en el que traza con figuras de la luz y la sombra, una paráfrasis del arte y de algo que trasciende la propia realidad el poema.

Los presupuestos artísticos y las calidades no pueden ser objeto de comparación ni siquiera dentro de lo que cada artista presenta. Es una muestra de inquietud, de inconformismo ante la atonía y rutina que de puro no agobiarnos nos asfixia. Hay nombres más conocidos que otros por haber expuesto más o por haber coincidido nosotros más con ellos; e incluso dentro de su juventud también se da una gradación de edades. El propio montaje, como de pequeño universo uno y diverso, da atractivo a la muestra la saca de lo habitual. Así como en la pintura es mayor la variedad de estilos y técnicas, en la fotografía se dan menos contrastes, pese a la intención de originalidad, de hacer arte sobre el arte. Destacan dentro de la buena calidad media unos efectos con desnudo como temas y un interesante realismo social, nunca mejor dicho «fotorrealista», término aplicado al «hiper» americano, estilo que ha tenido en España (hoy está ya evolucionando) al burgalés Cuasante como mayor figura.

En pintura la muestra es desigual incluso dentro de lo que presenta un mismo autor, acusándose alguna inmadurez en el dibujo, y ausencia de segundos y terceros términos en obras concebidas para un espacio próximo o lejano. De los que han expuesto más veces es interesante el único cuadro presentado por Revilla y algunas cosas de otros expositores, en algunos de los cuales se aprecia un afán investigador por la materia. Esmaltes los hay originales y de buena mano en especial los de Oscar González, cuyo nombre no figura en el catálogo aunque en contrapartida tampoco han expuesto obra algunos de los que allí figura (Mario Juárez, Ricardo Cristóbal, Esther Pérez). Güemes presenta unas cerámicas ambiciosas, tanto en la obra de más bulto como en las dimensiones y hechuras de mural, uno de los cuales reviste particular interés por el acabado y la insinuación que propone. Y de las minúsculas muestras en piedra de Pedrosa (que también está fuera de catálogo), su inconveniente es precisamente el tamaño; habría que verlas a otra escala y probablemente menos «dibujadas». Una exposición, la de este conjunto de artistas, para ver y para estudiar, una esperanza en marcha que junto a otros artistas y poetas, algunos de ellos con ya

cierto nombre y otros como Pilar Rojo de sorprendente anónima calidad, permiten buenos augurios. De Pilar Rojo escribiremos más y más adelante según vaya perfeccionándose su interesante obra. El segundo título de estos comentarios «La sabiduría del corazón» es la subdenominación dada por el argentino Mario Satz a su conferencia «San Juan de la Cruz y la Cábala» conferencia que reunió días pasados, también en la Casa de Cultura a numeroso y heterogéneo público entre el que predominaban las mujeres, acaso por ser adictas a las revistas del corazón y a hacer cábalas por muchos y variados motivos. Bien el tono de la charla, mesurado y sencillo; fue un repaso del santo de Fontiveros si bien precedido de una explicación acerca de las representaciones del corazón en el antiguo Egipto, en la India y en lo Sufi, preferentemente, siempre como continente o recinto fundamental que se vacía y rellena (una caldera colgada, un espacio producido por la intersección de los dos triángulos). Unión de lo que sube y desciende, lugar geométrico de los intercambios vitales. De la caldera se pasa como recipiente a la representación del Santo Grial, el Cáliz de la Última Cena que dio lugar a tantas leyendas en los libros de caballería. Y de ahí la referencia a Cristo si bien casi siempre a través de un Evangelista, un Intermediario entre la suprema Inteligencia y la naturaleza humana; otra figura de corazón intelectual. Y dedica especial atención a la Filocalia o nominación repetida del santo nombre, practicada por los primeros padres de la Iglesia de Alejandría.

De San Juan le interesa la conexión de su poesía con los símbolos citados y su preocupación por los orígenes de su Orden, el Monte Carmelo, y por la Biblia con el Cantar de los Cantares de cuyo recuerdo saldrá su Canto Espiritual. En fin de cuentas, y como en el santo las referencias son casi siempre intuitivas, es su sabiduría una ciencia secreta del corazón.

Vuelve a insistir en el simbolismo de la representación cordial como bomba de vacío, como encuentro de contraste y purificación de la sangre y de los elementos en general. Así el vino, resultado del encuentro del agua con el fuego (aguardiente, eau de vie, en francés). Y como centro de su argumentación el conferenciante utiliza los versos: «sin otra luz ni guía - sino la que en el corazón ardía, de la noche oscura, así como el poema llama de amor viva. Finalmente, hace unas consideraciones sobre la Cábala como antiguo ritual esotérico de iniciación a la lectura de la Biblia y de ahí obtiene connotaciones que lleva al poema citado: Amor y Llama que tienen un origen en el corazón. Interesante charla la del escritor Mario Satz, bastante por encima pese a la sencilla propuesta, de otras muchas pretendidas erudiciones que no convencen a nadie.

ASOCIACION DE AMAS DE CASA «JIMENA»

CHARLA COLOQUIO «LOS PROBLEMAS DE LA CONDUCTA DEL NIÑO»

El lunes día 31 tendrá lugar en el Salón de Actos de la Caja de Ahorros Municipal, Plaza de Santo Domingo de Guzmán, una charla coloquio organizada por la Asociación «Jimena» bajo el título «Los problemas de conducta en el niño».

La misma estará a cargo de D. Eufasio Angulo, psicólogo, subdirector del Centro de Formación Profesional del INEM, quién a lo largo de la exposición abordará los siguientes puntos:

— Como corregir los defectos del niño.

— El castigo y su problemática.

— El premio como instrumento educativo.

— Como hacer uso de él.

El objeto de este charla es presentar el programa de un curso sobre psicología y educación de los hijos dirigido a todos aquellos padres que deseen obtener orientaciones sobre la variada problemática que una educación responsable presenta.

El acto dará comienzo a las 5 de la tarde.

Permisos de investigación minera

La Sección de Minas de la Dirección provincial del Ministerio de Industria y Energía de Burgos informa en el «Boletín oficial de la provincia» de ayer que se han otorgado los permisos de investigación, con expresión del número, nombre, superficie, mineral y término municipal que se citan:

4.064; «Burgos Este Fracción cuarta»; 35; Sección «D» (carbón); Villasur de Herreros y otros.

4.119; «Ampliación Ana María»; 27; Sección «D»; lignitos; Herbosa y otros.

4.096; «Bureba»; 264; Sección «C» cuarzo, caolín, arenas silíceas; Rucandío y otros.

VENDO
PISO
VILLA PILAR. 2
TELEFONO 20 40 93

M.^a Luz Rodríguez
Sarasa
MEDICO
TRATAMIENTOS
DE OBESIDAD
Plaza del Vena K-1
2.º D
Consulta previa petición de hora.
Teléfono: 22 61 12

REPORTAJE AUDIOVISUAL
SOBRE SILOS

De todos es conocido un tinez Jaime García Villarubia y Francisco Javier Manso Aguado.

Desde estas líneas queremos alentar y felicitar a este grupo, dirigido por nuestro buen amigo José Asensio Mencía. Ojalá abunden trabajos similares que pueden contribuir con su granito de arena a crear un Burgos cada vez más sensible a los valores artísticos que nuestra provincia encierra. Con ocasión del centenario del Círculo Católico de Obreros, hoy, domingo día 30, se proyectará este interesante reportaje en la villa de Santo Domingo de Silos y próximamente se proyectará en nuestra ciudad, en lugar y fecha que previamente se dará a conocer por Prensa y Radio.

Ahora nos presenta su última obra. Se trata de un reportaje que lleva por título: «Silos, una perla perdida en la Sierra».

Con él han colaborado un grupo de amigos, guión y montaje musical, Felipe de Jesús Fernández Gil; técnico de grabación y sonido, Mariano Castro Escudero; narración, Teresa Melgosa Ruiz y José Luis García Díez; colaboradores fotográficos, Jesús Rodríguez Mar-

El concierto de la Coral Polifónica «La Salle»



Como estaba anunciado, ayer, a las ocho y cuarto de la tarde, la Coral Polifónica «La Salle» ofreció un concierto en la Iglesia de San Esteban, encuadrado dentro del programa de la IV Otoñada Cultural «P. Flórez». Pues bien, llena la iglesia prácticamente a tope, la citada Coral se apuntó un gran éxito, rubricado con los aplausos del auditorio.

Dicho esto, conviene que se insista en la presencia de esta Coral para cuantos acontecimientos culturales se avecinen, partiendo de su calidad y del hecho, nada frecuentes, de su composición que, como se sabe, está hecha por la presencia de padres de alumnos del Colegio «La Salle», así como de profesores, con lo que adquiere un significado decisivo, si entendemos que la cultura es algo más que la simple expectación de lo que hagan los profesionales.

El programa interpretado estuvo formado por obras de Emanuel Bach, J. S. Bach, Francisco Guerrero, José María Beobide, Juan del Encina, Schubert, Brahms, Jorge Rodríguez, Luigi Molino, Jaroff, Mozart, Stele Pignarelli, para terminar con Cantata para Coro y dos órganos en el MC Aniversario de la fundación de Burgos.

La dirección corrió a cargo de Jorge Rodríguez.
(Foto FEDE)

PSICOLOGIA

SEMINARIO DE ANALISIS TRANSACCIONAL

- Para analizar y comprender la personalidad.
- Para entender y resolver los obstáculos de la comunicación y de la relación entre personas.

Dirigido a: educadores, psicólogos, mandos de empresa y toda persona interesada en la comprensión y el cambio de la conducta humana.

Días 11 y 12 de Noviembre.

Información e inscripción en:

TEMPO, INSTITUTO DE PSICOLOGIA SOCIAL

BURGOS - MADRID.

Burgos, Plaza Mayor. Portal Laín Calvo, 8. Teléfono 20 47 66.

LOS DOMINGOS

SEMANAL
ANTENA

SUPLEMENTO SEMANAL
DE DIARIO DE BURGOS

I CERTAMEN PROVINCIAL DE EDICIONES SONORAS Y AUDIOVISUALES

Organizado por la Dirección provincial de Cultura y patrocinado por el Ministerio de Cultura a través de la Dirección general de Libro y Bibliotecas tendrá lugar en la Casa de Cultura durante el mes de Noviembre el I Certamen provincial de Ediciones Sonoras y Audiovisuales dirigido a enseñantes, animadores socio-culturales, asistentes sociales alumnos de Centros de enseñanza, centros culturales, Aulas de Tercera Edad, clubs juveniles y personas en general que estén interesados por estos temas y se hayan suscrito en la Dirección provincial de Cultura (sección Acción Cultural) Plaza de San Juan sin número, antes de las 14 horas del 31 de Octubre.

Dicho certamen constará de un seminario teórico-práctico que se desarrollará del lunes día 7 al viernes día 11 basado en temas sonoros y audiovisuales. Posteriormente, del lunes día 14 al viernes día 18 dará comienzo un seminario práctico-experimental en el que se incluye una mesa redonda con los directores de los medios de comunicación de Burgos.

VISITAS AL GOBERNADOR CIVIL

Durante la presente semana, el Excmo. Sr. Gobernador civil de la provincia, D. David León Blanco, recibió en su despacho oficial a las siguientes visitas:

Representación de auxiliares de clínica de la Residencia Sanitaria «General Yagüe».

Ayuntamiento de Alfoz de Quintanadueñas.

Comisión de Asistencia Social Penitenciaria.

Alcalde de Villafuella.

Asociación de vecinos «Juan Yagüe».

Alcalde de Busto de Bureba.

Ayuntamiento de Pampliega.

Ayuntamiento de Fuentecén.

Asimismo, presidió las siguientes reuniones:

Comisión provincial de Gobierno.

Reunión del Patronato para la Mejora de la Vivienda Rural.

Por otra parte estuvo presente en la inauguración de «Tele-Tren 83».

Ambos seminarios se complementan con otras series de actividades en las que se incluyen audiciones musicales de autores clásicos y contemporáneos dirigidas por don Alejandro Yagüe Lorente, compositor y profesor de Conservatorio de Música «Antonio de Cabezón», un taller dirigido por el pintor Cristino Díez Ruiz, exposiciones, un concurso que consistirá en un montaje radiofónico, bajo tres temas optativos en el que podrán participar muchachos de 12 a 17 en grupos de cuatro auxiliados por un profesor, debiéndose entregar antes del día 3 de Noviembre un esquema de programa. Entre los premios establecidos en el concurso, la emisión en Radio Nacional de un resumen del programa y la entrevista a los ganadores.

Actos del PSOE en homenaje a los muertos por la libertad y la democracia

Para su publicación nos remiten la siguiente nota:

«Como todos los años, el próximo día 1 de Noviembre, el PSOE, acudirá a Estépar, La Pedraja y Cementerio civil de Burgos, para rendir homenaje a los muertos por la libertad y la democracia.

El acto de Estépar será a las doce del mediodía, poniendo a disposición de las personas interesadas autobuses gratuitos que partirán a las once de la Plaza de Vega.

El acto del Cementerio civil tendrá lugar a la una y media.

Se invita a familiares amigos y cuantos burgaleses quieran unirse a éste emotivo acto».

INSTITUTO ILVEM DE TECNICAS DE ESTUDIO

AVISO

LA DIRECCION DEL «INSTITUTO ILVEM ESPAÑA», INFORMA AL PUBLICO EN GENERAL QUE NO EXISTE RELACION Y NO SE RESPONSABILIZA DE LA CALIDAD DE LOS CURSOS DE «METODO DE ESTUDIO MEMORIA CONCEN TRACION Y TOMA DE APUNTES», QUE NO VAYAN RESPALDADOS POR LA METODOLOGIA ILVEM

INSTITUTO ILVEM (ESPAÑA)

ARGENTINA

LA GRAN OCASION

PASAJE AEREO IDA Y VUELTA

A BUENOS AIRES

117.500 PESETAS

Consulte a su Agencia de Viajes.



G. A. T. 275

Calle Clavel, 5. — Teléfono 221 10 30-39 MADRID

UN ESTILO NUEVO EN PIEL



Para esta temporada tenemos un estilo nuevo en piel.

Exclusivo.

Con terminación y diseño.

Desde la alta peletería

al sport en ante y napa.

Una maravillosa colección para vestir el invierno.

-ABIERTO SABADOS TARDE-

Peletería CAMPO

Plaza Mayor, 18 - Telf: 205087 - BURGOS



HOY, DOMINGO, DIA 30

EN CONMEMORACION DE LAS JORNADAS DEL 59.º DIA UNIVERSAL DEL AHORRO (31 de Octubre) A LAS OCHO DE LA TARDE EN EL

SALON DE LA CAJA DE MEDINA DE POMAR

RECITAL A CARGO DEL TENOR BURGALÉS

MIGUEL DE ALONSO

ACOMPANADO DEL PIANISTA

MANUEL GRACIA FUENTES

ENTRADA GRATUITA



CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS

GRACIAS
ESPIRITU SANTO
POR LOS FAVORES
CONCEDIDOS
M. S. P.

JUVENA
exclusives

con UNIBIOGEN

JUVENA SE COMPLACE EN ANUNCIARLE LA VISITA DE UNA DE SUS PROFESORAS DE BELLEZA EN CUIDADOS FACIALES, QUE ATENDERÁ TODAS LAS CONSULTAS QUE LE SEAN FACILITADAS DURANTE LA SEMANA DEL 31 DE OCTUBRE AL 5 DE NOVIEMBRE, EN:

Parooca

PERFUMERIAS

Calle Santander, 6 - Teléfono 20 55 51

El día 4, reunión con el alcalde

La Cámara de la Propiedad pedirá que se anule o suspenda la tasa de incendios

Visitas al señor Peña de representaciones de la Cooperativa de funcionarios «Miraflores»

Texto de la moción sobre la Oficina del Consumidor

Parece generalizarse la queja sobre la cobranza de la tasa municipal de prevención y extinción de incendios a juzgar por el número de vecinos que se ha dirigido a la Cámara de la Propiedad Urbana para tramitar las correspondientes alegaciones e interponer recursos.

Como se ha informado, el problema se ha planteado al conocerse que la misma tasa fue anulada por la Sala de lo Contencioso Administrativo de la Audiencia de Valladolid al ponerla en vigor la Corporación Municipal de la Ciudad del Pisuerga.

El próximo día 4, el alcalde de la ciudad recibirá en su despacho a una representación de la citada Cámara que expondrá a la primera autoridad municipal su criterio al respecto y pedirá o la anulación de la misma o la suspensión, a la vista de la redacción que tiene la ordenanza, de la aplicación que se ha hecho y de las bases impositivas que esa institución estima, no se ajustan a derecho.

Por el momento, el plazo de abono de la tasa, si no hay modificación termina el día 30 de Diciembre.

Los ingresos que esa tasa proporcionaría al Ayuntamiento serían del orden de los cien millones de pesetas tal y como está aprobada actualmente.

VISITAN AL ALCALDE REPRESENTANTES DE LA ASOCIACION DE SORDOMUDOS

En la mañana de ayer visitaron al alcalde de la ciudad, señor Peña San Martín representantes de la Asociación de Sordomudos «Fray Pedro Ponce de León» para invitarle a los actos que tendrán lugar el próximo día 1 de Noviembre, con una misa y otros actos.

Solicitaron también ayuda para esta Asociación que el alcalde pasará al trámite correspondiente con el fin de que les sea concedida y agradeció la invitación a los actos que si es posible, estará en los mismos.

EL JUEVES HABRA PLENO DEL AYUNTAMIENTO

El jueves próximo celebrará sesión plenaria el Ayuntamiento de la ciudad. Será la sesión ordinaria correspondiente al mes de Noviembre. El orden del día se elaborará y concretará el lunes, pero no parece que vaya a incluirse asuntos especialmente importantes, de momento.

TERMINADAS LAS OBRAS DE LAS FUENTECILLAS

Prácticamente están concluidas las obras de urbanización del paseo de Las Fuentesillas que llevó a cabo el Ayuntamiento por medio de la Brigada Municipal. En los últimos días se han hecho, según parece, los últimos trabajos de aglomerado para dejar completado el proyecto que comenzó hace algún tiempo.

MOCION DEL P.S.O.E. SOBRE LA OFICINA MUNICIPAL DE INFORMACION AL CONSUMIDOR

Este es el texto de la moción presentada por los concejales socialistas en el Ayuntamiento:

«El grupo de concejales socialistas en el Ayuntamiento de Burgos a tenor de lo dispuesto en la legislación vigente, presentamos a la Comisión de Sanidad y Acción Social la siguiente moción para su estudio y debate, la creación y puesta en funcionamiento en nuestra capital de una Oficina Municipal de Información al Consumidor con las siguientes características:

Los objetivos de esta Oficina han de ser:

INFORMACION

Asesoramiento directo e individual al consumidor a requerimiento de éste, en la propia OMIC, por teléfono o por escrito.

Darle acceso al conocimiento de las inspecciones periódicas y de los controles que se efectúan a través del Laboratorio Municipal. Se realizarán campañas de información dirigidas:

A los comerciantes para informarles de lo que exige la ley y de la labor que debe de realizar la inspección municipal.

A los consumidores para que denuncien los fraudes y abusos que padecen y observan.

FORMACION

Esta acción deberá ser unida directamente con la información. Se divulgará mediante charlas, coloquios, folletos, debates. En estas funciones deben de colaborar estrechamente las asociaciones de vecinos y de consumidores.

DOCUMENTACION

Esta OIMC se encargará de la elaboración de dossieres por materias. Su intención primordial podría encauzarse en un intento de poseer bases sólidas para cuantos trabajos de cualquier índole pudieran surgir. El relativo debe de ser sencillo y rápido.

GESTION

La Oficina gestionaría directamente aquellos temas relacionados con el consumo y de manera destacada sobre aquellos que recaiga alguna competencia al propio Ayuntamiento.

TRAMITACION DE DENUNCIAS

Actuación del Ayuntamiento en aquellas denuncias relacionadas con el consumo, donde la Corporación tenga competencias (abastos, mercados, mataderos, venta ambulante, higiene de los alimentos en restaurantes y bares, precios, pesos y medidas, transporte público, suministro de agua, etc.).

Traslados de las denuncias al organismo competente, cuando no dependan del propio Ayuntamiento.

POTENCIACION DE ASOCIACIONES Y COOPERATIVAS DE CONSUMO

Por medio de esta Oficina conseguir la creación de un Consejo Municipal de Consumidores, dándole cauce de participación y apoyo técnico.

MEDIOS NECESARIOS

Para su funcionamiento y cumplir los objetivos descritos, se requiere un marco físico, en el sentido de disponer de los medios materiales y personal adecuado.

Sería preciso un local aproximadamente de unos 50 metros cuadrados, el cual debería encontrarse ubicado en alguna calle céntrica.

PERSONAL

Un responsable de la OMIC que podría ser jurista, sociólogo o asistente social, funcionario del propio Ayuntamiento.

Una persona con capacidad para elaborar informes, que se ocupe fundamentalmente de la documentación.

Uno o dos administrativos.

Una persona encargada del teléfono.

FINANCIACION

La OMIC podría financiarse a través de los siguientes cauces:

—Presupuestos Generales del Estado (ayudas especiales de la Subsecretaría del Estado para el Consumo).

—Presupuesto de la Junta de Castilla y León.

—Presupuesto del Ayuntamiento.

—Las Cajas de Ahorro de la ciudad.

—Con recursos de las multas impuestas por el Ayuntamiento sobre temas relacionados con la defensa del consumidor.

VISITAN AL ALCALDE REPRESENTACIONES DE LA COOPERATIVA «MIRAFLORES»

En la mañana de ayer, sábado, el alcalde señor Peña recibió en su despacho a una representación de la Cooperativa de Funcionarios «Miraflores», con su presidente, don Antonio Payno y Díaz de la Espiga para testimoniar a la primera autoridad municipal su reconocimiento por la colaboración que han recibido en los últimos años de la Corporación y de la Alcaldía para llevar adelante el proyecto de construcción de viviendas. Se constituyó el 18 de Febrero de 1975 y, una vez cumplidos sus fines, se disolvió el 20 de Octubre último. Sus primeros tiempos fueron problemáticos y recibió gran impulso por parte de la anterior Corporación que también presidía el señor Peña San Martín.

Han construido sesenta y tres viviendas con una inversión de unos 200 millones de pesetas.

El señor Peña agradeció este gesto de reconocimiento, no a su persona, sino al Ayuntamiento.

400 PLAZAS SIN TITULO AGENTES JUDICIALES.
● Ambos sexos. ● Edad: 18 años. ● Instancias: hasta 18-11-83

148 PLAZAS GUARDAS FORESTALES

Instancias: hasta 23-11-83. TURNOS LIBRE Y RESTRINGIDO. ● Edad: 18 años. ● B. Elemental o Equivalente o Capataz Forestal. ● Pida programas y modelos de instancias enviando 50 Ptas. en sellos de franqueo, por oposición. ● Enviamos contestaciones e informamos.

Academia CARRANZA. — Génova, 12. — Tel. 4197893. Madrid-4.

HOY, INAUGURACION DEL SALON-TEATRO DE LA CAJA DE AHORROS MUNICIPAL

Con este motivo se ofrecerán representaciones teatrales y destacados conciertos musicales

Esta mañana y enmarcado en plir su función, y hoy se pro- los actos programados dentro cederá a su inauguración en un de la conmemoración del LIX acto solemne, que se ajustará Día Universal del Ahorro, la al siguiente programa: Caja de Ahorros Municipal. A las 11.30 de la mañana, re- Inaugurará el espléndido salón- cepción de autoridades y con- teatro que ha construido en a- sejeros de la entidad,abriéndose el acto con unas palabras de Avda. General Vigón números 3 y 5.

Dicha instalación se encuen- tra totalmente terminada con una gran capacidad y dotada de todos los medios para cum-

Mañana, representación de «Antígona», en la Caja de Ahorros Municipal

Como ya hemos anunciado, mañana, a las ocho de la tarde, en el salón Teatro de la Caja de Ahorros Municipal, se- rá representada la obra «Antígona», de Sófocles Recordamos que dicho salón está situa- do en avenida de General Vi- gón, 3 y 5

El jueves, a la misma hora y en el mismo lugar, la Or- queta Sinfónica de la Radio Búlgara ofrecerá un concierto. Estos dos actos se encuadran dentro de la conmemoración del 59 Día Universal del Aho- rro, que patrocina la citada Ca- ja.

A las doce, se procederá a la bendición de las instalacio- nes y a continuación la Orques- ta de Cámara del Conservato- rio de Música «Antonio de Ca- bezón» ofrecerá un concierto, que culminará con la actuación del laureado Orfeón Burgalés.

REPRESENTACIONES Y CONCIERTOS

Al objeto de subrayar esta Inauguración, la Caja de Aho- rros Municipal, ha organizado importantes representacio- nes teatrales y conciertos que tendrán lugar esta semana y la siguiente de acuerdo con el si- guiente programa:

Mañana lunes y martes, a las ocho de la tarde, representa- ción de «Antígona» de Sófocles, con Fernando Delgado y Mar- zoa.

El jueves a las ocho de la tarde, concierto de la Orquesta Sinfónica de la Radio búlgara.

El lunes, día 7 de Noviem- bre, concierto de la «Metropoli- tana Jazz Band» de Praga

El miércoles 9 de Noviembre «Fantasía para un juguete ro- to» por la compañía de teatro infantil «El Gobo».

AVISO DE TEXTILES MARIN
MAÑANA, LUNES, DIA 31
PERMANECERA ABIERTO AL PUBLICO
EN LA JORNADA DE MAÑANA Y TARDE
HORARIO:
MAÑANA de 10 a 2
TARDE de 5 a 8
TEXTILES MARIN

VENTA DE LOCALES COMERCIALES
CALLE LUIS ALBERDI, 44, 46 Y 48
PRECIOS INTERESANTES Y FACILIDADES DE PAGO

INFORMES: EN OBRA Y TELEFONO 23 03 16

Visitas a DIARIO DE BURGOS

(Aclaración de Demetrio Madrid sobre supuestas declaraciones equivocadas, transmitidas por algunos medios de información)

Con referencia a un despacho transmitido por la agencia «Efe» el pasado martes, día 25 y publicado el miércoles, el Gabinete de Información de la Junta de Castilla y León remite la siguiente nota:

«Con ocasión de la recepción ofrecida por el Ayuntamiento de Segovia, el martes 25, al presidente del gobierno regional, Demetrio Madrid López; éste efectuó ante dos informadores unas declaraciones sobre el proceso autonómico que algunos medios de comunicación han transmitido equivocadamente.

A las preguntas planteadas por los periodistas en torno a los recursos presentados ante el Tribunal Constitucional solicitando la separación de Segovia y León, el presidente manifestó textualmente, «no tener ningún miedo a que el Tribunal Constitucional admita dichos recursos», señaló su acatamiento y conformidad con los mecanismos previstos en el título IX de la Constitución de 1978, y el gran respeto que el Tribunal Constitucional le merece como garante necesario de la concordancia constitucional.

El presidente declaró que la Junta de Castilla y León defendería la actual configuración territorial de la Comunidad Autónoma tal y como se describe en el Estatuto de Castilla y León, y en la Ley Orgánica 5/1983 ante cualesquiera instancias judiciales no siendo procesadamente posible recurso contra el futuro fallo del Tribunal Constitucional, que será el órgano que definitivamente se pronunciará sobre el mapa regional.

Demetrio Madrid que se mostró confiado de la constitucionalidad del proceso autonómico castellano y leonés apeló a las fuerzas políticas, económicas y sociales de la región a que dedicaran sus esfuerzos en la construcción de un futuro más próspero para todos, animándoles, a abordar primordialmen-

te los problemas que tiene planteados la región: creación de infraestructura, industrialización, apoyo a la agricultura, etc. Asimismo llamó a la responsabilidad del asentamiento democrático, y a la responsabilidad del Estado, pues no se pueden remover las estructuras básicas de nuestra Comunidad y de la nación reiteradamente por intereses políticos coyunturales».

Valladolid, 29 de Octubre de 1983.

ACTUACIONES DE LA CORAL HISPANA EN SANTA MARIA DE HUERTA Y MEDINACELI

Hace justamente un mes, la Coral retornaba de una gira por Andalucía y Extremadura, siendo Sevilla el principal centro de sus actuaciones. Hoy domingo, parte de nuevo para tierras sorianas patrocinada por la Caja de Ahorros de Soria y con motivo del Día Mundial del Ahorro. Con el mismo motivo y bajo el patrocinio de la Coral Burgalesa ha actuado también de la misma entidad, ya en las principales localidades serranas —incluida la misma Soria— como Burgo de Osma, Almazán, S. Esteban de Gormaz, Agreda, Covaleda, Vinuesa, etc. Las actuaciones de hoy, domingo tendrán lugar según el programa a realizar:

Santa María de Huerta; posteriormente dar un concierto en la Abadía Cisterciense de la misma localidad, comida y por la tarde un nuevo concierto en Medinaceli. Actúa de solista con la flauta travesera Francisco José Antón y dirige D. Angel del Campo Camino. Asimismo en días pasados la Coral Hispana ha realizado elecciones tomando el cargo de la presidencia D. Francisco Yudego, vicepresidente; Javier Moral; tesorero Conchi R. Vallecillo y secretaria Marta Lara y siendo elegidos vocales adjuntos a la presidencia y demás cargos Jesús Martínez, Alfonso Villar. Martí-Asun Figueroa y Loreto Pérez.



La primera de nuestras fotografías de hoy corresponde al segundo grupo de la visita que, anteaer, nos hicieron los alumnos del Colegio «Domingo Viejo» de Melgar de Fernamental y que no publicamos ayer por falta de espacio. Las otras dos son de la visita que ayer nos hicieron 90 alumnos de séptimo y octavo de BUP del Colegio «San Isidro», de Medina de Pomar, que recorrieron las instalaciones de nuestro periódico acompañados de cuatro de sus profesores. — (Fotos FEDE)

agua de

INSALUIS

Informa, a todos los establecimientos, clientes y amigos, que para todos los asuntos relacionados con suministros de agua en Burgos Capital, deberán dirigirse a la nueva distribución oficial. Tel. 221331.

Nuevo BMW 524 td.

El diesel que nunca imaginó ya está aquí.

Ya hay un diesel más rápido, más dinámico, más silencioso. El primero que merece llevar nuestro nombre. Un auténtico BMW. El nuevo BMW 524 td ya está aquí. Con las condiciones de financiación y leasing que sólo podemos ofrecerle aquí.



RUERA AUTOMOCION, S.A.

Concesionario Oficial
Ctra. Madrid-Irún, Km. 243 Tel. 22 02 16
Burgos

PONGALO A PRUEBA
Pidanos una cita

EN TORNO AL PERDIGUERO DE BURGOS

Por Amadeo Fisac MARDOMINGO

(Veterinario)

La celebración en nuestra ciudad de un certamen para reivindicar una raza canina autóctona local, ha despertado el largo silencio que, injusta e inmerecidamente, se ha mantenido acerca de este noble animal, símbolo de la fidelidad y orgullo del pueblo burgalés.

En mi calidad de veterinario, como hombre amante de nuestros «hermanos menores», al decir de S. Francisco de Asís, pretendo aportar pequeñas cosas que puedan ilustrar estas jornadas, génesis de una nueva etapa en la que, criadores, cazadores y técnicos inicien el camino que nos lleve a tiempos de esplendor, porque bien lo merece este animal que tiene su cuna en la Cabeza de Castilla.

Los tratadistas apuntan la idea de que el perro, como animal doméstico, tuvo su origen en la India, hace 15.000 años, al ser domesticado el *canis lupus pallipes*, siendo utilizado como vigilante y no menos como animal de abasto (cínofagia).

La aparición en el curso de los años de muy diferentes razas caninas hizo que el hombre sintiera la necesidad de disponer de un sistema, lógico y ordenado, en el que se encuadraran todas, siendo en el continente europeo donde se advierte más unidad de criterio y los organismos nacionales se unen en un cuerpo coordinador (Federación Cynológica Internacional), que tiene su sede en Tnuin (Bélgica).

El estudio de las razas de los grandes animales domésticos, caballos y bóvidos por ejemplo, obedece a datos biométricos en los que determinados índices obtenidos por fórmulas matemáticas se conjugan con el perfil cefálico, peso y proporciones corporales, resultando así identificada cualquier raza, amén de que se conocen las formas ancestrales primitivas que originaron las diferentes líneas raciales. Las razas caninas no tuvieron la suerte de que la Biometría participara y fuera utilizada para elaborar el catálogo o clasificación de las mismas. Si bien existieron diversas formas ancestrales originarias de donde proceden las diferentes razas actuales, lo cierto es que al perro se le clasifica desde una óptica de aptitudes, actividades o servicios.

Ciñéndonos al perdiguero de Burgos diremos que corresponde al tronco ancestral del *canis familiaris intermedium*, de donde proceden las llamadas razas de perros de rastro y de muestra. Algunos autores pretenden difuminar la entidad racial del perdiguero de Burgos argumentando que se trata de un Banco alemán modificado. En nuestro criterio

nada más lejos de la realidad, toda vez que los Bracos europeos a excepción del Braco francés, son razas relativamente jóvenes, y en su aparición tuvo intervención como progenitor, el perdiguero de Burgos.

Para hacernos una idea gráfica de la morfología de este animal, la silueta del tronco quedaría encuadrada dentro de una forma geométrica trapezoidal, cuyos límites estarían definidos por: una línea dorso-lumbar recta, formando en su intersección con la línea que arrancando de la cruz llega hasta la región esternal un ángulo recto; otra línea paralela a ésta que arrancaría de la grupa, llegando hasta la región del pliegue de la babilla y ambas unidas por otra oblicua dibujan un trapecio irregular, que interpretado fenotípicamente denota un animal con un gran predominio del tercio anterior, con una formidable caja torácica en donde se alojan unos pulmones bien desarrollados que le permiten resistir con facilidad el esfuerzo y la fatiga que suponen las largas jornadas de la caza. Por si esto no fuera suficiente posee una piel capaz de cubrir un tercio más de su superficie corporal, con lo cual las reservas hídricas del tejido celular subcutáneo aliviarán la sed, mecanismo por el cual resiste sin beber durante más tiempo que otras razas de caza.

Posee un sólido esqueleto que se hace corresponder a una potente estructura muscular acorde con su osamenta. La capa es siempre con un fondo color hígado y frecuentemente mosqueado. El carácter es afable y de reacciones armónicas. Su olfato es exquisito, detectando la presencia de las piezas a unas distancias insospechadas (rastros). Su gran boca, adornada por péndulos labios, cobra con toda delicadeza las piezas, sin que sufran deterioro alguno (boca blanda).

En síntesis, estamos en presencia de un biotipo constitucional respiratorio, cuyas aptitudes son excelentes para el fin a que se destina.

Nuestros criadores, en aras a la pureza de la raza, han seguido líneas consanguíneas y sería interesante introducir nuevas líneas genéticas, refrescando sangre, que confieran mayor vigor racial.

Deseamos expresar nuestra gratitud a cuantos promovieron esta primera Concentración Nacional del Perro Perdiguero de Burgos, en la seguridad de que nuestros criadores fomentarán esta raza nuestros cazadores disfrutarán de las excelencias de la misma y Burgos con sus perros, se hará oír lejos de nuestras fronteras.

COMENZO AYER LA I CONCENTRACION DEL PERRO PERDIGUERO DE BURGOS

Conferencia de D. José Manuel Sanz



Un momento de la interesante conferencia que desarrolló ayer noche, en el salón de actos de la Caja de Ahorros del Círculo Católico, don José Manuel Sanz, presidente de la Asociación Española del Perro Perdiguero de Burgos. — (Foto FEDE)

Como acto inicial de la primera Concentración Nacional del perro perdiguero de Burgos, se celebró ayer tarde una conferencia.

El veterano juez internacional de razas autóctonas y presidente además de la Asociación española del perro perdiguero de Burgos, José Manuel Sanz, ofreció ayer tarde en el salón de actos de la Caja de Ahorros del Círculo a un nutrido grupo de cuidadores y criadores de esta raza autóctona, una diagnosis histórica bajo el tema «Orígenes, actualidad y futuro del perdiguero de Burgos» comenzando por su implantación, su evolución, la saca de perros burgaleses durante la guerra civil, el descuido posterior, para seguir con las primeras líneas de cría en Burgos de Gerardo Sadornil hasta llegar a la formación de la Asociación española del perro perdiguero de Burgos y su tendencia futura para su total recuperación.

El acto se inició con una presentación del presidente de la Federación Española de Caza, Lesmes Peña, marcando los objetivos que un día planteó el Patronato para la promoción del perdiguero de Burgos y estimulando a que a esta primera concentración sigan otras con proyectos más ambiciosos prometiendo desde su cargo, como presidente de la Federación Española de Caza, estimular las actividades referidas a potenciar las razas autóctonas repartidas por la geografía nacional, felicitó finalmente a los realizadores de esta 1ª concentración nacional del perro perdiguero de Burgos Palabras de felicitación a las que se sumó posteriormente el presidente del Colegio de Veterinarios de Burgos, que hizo un canto de alabanza a esta raza que lleva el apellido de Burgos.

En el transcurso de la conferencia que estuvo apoyada con la proyección de diapositivas, el presidente de la Asociación española del perro perdiguero señaló la necesidad de homogeneizar el tipo dentro de la misma raza «dándole algo más de ligereza, una prestación más moderna, quitándole en un principio las babas que a nadie gustan» y sin cambiar el contexto fundamental, conseguir en definitiva un perro más moderno, adaptándolo a los tiempos que corren y a la época de caza que tenemos, sin

que por eso pierda sus características de rusticidad y buen perro de caza».

Calculó, por último, el censo de perros perdigueros en España en cerca de setecientos ejemplares situando los mayores núcleos de población en los alrededores de Madrid —ejemplares sacados de Bur-

gos hace doce o quince años— y en Burgos.

ACTOS PARA HOY Y MAÑANA

La primera concentración del perro perdiguero de Burgos se continuará hoy y mañana, con diversos actos con sujeción al siguiente programa:

Domingo día 30: A las 10 horas, certamen morfológico y exhibición de los ejemplares concurrentes en la Plaza Mayor de nuestra ciudad.

Lunes, día 31: A las 8 horas, prueba de caza en el coto oficial de ICONA, de Peral de Arlanza.

Dr. J. A. Ledo Pozueta

Trastornos circulatorios, Periféricos. (Cirugía vascular). San Ildefonso, 3, 2.º Teléfono: 33 88 73, VALLADOLID

SU SALUD BIEN VALE UN «CHEQUEO»

EXPLORACION GENERAL • CARDIO-PULMONAR • DIGESTIVO • HUESOS, ARTICULACIONES, COLUMNA VERTEBRAL • NARIZ GARGANTA OIDOS • GINECOLOGIA (planificación familiar DIU, Ligadura de trompas, prevención cáncer) • METODOS COMPLEMENTARIOS RADIOGRAFIAS, ELECTROCARDIOGRAMAS ERGOMETRIA ESPIROMETRIA • ANALISIS (Sangre y orina) • CITOLOGIA

EN UN SOLO DIA personalmente atendido por Médicos Especialistas

AHORA TAMBIEN CHEQUEOS PARA NIÑOS

CHEQUEOTRONE

Avenida Reyes Católicos, 16, esc II 10.º D Teléfono 23 72 63

HEMOS RESUELTO MUCHAS SITUACIONES COMO LA SUYA

VENTA, PROGRAMACION Y MANTENIMIENTO, CENTRO DE CALCULO.

ibermática

MÁS DE 200 PROFESIONALES EN INFORMÁTICA

En Burgos: c/ Clunia, 15-1º Tel. 228100

FLORISTERIA

AZALEA

RAMOS - CORONAS - CENTROS

Santa Clara, 3.

Teléfono: 213894

VENTA DE NAVES

DESDE 324 M² - En Ctra. Madrid-Irún, Km. 244

INFORMES:



NAVES INDUSTRIALES BURGALESAS, S. A.

C/ Madrid, 17- bajo * Tfno. 23 7087 * BURGOS

ELECCIONES LOCALES PARCIALES 1983

RELACION DE SECCIONES, MESAS Y LOCALES DE VOTACION PARA LAS ELECCIONES LOCALES PARCIALES QUE TENDRAN LUGAR EL DIA 6 DE NOVIEMBRE PROXIMO, POR ORDEN ALFABETICO DE PARTIDOS JUDICIALES, SEGUN LOS DATOS FACILITADOS POR LAS JUNTAS ELECTORALES DE ZONA

PARTIDO JUDICIAL DE ARANDA DE DUERO

Municipio	Distrito	Sección	Mesa	Local
Berlangas de Roa	Unico	Unica	1	Tele-Club Plaza Mayor.
Coruña del Conde	"	"	1	Salón Actos Casa Consistorial.
Fuentecén	"	"	1	Escuela de niños.
Hontangas	"	"	1	Ayuntamiento.
Nava de Roa	"	"	1	Escuela única.
Ogullas	"	"	1	Bajos del Ayuntamiento.
San Martín de Rubiales	"	"	1	Escuela de E.G.B.
Tubilla del Lago	"	"	1	Escuela nueva niños.
Villatuelda	"	"	1	Escuela niños Ayuntam.

PARTIDO JUDICIAL DE BRIVIESCA

Municipio	Distrito	Sección	Mesa	Local
Briviesca	Unico	Unica	1	Colegio Juan Abascal.
Busto de Bureba	"	"	1	Salón Ayuntamiento.
Carcedo de Bureba	"	"	1	Ayuntamiento.
Galbarros	"	"	1	Antiguas Escuelas.
Piernigas	"	"	1	Escuela Mixta.
Poza de la Sal	"	1. ^a	1. ^a	Colegio Félix R. de la F.
Poza de la Sal	"	2. ^a	1. ^a	Colegio Félix R. de la F.
Quintanaález	"	Unica	1	Ayuntamiento.
Quintanavides	"	"	1	Salón Ayuntamiento.
Reinoso de Bureba	"	"	1	Salón Ayuntamiento.
Rojas de Bureba	"	"	1	Salón Ayuntamiento.
Rubledo de Abajo	"	"	1	Escuela Mixta
Salinillas de Bureba	"	"	1	Antiguas Escuelas.
Santa María del Invierno	"	"	1	Escuelas.
Vid de Bureba, La	"	"	1	Escuelas.

PARTIDO JUDICIAL DE BURGOS

Municipio	Distrito	Sección	Mesa	Local
Alcocero de Mola	Unico	Unica	1	Escuelas.
Alfoz de Quintanadueñas	"	"	1	Escuelas.
Arlanzón	"	"	1	Escuela Graduada.
Arroya de Oca	"	"	1	Escuela.
Bascuñana	"	"	1	Ayuntamiento.
Cardeñajimeno	"	"	1	Escuela Mixta.
Cerratón de Juarros	"	"	1	Escuela
Estépar	"	"	1	Escuela Mixta.
Fresneña	"	"	1	Escuela
Hontoria de la Cantera	"	"	1	Ayuntamiento.
Hornillos del Camino	"	"	1	Centro Cultural.
Hurones	"	"	1	Escuela
Ibeas de Juarros	"	"	1	Escuela Unitaria.
Isar	"	"	1	Escuela.
Manciles	"	"	1	Escuela.
Modúbar de la Emparedada.	"	"	1	Ayuntamiento.
Palazuelos de la Sierra	"	"	1	Escuela Mixta.
Merindad de Río Ubierna.	"	"	1	Escuelas.
Pradoluengo	"	1. ^a	1. ^a	Colegio Nacional.
Pedrosa Río Ubel	"	"	1	Ayuntamiento.
Redecilla del Campo	"	"	1	Ayuntamiento.
San Adrián de Juarros	"	"	1	Escuela.
Santa Cruz de Valle Urbión.	"	"	1	Escuelas.
Sasamón	"	2	2	Colegio Nacional.
Sordillos	"	"	1	Escuela Mixta.
Susinos del Páramo	"	"	1	Escuela Mixta.
Tobar	"	"	1	Escuela.
Valle de las Navas	"	"	1	Ayuntamiento.
Valle de Oca	"	"	1	Escuela.
Valle de Santibáñez	"	"	1	Escuela.
Valle de Sedano	"	"	1	Ayuntamiento.

PARTIDO JUDICIAL DE BURGOS

Municipio	Distrito	Sección	Mesa	Local
Valle de Valdelucio	Unico	Unica	1	Escuela Mixta.
Villadiego	"	"	1	Grupo Escolar.
Villaescusa la Sombria	"	"	1	Escuela.
Villamedianilla	"	"	1	Escuela.
Villazopeque	"	"	1	Ayuntamiento.
Villayerno Morquillas	"	"	1	Escuela.
Villorobe	"	"	1	Escuela.

PARTIDO JUDICIAL DE LERMA

Municipio	Distrito	Sección	Mesa	Local
Cilleruelo de Arriba	Unico	Unica	1	Escuelas, Ayuntamiento.
Santa Cecilia	"	"	1	Escuelas N. de Niños.
Avellanosa de Muño	"	"	1	Ayuntamiento.
Ciruelos de Cervera	"	"	1	Escuelas Municipales.
Covarrubias	"	"	1	Escuelas Nacionales.
Lerma	"	"	1	Ayuntamiento.
Madrigal del Monte	"	"	1	Escuelas Nacionales.
Madrigalejo del Monte	"	"	1	Escuelas Nacionales.
Santibáñez del Val	"	"	1	Antigua Escuela

PARTIDO JUDICIAL DE MIRANDA DE EBRO

Municipio	Distrito	Sección	Mesa	Local
Encío	Unico	Unica	1	Local Escuela de Moriana.
Bozón	"	"	1	Local Casa Villa.
Miranda de Ebro	4. ^a	1. ^a	1	Grupo Escolar Aquende.

PARTIDO JUDICIAL DE SALAS DE LOS INFANTES

Municipio	Distrito	Sección	Mesa	Local
Espinosa de Cervera	Unico	Unica	1	Escuela Nacional Mixta.
Gallega, La	"	"	1	Salón Actos Ayuntamiento.
Hacinas	"	"	1	Salón sesiones Ayuntam.
Huerta de Rey	"	"	1	Escuelas Grupo Cayo Molina.
Jaramillo de la Fuente	"	"	1	Escuela Nacional.
Mambrillas de Lara	"	"	1	Salón Actos C. Consistorial.
Pinilla de los Moros	"	"	1	Salón Actos Ayuntamiento.
Tinieblas de la Sierra	"	"	1	Escuela Nacional.
Vizcaínos de la Sierra	"	"	1	Escuela Nacional.

PARTIDO JUDICIAL DE VILLARCAYO

Municipio	Distrito	Sección	Mesa	Local
Alfoz de Bricia	Unico	Unica	1	Escuela Mixta B. de Bricia.
Espinosa de los Monteros	"	"	1	Casa Concejo de Bárcenas.
Merindad de Sotoscueva	"	"	1	Escuela Nacional en Cornejo.
Merindad de Valdeporres	"	"	1	Grupo Escolar de Pedrosa.
Merindad de Valdivielso	"	"	1	Antigua Escuela en Hoz.
Trespaderne	"	"	1	Grupo Escolar Tesla.
Valle de Losa	"	"	1	Salón Parroquial en Villado.
Valle de Manzanedo	"	"	1	Antigua Escuela en Arriba.
Valle de Mena	"	"	1. ^a	Escuelas E.G.B. Villasana.
Valle de Mena	"	"	1. ^a	Escuelas en Villasuso.
Valle de Mena	"	"	1. ^a	Escuelas Santiago Tudela.
Villarcayo Mdad Castilla la Vieja	"	"	2	Colegio N. Princesa Sofia.
Valle de Valdebezana	"	"	1	Grupo Escolar Soncillo.

LA ASOCIACION PANADERA DE BURGOS

COMUNICA a sus clientes que el próximo día 1 de Noviembre, FIESTA DE

TODOS LOS SANTOS

PERMANECERAN CERRADAS TODAS LAS PANADERIAS

Con este motivo, y para poder satisfacer las necesidades de sus consumidores, MAÑANA, LUNES, DIA 31 DE OCTUBRE, proveeremos de pan en la cantidad necesaria para ambas fechas.

FERIA DE TODOS LOS SANTOS

LERMA

Días 1, 2 y 3 de Noviembre de 1983

- TRANSACCIONES DE TODA CLASE DE GANADO.
- MADERA, TRABAJADA Y SIN TRABAJAR.
- MERCADO DE FRUTOS DE LA TIERRA.

EXCELENTES COMUNICACIONES, FACILES APARCAMIENTOS Y COMODOS ALOJAMIENTOS.

CRONICA POLITICA

EL ARTE DE PERDER

Madrid (Colpisa). — En plena crisis industrial marcada por la suspensión de pagos de Westinghouse y ahora que por la Comisión de presupuestos del Congreso de los diputados han venido desfilando prohombres de nuestra empresa pública, no estaría mal que se arrojase una mirada sobre el estado de la industria de automoción. Una de sus firmas, Seat, perteneciente al INI, es la «cenicienta» de los fabricantes de coches de España, es decir, la que más pierde. La comparación de su cuenta de resultados con la de otras sociedades competidoras es de una elocuencia mayúscula.

En efecto, durante 1982, Renault ha ganado 15.300 millones de pesetas y Ford, 8.300. Citroen ha tenido quebrantos relativamente pequeños: 1.700 millones. Frente a él las Talbot y Seat se configuran como las grandes perdedoras. La primera de estas firmas ha acumulado una pérdida de 12.900 millones y la segunda, de 24.000.

Se piensa en medios industriales que el gran problema de Seat es que resulta un perdedor contumaz. En 1978 perdió 10.000 millones de pesetas, cantidad que subió a 15.000 millones en 1979. En 1980 fueron ya 20.000, cifra que se mantuvo en 1981. Pero en 1982 la cifra experimentó un nuevo ascenso, alcanzando los 24.000 millones.

En el año que corre son oscilantes y poco rigurosas las previsiones de pérdidas. Fuentes solventes invocan la cifra de 50.000 millones, aunque oficialmente se anuncian 24.000. Ahora bien, nadie ignora en el INI que, a finales de año, las pérdidas serán muy superiores e incluso establecerán una marca notable en la industria de nuestra primera firma de automóviles.

La comparación de Renault y Seat es un ejercicio al que se entregan los estudiosos de estos temas, ya que orienta

bastante sobre los problemas de nuestra industria pública de automóviles de turismo. El mismo año 1982 —en que Renault ganó, frente a las pérdidas de Seat, la cantidad arriba detallada— la multinacional francesa vendió 184.000 millones de pesetas empleando a 21.800 personas, mientras la firma española vendió 112.000 millones con 25.200 empleados. De esta cifra deducen las fuentes consultadas que Renault ofrece una productividad de 8,5 millones de pesetas por mano de obra individual y Seat solamente 4,4 por el mismo concepto.

En tan abismal diferencia de productividades sitúan los analistas económicos los males de la primera firma nacional de automoción. No es de extrañar que su presidente, señor Antónanzas, en su reciente comparecencia ante la Comisión de presupuestos del Congreso de los diputados, haya procurado buscar en el bosque de cifras ciertas magnitudes parciales que proyectan una luz benévola sobre su gestión. En tal sentido presentó como un logro o un éxito el hecho de que los costes laborales de Seat resulten un 22 por 100 más baratos que los de la Renault.

Dibujadas estas perspectivas, es problemático entender cómo piensa Antónanzas dar cumplimiento a su promesa de equilibrar resultados a mediados de 1984. Algunos observadores tienen a considerar milagroso que tal vuelco de la situación pueda llevar a producirse, y, naturalmente, los milagros o prodigios son factores descartados de la vida industrial.

Por muy duros que los datos aquí esgrimidos puedan estimarse, más dura y negativa sería una realidad cuya auténtica dimensión se ocultase o sometiese a los retoques y veladuras de los eufemismos económicos.

LORENZO CONTRERAS

PREVISIONES PARLAMENTARIAS

El informe de Felipe González sobre las medidas antiterroristas y el proyecto del «habeas corpus» configuran la actualidad de la semana

También hablará Narciso Serra sobre temas de defensa

Madrid (Efe). — El informe de Felipe González sobre las nuevas medidas antiterroristas y el proyecto de ley del «habeas corpus», configuran la actualidad parlamentaria de la próxima semana.

El Congreso de los diputados conocerá el jueves la exposición oral del presidente González sobre la nueva normativa antiterrorista aprobada por el Gobierno.

Según declaró a «Efe» el secretario de Estado para las relaciones con las Cortes, Virgilio Zapatero, este trámite se ampara en el artículo 203 del reglamento del Congreso, que regula las comparecencias ante el pleno de los miembros del Gobierno, a petición propia o por acuerdo de la mesa de la Cámara y Junta de portavoces, para informar sobre un asunto determinado.

La iniciativa para la adopción de tales acuerdos corresponderá a dos grupos parlamentarios o a la quinta parte de los miembros de la Cámara o de una Comisión determinada, según los casos.

En esta ocasión, el presidente del Gobierno comparece a petición propia.

El Grupo Popular ha presentado una interpelación sobre las nuevas medidas contra el terrorismo, solicitando la presencia ante el Pleno del ministro del Interior.

PREVISIONES PARLAMENTARIAS

No obstante, y dada la trascendencia del tema, será el propio jefe del Gobierno quien se dirigirá a la Cámara para explicar la nueva normativa.

Tras la exposición oral del Gobierno, según el reglamento, podrán intervenir los representantes de cada grupo parlamentario por diez minutos fijando posiciones.

En casos excepcionales, dijo a «Efe» Virgilio Zapatero, la presidencia de la Cámara, de acuerdo con la mesa y Junta de portavoces podrá abrir un turno de preguntas o pedir aclaraciones sobre la información facilitada.

El tiempo máximo de intervenciones quedará fijado definitivamente el miércoles por la mañana, en la reunión de la mesa de portavoces.

Previamente al informe sobre terrorismo, el Pleno debatirá el proyecto de ley del «habeas corpus», uno de los más polémicos en su discusión en el seno del Consejo de ministros.

La remisión a las Cortes de este proyecto de ley, que regula las detenciones ilegales, sufrió un fuerte retraso en el calendario legislativo debido a discrepancias entre los Ministerios de Justicia e Interior.

El ministro de Justicia indicó a «Efe» que con este proyecto de ley se pretende la inmediata puesta a disposición judicial de cualquier persona detenida ilegalmente.

El proyecto del Gobierno establece un procedimiento muy rápido para ver si la detención es correcta o no, que

será considerada en casos normales por el juez de instrucción del lugar donde se produjo la detención y, en casos de terrorismo, por el juez competente de la Audiencia Nacional.

Este supuesto de ilegalidad no se limita sólo a las detenciones, sino también a aquellas personas que se hallen reclusas en contra de su voluntad en sanatorios o establecimientos similares, explicó el ministro.

La oposición de Fraga, por su parte, lanzará toda su «artillería» contra el proyecto del Gobierno que considera «demasiado progresista» y que, según el portavoz del Grupo Popular, Ruíz Gallardón, no se ajusta, «ni en el fondo ni en la forma a nuestras exigencias».

Dentro de la actividad de las Comisiones, el viernes día cuatro comparecerá ante la Comisión de Defensa el ministro Narciso Serra, para informar sobre la política de defensa del Gobierno y responder a diversas preguntas sobre ascensos y Ley de Reforma del Servicio Militar.

La Comisión de Economía y Hacienda dictaminará el miércoles el proyecto de ley de medidas urgentes de saneamiento y regulación de las Haciendas locales.

Por lo que se refiere al Senado, el miércoles por la tarde comparecerá ante la Comisión de Asuntos Exteriores el presidente del Instituto de Cooperación Iberoamericana.

El jueves por la mañana, la Comisión de incompatibilidades dictaminará las de los senadores dentro del proyecto que regula la incompatibilidad de los parlamentarios.

La Caja de Ahorros del Circulo ante el "Día del Ahorro"

EL DIA 28 QUEDO INAUGURADA LA MAGNIFICA EXPOSICION DE ANA MUÑOZ



Dentro del amplio programa de actos de la Caja de Ahorros del Circulo Católico de Obreros, con motivo del «Día Universal del Ahorro», el día 28, tuvo lugar la inauguración de la magnífica exposición de óleos de la artista Ana Muñoz.

La muestra se presenta en la sala de exposiciones de la Plaza de España y Ana Muñoz cuelga una magnífica colección de obras, que ha merecido ya los primeros elogios.

Al acto inaugural asistió una representación del Consejo de Administración de la Entidad y otra de empleados de la misma, quienes recorrieron, con detenimiento, la exposición que estará abierta hasta el día 11 de Noviembre.

Las horas de visita son: de 7,30 a 9,30 los días laborables, de 7 a 9 los sábados y de 12 a 2 los festivos.

La fotografía muestra uno de los cuadros de Ana Muñoz que se cuelgan en la exposición.

ATENCION VIDEOCLUBS

Ofrecemos el más amplio stock de películas bajo cualquiera de estas fórmulas: VENTA • ALQUILER • CAMBIO

En sistemas Beta, VHS ó 2.000

- Ofertas especiales de lotes
- Asesoría para implantación de nuevos Video clubs.
- Entrega inmediata en su propio establecimiento.

Abstenerse particulares.



Departamento de Video,
Judi Arzapide, 20-22
Telfs. (94) 447 26 71 - 447 43 16 - BILBAO

LA DIRECCION DE MESON RESTAURANTE

JESUS

COMUNICA A SU DISTINGUIDA CLIENTELA QUE PERMANECERA CERRADO POR VACACIONES, DEL 2 DE NOVIEMBRE AL 1 DE DICIEMBRE, AMBOS INCLUSIVE.

GRACIAS

AL CARNICERO DE IRUN

Le asesinó ETA, por ser amigo de un guardia civil, al que también mataron

Bilbao (Efe). — E. T. A. frente al Ayuntamiento de la ciudad, e iba precedida por una gran pancarta con el lema de la manifestación en euskera y castellano.

Los manifestantes recorrieron el centro de Irún en silencio y bajo una intensa lluvia, que en algunos momentos se mezcló con granizo.

En el atentado, con lanzagranadas y posterior ametrallamiento al cuartel de la Guardia Civil en Lekumberri, ocurrido el pasado día 24, resultó herida una niña que estaba en su cuna.

Respecto al otro atentado, ETA (M) afirma que el carnicero víctima del mismo en Irún, mantenía estrecha relación con el guardia civil Juan Maldonado, asesinado por esta organización el pasado 22 de Junio.

MANIFESTACION DE PROTESTA POR EL ASESINATO DE UN CARNICERO

Irún (Efe). — Dos mil quinientas personas se han manifestado esta noche en Irún bajo el lema «contra la violencia-por la paz» para mostrar su repulsa por el atentado en el que murió el miércoles el industrial carnicero Lorenzo Mendizábal.

La convocatoria había sido realizada por los partidos PSE-PSOE, PNV, EE, AP, PCE-EPK y Urantzuz Independiente, los sindicatos UGT y CC. OO. y las agrupaciones de comerciantes y carniceros.

Entre los asistentes había militantes y dirigentes de estas organizaciones encabezados por el alcalde de Irún, el socialista Alberto Buen y los concejales del PSE-PSOE, PNV, AP, y EE.

La marcha se inició pasadas las siete de la tarde en la plaza de San Juan

ante el Ayuntamiento de la ciudad, e iba precedida por una gran pancarta con el lema de la manifestación en euskera y castellano.

Los manifestantes recorrieron el centro de Irún en silencio y bajo una intensa lluvia, que en algunos momentos se mezcló con granizo.

ATENTADO CONTRA UNA ENTIDAD BANCARIA

Guecho (Vizcaya) (Efe). Un artefacto ha hecho explosión esta noche, poco después de las diez, junto a la sucursal que el «Banco de Bilbao» tiene en la calle Amesti, en Algortaguecho, a unos 16 kilómetros de Bilbao.

No se han registrado desgracias personales, aunque los daños materiales parecen importantes.

La onda expansiva causó también destrozos en la sucursal del «Banco Hispano Americano» situada en frente de la oficina que ha sido objeto del atentado.

ENCADENADOS VITOREAN A ETA

Vitoria (Efe). — Los dos concejales de Herri Batasuna en el Ayuntamiento de Vitoria, el diputado en el parlamento vasco de esta coalición Iñaki Ruiz de Pinedo y familiares de presos se han encadenado este mediodía en protesta por las nuevas medidas antiterroristas.

Durante cerca de una hora, los representantes de Herri Batasuna y familiares de presos permanecieron en la plaza de la Virgen Blanca encadenados y profiriendo gritos contra la policía y en favor de ETA.

La protesta concluyó sin mayores incidentes.

ARTEFACTO DESACTIVADO

Guecho (Vizcaya) (Efe). La Policía ha desactivado esta noche un artefacto explosivo que había sido colocado en un bar de Las Arenas, barrio del Municipio de Guecho, a unos 14 kilómetros de Bilbao.

Según ha podido saber «Efe» en fuentes policiales, el artefacto contenía unos 2 kilogramos de «goma 2» y había sido colocado en la puerta del «Bar Ibalondo».

Perfumería y maquillaje
CONCESIONARIO
CHEN YU PARIS
TIENE EL PLACER DE ANUNCIARLE QUE DURANTE LOS DIAS DEL 31 DE OCTUBRE AL 5 DE NOVIEMBRE
UNA SEÑORITA ESTHETICIENNE DIPLOMADA DE LA FIRMA DE ALTA COSMETICA
CHEN YU PARIS
ATENDERA TODAS SUS CONSULTAS SOBRE PRODUCTOS DE TRATAMIENTO Y BELLEZA Y LE INFORMARA SOBRE LAS ULTIMAS TENDENCIAS DE LA MODA, EN TONALIDADES DE MAQUILLAJE, EN SU ESTABLECIMIENTO DE
CALLE MIRANDA, 17

¡IMPORTANTE!

NUEVA MODA OTOÑO



INFANTIL y CAZADORA DEPORTIVA y CHALECO, acolchada. JERSEY rizo con bolsos. PANTALON pana con pinzas.

MUJER CAZADORA DEPORTIVA forro cuadros o borreguillo. BLUSA cuadros vieja o algodón. PANTALON pana bombacho.

HOMBRE DEPORTIVA CAZADORA reversible, acolchada. CAMISA vieja cuadros con pinzas. PANTALON pana cordelé.

COLORES negro, rojo, verde, oro, gama ocre... GRAN SURTIDO en abrigos, gabardinas, vestidos, etc.

* LOS MEJORES PRECIOS DE BURGOS *

GALERIAS

ALMACENES

marvi nati

FABRICA DE MUEBLES

Madeval

COMIENZA SU CAMPAÑA DE VENTA AL PUBLICO DE SUS FABRICADOS EXCLUSIVAMENTE.

PRECIOS NETOS DE FABRICA

- DORMITORIO PUENTE CLASICO.
- DORMITORIO PUENTE MODERNO.
- MODULARES CLASICOS.
- MODULARES MODERNOS.

EN TODAS VARIEDADES Y ACOPLAMIENTOS «A SU MEDIDA».

VENTA DIRECTAMENTE EN FABRICA

¡CONSULTENOS! — TELEFONO 44 10 84

SOTOPALACIOS

1		2		3		4		5		6		7		8		9		0	
Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas
22101.....25.000		22102.....25.000		22103.....27.500		22104.....25.000		22105.....27.500		22106.....25.000		22107.....50.000		22108.....25.000		22109.....25.000		22110.....25.000	
Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones	
531.....25.000				613.....27.500		444.....25.000		5.....2.500		136.....25.000		107.....25.000		148.....25.000				000.....25.000	

SORTEO
42
83

Lista acumulada de las cantidades que han correspondido a los números premiados, clasificados por su cifra final
Estos premios podrán cobrarse hasta el día 30 de enero de 1984, INCLUSIVE



PREMIO ESPECIAL AL DECIMO

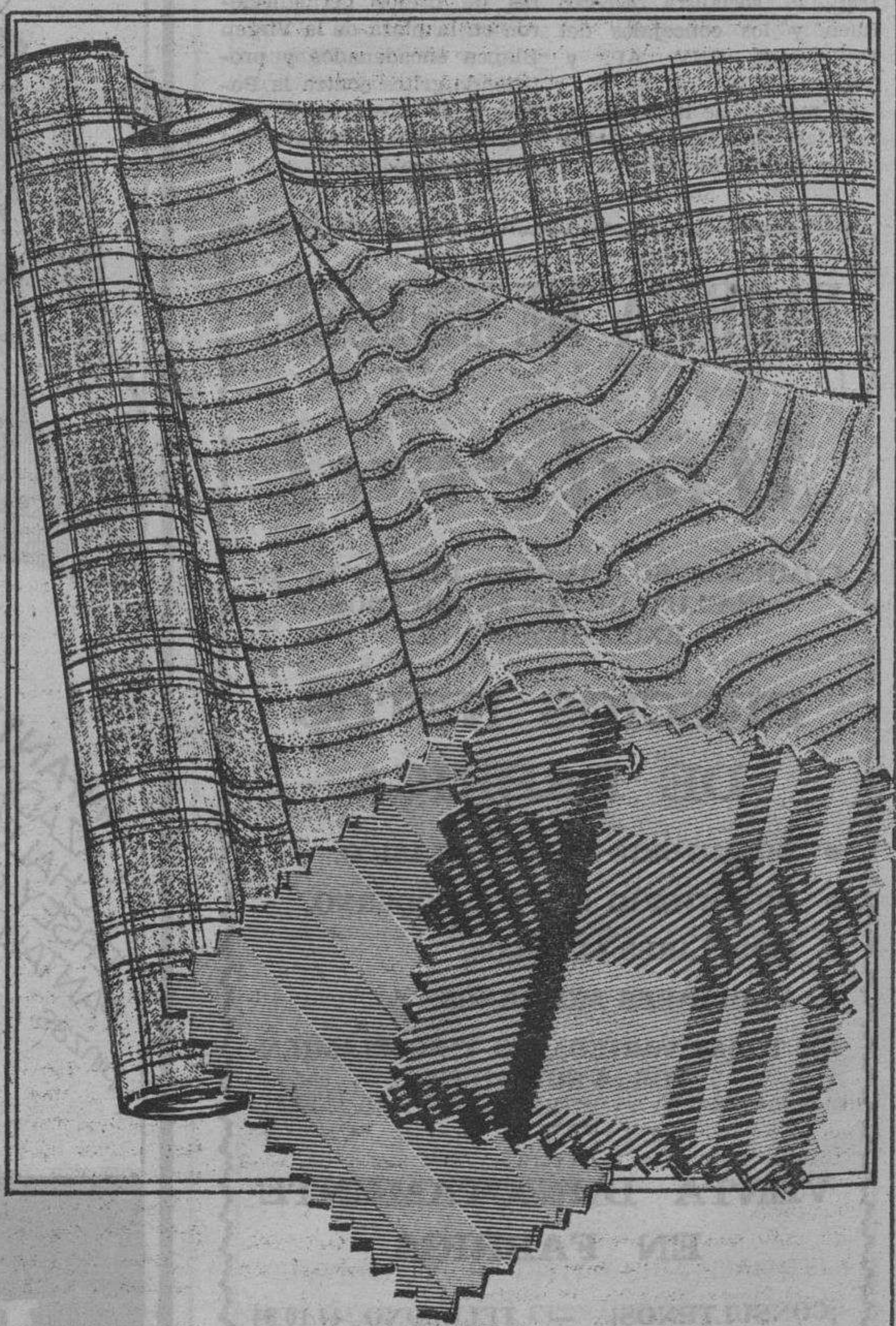
El décimo o fracción 5.ª de la serie 12.ª del billete número 46093 ha obtenido, además, el premio especial de 27.000.000 de pesetas

-ESPECIAL-TEJIDOS-NOVIEMBRE-

Simeón

Descuentos del 10% -15% y 25% en todos los artículos de nuestra sección de **TEJIDOS** para la confección de:

- Abrigos • Cazadoras
- Vestidos • Faldas
- Chaquetones • Pantalones
- Blusas • Etc.



EN 22 CIUDADES DE ESPAÑA SU DIA DE COMPRAS EN

Simeón

Abrimos toda la semana de 10 a 2 y 4'30 a 8

Entrevista con el secretario general de la Seguridad Social

Explicación de las reformas que se proyectan

«Pretendemos que esta prestación no desincentive la creación de empleo»

En 1984 habrá un borrador definitivo de la Ley de Sanidad.- Hay que abrir caminos a los fondos de pensiones.- No es cierto que la Seguridad Social vaya a la quiebra.- La base reguladora de pensiones se fijará entre tres y cuatro años.- Se establecerá un límite en la acumulación de éstas

Madrid (Colpisa). — «La nueva política de la Seguridad Social está inspirada, dice Luis García De Blas, en una filosofía de fondo que consiste, básicamente, en dos cosas, primero, que se constituya un elemento que no desincentive la creación de empleo. En los últimos años, el peso de las cotizaciones realmente eran una carga empresarial muy fuerte, un elemento adicional que dificultaba la creación de empleo. Y, de otro lado, la segunda finalidad, es mejorar la calidad de las prestaciones.

«AUMENTO DE PENSIONES»

—¿Cuáles serán las principales novedades en el tema de pensiones?

—En principio, para el año próximo y esto será objeto de un decreto que tiene que aprobar el Gobierno, lo que podemos anunciar ya, como así lo hicimos patente en la comparecencia de TVE ante la Comisión de Presupuestos, es que las pensiones mínimas, aproximadamente dos tercios del total de cinco millones de pensiones, van a subir un 11 por ciento. Teniendo en cuenta que el objetivo del Gobierno, en cuanto a crecimiento de precios, es de un ocho por ciento, eso significa una mejora adicional de tres puntos para las pensiones mínimas.

En el resto de las pensiones, yo diría que hasta un tramo que prácticamente está en estos momentos en unas 70 u 80.000 pesetas, el aumento va a ser de un ocho por ciento. Queda un pequeño núcleo, aproximadamente unas cincuenta y cinco mil pensiones, por encima de las 70 u 80.000 pesetas, cuya elevación será algo inferior. Es decir, un poco por debajo del índice de precios esperado.

—¿Qué sucederá con las jubilaciones?

—El Gobierno anunció en su programa electoral, efectivamente y en su programa gubernamental, la hipótesis de que había que introducir la jubilación anticipada, gradualmente. Esto no lo contempla todavía el documento presupuestario y lo vamos a tratar en la Ley de pensiones, por una razón especial; porque adelantar la edad de jubilación en estos momentos supone un coste de unso cincuenta mil millones de pesetas.

Realmente, más que una jubilación anticipada sin más, hay que ser un poco más complejos con la medida, más sofisticados, para conseguir mejores resultados.

—¿En qué sentido?

—En primer lugar, tenemos un elemento nuevo: la política de reconversión industrial, que va a suponer ya de entrada jubilaciones anticipadas en cuantía muy importante. En segundo lugar, nos ha parecido que hay que flexibilizar la jubilación. Todos los dictámenes de organismos internacionales, la experiencia de muchos países, muestran ya que muchas veces la jubilación anticipada, sin más, no ayuda a crear empleo.

En cambio, la experiencia internacional apunta más bien a sistemas flexibles. Lo que se llama por ejemplo, contratos de relevo. Es decir, simultanear, la desaparición del mercado de trabajo de nuevos jubilados con la entrada de jóvenes. A tiempo parcial incluso. Es decir, un jubilado no se jubila de golpe, sino que simplemente trabaja cuatro horas diarias y a cambio entra un joven en su lugar. Son sistemas un poco más sofisticados, pero que tienen una finalidad: crear empleo y sobre todo empleo juvenil.

MODELO SANITARIO

—¿Qué novedades van a introducirse en Sanidad?

—En Sanidad ya hay un elemento importante dentro del propio presupuesto de este año, que es un cambio de lo que podríamos llamar modelo sanitario. La transformación básica de los ambulatorios en lo que llamamos unidades médicas de salud.

El presupuesto del 84 tiene dotación presupuestaria para crear doscientos nuevas unidades de salud. Estas unidades tienen un sistema de asistencia sanitaria que es básicamente distinto al actual. Primero, porque va a permitir que se alarguen los tiempos de consulta con los médicos, en los ambulatorios, en segundo lugar, porque van hacer medicina preventiva y en tercer lugar porque va a tener en cuenta el entorno social, digamos geográfico, en que se mueve el enfermo que acude al ambulatorio.

En este sentido tienen médicos a tiempo completo, con jornadas de ocho horas tienen un psicólogo. Es decir, un nuevo concepto de asistencia.

—¿Y para cuándo la nueva Ley de Sanidad?

—Bueno, quizás esto le correspondería contestarlo al subsecretario de Sanidad que es el presidente de la comisión del tema. En el primer semestre se espera poder tener un borrador definitivo de la Ley de Sanidad.

—¿Las prestaciones sanitarias van a ser totales? Por ejemplo, el arreglo de boca, como en Inglaterra, la utilización del rayo láser, nuevo tratamiento en auge.

—En este momento, la asistencia sanitaria supone alrededor del 27 por ciento del gasto total de la Seguridad Social española, en cuanto a su presupuesto. Naturalmente, cualquier aumento de los que ahora no cubre la asistencia sanitaria supone un coste importante que hay que valorar en el contexto de la crisis. Pese a ello el presupuesto del 84, encierra ya algunas novedades; por ejemplo se adelanta lo que se llama la odontología pediátrica, es decir, por primera vez los niños van a tener asistencia completa de pediatría odontológica en la Seguridad Social.

FONDO DE PENSIONES

—¿Es imprescindible ir a la creación del fondo de pensiones?

—Yo creo, y es la política del Gobierno, que hay que abrir camino a los fondos de pensiones. Porque evidentemente, sea cual sea, el nivel de protección pública que un sistema de Seguridad Social público determine, siempre habrá posibilidades para que determinadas personas en el país puedan asegurar voluntariamente una sobrepensión complementaria. Yo siempre he dicho una cosa, y es que fondo de pensiones tenemos ya en el país. Y eso se olvida muchas veces. En este momento, prácticamente hay una serie de Asociaciones mutualistas, más de 1.200 que están recaudando cuotas por valor de cien mil millones de pesetas. Y esas Mutualidades están garantizando prestaciones completas. De ahí la necesidad de un proyecto de ley. Pero en todo caso, insisto, realmente eso corresponde a lo que podríamos llamar nivel complementario o tercer nivel.

—Hay quiebra en la Seguridad Social?

—El problema es importante, es, yo creo que se está generando en el país, a través de determinados medios, una psicosis de que la Seguridad Social va a la quiebra. Eso no es cierto en absoluto.

—¿Cuánto tiempo de cotización se tendrá en cuenta para señalar la pensión?

—Ese es un tema importante. La situación en estos momentos es un poco de indecisión en muchas personas que leen que vamos a recortar la pensión. La Seguridad Social no va a recortar. Lo que sí hay que explicar es que tenemos una situación muy atípica. Todos los años este país ve crecer el número de pensionistas del orden de 4 o el 5 por ciento. Cifra absolutamente elevadísima, comparada con cualquier otro país europeo. Y en segundo lugar, los nuevos pensionistas por el hecho de que han cotizado con bases más altas en los últimos años, pues realmente supone tres o casi cuatro puntos de más de pensiones, con lo cual tenemos un problema que tiende al crecimiento del gasto por esa vía. Entonces esta situación hay que corregirla. Nosotros hemos tomado medidas ya, de alguna forma, para corregir lo que podríamos llamar una cierta picaresca o fraude. Por citar un caso, en estos meses estamos contemplando como en muchas provincias el número de pensiones de invalidez que se reconocen es superior a la de jubilaciones. En ningún país sucede esto. Nadie se puede creer que en determinadas provincias se invalide más gente de la que se jubila. Naturalmente con estas acciones, vamos a intentar acabar. El Gobierno ya lo ha anunciado así. Va a aprobar un decreto en los próximos días, y se va a incorporar algún tipo de norma en la propia Ley de Presupuestos, mediante enmienda, en el sentido de controlar aquel reconocimiento de pensiones que no sea necesario y justo.

Para los doscientos mil nuevos pensionistas del año 84, tenemos que dedicar una cantidad de dinero que nos resta muchas posibilidades a la hora de revalorizar las pensiones, de los cinco millones que ya tenemos. Por tanto en este sentido, respecto a los nuevos pensionistas sí tendremos que ir a un esquema europeo.

—¿Cuál es?

—Pues que en ningún país de Europa la base reguladora a efectos de reconocimiento de la pensión está en veinticuatro meses. La media está en cinco años. Hay países que tienen diez años, ocho, seis, cuatro. Entonces naturalmente en el proyecto de ley de pensiones si tenemos que contemplar alguna filosofía de este tipo. Es decir, alargar ligeramente en el tiempo la base reguladora, a efectos de determinación de la pensión a los nuevos pensionistas.

BASE REGULADORA

—¿Alargar ligeramente, quiere decir de dos años a cinco años?

—En este momento, estamos trabajando con diversos borradores técnicos. No puedo adelantar, porque no está

terminado el estudio. Evidentemente van a ser tres o cuatro años. Naturalmente vamos a tratar de llegar al mínimo posible en el alargamiento, porque en última instancia no se trata de ahorrar dinero, sino de instaurar un mecanismo financiero que sea correcto y que permita, al mismo tiempo, que incluso esos nuevos pensionistas vean garantizado, aún con una pensión de entrada más baja, que todos los años se actualice.

—¿Compatibilidad o incompatibilidad de pensiones?

—Nosotros en última instancia, hemos atacado ya el problema de la incompatibilidad de pensiones. Evidentemente, parece claro que el que una persona pueda acumular cuatro o cinco pensiones es al menos una situación que la mayoría de la Sociedad condena o que al menos no ve bien. Nosotros entendemos que en tiempos de escasez, un sistema de este tipo tiene una crítica fácil. También es verdad que se podría decir que algunas de estas personas han cotizado por las diversas formas, en un sistema muy restrictivo, en el sentido de incompatibilizarlas plenamente, pues podría significar ir contra uno de los principios hasta ahora existentes en cualquier sistema social, cual es que se tiene derecho a pensión en función de lo que se cotizó. Entonces nosotros hemos iniciado una técnica que vamos a consolidar en la Ley de Pensiones, pero que se está aplicando ya. Limitar la revalorización en funciones de las diversas pensiones que se perciban. Se trató de alguna forma, de una filosofía intermedia; es decir vamos a revalorizar las pensiones hasta un determinado límite. Si, la suma acumulada de pensiones rebasa ese límite, un porcentaje no se revalorizaría. Con este viento caminará el proyecto de Ley de Pensiones.

—¿Tampoco se sabe cuál será el límite y cuándo?

—Estamos con borradores técnicos. Como hemos anunciado, nuestro compromiso es poder llevar al Parlamento, después de que el Gobierno lo apruebe, el proyecto de ley de pensiones, digamos en el primer trimestre de 1984.

—¿Podría dar algún detalle más sobre incompatibilidad de pensiones de la Seguridad Social con pensiones de las clases pasivas?

—Con la ley de presupuestos del 83 ya se aplica una revalorización conjunta. El sistema es válido no sólo para nuestras pensiones internas de la Seguridad Social, sino también a las de la amnistía, a las de clases pasivas, es decir a las de organismos públicos, que se canalizan en el Ministerio de Hacienda o en las Mutualidades de funcionarios. El proyecto de Ley de Presupuestos de este año aplica con generalidad lo que la Ley de la Seguridad Social del año 1984 establecía. Realmente es incompatible para los funcionarios públicos, civiles o militares, la cotización para pensión de la Seguridad Social, si están desempeñando trabajo activo. Esto se recoge en el proyecto de Ley de Presupuestos Generales y será naturalmente el mandato popular si el Parlamento lo aprueba. Tendrán que seguir trabajando en el puesto que tengan y dejar de percibir la pensión o, alternativamente, percibir la pensión y dejar su trabajo activo. Esto que ya estaba establecido para los trabajadores civiles, se aplica. Se exceptuaba para los funcionarios públicos y militares. Lo que hemos hecho es restablecer el propio mandato legal.

MENOS FRAUDE

—¿Las empresas cumplen? ¿Hay mucho fraude?

—Yo creo que el fraude no es tan elevado realmente como la gente piensa. El Gobierno ha instaurado una política de lucha contra el fraude muy evidente.

—Se consumen demasiadas medicinas en España?

—No es problema sólo de España. En términos generales yo diría que sí. El gasto en asistencia sanitaria y el consumo farmacéutico general está creciendo rápidamente en todos los países del Mundo. En reunión auspiciada por el Consejo de Europa y la OCDE, los representantes de todos los países han hablado de crecimientos inusitados. La explicación, quizás, es muy compleja. Los economistas decimos que se trata de un producto de demanda elástica, es decir, la gente quiere cada vez mejor asistencia sanitaria. Y eso cuesta dinero.

La gente muchas veces piensa que porque la reciben medicamentos muy sofisticados, su calidad de vida va a mejorar, o su dolencia, digámoslo así, va a desaparecer. No se trata, por otro lado de limitar sino de utilizar mejor las medicinas y entendemos que es perfectamente compatible mejorar la calidad de la asistencia médica por la vía farmacéutica con que la gente se cure mejor y sane mejor y que al mismo tiempo se gaste mejor.

Nada más y nada menos. Que no es poco.

ORESTES SERRANO

EL TRIBUNAL CONSTITUCIONAL PODRIA EMITIR FALLO SOBRE EL CASO «RUMASA» EL MES PROXIMO

(Viene de primera pág.)

cuando aún no estaban declarados rebeldes». Más adelante, subraya que los «hechos, acreditaciones y tipificaciones» que han dado lugar al procesamiento no impide que en la «sucesiva investigación sumarial puedan irse perfilando, confirmando o robusteciéndose, con la necesaria consistencia y solidez que permita llegar a la celebración del juicio oral o, por el contrario, desvirtuarse, lo que conduciría a un sobreseimiento y desprocesamiento».

Estima el magistrado de la Concha que «partiendo de dichos presupuestos de provisionalidad fáctica, se llega también a una provisionalidad jurídica». Y reclamando los derechos que asisten

a los acusados, el juez reitera la doctrina de que «un procesado sigue siendo presuntivamente inocente».

POSIBLE INCONSTITUCIONALIDAD FORMAL

Es decir, que el fallo del Tribunal Constitucional puede ser determinante de la continuidad del proceso contra Ruiz Mateos, así como de que éste recurra los procedimientos que pudiera poner en marcha el Gobierno para la desprivatización de las empresas de «RUMASA» y, sobre todo, determinaría si Ruiz Mateos recurre o no al Tribunal Europeo de Derechos Humanos de Estrasburgo. Hay indicios racionales de que el Tribunal Constitucional puede declarar la inconstitucionalidad formal

del mencionado decreto-ley. Es decir, que, de acuerdo con el artículo 33-3 de la Constitución, la expropiación por «causa justificada de utilidad pública o interés social» debe hacerse «de conformidad con lo dispuesto» Leyes, por supuesto, vigentes en el momento de la expropiación. Como estaba y aún sigue estándolo la Ley de Expropiaciones del año 1954, en cuyo artículo 52 hay un procedimiento para la expropiación urgente, o la ley de incautación del año 1939, con la que el Estado se incautó de «Calzados Segarra», cuando era ministro de Hacienda, Francisco Fernández Ordóñez.

De otra parte, al expropiado se le privó del derecho a defenderse ante los

tribunales por la aplicación de criterios tan subjetivos como son los de apreciar «la extraordinaria y urgente necesidad». No todos los abogados del Estado del Ministerio de Hacienda parece que compartían el procedimiento expropiatorio y se asegura que el ministro de Justicia se opuso en el Consejo de ministros. El Banco de España, en el Informe que el ministro de Hacienda utilizó para justificar la decisión ante el Congreso, hablaba de que «sin conocer el nivel de solvencia del grupo «RUMASA», no se podía adoptar medida alguna», o que «mientras continúe captando pasivos, el grupo no tendría problemas».

PERDIDAS DEL GRUPO

Los dos motivos de la expropiación: asegurar el di-

nero de los depositantes y accionistas y mantener el empleo, parece que no eran las causas inmediatas, puesto que en «RUMASA» no había despidos, ni expedientes de regulación de empleo en ninguna de las empresas. Desde la expropiación, se han despedido, en cambio, a más de once altos cargos y se ha ofrecido jubilaciones anticipadas con 45 días de indemnización por año de servicio a quien quisiera acogerse a ellas. Luego la estabilidad en el empleo no se ha confirmado en la actuación de los actuales administradores de «RUMASA», cuyos Bancos han debido recibir 163.700 millones de pesetas después de la expropiación, según confesó el gobernador del Banco de España ante la Comisión de Presupuestos del Congreso, a fin de cubrir las retiradas de fondos de sus clientes. El conjunto de las pérdidas del grupo, después de la expropiación, se calcula —según el administrador general de «RUMASA» señor Ruiz Ogarrio—, en 56.000 millones y, según el director general del Patrimonio del Estado, Javier del Moral, en 42.000 millones. Hay entre ambos una diferencia de 14.000 millones, pero lo que está claro es que la expropiación está haciendo más cara a los contribuyentes.

Por todo ello, urge un pronunciamiento del Tribunal Constitucional. Porque desbloquearía los procesos jurídicos. El inversor extranjero recuperaría su confianza, al comprobar que hay una institución constitucional a la que, cualquiera que sea su sentencia, puede recurrirse por encima del Go-

bierno. Y éste sabría a qué atenerse respecto del futuro de esa «patata caliente» que la Banca vio con respiro cómo se hacía cargo el Estado.

Si el Gobierno debe recibir un nuevo «golpe en los nudillos» del Tribunal Constitucional, es preferible que sea lo más alejado posible de futuros procesos electorales.

«¿HABRIA UN ACUERDO?»

En fuentes próximas a Ruiz Mateos, se cree que, en el caso de que el Tribunal declarara la inconstitucionalidad del decreto-ley, lógicamente reclamaría indemnización, pero parece que el creador del grupo de la «abeja» estaría dispuesto a un acuerdo con el Estado que evitara los daños que un largo pleito podría suponer para la estabilidad económica de la nación. Como la ley expropiatoria, aprobada en Julio, seguiría vigente, Ruiz Mateos parece que se avendría a un acuerdo que evitara gastos y permitiera la reprivatización de las empresas de «RUMASA», dedicando el dinero público y el esfuerzo que ya está haciendo el Estado, a los aspectos prácticos para lograr la viabilidad de la mayor parte de las empresas.

Ni la sentencia del Tribunal Constitucional debería interpretarse como que pretende poner al Estado contra las cuerdas, en el caso de que se confirme la inconstitucionalidad formal del decreto ley, ni Ruiz Mateos puede esperar del Tribunal que la sentencia le satisfaga más allá de lo que sea justo en derecho.

SALON TEATRO DE LA CAJA DE AHORROS MUNICIPAL

INAUGURACION

BURGOS. OCTUBRE - NOVIEMBRE 1983

Lunes, 31 de octubre
Martes, 1 de noviembre - 8 de la tarde

ANTIGONA de Sófocles

Con FERNANDO DELGADO y ANA MARZOA
Dirección: SANTIAGO PAREDES

Jueves, 3 de noviembre - 8 de la tarde

Concierto de la ORQUESTA SINFONICA DE LA RADIO BULGARA

Violín: VALENTIN STEPHANOV Piano: IVAN DRENIKOV
Director: VASSIL KAZANDJIEV

Lunes, 7 de noviembre - 8 de la tarde

Concierto de la METROPOLITAN JAZZ BAND DE PRAGA

Trompeta y Director Artístico: JOSEF KRAJNIK

Miércoles, 9 de noviembre - 7,30 de la tarde

FANTASIA PARA UN JUGUETE ROTO

Por la Compañía de Teatro Infantil «EL GLOBO»
Escenografía y dirección: JOSE LUIS CASTRO



CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS



Obra Socio-Cultural de la

CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO

Estando cubiertos los grupos programados y ante la insistente petición de plazas para el idioma inglés, se comunica la iniciación el día 2 de Noviembre, de un nuevo grupo también limitado, nivel semi-inicial para adultos en horas de 5 a 6 tarde.

INFORMACION Y MATRICULA:

Plaza de España, 3 - 2.º

Teléfono: 21 87 90

Atenderemos por riguroso orden de inscripción.

En el Centro de GAMONAL (de próxima inauguración)

ULTIMAS PLAZAS DE INGLES

- ADULTOS (de 14 años en adelante) de 8,15 a 9,15 h.
 - NIÑOS (de 5 a 8 años) de 12,45 a 13,45 horas y de 6 a 7 tarde
- Las POCAS plazas disponibles se adjudicarán por riguroso orden de inscripción.

Información y matriculas:

Calle Vitoria, 253 - Entlo.

GAMONAL

Edificio Residencia San José
de 11 a 13,30 h. y de 6 a 8,30 tarde.
Telf.: 22 05 66 BURGOS

Estampas burgalesas

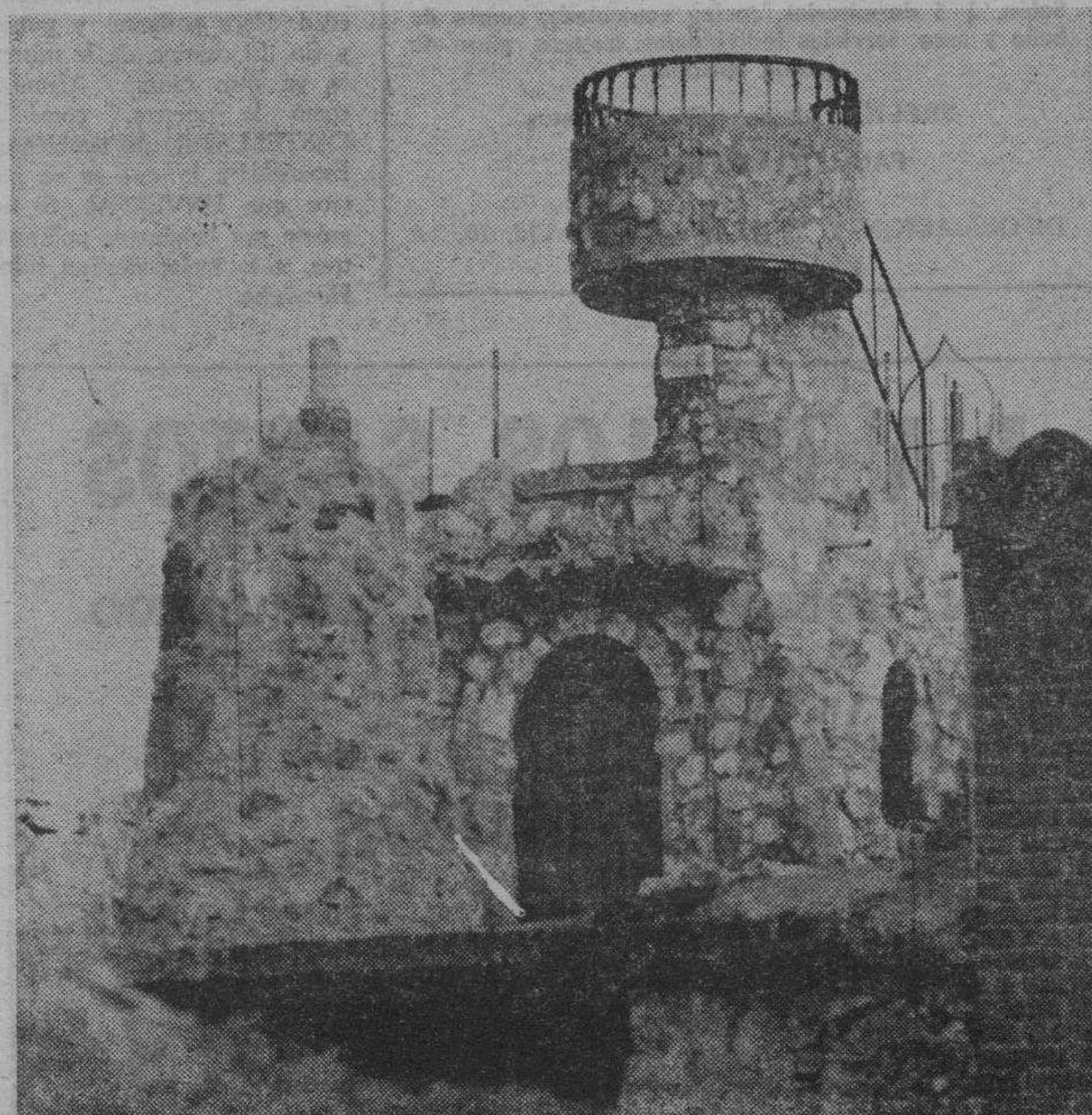
¿CASTELLANA O ESPAÑOLA?



Una de las máximas creaciones de Elio Antonio de Nebrija fue el «Arte de la Lengua castellana» primera gramática española y la primera aparecida en lengua vulgar. Repárese en el título que su autor le dio. En el grabado, Nebrija dando una lección de Gramática, Castellana por supuesto.

PAGINA 20

HOYALES DE ROA, UNA VIEJA VILLA BURGALESA PLETORICA DE JUVENTUD



La silueta de un típico «contador» se perfila en el Cielo de Hoyales de Roa. (Foto Florentino Lara)

PAGINA 26

BIOGRAFIA Y CRONICA DEL CURA MERINO

«El huracán guerrero de Castilla»



Una emboscada guerrillera carlista en el desfiladero de Pancorbo. (Grabado propiedad de D. José María Codón)

PAGINA 29

URGE INVENTARIAR LOS BIENES HISTORICO - ARTISTICOS



Obras de arte robadas en España y recuperadas en Alemania. — (Foto EFE)

PAGINA 30

Contiene también este ESPECIAL:

- «Está apretando la náusea», por Alfonso Salgado.
- «Desde la Argentina. Las elecciones de hoy», por Gonzalo de Sebastián.
- «De domingo a domingo», por José-Antonio Abad.
- «Jugo notarial de antaño. Testamento del Marqués de Villacampo», por Feliciano Milara Sánchez.
- «Una Orden Militar olvidada», por Antonio Larrea Redondo.
- «Villamayor de Treviño. Algunos datos históricos», por Joaquín Ciudad Pérez.
- «El Teatro Principal de Burgos», por César A. Archaga Martínez.
- «La Sierra de la Demanda», por Fernando Ballesteros.
- «XXVIII Semana Internacional de Cine de Valladolid», por José-Luis Barrios Treviño.

ESTA APRETANDO LA NAUSEA

Por Alfonso SALGADO

HASTA hace muy poco tiempo, darse una vuelta por España era el mayor placer que se podía imaginar cualquiera. Eso, sin duda, ya lo saben ustedes. Se mostraba, en la visita esporádica, de las de sólo de vez en cuando, como lo que realmente es: el ejemplar escaparate de casi todas las lecciones. Dañaban algunas de sus cosas, pero se atenuaba el dolor con la idea ambiental de que había ánimo para solucionarlo todo. Y se iba solucionando. Ahora...

No puede decir nadie algo que ya han pronunciado algunas bocas. No es doloroso irse por cualquiera de los puntos cardinales de esta Patria dolorida. Lo es porque da asco, valga el caso, ver cómo muchas calles de las grandes ciudades (y de las no tan grandes) han sido tomadas a golpe de consentimiento oficial y caradura por prostitutas, «travestis», lesbianas, golfos y golfas de toda laya. Esto, se me dirá, no es nuevo. Claro que no lo es. Esto es tan antiguo como la misma naturaleza humana. Lo que ocurre es una cosa es que haya que barajar con la desgracia inherente a la naturaleza humana y otra, desde luego que muy distinta, tomar de pronto conciencia de que todo eso se ha institucionalizado, que si no ha tomado marchamo oficial es que le falta poco y que, por supuesto, cuenta con la anuencia de quienes están llamados a hacer oficiales las cosas, o sea, que si va uno escarbando, a lo mejor concluye que la inmoralidad no es nueva, porque ya se dice que es tan vieja como la especie, sino que su rasgo más acusado, asqueroso y revulsivo es que haya contando o esté contando con el encogimiento de hombros, dicho sea con la benevolencia posible, de quienes parece ser que tienen, entre sus obligaciones, la de conservar la cara y alma de la Nación.

Se colige algo parecido a eso que queda escrito en el párrafo anterior, viendo que los cines están ocupados, casi sin excepción, por la pornografía más sucia (aunque bien mirado, ¿es que puede haber una pornografía limpia, siquiera sea en algún caso?) lo mismo que los teatros el farrago de espectáculos que con sólo leer la programación ya se toma idea exacta de dónde no se puede ir, aunque no sea nada más que por un sentido elemental de la estética. Da náuseas ver y comprobar que las «sex shop», por ejemplo, implican actividades que cotizan a Hacienda con la misma puntualidad que el sueldo del honrado padre de familia. Y así se podría seguir describiendo, entre vómitos contenidos, lo que es esto que ahora se ve por ahí. Hemos tocado fondo en lo más abyecto de la inmoralidad y es hora de que lo reconocamos. Que conste que empleo el plural por aquello de que hasta en estas cosas conviene no olvidar que somos todos los españoles los que hacemos el pueblo. Bueno, casi todos, que algunos se han bajado en marcha o se han subido a un tren distinto, dicho sea con idea de glosar el tema en otra ocasión.

Claro que aún queda, precisamente, ese mismo pueblo. Lo digo porque, enfrascado en la vida diaria de Burgos, llegué a tener momentos de duda, creyendo que el hastío era sólo cosa nuestra. Pues no: toda España está hasta la coronilla de lo que aquí se denuncia, con mayor o menor precisión. Está ahíta de engaños, de vaciedades, del cólico que le produjo todo aquello que algunos denunciábamos en su día y que tuvo como fruto, casi exclusivo, que se nos llamara cavernícolas o cosas parecidas. No es ninguna satisfacción que los acontecimientos hayan venido a darnos la razón. Ni mucho menos, pero tampoco es cuestión de no recordar que alguien debe apuntarnos un tanto en nuestro pobre historial.

Si que es cierto, en definitiva, que se apunta en el horizonte de España los resplandores de una nueva amanecida. Se ve hasta en las modas que han cambiado hasta colocarse en una posición ciento ochenta grados al otro lado de donde estaban, pero sobre todo se ve en el gesto de muchos compatriotas a los que, acaso porque se les había negado el derecho a sonreír, se les grabó la mueca de quien aprleta los labios con rabia. Se ve porque el gesto se ha distendido, la mueca se ha borrado, para dar paso a la mirada de quien, tras comprobar que había sido engañado, tiene la seguridad de que las soluciones las tiene él. Sólo él.

ESTAMPAS BURGALÉAS

¿CASTELLANA O ESPAÑOLA?

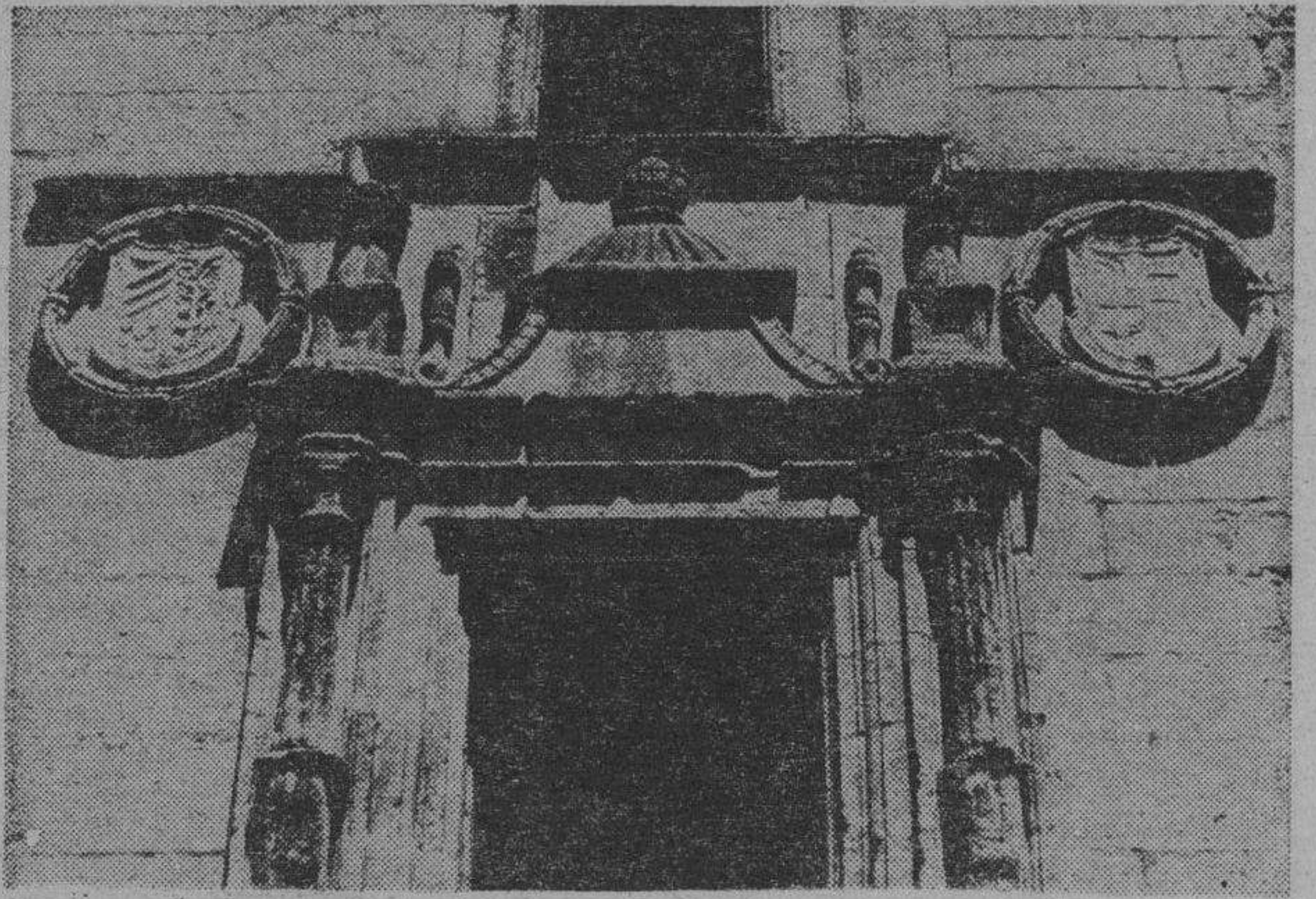
¿CUAL DE LAS DOS?

Por Juan-José PEREZ SOLANA

Cuando la Real Academia Española de la Lengua en 1923 dictaminaba el nombre de la Gramática oficial de este país con el apodo de ESPAÑOLA cometía, a nuestro juicio, un lamentable yerro histórico y mucho más. Quiriendo arreglar —es presumible—, desarreglabla en toda regla. Proscribía o arrinconaba que en estos casos es lo mismo, el nombre de CASTELLANA que secularmente (desde la de Nebrija, sépase, o sea 1492) se le venía confiriendo de modo conatural.

Vayamos por partes y desfogamos el entuerto, pues aunque el pueblo la sigue llamando tal, Castellana, y sus razones tendrá, el talante oficialista de los nuevos textos arrima el ascua a no sabemos qué sardina y la recomienda Española. Entendemos, cómo no, el ecuménico nombre, pero obvio es que no hay razón que convenga caridad, con apropiación indebida. Y este es el caso. ¿Por qué llamar Española a una realidad lingüística previa al concepto moderno de nación? La lengua nuestra tiene palpitos de ser desde el siglo X y quizás antes, mientras que la «unificación» (así llamada) nacional hay que reservarla hasta el descubrimiento de América, años postrimeros del XV 'en más, que el error de anacronía cuenta a la postre poco si se repara en el mal gusto cuando menos de postergar a las otras. Diciéndola Española, el agravio a las otras tres (todavía y ojalá cada vez más tales, Vasco, Gallego y Catalán), ¿no es a derecho y or enmedio? ¿Acaso no reciben las susodichas merma que afecta a su mismísima dignidad? Si en el territorio que la Constitución llama España se hablan estos cuatro idiomas, los cuatro merecen y por igual el apellido de «españoles» y ninguno con propiedad. Piénsese por un instante, aunque solo sea para aquilatar conceptos, que el concepto de España es y fue, también será, un concepto político administrativo de amplio espectro territorial, no así Castilla que territorial y lingüísticamente está aglutinada. Las lenguas en su nacimiento no buscan entes (menos de razón), sino lugares, lugares que aquí en esta tierra de Castilla encontró. ¿Por qué, pues, renegar del origen camuflando el nombre con megalómana interpretación y pretencioso sobrenombre? ten más y por lo mismo, ¿por qué decirle Española si tal apodo nos mete en la ambigüedad, que no hay una sino cuatro, y obviar la precisión que justamente pregonaba la denominación Castellana? O dándole la vuelta al dicho: ¿por qué no pensar que toda Castilla es España, pero no que toda España es Castilla?

Más, muchas más razones asoman a la pluma para pregonar el desvarío de tal mutación del nombre. La lengua como hecho étnico y social —cultural siempre—, difícilmente se aviene a ser artificioosamente manipulado con connotaciones políticas. Hoy la lengua que nosotros defendemos Castellana y otros pregonan Española, la hab'an unos cuantos cientos de millo-



Uno de los puntos de mira de Castilla y de Burgos en particular debiera ser el estudio y la defensa de la Lengua secularmente dicha Castellana. En territorio burgalés se dan cita tres datos de gloria: el nombre de Castilla (año 800) en la merindad de Sotocueva; Amaya, primera cuna de Castilla y Santo Domingo de Silos —a una con San Millán de la Cogolla— en la oferta de sus Glosas (primeras voces castellanas por escrito). Ventanal de Torme. — (Foto J. L. Alonso Ortega).

nes de aquí y allá que en modo alguno tienen que, al mencionar su idioma, suyo tanto como nuestro, connotar vinculación alguna con el Estado de tal nombre, y sí, sin embargo, con el territorio que la vio nacer. Me consta el alivio que para muchos hispanoparlantes (la mayoría) sin que haya agravio para España, cierto es, supone el que se les pregunte si allá en su país se habla

también castellano y no español.

Las razones que otros aducen para decir que debe denominarse Española andan sino todos, cuando menos los más cojitrancos y difusos como aquella de que si todos los pueblos de España contribuyeron a su formación (asunto que hay que probarlo no presumirlo), lógico es que se la denomine así, Española. Otra

va y dice que si en Italia, y en Francia el francés, en España, el español, derivación que parece igual, pero es distinta. Que muestren, porque el probar es del que afirma, una lengua en esos países con en abolengo, rai-gambre y nombradía secular como la del Castellano. Alguna hay incluso desalmada y turbulenta que dice que Castilla ya no es quien ni su voz tiene ya eco (político, se entiende) razón que desazona y se vuelve como tiro por mala culata contra aquel que la dispara. Eso es justamente lo que se discute, y lo que a nuestro juicio causó tanto mal: el entreverar políticas con hechos o fenómenos culturales. La lengua, aunque suena mal, nunca es de un país, menos aún de un Estado: tiene propiedades más humildes. Un territorio quizás diminuto. Una edad. Unos parlantes y punto y fin. El destino de la misma es ya otro cantar. Algunas, como la nuestra, como la CASTELLANA, que también es Española, a lo que se ve parece que UNIVERSAL. Si se guiase por conductos politicastros, a lo mejor destino ruín. He dicho.

VENTA DE PISOS, APARTAMENTOS Y LOCALES

SITUACION: Avda. del Cid y Petronila Casado.

Totalmente terminadas — Llave en mano.

Salón, 2-3 dormitorios, cocina amueblada, cuarto de baño y ase. servicios individuales, trastero, plaza de garaje opcional.

PRECIOS: desde 4.100.000 pesetas.

FACILIDADES DE PAGO

INFORMACION Y VENTA: Avda. del Cid, 70, 1.º

DIA DE LOS SANTOS

UN HOMENAJE Y UN RECUERDO

CORONAS

CENTROS

RAMOS

LAS CAMELIAS

TAMBIEN FRENTE AL CEMENTERIO DE SAN JOSE

FOTOGRAFIA
OPTICA NACIONAL
RELOJERIA
ESPOLON, 1

DE DOMINGO A DOMINGO

Por José-Antonio ABAD

Desde la Argentina

LAS ELECCIONES DE HOY

Más de 300 partidos inscritos

Por Gonzalo DE SEBASTIÁN

LOS CATECISMOS DE LA IGLESIA CATOLICA SON "LIBROS BASICOS"

La Comisión Episcopal de Enseñanza y Catequesis de la Conferencia Episcopal ha hecho público de nuevo un comunicado en el que informa que los catecismos escolares son «libros básicos» para uso directo de los alumnos en las clases de Religión, y su utilización no debe ser impedida.

El texto del comunicado dice textualmente lo siguiente:

«Una vez publicadas las aclaraciones pedagógicas de la Comisión Episcopal de Enseñanza y Catequesis sobre los catecismos escolares de quinto y sexto de E.G.B., con fecha de 7 de Octubre de 1983, siguen llegando a esta Comisión numerosas consultas sobre si se pueden usar o no estos catecismos en las escuelas.

NO SE PUEDE IMPEDIR

Para orientación de directores de centros de enseñanza, profesores de Religión y Moral Católica, y padres de alumnos, nos vemos en el deber de manifestar una vez más que:

1. — Como se afirma en las citadas aclaraciones, números 1 y 3, los catecismos escolares de la Iglesia Católica son «libros básicos» y no meramente complementarios, para su uso directo de los alumnos en la clase de Religión y Moral Católica.

2. — Por tanto, el uso de estos catecismos como libros del alumno en los centros públicos y privados no puede ser impedido en modo alguno.

3. — Tanto en los acuerdos Iglesia-Estado de 1979 como en la normativa que los desarrolla, de Julio de 1980, respaldan las competencias de la Jerarquía de la Iglesia en este campo, y las comunicaciones del Ministerio de Educación de 10 de Octubre de 1983 y de esta Comisión Episcopal de Enseñanza y Catequesis de 7 de Octubre de 1983, indican la legitimidad del uso de estos catecismos en las escuelas.

4. — La Comisión Episcopal recomienda vivamente la utilización de estos catecismos en la formación religiosa de los niños, lamentando que no pocas intervenciones ante la opinión pública de personas que no han estudiado o no conocen verdaderamente las cuestiones implicadas en este problema hayan acrecentado las dificultades surgidas administrativamente.

5. — Esta Comisión Episcopal, mientras cumple su deber de redactor los catecismos pendientes de elaboración para los últimos cursos de E.G.B., espera que las presentes puntualizaciones contribuyan a disipar dudas y a superar definitivamente las dificultades que hayan podido surgir.

6. — Finalmente, la Comisión Episcopal de Enseñanza y Catequesis recuerda que la tarea de educación en la fe de nuevas generaciones, tanto dentro del marco escolar como fuera de él, se apoya no sólo en el uso adecuado de los catecismos y otros materiales pedagógicos, sino sobre todo en la persona misma de los educadores que, con sentido de responsabilidad eclesial y en el respeto a las finalidades propias de la enseñanza religiosa escolar, sepan comunicar el mensaje cristiano».

Las leyes restrictivas del aborto terminan siendo enormemente amplias

El ginecólogo José Angel Usandizaga Beguiristain ha declarado a la revista «Jano» que, como demuestra la experiencia, «las leyes restrictivas del aborto siempre acaban siendo enormemente amplias».

Usandizaga se declara en contra del aborto «en principio porque, como ginecólogo, lo que nosotros estamos acostumbrados a salvar es la vida de la madre y del feto. Y el aborto atenta contra uno de estos dos elementos bajo nuestro cuidado... Y, pues, es algo que nos molesta extraordinariamente».

«Ahora bien —prosigue—, dejando de lado unos principios éticos o religiosos que ponen el principio de la vida por encima de todo, pues, la ley de despenalización que establece el Gobierno es una ley restrictiva, restringida. Son supuestos específicos que se dan con relativa poca frecuencia... El peligro para la madre sucede pocas veces. Y la violación, pues sí, es un tema social importante y la mujer violada merece toda nuestra atención y cuidado, pero... pero lo malo es que es muy difícil mantener una ley de este tipo en sus aspectos restrictivos».

«Una vez que se haya abierto la puerta —agrega—, enseguida se abre de par en par. Esto ha pasado en muchos lugares del mundo; es decir, las leyes sobre el aborto han empezado por ser restrictivas, como sucedió en Inglaterra, donde ahora es bastante amplia. Y en los Estados Unidos donde acabaron por permitir aquella famosa enmienda constitucional en que para abortar bastaba que lo pidiese la mujer. Es muy difícil poner trabas».

Finalmente, el doctor Usandizaga se hace las siguientes preguntas: «¿Dónde empieza el daño que el embarazo puede provocar en la salud de la mujer? ¿Qué se hace con la mujer que dice que no soporta el embarazo? ¿Es eso, daño mental? Y lo mismo suce-

de con el diagnóstico de las malformaciones del feto. Hace falta tener una seguridad diagnóstica absoluta, pero la ley permite la sospecha, entonces ¿qué hacemos en el caso de que haya una epidemia de rubéola? ¿Permitimos que pueda abortar en todos los casos en que la mujer haya podido estar en contacto con el virus?».

Existe relación entre el consumo de la píldora y el cáncer

El Ministerio de Salud Pública y Seguridad Social ha recomendado a las mujeres británicas que toman anticonceptivos consultar urgentemente con sus médicos o clínicas de planificación familiar como consecuencia de dos informes científicos según los cuales existe una relación entre las altas dosis de anticonceptivos y el posible desarrollo del cáncer. El citado departamento aconseja que las mujeres en esa situación se sometan a pruebas médicas si no han tenido ninguna en los últimos cinco años.

El aviso ha producido considerable alarma entre los tres millones de británicas que recurren a la píldora. Los informes citados han aparecido en la prestigiosa revista médica «The Lancet» y sugieren un incremento en el riesgo relativo de tener cáncer entre las mujeres que están tomando o han tomado en el pasado anticonceptivos por vía oral.

Según la citada revista médica, no es la primera vez que estudios de este tipo vinculan el cáncer con la píldora. El Royal College of General Practitioners Oral Contraception (Real Colegio de Médicos Especialistas en Anticonceptivos por Vía Oral) publicó un informe en 1981 según el cual se detectaba un aumento en el cáncer de mama entre mujeres de menos de 35 años que habían tomado la píldora.

Por su parte, un portavoz del Ministerio de Salud Pública y Seguridad Social indicó que los dos informes publicados por «The Lancet» son importantes trabajos de investigación y representan una valiosa contribución al estudio de los efectos a largo plazo del uso de anticonceptivos por vía oral.

Estamos en días preelectorales. Por cierto esta primavera se está presentando con un tiempo húmedo y desapacible, que no ayuda a levantar el espíritu de los argentinos.

tan decaído en los últimos tiempos. Melancolía y resignación, con pocas esperanzas, son la tónica general que siente la población porteña de menores recursos. En vísperas de los comicios, que tienen lugar el día 30, la gente se ocupa más de la supervivencia que de los candidatos a la República. Una inflación del 25 por ciento mensual en aumento va carcomiendo el valor verdadero de los jornales y las huelgas decretadas por todos los gremios se extienden sin posibilidad inmediatas de solución de las peticiones. El problema obrero está empezando a ser pavoroso. No poder comer en la tierra del pan y de la carne. Los precios siguen subiendo semanalmente siempre más que la mano de obra. Si este mecanismo se diese en un país rico como éste con una deuda pequeña, las dificultades se podrían solucionar con un par de buenas cosechas, pero con más de cuarenta mil millones de dólares de débitos externos, va a ser muy difícil poner en orden la economía de esta República, por fértiles que sean sus campos. Por si fue-

ra esto poco el país está a punto del cese de pagos con lo que entraríamos en una situación desesperante

Bajo este panorama se presenta la campaña electoral. Hay más de trescientos partidos inscritos, pero solamente dos tienen la posibilidad del triunfo: el peronista y el radical. Procurando ser objetivo les diré que ambos líderes, Italo Luder y Raúl Alfonsín son brillantes políticos y moralmente aptos para el ejercicio de la máxima magistratura. Parece ser, según últimas encuestas, que el peronismo puede obtener una leve mayoría. Hay que señalar que en este país la gente humilde vota con el corazón no con la cabeza, e irán a las urnas pensando en los fantasmas de Evita y de Perón. Son sin duda los más numerosos. El sindicato único, la C.G.T., está rejido por una camarilla, nombrada a dedo por el Gobierno peronista. Es autoritario y forma uno de los poderes de la Argentina además del Gobierno y las Fuerzas Armadas. No es por tanto difícil que ganen las elecciones.

El otro partido mayoritario, el radicalismo, está haciendo una magnífica campaña. Este grupo político se formó a finales del siglo pasado, fue el primero que enarboló la bandera del populismo contra los conservadores. Es un partido de clase media, sobre todo de estudiantes e intelectuales. Tiene muy buenos políticos y siempre estuvo basado en los principios democráticos y en la moralidad. Iba ha sido, sin duda, el presidente más honesto que tuvo la Argentina en los últimos años. Cuando los militares le sacaron de la Casa Rosada renunció a toda clase de emolumentos y este sencillo médico de provincias murió tan pobre que hubo que reunir fondos para el sepelio. Lo más importante de la plataforma radical es luchar por el individuo, dándole en la vida el valor que le corresponde dentro de una completa democracia. El peronismo tiene resabios autoritarios (aunque hubo elecciones internas esta vez entre los afiliados). En cambio los sindicatos regidos por el partido se niegan a establecer unos gremios con elección libre de sus representantes, según la vía democrática.

Este es el panorama que se genera antes de las elecciones, si no se presenta el general de turno y saca las escopetas a la calle.

Va a ser difícil hacer un buen Gobierno con la herencia negativa que ha quedado. Quisiéramos equivocarnos, pero creemos que nos quedan muchas.

NUEVO ESTILO JUVENIL

NATURAL, DESENFADADO, DIFERENTE, CON PRENDAS MUY COMBINABLES Y PRACTICAS.



...Y COMO SIEMPRE PRECIOS MAS BAJOS

TEXTILES MARIN

Lea siempre

Diario de Burgos

BURGOS es cosa nuestra

JUGO NOTARIAL DE ANTAÑO

TESTAMENTO DEL MARQUES DE VILLACAMPO

Por Feliciano MILARA SANCHEZ

En el protocolo de instrumentos públicos núm. 942 del Archivo Notarial del Ilustre Colegio Notarial de Burgos, correspondiente al Escribano de Número D. José Guadilla, de fecha 20 de Diciembre de 1777, se consigna el testamento del Marqués de Villacampo, que es del siguiente tenor:

Sello tercero. — sesenta y ocho maravedis. — año de mil setecientos y setenta y siete. In del Númerine Amén. — Sepase por esta escritura de testamento última y postrimera voluntad como io Dn. Antonio fernandes de Castro, Caballero de la Orden de Santiago, Marqués de Villa Campo, Señor de las villas de Iglesias y Celada del Camino, Alcalde de Mayor Perpetuo de esta Ciudad de Burgos, del Consejo de S.M. en el Registro de Hacienda, hijo legítimo de los Señores Dn. Joseph Alexandro fernandez de Castro, Capitan de Caballos Corazas que fue en los estados de frandes y de doña Theresa Juana Roguet, su Legítima Muger, vecinos de esta Ciudad, estando como estoy enfermo en cama aunque con algunos achaques habituales pero en mi sano juicio y entendimiento natural. Creiendo como firmemente creo en el misterio de la SSma. Trinidad, Padre, hijo y espíritu Santo tres personas distintas y un Solo Dios verdadero y en todo lo demás que tiene cree y Confesa la Apostólica Romana bajo cuiu Santa Madre Iglesia Cathólica fee y Creencia ha vidido y protesto vivir y morir tomando como tomo por mi intercesora y Abogada a la Serenísima Reyna de los Angeles Madre de Dios y Señora nuestra al Santo Angel de mi Guarda al Apóstol Santiago y a todos los demás Santos de la Corte Celestial a quienes Reverentamente Suplico ruegen a su Divina Magestad por mi alma para que luego que de este mundo sea Servido Sacarla la Lleve a descansar a su Santa Gloria deseando como deseo poner mi alma en Carrera de Salvación, temiendo de la muerte que es Cosa natural a toda Criatura Viviente Hago y Ordeno este mi Testamento en la forma y manera siguiente.

Primeramente Encomiendo mi alma a Dios nuestro Señor que la Crio y Redimió con su preciosa Sangre y el Cuerpo a la tierra de que fue formado

Mando que quando la divina voluntad fuere servida Sacarme de esta presente vida, mi cuerpo sea Sepultado en mi Capilla de nuestra Señora de Monserrate, Sita en el Real Monasterio de San Juan. Extramuros de esta dicha Ciudad, con el hábito de nuestro Padre San francisco de quien soy tercero profeso y mi manto Capitul ar encima como Caballero profeso de dicha Orden de Santiago y mi entierro Se haga en la forma que le pareciera a mi hixo Antonio fernandez de Castro y Lila. Vecino de esta Ciudad sin ponpa alguna dexandola como lo dexo asu arbitrio y voluntad Como las misas y demás Sufragios que se hubieren de hacer por mi alma y en defecto de dicho mi hixo lo dexo a disposición de los demás testamentarios que nombrare.

Declaro estuve Casado Con la Señora doña Maria Rosa de Lila y Colarte, hixa legitima de el Señor Dn. Joseph de Lila, Marqués de los Llanos de Guadalette, en unico Matrimonio tubimos por nuestros hijos

Legítimos a dicho Dn Antonio fernandez de Castro y Lila y a doña Maria Theresa fernandez de Castro y Lila, muger legitima que fue de el Señor Dn Thomas Moreno Pacheco de el Consejo de su Magestad.

Declaro no tener bienes propios libres míos pues todos los que uso han de servir en primer lugar para pagar mis propias deudas a diferentes sujetos particulares: Ysi sobrare algo o no hubiere deudas al tiempo de mi fallecimiento han de servir para cumplir la disposición testamentaria de mi Abuelo, el Señor Marques de Villacampo de cuiu Caudal afecto a ella Consumi por mis Crecidas porciones como si fuera propio mio y en esta forma se lo Retitudo en lo posible aunque discurro que nunca podre en el todo por mas que devia y los aumente Así declaro que ni mi Referido hixo Dn Antonio ni mis Nietas hijas de dicha mi hixa Doña María Theresa, Mujer de

el Referido Dn. Thomás Moreno Pacheco tienen bien algunos libres que heredarme.

Declaro no haber echo las fundaciones que manda dicho Señor mi abuelo ensu testamento, las que estoi enhacer quanto antes pueda y si no las dexare echas mando que dicho mi hixo las haga con las circunstancias que previene dicho Señor mi Abuelo.

Declaro tener dichas y pagadas todas las misas Correspondientes adichas fundaciones de Capellanías Como si estuviesen echas desde el día que deví fundarlas y que he tenido la omisión de no haver tomado Recibo de los Suxetos que las dixeron.

Declaro que la parte de la hacienda de Medinilla que compré al Marques de Torresoto la dexo agrupada a la última voluntad dedicho Señor mi Abuelo y unida a la anti-gua que hai en casa en dicho lugar.

Declaro por heredero del

vinculo demí Casa fundado por dicho Señor mi abuelo Marqués de Villacampo al Referido Dn. Antonio fernandez de Castro y Lila mi hijo legitimo maior varon.

Yes mi voluntad que si después de mi fallecimiento se encontrase alguna memoria firmada de mi puño en que io declare qualquiera papeles y correspondan a dicho mi vinculo y Maiorazgo y dependencias de Indias y España o puedan pertenecer así a las acciones de la última voluntad de dicho Señor Marques de Villacampo, mi Abuelo como a los derechos de mi difunta esposa: se tenga por parte de este testamento pues desde luego lo doi por declarado en el como qualesquiera otras cosas que declare y exprese en dicha memoria Correspondiente al descargo de mi conciencia pues todo ello quiero se guarde, cumpla y execute como si aqui lo dixera y declarara por ser así mi última y determinada voluntad.

Declaro que dicha Señora Doña Maria Rosa de Lila, mi esposa y io dimos en dote a dicha Doña María Theresa fernandez de Castro y Lila, quando Caso con dicho Señor Dn Thomás Moreno Pacheco ocho mil ducados vellón.

Declaro dimos en dote a dicho Dn Antonio fernandez de Castro y Lila quando caso con Doña Maria Moreno Pacheco, siete mil ducados vellón.

Declaro haber ajustado cuentas con dicho mi hixo (no onstante tenerle relevado de darme) por haber querido este que siempre conste y que me alcanzo así desus alimentos como de otras cosas en la cantidad que consta del papel que le hize.

Y para Cumplir y pagar este mi testamento, mandas y legados en el contenidos dexo y nombro por mi testamentario unico al dicho Dn Antonio fernandez de Castro mi hixo y en caso de que io le sobreviviere dexo y nombro por mis testamentarios amis Nietos Dn. Phelipe de Salamanca y a mis sobrinos Dn. Juan Antonio del Río y Castro, Regitor perpetuo deesta Ciudad y diputado actual en la Sala de millones y Dn. Gonzalo del Río y Castro, Comendador en el Hospital del Rey y cerca deella a los tres juntos y acada uno Ynsolidum a losquales y acada uno deporsí doi todo mi poder Cumplido para que despues de mi fallecimiento entren y tomen todos mis bienes y hacienda así muebles como Raizes y los vendan y Rematen o la parte que de ellos les pareciere en publica almoneda o fuera deella y de su valor Cumplido paguen y executen este mi testamento mandas y legados en el contenidos.

Ysi acaso mejorarare tanto de fortuna que pueda dexar algunos bienes libres propios míos muebles o raizes Satisfecho antes lo que llevo expuesto y declarado en el remanente que quedare detodos ellos y futuras subcesiones instituo y nombro por mis nicos y universales Herederos a dicho Dn. Antonio fernandez de Castro y Lila mi hixo legitimo y de la dicha Señora Doña Maria Rosa de Lila y Colarte mi esposa y a doña Juana Maria, oña Maria Josefa, doña Maria Dominga y doña Maria Antonia Moreno Pacheco fernandez de Castro mis nietas hijas lexitimas de dicho señor Dn Thomás Moreno acheco y de la Referida Doña Maria Theresa fernandez de Castro y Lila, su lexitima Mujer mi

hixa lexitima y de la expresada doña Maria Rosa de Lila y Colarte mi esposa para que los gozen y hereden con la vendición de Dios y la mia

Y con esto Recovo anulo y doi por ninguno y de ningún valor ni efecto otro qualquier testamento o testamentos Cobdidos, poderes para testar y otras qualesquiera disposiciones que antes de esta haia echo y otorgado así por escrito y qualquiera forma los quealesquiera de ellos quiero no valgan ni hagan fee en juicio ni fuera del Salvo este que al presente hago y otor-

go que quiero valga por mi testamento ultima y postrimera voluntad de aquella via y forma que mas haia lugar de derecho y que se lleve a pura y debida execución y haga fee en juicio fuera deel. Ylo otorgo así ante el presente escribano y testigos en la CIUDAD DE BURGOS a veinte y seis de febrero de mil setecientos y quarenta y cinco, siendo testigos francisco Garcia, Manuel frías y Jacinto Albaréz, vecinos della y el Señor otorgante que io el escribano doi fee conozco, lo firmó. El Mar- cío ni fuera del Salvo este que al presente hago y otor-

Juan Antonio Guilarte.

UNA ESMERALDA PARA LA REINA

Por Arturo USLAR PIETRI

EN el catálogo de un anticuario de manuscritos y autógrafos se ofrece en venta una real cédula de la reina Isabel la Católica, fechada en Granada el 5 de Agosto de 1500. La reina ordena a su secretario de Cámara que descargue a su Cambelón, Santiago de Paredes, del valor de una esmeralda cuadrada, que le había sido dada por Don Inigo López de Mendoza y que había sido molida hasta convertirla en polvo para prepararle un cordial a la soberana. Debieron diluir el precioso polvo en algún vino generoso que la reina tomó lentamente.

Un detalle de esa naturaleza nos revela palmariamente la inmensa diferencia de tiempo que nos separa de aquellos personajes del remoto pasado. Tendemos con frecuencia a un anacronismo a la inversa, que consiste en trasladar el presente al pasado. Insensiblemente caemos en creer o admitir que los personajes de siglos pasados pensaban, reaccionaban y obraban de manera similar a la nuestra hoy. Aquellos seres estaban condicionados y determinados por muchas circunstancias diferentes de las nuestras. Su manera de entender el mundo que los rodeaba y sus posibilidades era inmensamente diferente de la nuestra. Veían los seres, las cosas y la sociedad con una visión que tiene muy poco en común con la de nuestro tiempo.

La cédula de la Reina Isabel nos revela muchas cosas. Ante todo que para la fecha debía estar ya gravemente afectada por el mal que le causó la muerte cuatro años más tarde. Pero también la calidad mágica y sobrenatural del mundo en que estaba sumergida. Un mundo de presencias invisibles y de virtudes mágicas. Se atribuía a muchas piedras poderosas virtudes curativas. Es la sabiduría oriental y fabulosa que está recogida en el «Lapidario» de Alfonso el Sabio. No pocas veces el poder curativo iba parejo con la rareza y con el precio del material. El cuerno de unicornio, que algunos reyes poseían en lo más resguardado de sus tesoros, servía de panacea. Bastaba con un poco de raspadura del fabuloso hueso para curar todos los males. Cosa parecida ocurrió con la famosa «piedra de hijada», que más tarde llegó a llamarse jade y que ostentaba milagrosas propiedades salutaríficas. No podía faltar el turno a las piedras preciosas. Su escasez, su belleza, su precio exorbitante, permitían atribuirles propiedades mágicas innumerables.

Muy mal debía sentirse la reina de Castilla para que los médicos de la corte le hubieran indicado aquel excepcional y costoso remedio. La esmeralda de corte cuadrado que había ostentado como adorno con orgullo fue molida en un mortero como vidrio vil. Hasta reducirla a un pequeño montón de polvo blanquecino que luego se diluyó en el vino que le sirvió de soporte. Debí ser toda una ceremonia el acto de tomar el precioso breva. A lentos sorbos y tratando de sentir a cada instante los efectos prodigiosos de la egregia droga.

Aparte de los efectos psicológicos que pudo producirle el raro cordial, debí ser poco el alivio para el mal que la llevó a la tumba en 1504. Es posible, aunque no conocemos documentos, que en el desarrollo de la enfermedad haya recurrido nuevamente al mismo tipo de costosa medicación. Blanco polvo insípido que provenía de brillantes, rubíes y perlas pasados por la cuidadosa trituración del mortero.

Quando topamos con algún rasgo semejante, llegamos a darnos cuenta de la inmensa diferencia que representa la época. No es sólo la esmeralda como cordial que todavía podría seducir a muchos adeptos de la magia, sino todo el conjunto de costumbres, usos y creencias que nos separan de cualquier pasado y que constituyen la mayor dificultad para llegar a comprenderlo desde nuestro presente. Hablaban de otro modo, vivían de otro modo y hasta pensaban de otro modo. Tratar de trasladarse al pasado, para comprenderlo, es el viaje más lleno de riesgos que los hombres podemos intentar.

UNA ORDEN MILITAR OLVIDADA

◆ IX ◆

El Collar de la Orden de la Terraza

Por Antonio LARREA REDONDO

En la historia de las Ordenes Militares hay muchas lagunas, y, además, si se mencionan en las historias de vulgarización las grandes Ordenes, Temple, San Juan de Jerusalén, Santiago, Calatrava, Alcántara, Montesa y Avis, hay otras que por efímeras o por poco relieve desaparecen.

Por eso, con la base de los hechos ciertos y con las hipótesis más verosímiles encontradas, hemos hilvanado la historia, desde su fundación hasta nuestros días de la Orden Militar de la Terraza, en su reorganización ligada estrechamente a Burgos, al haberla hecho un yerno del Cid, Don Ramiro Sánchez, enterrado en Cardeña.

Pero hay algo más, y extremadamente interesante. En nuestra hipótesis el Rey Don García fundó una verdadera Orden Militar, pero además, el Rey Don García, «el de Nájera», creó una insignia, que consistía en un collar (de oro o de plata) con la imagen de la Virgen y un medallón con la terraza («jarro») con cinco azucenas, el mismo que hoy día se aprecia en el altar mayor de Santa María de Nájera. Ese collar, a título honorífico, lo concedió el Rey a sus hijos, parientes y muchos caballeros. Es decir, desde 1048 una condecoración real antecedente de La Jarretiera o Toisón de Oro.

A la muerte del Rey Sancho «El de Peñalén», es muy posible que dejaran de darse esas condecoraciones. Pero en 1403, el infante don Fernando «el de Antequera» hijo de Juan I de Castilla, hermano de Enrique III de Castilla, era señor de Haro y allí debí enterarse de esta historia. Y fue elegido Rey de Aragón.

Con fecha 25 de Marzo de 1403 (día de la Anunciación), el Rey renovó la Orden, con un collar que tenía un grifo heráldico, de cuyos años pendía la terraza con las azucenas.

En 1413 concedió el collar a 80 caballeros, y más adelante Alfonso V el Magnánimo Rey de Aragón continuó concediendo el collar a señaladas personalidades, entre ellas a Felipe, Duque de Borgoña, quien le había enviado el Toisón de Oro. (Obsérvese que se consideraba equivalente al Toisón de Oro).

Entre los agraciados con el collar de la Orden de la Terraza estaba el emperador Segismundo, quien obtuvo el derecho de conceder el collar a un determinado número de Caballeros.

Ahora nuestros datos tienen un vacío de siglos, hasta el 14 de Septiembre de 1949, día en el cual La Orden fue legalmente constituida en el Estado de Nueva York, diciendo la documentación que hemos podido ver:

S.A. el Archiduque Francisco José de Hapsburgo y de Borbón fue elegido Gran Maestre, como descendiente... de los Reyes de Navarra, y del infante Don Fernando de Antequera... y del emperador Segismundo... siendo 57 caballeros... en España, Bélgica, Colombia y Egipto...

Y he aquí cómo una terraza o jarra con cinco azucenas, desde Santa María la Real de Nájera, renaciendo por mano de Don Ramiro Sánchez, el enterrado en Cardeña, ha cubierto todo el Mundo.

CONCURSOS
Diario de Burgos
 MEDALLA DE ORO DE LA CIUDAD

GRABADOS ANTIGUOS



D. PABLO DE SANTA MARIA,
*Obispo de Burgos, y Patriarca de Aquilano
 tutor del Rey D. Juan II, y Gobernador del Reyno
 intérprete sabio de la Biblia.
 Nació en Burgos por los años de 1350, y murió
 en la Torre de S. Clemente el de 1435.*

Manuel Bravo lo dibujó.

Manuel Carmona lo grabó.

Los tres magníficos y curiosísimos grabados, que ilustran esta página, nos han sido remitidos por don Francisco Gil Vallejo y, como los que reproducíamos en nuestro Especial del domingo último, pertenecen a la valiosa colección que atesora la Excm. Sra. Condesa de Serramagna.

El 15 de Noviembre finaliza el plazo de entrega de originales para nuestros concursos

Con general aceptación y elogios de gran número de lectores, venimos publicando en estas páginas especiales de ESPECIAL DOMINGO, los originales que nuestros amables colaboradores siguen remitiéndonos para los Concursos de Cuentos, Grabados antiguos de Burgos y Humor gráfico, que DIARIO DE BURGOS ha convocado, como contribución a la mejor celebración del MC Aniversario de la fundación de Burgos.

Son muchos los cuentos chistes o caricaturas que llegan a nuestra Redacción, todos los cuales están siendo seleccionados minuciosamente, para su ulterior publicación. Escasean sin embargo las reproducciones de grabados antiguos de tema burgalés y ello nos mueve a hacer un llamamiento a aquellas personas que guarden láminas y grabados que consideren merecedores de su reproducción, y para que nos remitan copia de las mismas, y poder participar en estos concursos, que tan grata acogida han merecido de nuestros lectores. Si alguno temiera que sus grabados pudiesen sufrir deterioro le rogamos avise por teléfono al periódico, para que nuestro fotógrafo, con una persona de DIARIO DE BURGOS, se personé en su domicilio para proceder a su reproducción y la toma de los datos pertinentes.

Y una aclaración final para todos los posibles concursantes: El plazo de remisión de originales concluye a las 12 de la noche del día 15 del mes de Noviembre.



D. ALFONSO CARTAGENA,
*Obispo de Burgos y Canciller de Castilla
 celebre Escritorario, Jurista y Político.
 Nació en Burgos el año de 1381,
 y murió en Villasantino el de 1456.*

Manuel Bravo lo dibujó.

Manuel Carmona lo grabó.



D. PEDRO FERNANDEZ DE VELASCO,
*Conde de Alro Verrey, y Condestable de
 Castilla famoso Capitan.
 Nació en el año de 1425,
 y murió en Burgos en el de 1498.*

Manuel Bravo lo dibujó.

Manuel Alegre lo grabó.

Diario de Burgos

MEDALLA DE ORO DE LA CIUDAD

EL ALFEREZ

Por Antonio ROJO LUCIO

Los mausoleos, para los hombrecillos.
Para los grandes hombres, una piedra y un nombre

(CHATEAUBRIAND)

El 18 de Octubre de 1914 la esbelta figura del oficial se recortaba sobre la llanura. Su desayuno había sido medio frasco de tintura para la limpieza de las botas. Pero no sentía hambre ni sed. Su única preocupación la constituían sus hombres.

Los acarreadores de la aguada habían terminado ya e iniciaban la marcha por la carretera de Tetuán a Maleien. Entonces surgió lo inevitable. La hasta entonces inmóvil harka rifeña se incorporó repentinamente y un nutrido ejército anunciaba una espantosa carnicería. Del mogote descendían cerca de quinientos feroces y elevosos rifeños. El silbido del plomo se asemejaba a un terrible visperero.

Una bala rebotó en la hebilla que, con el escudo español grado, sostenía el coraje y cinturón del oficial. Eustasio, que mantenía un estrecho contacto con sus tropas, se dirigió

nico indescriptible se apoderó de ellos. Iniciaron una rápida retirada que pronto se transformó en descarada huida. Hasta los dos oficiales instructores alemanes se unieron a ellos, temerosos de que en caso de caer prisioneros pudieran agriarse aún más las relaciones entre las cancillerías europeas, sumidas en la complicada política colonial de la época.

Sin disparar un solo tiro, la tropa había tomado la cota obteniendo una rotunda victoria. Se hizo balance.

—Hemos recogido dieciocho fusiles y tres cajas de munición.

—También hemos capturado a seis mojamés. ¿Qué hacemos con ellos?

Sabedor de que en las circunstancias en que se encontraban, seis bocas de más les pondrían aún más difíciles, el oficial dijo humanitariamente:



soniente al sargento: —Oye, estos tíos tiran a dar. La hosca y desmorraliza a la tropa miró con sorpresa a su jefe. Su moral iba despertando.

—Son muchos enemigos, comentó el sargento.

—Estás equivocado. Los enemigos somos nosotros.

El alférez, cuya única coque sería era ir al combate sin armas, señaló con su vara de avellano la cima de la loma y después extendió sus brazos en cruz. Una leve sonrisa afloró en su rostro.

—La dirección: Mi espalda. Ya sabéis lo que llamo así al diablo.

Galvanizada, la tropa se desplazó en línea de guerrilla. Los soldados, que adoraban a su jefe, iniciaron una rápida subida en zig-zag, esquivando las cerradas descargas moras.

Los rifeños, primeramente asombrados por el esfuerzo de un soldado de los treinta y cinco valientes quedaron luego desconcertados y, al final, un pá-

LOS HADOS SE CONFIESAN

Oscar Manuel MARTINEZ

Trascurren buenos tiempos para quienes, sin gestar la historia, la vivimos y la contamos. Somos buenas gentes, hados que el mundo pose para recordarse a sí mismo y de esta manera poder ver en sus derrotas ejemplos para nuevas épocas. Yo no soy la historia, pero soy el espíritu de lo histórico. La gran dama de los tiempos pretéritos escogerá de mí los bocados más succulentos y me dejará la fantasía de lo cotidiano. Si, soy hermano y padre de la historia porque yo, hado de lo infinito, relato para ella la vida de los hombres.

Esta tentación presentarse uno mismo, pero hablabamos del tiempo. Dije que estos son buenos tiempos y dije bien. Los acontecimientos surgen lentos, pero cargados de repetidos y heroicas epopeyas. Imperios que caen, caudillos que surgen por doquier, ciudades que nacen y mueren, y toda una pléyade de hombres que luchan cada día por ideas que cada vez más confusas.

Camino junto a la vega de un río, más allá los montes parecen vigilarme. El terreno despopulado, las caravanas apresuradas por salir de lugares tan poco hospitalarios. Un frío intenso recorre los montes, un frío espeso y cortante digno de estas tierras interiores. Allí donde el río se despijina y forma caprichosas serpentina se divisa una caravana. Noble tienda en de treidor de soldados vigilantes. Blasón noble azul y oro y siete banderas plagadas de escudos principales. Gallardetes y pendones realzan coronas ducales estampadas en blanco, bajo la protección de la Santa Cruz.

Adentro, donde los duques implantan su preteroria y provisional morada, discurren proyectos e ideales.



—Rodrigo de Valanera: —Sí, son tiempos propicios para la Cruz que nos protege. Corre un 882 venturoso para todos los que luchamos por la causa sagrada. Pero el moro vive aún en nuestro suelo violado, y mientras uno solo de ellos se mantenga en esta tierra no estarán suficientemente tranquilos nuestros vasallos.

—Doña Magdalena: —Pero el Rey... —Rodrigo de Valanera: —Sí, lo sé. El Rey propicia la repoblación de las tierras arrebatadas al infame. Pero el Rey... la corona se exalta con facilidad. Comprendo que nuestras victorias nunca fueron tan claras ni nuestros avances tan extensos; el traidor allende las aguas de los sures se bate en furiosa mans inútil pelea. Todo parece augurar a la cristiandad un triunfo fácil y aún así... dudo. Yo les he visto pelear, sé cómo se revuelven en las tierras que en sacrilegio profanaron esos perros sarracenos. Sus caudillos: astutos; sus tropas: traidoras y adiestradas.

La suerte es moneda que unas veces nos muestra su cara victoriosa y otras la furia amarga de la derrota. No, no desco empujarme en empresas que arriesguen mis feudos y las vidas de mis menudas. No, bienamada, estas no son nuestras tierras. Nuestro destino brilla más cerca de las aguas, en las costas del Cantábrico, donde para luchar llegamos y luchando morimos.

—Doña Magdalena: —Mas Rodrigo, recapacitad —Rodrigo de Valanera: —No he de hablar más de este asunto, ni vos señora no serán estos los campos que ne hagan perder la cabeza. No hay aquí cielo suficiente para que ondeen mis pendones. No verán sino ahora estas tierras escudo de Valanera. No, no es este suficiente señoría para que por el mc hagáis perder el sueño. Ahora callad el vial que es largo y no es este lugar en el que prodiquiren veredas para el solaz y el descanso.

—Aquí donde la historia de Castilla se retine en inglesas, códices y murallas. Aquí, donde la fuerza de las gentes se mide en hazañas y conquistas. Aquí, donde no hay pelido, innoble, ni honra mancillada. Aquí, en esta tierra podía venerarse hoy la memoria de los Valanera.

—Rodrigo de Valanera: —Sí, y sin embargo ahora... Parecemos condenados a vagar por estas tierras, hasta pagar nuestra ofuscación. Nuestra conciencia es ahora cárcel que nos aprisiona hasta llorar. El recuerdo es verdugo que, día a día, va cumpliendo la sentencia que se nos tenía preparada.

Reñegué de esta tierra y ahora el mundo entero abjura de nosotros. Algún otro con más valor ocupa ahora mi puesto. Dudé y mi duda ha ofendido al mundo.

¿Cómo pude difamar tierra tan digna? Suelo que tantos leales hombres han regado con su sangre; cuna de descubridores, germen de nuevos mundos.

Abiqué de un reino grande y poderoso, pero rehuse algo aún más importante: vasallos, buenos vasallos, los mejores. Gentes que se han desparado por el mundo entero y doquiera haya sido su destino allí han dejado huella indeleble de su origen. Pueblos que han formado bandera y la han hecho respetar en los más alejados pabellones.

No son raza superior, a su altura todo hombre, pero en el luchar... ahí radica su fuerza, en empujar er sus empresas todo su coraje.

¡Vive Dios! qué ciudad tan grande, y cuán nobles sus caballeros que dando un trono a Castilla, en sus espaldas sostuvieron una España que

—Aquí donde la historia de Castilla se retine en inglesas, códices y murallas. Aquí, donde la fuerza de las gentes se mide en hazañas y conquistas. Aquí, donde no hay pelido, innoble, ni honra mancillada. Aquí, en esta tierra podía venerarse hoy la memoria de los Valanera.

—Rodrigo de Valanera: —Sí, y sin embargo ahora... Parecemos condenados a vagar por estas tierras, hasta pagar nuestra ofuscación. Nuestra conciencia es ahora cárcel que nos aprisiona hasta llorar. El recuerdo es verdugo que, día a día, va cumpliendo la sentencia que se nos tenía preparada.

Reñegué de esta tierra y ahora el mundo entero abjura de nosotros. Algún otro con más valor ocupa ahora mi puesto. Dudé y mi duda ha ofendido al mundo.

¿Cómo pude difamar tierra tan digna? Suelo que tantos leales hombres han regado con su sangre; cuna de descubridores, germen de nuevos mundos.

Abiqué de un reino grande y poderoso, pero rehuse algo aún más importante: vasallos, buenos vasallos, los mejores. Gentes que se han desparado por el mundo entero y doquiera haya sido su destino allí han dejado huella indeleble de su origen. Pueblos que han formado bandera y la han hecho respetar en los más alejados pabellones.

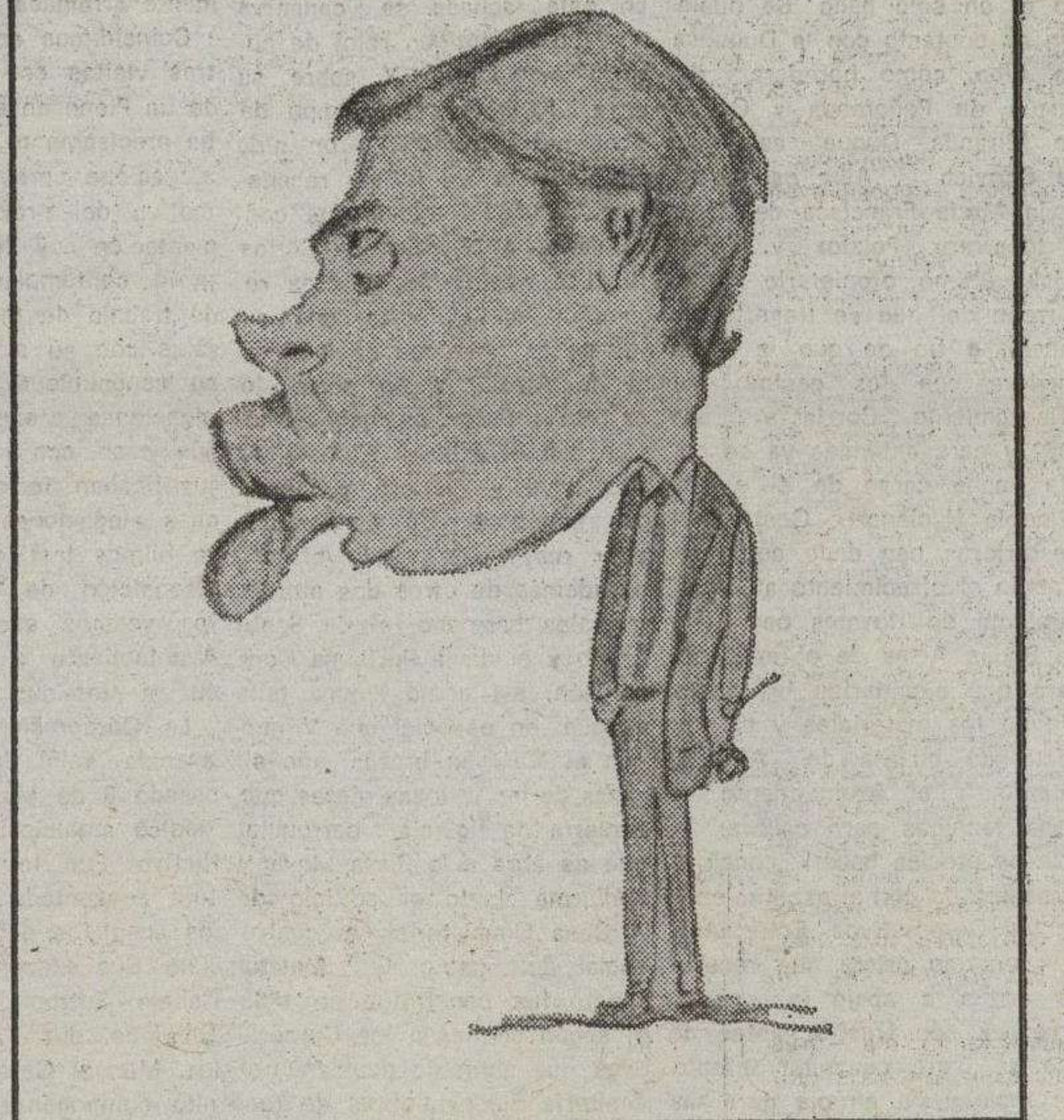
No son raza superior, a su altura todo hombre, pero en el luchar... ahí radica su fuerza, en empujar er sus empresas todo su coraje.

¡Vive Dios! qué ciudad tan grande, y cuán nobles sus caballeros que dando un trono a Castilla, en sus espaldas sostuvieron una España que

CONCURSO DE HUMOR



Por MARTIN HERNANDO



CONCURSOS DE DIARIO DE BURGOS, EN EL MC ANIVERSARIO DE LA CIUDAD

DIARIO DE BURGOS quiere contribuir a la celebración del MC Aniversario de la fundación de la ciudad (cuya Medalla de Oro ostenta) para lo cual convoca los siguientes concursos:

2º de Cuentos.
2º de grabados antiguos de Burgos.
1º de Humor gráfico.

Para ello establece los siguientes

PREMIOS

—Para cada una de las modalidades, un primer premio dotado con 50.000 pesetas.
—Mención honorífica y 15.000 pesetas para los segundos.

En la modalidad de cuentos, se establece una mención honorífica y 15.000 pesetas para los autores menores de 18 años.

BASES:

Primera.—Todos los originales que se reciban, serán seleccionados previamente por un comité formado por personal de DIARIO DE BURGOS cuyos nombres, en todo caso, se mantendrán en secreto. A tales efectos se establece que no se mantendrá correspondencia ni ningún género de comunicación con los concursantes, quienes por el hecho de su participación se entiende que aceptan en su integridad las presentes bases.

Segunda.—Los originales (que en cada concursante podrán ser varios) no excederán de seis folios ni serán menos de cuatro en la modalidad de cuentos, en todo caso escritos por una cara y a doble espacio.

Tercera.—Los temas siempre serán libres, pero se prestará especial atención a los que toquen aspectos relacionados con Burgos.

Cuarta.—También en el caso del concurso de cuentos se deberán enviar dos originales especificando la edad, nombre y dirección del autor.

Quinta.—Los originales serán remitidos a DIARIO DE BURGOS, calle de San Pedro de Cardena, 34. En el sobre se especificará: «PARA EL CONCURSO DEL DIARIO».

Sexta.—Los originales deberán ser remitidos antes de las 12 de la noche del día 15 de Noviembre.

SOBRE LA PUBLICACION

Todos los originales seleccionados serán publicados en el «Especial Domingos». Comenzará la publicación a partir del primer domingo de Octubre hasta el último de Mayo que fijará el cierre de publicación. Durante el mes de Junio y antes del día de San Pedro los domingos serán la luz diez seleccionados para la final. En el extraordinario del día de San Pedro se hará público el fallo. La entrega de premios se hará dentro de los tres días siguientes a la notificación a los interesados.

NOTA SOBRE EL CONCURSO DE GRABADOS

Sabiendo que son muchas las personas que tienen grabados en sus casas pero que temen que se deterioren, podrán concursar avisando por teléfono al periódico y pidiendo que nuestro fotógrafo, con una persona de DIARIO DE BURGOS se persone en su domicilio para proceder a su reproducción y la toma de los datos pertinentes.

SOBRE EL JURADO

El jurado estará presidido por el presidente del Consejo de Administración de DIARIO DE BURGOS, S. A. y formado por personal de la Redacción del mismo que el director nombrará al efecto, siendo el mismo director portador de dicho jurado en el que además se integrará una persona ajena a la Redacción y que sea especialista o con prestigio dentro de las modalidades de cada concurso.

La composición del jurado no se dará a conocer hasta después del fallo, que en todo caso será inapelable.

SOBRE LOS ORIGINALES

Los originales, salvo en el caso de los grabados, no serán devueltos.

NORMAS FINALES

Los premios, en ningún caso serán declarados desiertos. Si el jurado estimara concurrencia de calidades, sí podrá dividir el premio.

Sobre todos los originales premiados o no, DIARIO DE BURGOS se reserva el derecho de posibles publicaciones posteriores.

NOTAS SOBRE NUESTROS CONCURSOS

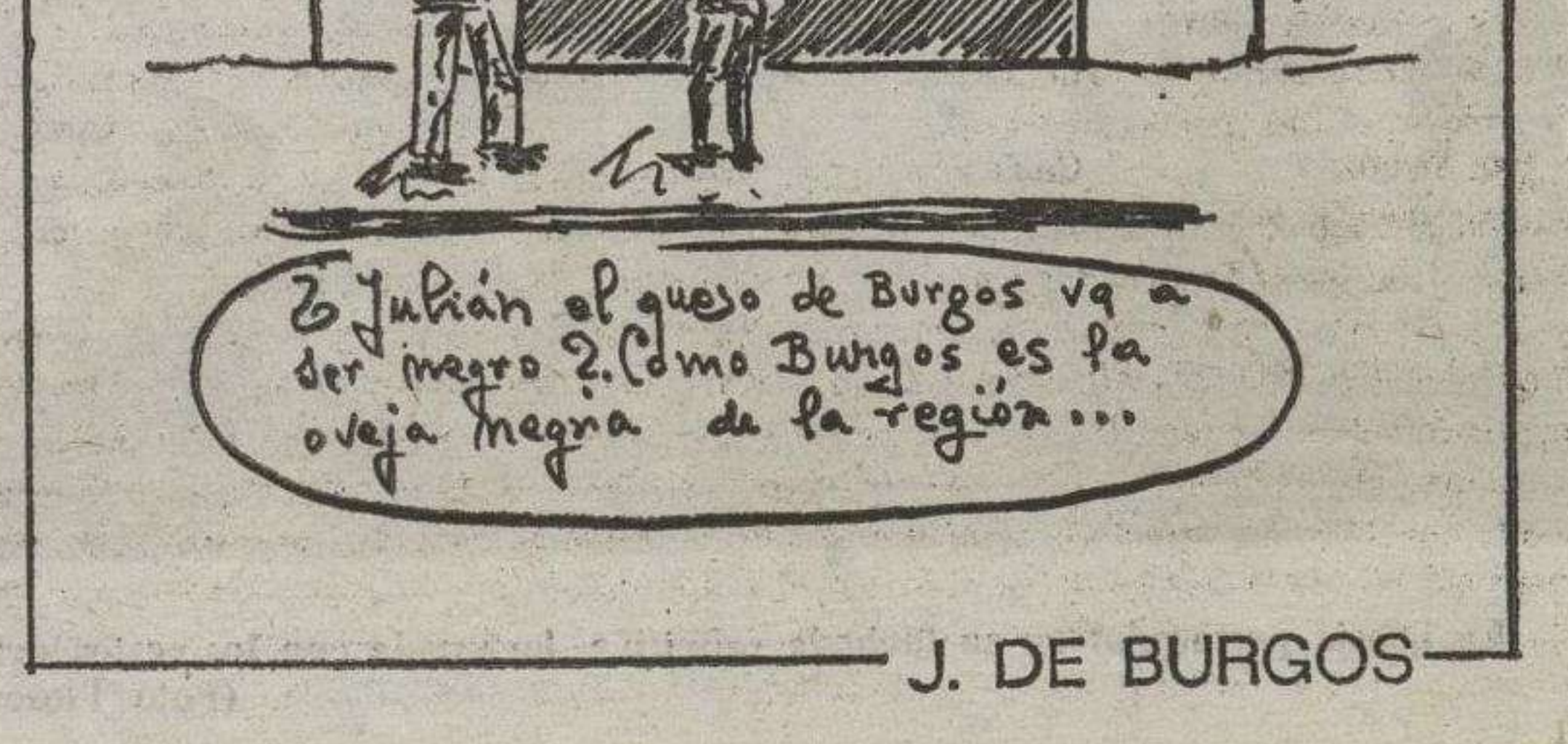
1º Se están recibiendo numerosos cuentos a los que se les adorna con una viñeta por nuestro dibujante para los seleccionados que sean publicados en el «Especial Domingos» a partir del primer domingo de Octubre.

Como es el segundo concurso de cuentos parece no existir ninguna dificultad para su aclaración.

2º Numerosas llamadas telefónicas se reciben de poseedores de grabados en sus domicilios cuya dirección se ha tomado para enviarles nuestro fotógrafo para que reproduzca el grabado y otra persona para tomar los datos correspondientes sobre la originalidad, antigüedad, etc.

También por correo certificado o personalmente en DIARIO DE BURGOS pueden depositar sus grabados el que desee concursar.

3º En la modalidad de HUMOR GRAFICO, los dibujos podrán ser de una a tres viñetas, en tamaño cuartilla o folio. En caso de que el dibujo no tenga la calidad necesaria, pero sí un contenido humorístico, nuestro dibujante lo reproducirá perfeccionando su dibujo.



J. DE BURGOS

HOYALES DE ROA, UNA VIEJA VILLA PLETORICA DE JUVENTUD

Por MERY VARONA

Se llega a Hoyales, tras tomar un desvío en la N-122, carretera que une Aranda con Valladolid, dista 18 kilómetros de aquella, 8 de Roa y 96 de Burgos.

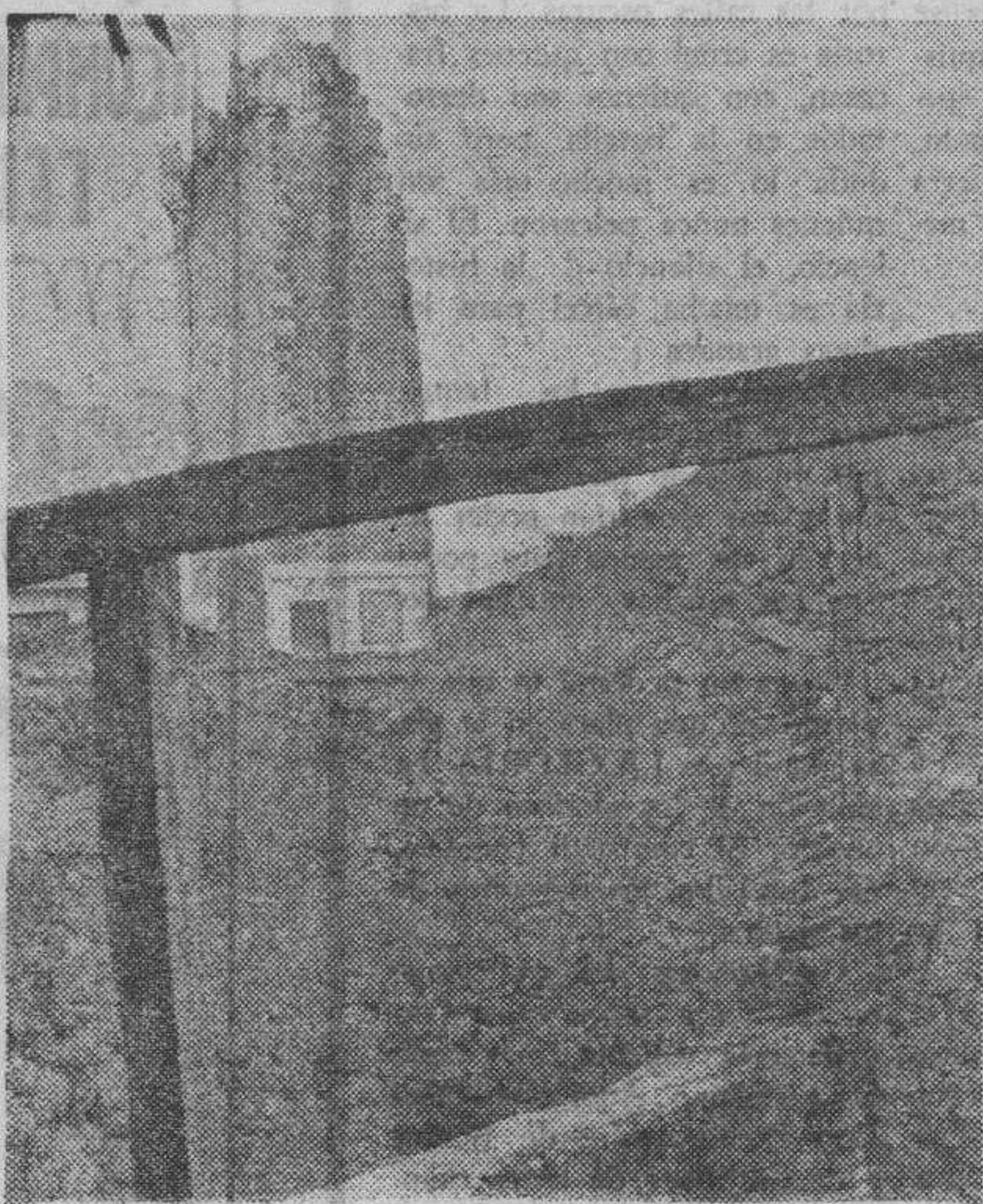
Se llega a Hoyales de Roa y lo primero que alcanza a verse es la silueta que fue esbelta y hoy amenaza desmoronarse del Torreón. Dicen las gentes de Hoyales que el Torreón del Castillo es su señal de identidad. Llevan años intentando encontrar el organismo adecuado que se encargue, no de su reconstrucción, tarea por otra parte inútil, sino de evitar su progresivo deterioro. Y se entiende lo de la inutilidad de la reconstrucción cuando se conoce que el Castillo, fue demolido hace siglos y con el resto de sus piedras se levantó la parte más antigua de la iglesia parroquial cuya espadana procede, al decir de los entendidos, de la torre primitiva del viejo Castillo. No es pues, la reconstrucción del Castillo lo que se pretende. Ni siquiera la reconstrucción del Torreón. Se pretende, sencillamente, evitar que éste se termine de desmoronar, cosa harto probable a vista de su estado actual. Fue el Torreón de planta cuadrada con remates circulares en las esquinas y restos de almenas, construido en sillar y mampostería de piedra se conserva de él un sólo paño. Se pusieron en contacto con la Duquesa de Alba, como heredera del Duque de Peñaranda y Conde de Miranda Duque asimismo de Barwich y Alba, esposo de doña María Francisca de Sales Portocarrero Palafox y Kirpatrick, último propietario de Torreón del que se tiene constancia, a fin de que la dama corriera con los gastos de afianzamiento. Corría el año 1972 y para entonces ya se había hecho cargo de él el Patrimonio Nacional. Gestionados posteriores han dado como resultado el ofrecimiento al Ayuntamiento de Hoyales por parte de Bellas Artes de obreros del paro que ejecutarían las obras siendo los materiales y el proyecto de cuenta del Ayuntamiento. Y el Ayuntamiento no tiene técnicos para calibrar lo que es preciso hacer», concluye el secretario con el asentimiento de los Corporativos. Entretanto, una enorme grieta que recorre de arriba a abajo la pared amenaza con frustrar antes de que se logre cualquier intento de mantenerla en pie para las futuras generaciones.

El Torreón del Castillo, ya queda dicho, es lo primero que avista el visitante que se dirige

a Hoyales de Roa. Es también, atalaya desde la que se divisa el pueblo entero, su fértil vega y una amplia panorámica que comprende varios kilómetros cuadrados de la Ribera. No en vano es el único resto, aunque renqueante, de un tiempo en el que Hoyales fue plaza fuerte y avanzada contra el moro. Aunque haya quien defienda que su construcción data del siglo IV, parece más razonable pensar que se levantara durante los años de repoblación de la comarca, a mediados del siglo XII.

No es, pese a su indudable importancia, el único ejemplo de la antigüedad de la villa. Dispone Hoyales de un sistema de riego mediante acequias, al parecer heredado de la cultura árabe, que permite aprovechar íntegramente el agua sin pérdidas, mermas o filtraciones.

Está además su Iglesia hecha como a retazos, restos de distintas épocas. Su fachada principal conserva una sencilla portada románica cerrada por unas puertas labradas que debieron de ser hermosísimas a pesar de que hoy presentan un lamentable estado de deterioro. De madera de nogal, debieron de mostrar a lo doce Apóstoles en cuarterones hoy casi desaparecidos por efecto del tiempo y el abandono a partes iguales. En esta fachada se conserva también un antiguo reloj de curiosa maquilnaria. Y sobre su torre, habitado en tiempo de bonanza, se mantiene un nido de cigüeñas. La última reconstrucción de la Iglesia fue concluida en 1778, reinando Carlos III. Las gentes de Hoyales recuerdan al visitante que su iglesia es coetánea de la Puerta de Alcalá. Y en parte, lo es. Su interior es más armónico que el exterior. Consta de una nave y crucero y cúpula con cimborrio. Un magnífico altar mayor, de estilo bizantino además de otros dos altares laterales barrocos, el de Santo Cristo y el de la Purísima Concepción, así como alguna talla antigua, en especial una Virgen con el Niño en brazos, son algunas de las valiosas piezas que encierra la iglesia parroquial que se abre a la Plaza Mayor y conforma, junto al edificio de la Casa Consistorial, el centro social del pueblo. El Ayuntamiento fue construido en 1885 y, según confiesan los Corporativos que ahora lo pueblan, necesitaría algunas obras de restauración. Claro que hay proyectos más inmediatos, en los que ahora mismo se encuentra inmerso el pueblo. Sin ir más



El Torreón, una vieja viga de lagar y los «contadores», tres imágenes características de Hoyales. (Foto Florentino Lara)

lejos, la pavimentación de un buen número de sus calles, problema que se ha resuelto con aportación económica de los afectados. Y es que en Hoyales, el sentimiento de colaboración parece ser cosa hondamente arraigada.

Coincidimos en una de nuestras visitas con la celebración de un Pleno en el que se trataba precisamente el tema de las alegaciones presentadas en el motivo del proyecto de pavimentación y fue realmente grato contemplar la capacidad de trabajo de todos los concejales con su alcalde así como su conocimiento de todas las alegaciones presentadas, en algún caso con referencias que justificaban incidentalmente dichas alegaciones. En otra visita fuimos testigos de la buena disposición de la mayoría de los vecinos que acudían al Ayuntamiento a enterarse de cuáles eran sus obligaciones.

La Corporación así de bien avenida, salió de las urnas el pasado 8 de Mayo tras un período municipal un tanto conflictivo. Fue la única candidatura presentada siéndolo bajo los auspicios del Partido Socialista. Sus concejales, Bartolomé Calleja, Eutropio Sanz, Antonio Domingo, Juan Antonio González, Manuel Castilla y Félix Benito componen un sexteto de jovencísimos y entusiastas Corporativos que acompañan al parecer con tino, la veteranía, un tanto relativa, del alcalde

Ignacio Carrión. D. Ignacio, que debe rondar la cuarentena, no sólo no es del pueblo, sino que lleva viviendo en él alrededor de ocho años. En cambio se siente plenamente identificado con Hoyales y da la sensación de ser una persona cuyo buen sentido y ponderación es estimado por sus compañeros de Corporación. A él, como a otros de sus concejales le preocupa, además de la inminente pavimentación, el problema de la concentración parcelaria. Este es un proyecto acariciado por el joven equipo que hoy rige la vida municipal en Hoyales aunque un intento anterior hacia 1976 ó 1977 se frustró por la oposición de buena parte de la población. Uno de los concejales argumenta que en aquella ocasión se recogieron firmas de gentes que no tenían tierras y que desde entonces, muchos labradores han comprendido las ventajas que se derivarían para todos de la concentración. «El Ayuntamiento sólo puede proponerlo porque carece de terrenos de labor en número importante. Y es difícil hacer un pronóstico al respecto de la respuesta que pueda encontrarse». A pesar de todo, los jóvenes agricultores que son mayoría en la Corporación, defienden las ventajas que se podrían obtener, no sólo en ahorro de maquinaria y tiempo sino también en un mejor aprovechamiento de las tierras existentes. En suma, un aumento de la productividad y una disminución de gastos en maquinaria. Aclaran enseguida que no se trata de cultivar más tierra por hombre, sino de lograr mayor productividad y asombra enseguida, la letanía de argumentos que exponen estos labradores jóvenes. Así, por ejemplo, dicen que antes, con 15 fanegas de campo comía una familia; «ahora necesita 80 para malvivir». «Mi abuelo, que murió hace 20 años, vendía las patatas a 10 pesetas el kilo y no tenía que tirar herbicidas. Nosotros las estamos vendiendo a 5 pesetas». La agricultura es en Hoyales no un concepto abstracto, sino una cuestión vital, algo casi tangible. Cuando aquí se habla del «campo» se está hablando de algo mucho más profundo, esencial, vital y comprometido que unas nociones teóricas y una retahíla de cifras. Se están refiriendo a su propia supervivencia. Aunque Hoyales sea de siempre uno de los pueblos considerados ricos en la Ribera, o acaso por eso

mismo, estén luchando sus vecinos para lograr unas condiciones de vida que hagan justicia a esa riqueza. Es Hoyales un pueblo eminentemente, exclusivamente, agrícola. De las 1.235 Ha que componen su superficie agraria útil, 985 son tierras de cultivo y de éstas, 637 Ha están dedicadas a cultivos herbáceos de las que 70 Ha. son de secano y 567 en regadío. El regadío es casi una constante en el campo de Hoyales si se tiene en cuenta que la mayor parte del terreno de secano es barbecho, o cultivo leñoso. En cuanto a estas últimas de las 175 Has dedicadas a cultivos leñosos en secano corresponden 170 a viñedo para consumo familiar casi exclusivamente, y 5 Has de almendros. En regadío existen 3 Has, de manzano y otras tantas de peral. En cuanto a la propiedad de la tierra aunque el último censo agrario data de 1972 se observa que de 3.280 parcelas existentes, un total de 2.869 son menores de media hectárea y sólo 82 alcanzan una superficie de 5 o más hectáreas. La

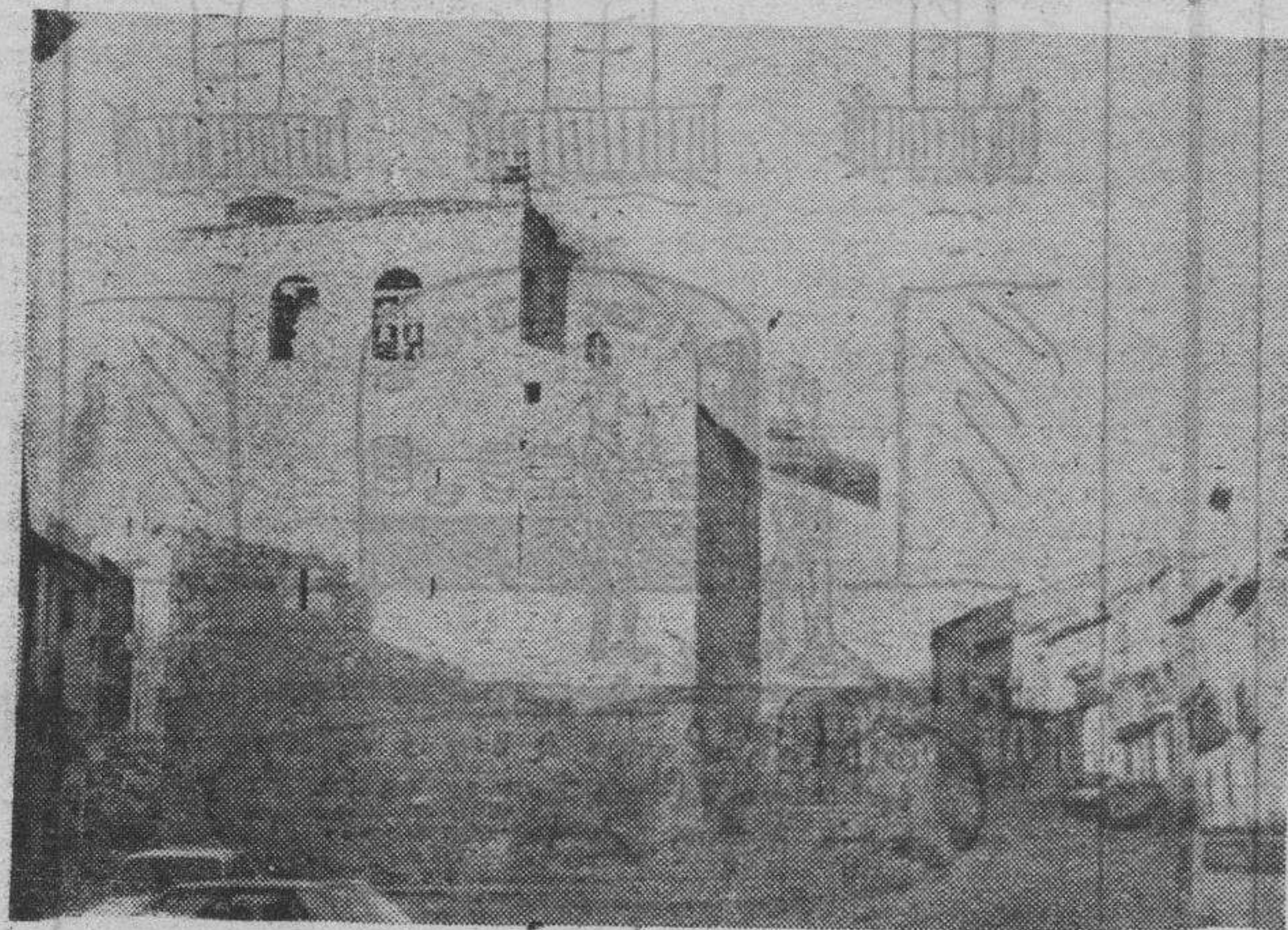
aparcería y el arrendamiento se equilibra con el número de parcelas que son cultivadas por sus propietarios. La remolacha, cuya producción en un año de cosecha normal se estima entre las 7.000 y 10.000 Tm., es con la patata, cuya producción se fija en torno a las 3.500 Tm., los productos principales de la vega. En cuanto a la primera se considera que este año será una mala cosecha en primer lugar por causa del pedrisco y en segundo término por culpa de la «rosquilla». El cereal y algo de alfalfa, completa el ciclo. La comercialización de sus productos es otro problema. Cada cual lo hace como puede. Se acepta en general que Mercurio es quien paga el mejor precio en lo que a la patata se refiere. En cuanto a la remolacha, la mayoría de propietarios dicen llevarla a la Azucarera de Valladolid por entender que supone un beneficio de hasta 1.000 pesetas por Tm. de remolacha, sacada de terrenos semejantes y con la misma semilla, respecto a la Azucarera de Aranda. En este sentido se quejan también del kilometraje abonado que considera la misma tasa para los vecinos de Aranda que para quienes viven a 30 km. de la fábrica, aunque en este punto ellos no se consideran perjudi-

cados, si lo son en cuanto al tiempo que han de permanecer hasta lograr ver descargados sus remolques.

En el pueblo se observa una abundancia de maquinaria agrícola «en exceso», al decir de los mismos labradores. Lo cual influye también en el aspecto urbanístico de Hoyales, claramente diferenciado, por otra parte, en la parte antigua y el barrio nuevo. Las edificaciones, planta y piso en su mayoría, disponen por lo general de naves adyacentes donde guardar la maquinaria y aperos de labranza. Visto desde el mirador del Torreón, se comprueba el lento declive urbanístico de lo que fuera casco antiguo, en su mayor parte abandonado por los vecinos que se trasladaron a las nuevas viviendas construidas en la década de los sesenta en lo que se denomina barrio nuevo. Las viejas casas, abandonadas, vienen amenazando ruina. Es sintomático el dato de que de las 257 viviendas existentes, 153 están ocupadas y 104 permanecen vacías. Aunque el dato más característico de Hoyales en el plano urbanístico lo conforman los «contadores». Se llama así a las construcciones situadas en la falda del cerro donde se levanta el Torreón, al amparo de las bodegas. Resulta difícil determinar el número de «contadores» que existen de los que pueden encontrarse todos los estilos, normas, colores y tamaños. A simple vista, se diría que se trata de una urbanización levantada de un modo un tanto anárquico y sin demasiado orden, aunque el Secretario aclara que sólo se concede permiso de edificación para construir un «contador» a los vecinos del pueblo, cosa que a simple vista parece realmente difícil dado el número de unos y otros. Todos en cambio, están de acuerdo, en que es aquí donde se hace la vida, y no hay vecino que se precie que no tenga un «contador» y que no suba a él una vez al día, cuando menos. Por lo general, Tm. de remolacha, sacada de terrenos semejantes y con la misma semilla, respecto a la Azucarera de Aranda. En este sentido se quejan también del kilometraje abonado que considera la misma tasa para los vecinos de Aranda que para quienes viven a 30 km. de la fábrica, aunque en este punto ellos no se consideran perjudi-



Imagen de la Virgen con el Niño, una de las tallas antiguas que se conservan en la iglesia de Hoyales de Roa. — (Foto Florentino Lara)



La iglesia parroquial en su fachada primitiva, levantada con los restos del Castillo. (Foto Florentino Lara)

VILLAMAYOR DE TREVIÑO (ALGUNOS DATOS HISTORICOS)

Por Joaquín CIDAD PEREZ

Aunque el apellido de este Villamayor (hay cuatro en la provincia) lleva a bastantes lectores a relacionarlo con el Condado de Treviño, enclave burgalés en Alava, tal asociación es equivocada.

Villamayor de Treviño pertenece al Distrito Judicial de Villadiego y se encuentra en la carretera que une Melgar de Fernamental y Villadiego, aproximadamente a mitad de camino de ambas localidades, (unos 10 Km) y a 43 de Burgos. Muy próximo al lugar discurre el río Odra, que pronto verterá sus aguas al Pisuerga, en las proximidades de Pedrosa del Príncipe, engrosado su pequeño caudal con la aportación del Brulles, antes de Villasandino. Según la Hoja del Instituto Geográfico Catastral se encuentra el pueblo a una altitud de 822 metros sobre el nivel de mar. El terreno es bastante llano, con ligeras ondulaciones que marcan el paso de la Cordillera Cantábrica, cuyos últimos montículos son la Peña Amaya y de Ordejón, hacia la zona de Tierra de Campos.

De la época prehistórica no conocemos estos. El período celta pervive en alguna manera bajo el apellido «Treviño». El vocablo, como dicen los latinistas, significa hito, mojón, tiple y se comprende su recto uso en nuestro caso ya que la comarca de Treviño era punto de separación y confluencia a la vez de tres tribus prerromanas; los cántabros, cuya ciudad más meridional era Amaya, los vacceos, que se extendían hacia Palencia y los turmóditos o turmogos, que ocupaban tierras de Sasamón, Tardajos, Burgos, Villadiego...

Las guerras del Emperador Augusto contra los cántabros y astures urgieron el trazado y mejora de nuevas y antiguas vías. Una calzada importante que iba desde Burdeos a Astorga pasaba por Sasamón y Osorno (Palencia); otra secundaria salía de Clunia (Coruña del Conde junto al río Arandilla) y por Castrojeriz, Melgar de Herrera penetraba en Cantabria. Interés efímero es caso debió tener el camino Sasamón - Amaya, que cruzaba términos de Villahizán de Tre-



Villamayor de Treviño. Vista de la iglesia de Santa María y de la plaza.

villo, Tapia, Sandoval y que luego, posiblemente, fue su plantada por otra vía hacia Cantabria por Urbel, el Tozo y Valdelucio. La red de comunicaciones llevó consigo la romanización y el cristianismo, pero hasta el momento ignoramos testimonios que acrediten tal presencia en Villamayor. Tampoco encontramos nada que reseñe de los siglos visigóticos, y primeros impulsos reconquistadores.

Si Villadiego fue fundado por Diego Porcelos, según una tradición en fecha próxima al 884 y por entonces Munio el 882 se vio obligado a abandonar Castrojeriz ante un ataque árabe, el siglo X puede ser considerado como el de la gestación que poblará nuevamente el Campo de Treviño.

Nótese el número de pueblos que llevan la palabra «villa» en su denominación y están cercanos a Villamayor: Villahizán, Villaliego, Villanueva de Odra, Villasandino, Villasidro, Villanorio, Villamorón, Villegas, Villamar (despoblado), Villaherrando, Villalvilla de Villadiego, Villavedón, Villusto, Villadiego. La toponimia puede ponerlos en la pista y sospechar o imaginar cómo pudo ser la po-

blación o repoblación. Quizás debió en algún caso a conquista personal, en otro se trataría de recompensas a soldados aguerridos que uchan bajo las órdenes de los condes, también la afición cinegética, la búsqueda de un refugio tranquilo alejado del fragor de la guerra, quizás una avidez económica, aunque elemental, fueron los móviles que levantaban aquí y allí pequeñas chozas, luego se arreglaban un poco mejor, por fin se establecían de manera permanente, algunos criados o siervos y ya teníamos una residencia o núcleo urbano que era necesario identificar y distinguir con un nombre. El propietario iniciador de Villamayor parece suponer que tendría otra pequeña como el de Villanueva, otra villa o casa de campo vieja. Los mismos fugitivos de las persecuciones en Andalucía, muchos mozarabes, se alistaron en los ejércitos de los Condes y se lanzaron a la aventura de sobrevivir fundando o reforzando villas, granjas y poblados.

PRIMERAS NOTICIAS ESCRITAS

El año 1092 el noble Muño Ansuárez hace donación de sus bienes en Villamayor (de Treviño) a los altares de Santiago y San Nicolás de la catedral de Burgos.

En 1166 la familia Gutiérrez dona al abad Domingo, de la Vid de Aranda, el monasterio de S. Miguel situado «en Villamayor, cerca del río llamado Rodra» con otras iglesias» con la condición de que en el monasterio de S. Miguel de Villamayor levanten una abadía que se rija por la regla de S. Agustín.

En el Becerro del monasterio de S. Miguel de Villamayor de Treviño aparece algunas veces más el nombre del pueblo en diversas ventas, compras, donaciones... relacionados con el cenobio premostratense. Omítemos su enumeración exhaustiva porque para nuestro objetivo no añaden particularidades dignas de mención.

El 1352 el rey Pedro I, el Cruel, recibía el Becerro de las Behetrías de Castilla. Villamayor de Treviño figura como lugar de behetría, no es ni realengo, ni abodengo y su señor era la familia Tovar y Cabeza de Vaca. Está integrado en la Merindad de Villadiego, cuya demarcación, en líneas generales, coincidía con los límites del ex-partido, hoy distrito judicial de Villadiego.

IGLESIAS, ERMITAS Y EL MONASTERIO

Actualmente Villamayor de

Treviño tiene una iglesia dedicada a la Virgen, cuya fiesta se celebra el 8 de Septiembre (Nacimiento de María). Este templo consta de tres naves. La que presenta indicios de mayor antigüedad es la primera según se entra por una puerta de sobrio estilo gótico y, que datamos como de principios del siglo XIII. Las dos naves restantes ya estaban hechas a fines del siglo XVI. En esta parroquia hay una pila bautismal que parece ser del siglo XIII; tiene un dragón enroscado en la parte inferior de la copa cuyo conjunto está bastante deteriorado. El retablo que vemos hoy se estaba haciendo en torno al año 1755; posiblemente algunas imágenes son del viejo, sobre cuya hechura tenía pleito la Fábrica el 1618 con Pedro de Arcos, vecino de Sasamón y Mencía de Campo, vecina de Aguilar. El 1616 Martín Alcalde, vecino de Villadiego, recibe dinero por una figura de Cristo Resucitado. El 1764 se pusieron unos angelillos en el retablo y se trabajaba en el caracol del acceso al campanario. El 1802 se remodeló el último cuerpo de la torre.

Hubo otra iglesia dedicada a S. Esteban en el barrio de su nombre; tuvo rango de parroquia. Apenas quedan restos, salvo paredes o materiales empleados o aprovechados en viviendas particulares. Ignoramos desde cuándo surgió esta duplicidad; en cambio sabemos que el 1621 se anexionaron ambas iglesias y el 1623 se autorizó la venta de cálices y otros bienes. El 1631 la torre y campanario amenazaban ruina y el Visitador Diocesano mandó demolerlos, porque el reparo exigía mucho coste; la idea no agradó mucho a un mayordomo seglar y seguramente respaldado por el vecindario, se lanzó a invertir fondos de la Fábrica y en la Visita de 1634 se reprendió y castigó por desobediencia al mayordomo, debiendo pagar la mitad de lo invertido de su bolsillo. En 1757 se consigna que se está hundiéndose el tejado de S. Esteban y se autoriza tomar un censo para hacer frente a la emergencia. El 1798 se pone una puerta nueva. ¿Cuándo se cerró el culto definitivamente? Lo desconocemos. La pila bautismal (siglo XII-XIII) que está en el cementerio es tradición que procedió de S. Esteban.

En el acta de la Visita de 1710 se hace mención de las ermitas de Santiago, de S. Roque y S. Esteban que había sido parroquia. El 1791 las dos ermitas primeras fueron manda-

das demoler por indecentes y el estado ruinoso y las imágenes de S. Roque y Santiago se llevaron a S. Esteban. Se ordenó que en su lugar como recuerdo se pusiera un crucero. Aunque no tenemos constancia, sospechamos que las esculturas y otros elementos de culto aprovechables pasaron a la Iglesia de Santa María.

Del monasterio quedan tramos de la pared de la huerta y un arco en la puerta de acceso; el arco es de medio punto (siglo XVI). Hubo algunas edificaciones dentro del recinto cercado pero carecemos de puntos de apoyo para emitir juicios u opiniones sobre el claustro, Iglesia. Tal vez la historia del cenobio pueda subsanar esta laguna. La obra desamortizadora dejó desolación a su paso. En otro artículo, hablando de Sordillos y Mahallos, dijimos que la documentación, salvo el Becerro, y poco más, está perdida o en paradero desconocido.

COFRADIA Y OTRAS INSTITUIONES

En la Visita de 1610 se manda a los mayordomos que presenten la Regla de la Cofradía de Santa Catalina. Cuatro años más tarde en otra Visita se mencionan además la Cofradía de la Cruz y de Ntra. Sra. Del Rosario. De esta última no hemos visto más referencias pero sobre la de Santa Catalina y de la Cruz se afirma en algunas ocasiones que están unidas. No se conservan libros de estas Cofradías, salvo cuentos de la Cofradía de la Cruz del año 1837 al 1851. En la cuenta de 1623 de la Iglesia de Santa María se consigna un pago a favor de Juan de Cedrón, maestro de cantería que hizo el altar del nombre de Jesús y Santa Catalina y el 1628 a favor de Hernando de Arana por pinturas que realizó en el altar del nombre de Jesús y de la Vera Cruz.

De una Cofradía de Animas hay cuentas desde 1678 a 1846. Fue fundada el año anterior a la primera cuenta. Sin duda está vinculada a ella el cuadro de Animas que hoy contemplamos en el templo. Hay constancia de que el 1764 se pintó

la capilla de Animas. ¿Se trata del cuadro actual? ¿Ha sido retocado alguna vez? Carecemos de respuesta adecuada.

Una Hermandad o Cofradía de S. Miguel formada por laicos y sacerdotes tenía su radicación en el convento premostratense de la localidad. No tenemos más noticias.

En la Visita de 1610 se manda un hospital para socorrer pobres creado por iniciativa de cierta persona difunta, cuyo nombre se ignora cuyo patrono era el Abad del monasterio.

El 1677 D. José de la Iglesia, beneficiado de Santa María, funda una capellanía, cuyas misas habían de celebrarse en la Capilla o altar de Santa Catalina.

En 1640 otro beneficiado Juan Rodríguez de Sta Cruz crea un Arca de Misericordia, dotándole de una cantidad de trigo, para facilitar préstamos de semilla a labradores necesitados. Estuvo funcionando hasta 1835. La Administración corría a cargo del Beneficiado más antiguo y del Regidor. El Abad fue propuesto también pero se excusó.

A comienzos del verano el segundo domingo de Julio, celebran en Villamayor la Santa Paulina.

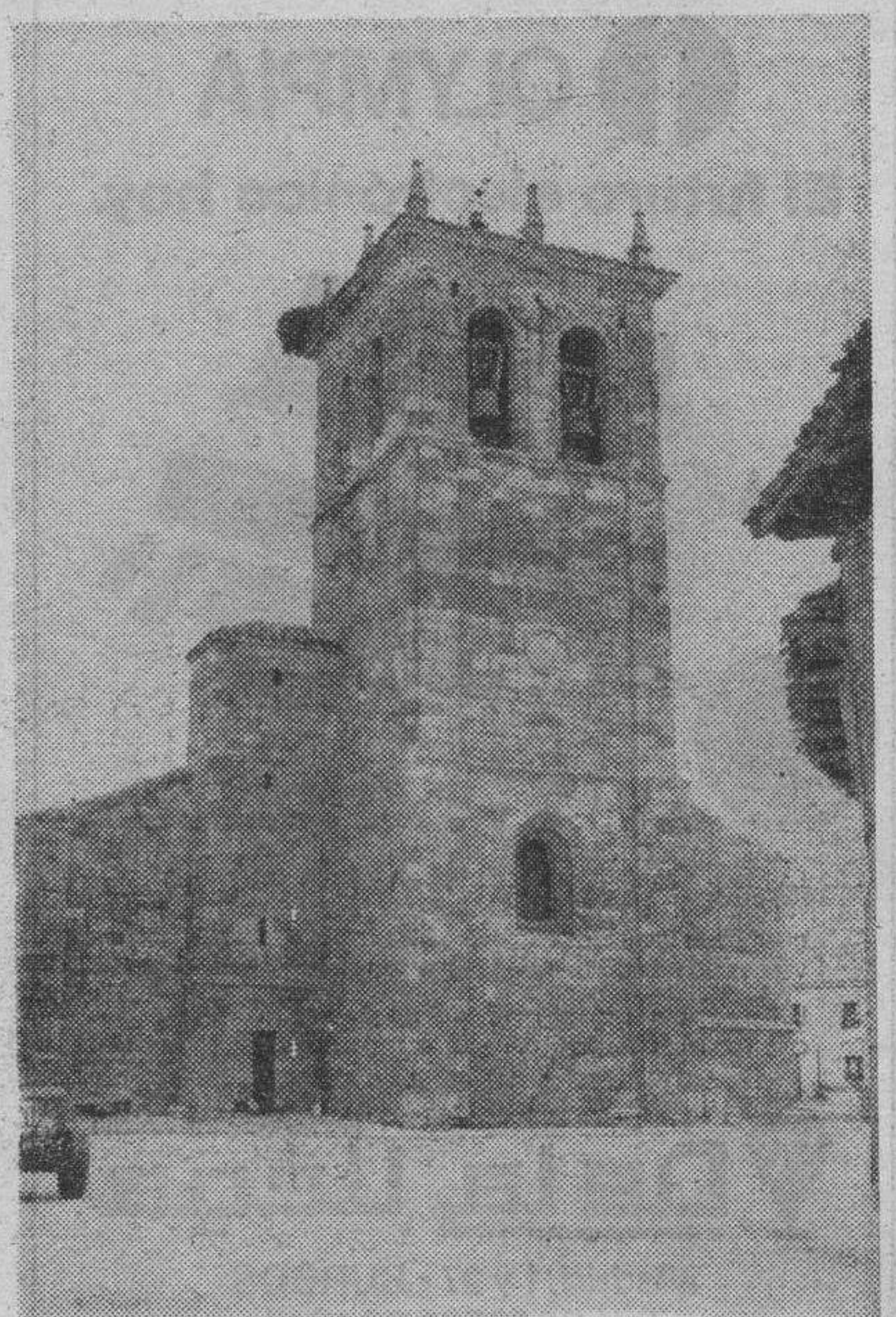
Garantizada su historicidad, la hagiografía la considera como una virgen y mártir de Roma de la que poco nos se puede decir. Sus reliquias llegaron a Villamayor el 1612 traídas de la Ciudad Eterna por mediación del monasterio. Hubo un gran festejo religiosa comarcal el día de su llegada.

El culto se centra en el monasterio donde tuvo altar privilegiado. Al cerrarse o suprimirse las órdenes religiosas debió de pasar su imagen a la Iglesia de Santa María donde se conserva sobre una peana que contiene los restos de la Beata Redegungis. Última religiosa de S. Pablo de Sordillos que terminó sus días emparedada junto al cenobio masculino de Villamayor. Hay además un llenzo de Santa Paulina del «R.P. D. Lorenzo López Asensio, lector de Artes en este Colegio de Villamayor, año 1739 (ó 1759), según dice una inscripción».

(Continuará)



Villamayor de Treviño. Puerta de entrada a la cerca del convento premostratense de San Miguel.



Iglesia de Santa María, en Villamayor de Treviño.

EL TEATRO PRINCIPAL DE BURGOS

Estudio de las obras estrenadas

Por César A. ARCHA, A. MARTINEZ

COMPañIA DE COMEDIAS «PEPE ISBERT»

La compañía de comedias de Pepe Isbert viene al Teatro Principal de Burgos, por primera vez, al frente de su extraordinario conjunto, el año 1935, para llevar a cabo la temporada de Ferias.

Pepe Isbert, el gran actor madrileño (1886-1966) inició su carrera teatral con «El lluso Cañizares», de Arniches y poco después realizó una prolongada gira por América. Debutó en el cine el año 1912 y llegó a alcanzar gran popularidad como actor cómico. Entre las muchas películas en las que intervino, todas recordamos títulos como «Bienvenido Mr. Marshall» (1952), «Calabuch» (1955), «El verdugo» (1964); las tres del director valenciano Luis García Berlanga; «El cochecito» (1960), de Marco Ferreri.

La compañía de Pepe Isbert debutó el mismo día de San Pedro con la obra de Muñoz Seca «El gran ciudadano».

Otras obras puestas en escena hasta el día 3 de Julio, en que finaliza su primera estancia en Burgos, fueron: «La chica de la pensión», de Millán Astray, la comedia de Luis Manzano «Tú y yo solos» y la obra de Muñoz Seca «Todo para ti» que sirvió para despedida de la Compañía.

Las interpretaciones resultaron excelentes. Pepe Isbert mostró su gracia peculiar bien secundado por el magnífico elenco, del que destacaron Carmen Prendes, Milagros Leal, Soler Mar y Salvador y Julio San Juan. En Marzo de 1943 vuelve la Compañía a Burgos.

Esta vez su estancia en nuestra ciudad fue algo más prolongada y sus actuaciones en el Teatro Principal más numerosas. Debutó el día 24 con la graciosísima obra de Muñoz Seca «¡Pégame, Luciano!», en cuya interpretación destacaron Pepe Isbert, Consuelo Espligas, María Isbert, Nita del Arco y Tomás Blanco.

El día 29 de Marzo presentó la compañía el primer estreno: la comedia en tres actos de Carlos Llopis titulada «¡Siempre llego tarde!».

Esta comedia tiene la factura de los antiguos sainetes arnichescos, aunque la falta de consistencia y su argumento no es suficiente para justificar tres actos que, por este motivo, resultan excesivos para tan pobre tema.

El diálogo, muy de circunstancias, es de bajo tono y si bien, a veces tiene atisbos de gracia, en general no pasa de vulgar.

Los tipos que esta obra nos ofrece son también los eternos personajes de cualquier pieza de este estilo o de otro —los encontraríamos idénticos en innumerables comedias— y en ellos no puede apreciarse ninguna originalidad.

«Pepe Isbert encarnó a las mil maravillas el tipo de Humberto, del que sacó todo el partido posible prescindiendo de la comicidad propia y matizándole con tonalidades muy ajustadas. Junto a él, María Isbert, Carlota Ibáñez, Víctor Merás y Tomás Blanco. El público aplaudió con calor al final de los tres actos» (DIARIO DE BURGOS: 30 de Marzo de 1943).

Siguió la Compañía obteniendo nuevos triunfos interpretativos con obras como «Anacleto se divorcia», de Pedro Muñoz Seca, «La educación de los padres», de Fernández del Villar...

El día 2 de Abril presentó el segundo y último estreno: la comedia titulada «La culpa es tuya». La Interpretación resultó un rotundo éxito como se desprende de la crítica: «En la brillante temporada que viene realizando en nuestro primer Coliseo el magnífico conjunto de Pepe Isbert estrenó ayer la comedia titulada «La culpa es tuya». La notable compañía nos deparó una Interpretación perfecta... Desde el primero hasta el último papel resultaron encarnados a maravilla. Y, en orden de merecimientos, citaremos al gran actor, excelente como siempre en ademanes y entonación, Pepe Isbert. María Isbert, actriz de inteligencia y sensibilidad probadas; Víctor Merás, que se ha revelado como un actor de temperamento... En conjunto, una Interpretación a conciencia...» (DIARIO DE BURGOS: 3 de Abril de 1943).

El día 5 de Abril se celebró el homenaje a Pepe Isbert. Se puso en escena «El refugio», de Muñoz Seca de la que el popular actor hizo una verdadera creación.

Después de una brillante campaña en el Principal y con la puesta en escena de la comedia en tres actos «¡La culpa es tuya!», pedida por el público, el día 6 de Abril, y la obra de José de Lucio «¡Cuidado con la Paca!», el día 7 de Abril, se despidió la Compañía que tan gratísimo recuerdo dejó en Burgos.

COMPañIA DE OPERA DE CÁMARA DIRIGIDA POR ARTURO SACO DEL VALLE

Los días 7 y 8 de Noviembre de 1927 actuó en el Teatro Principal de Burgos la Gran Compañía de Opera de Cámara, de la que era director el maestro Arturo Saco del Valle, formando parte de la misma treinta profesores de la Sinfónica y Filarmónica. Durante los dos días de actuación presentó al público burgalés tres estrenos, que fueron las únicas obras representadas.

Día 7 de Noviembre: «Rocío», ópera de cámara española en un acto, libro y música del gran compositor sevillano Fernando Díaz Giles.

La Prensa local —DIARIO DE BURGOS— a través de su crítico de música José N. Quesada, elogiaba a la compañía y resaltaba su gran actuación.

«...Ayer debutó, con gran éxito la notable compañía integrada por elementos de positivo relieve artístico...»

El prestigioso maestro Saco del Valle, director de orquesta del Teatro Real de Madrid y estimadísimo compositor obtuvo grandes y calurosas ovaciones...

Se estrenó una lindísima ópera, de cámara española titulada «Rocío», libro y música de Díaz Giles.

La situación dramática en varios momentos está magistralmente tratada. Las ideas musicales son fluidas, vigorosas y de gran intensidad musical... La partitura está orquestada magistralmente.

La señora Peterdost estuvo falcísima, cantando admirablemente; su voz es agradable y bien timbrada... El señor Patallo (José) tiene una voz de barítono potentísima: canta con sumo gusto dominando la situación en el papel de Carpio...

Contribuyó al buen éxito de la obra el excelente tenor Vara de Rueda... La orquesta, admirable; no puede pedirse más.

Saco del Valle, con su autoridad indiscutible, llevó la orquesta de un modo portentoso...

La obra gustó extraordinariamente... (DIARIO DE BURGOS: 8 de Noviembre de 1927).

Este mismo día se estrenó otra obra: Fantochines: ópera en un acto, libre de Tomás Borrás y música del ilustre profesor del Conservatorio de Madrid Conrado del Campo.

La prensa local, a través de su mismo crítico, Quesada, elogió también la puesta en escena de esta ópera:

«...La orquestación está magistralmente hecha pues

en la obra hay momentos felicísimos que fueron apreciados por el público, aplaudiendo al final calurosamente... La señorita Purita di Tosti y el señor Vara de Rueda, admirable...» (DIARIO DE BURGOS: 8 de Noviembre de 1927).

El día 8 de Noviembre, el tercer estreno: «Los Dengues», ópera en un acto, letra de Cipriano Rivas Cheriff y música del maestro madrileño Julio Gómez.

Obra que fue interpretada con el mismo éxito que las anteriores: «Se estrenó una obra titulada «Los dengues» musicada por el famoso maestro Julio Gómez que ha escrito una partitura inspirada que gustó mucho.

La instrumentación, magistralmente hecha...

En la Interpretación se distinguieron la señorita Pura di Tosti, José Patallo y Rafael Vara de Rueda, luciendo todos sus buenas cualidades artísticas... La orquesta, admirable y Saco del Valle hecho un maestrazo... Todos recibieron nutridos aplausos al terminar la preciosa partitura de Julio Gómez...» (J. N. Quesada: DIARIO DE BURGOS: 9 de Noviembre de 1927).

Estos estrenos, estudiados hoy, constituyen una partecita de ese gran tesoro artístico que encierra el Teatro Principal de Burgos.

ECOLOGIA BURGALESA

LA SIERRA DE LA DEMANDA

Por Fernando BALLESTEROS

Son en general los animales vertebrados, —sobre todo aves y mamíferos los que llaman más la atención del profano, quizás por su tamaño o coloración o quizás por sus complejas costumbres, y en definitiva, por que son los más evolucionados sistemáticamente y por tanto, los más semejantes a nosotros mismos.

La sierra de la Demanda, por su complejidad geológica y botánica ofrece un marco inmejorable para el asentamiento de un gran número de vertebrados que se ordenan en perfectas pirámides ecológicas, lógicamente con una directa relación con la población invertebrada, constituyendo diversos ecosistemas de montaña.

Ya comentamos anteriormente la existencia de una subespecie endémica de tritón palmado en la Laguna Negra. Este hecho aumenta la importancia de la sierra en cuanto a poblaciones de anfibios y reptiles. Importancia que ya de por sí era grande.

En los múltiples arroyos de montaña, dominio de la rana común, y zonas de umbría podemos encontrar la inconfundible salamandra con su diseño negro y amarillo, no siendo tampoco raro, que al anochecer nos encontremos con un sapo común o un sapo de espuelas, en busca de su alimento.

Para el aficionado a la herpetología, una visita a la sierra de la Demanda puede suponer un encuentro con alguna de las diversas especies de lagartijas y lagartos existentes. Incluso un par de hallazgos casuales de tortugas mediterráneas en las estribaciones de la sierra parecen indicar la existencia de una pequeña población de esta especie típicamente levantina.

No debemos confundir ninguna de las culebras presentes en la sierra incluidas las dos especies acuáticas ibéricas, con el lución, escaso en la zona y que en realidad es un lagarto ápodo.

En cuanto a las víboras, como la hocicuda o de lataste, si respetamos las lógicas precauciones en un encuentro con alguna, no tenemos nada que temer, pues su más normal respuesta es la huida.

En el aspecto ornitológico, la sierra de la Demanda ofrece cobijo a una nutrida variedad de especies, destacando las aves de bosque y montaña.

Las rapaces típicamente forestales, como el azor o gavilán, se ven favorecidas por la extensión de robledales, encinares y hayedos, lo cual no impide la existencia de prácticamente todas las rapaces burgalesas desde el curioso halcón abejero hasta la impresionante águila real, pasando por el halcón peregrino, águila culebrera, aguilucho pálido y otros muchos, incluidos el bultre común y el alimoche, encargados ambos de la profiláctica labor de limpieza de la sierra.

Las rapaces nocturnas también tienen su representación, destacando entre todas, por méritos propios, el búho real, que aún podemos encontrar en la sierra.

Carracas, diversos picos carpinteros, oropéndolas y todo el conjunto de passeriformes presentes constituyen parte fundamental en los ecosistemas montañosos. Es preciso señalar, por la importancia que este hecho tiene, la presencia de la becada o chocha y de la perdiz pardilla, ambas como nidificantes en la Demanda.

Es en conjunto una interesante riqueza ornitológica que se ve aumentada por el hecho de tener próximas algunas zonas tan importantes como el Valle de Arlanza, los Picos de Urbión o el Cañón del río Lobos.

Dejamos aquí este recorrido ecológico por la Demanda para finalizarlo en un próximo artículo en el que también analizaremos la situación actual y su problemática.

ANTRACITAS DEL BIERZO, S. L.

CARBON ANTRACITA DE GRAN CALIDAD

PARA CALEFACCION Y USO INDUSTRIAL

Directamente de la mina al consumidor o almacenista.

CLASIFICADOS:

GALLETA de 50 a 70 mm.
GALLETILLA de 35 a 50 mm.
GRANZA de 25 a 35 mm.
GRANCILLA de 18 a 25 mm.

Transporte por carretera o ferrocarril.

AVDA. VILAFRANCA N.º 39

TELEFONO 987 510727 (6 líneas)

BELBIMBRE (LEON)



OLYMPIA

El futuro electrónico hoy.



Margarita

Olympia "Supertype"
Líder en escritura electrónica.

La tecnología de microprocesador hace que la Olympia "Supertype" simplifique al máximo la labor de mecanografía ofreciendo una memoria de 8.000 caracteres, pantalla de verificación de texto, corrección automática y mucho más.

Llámenos para una demostración sin costo ni obligación de su parte.



De la Uega

Madrid, 1 y 27 • BURGOS
Telf. 234358 • 204043

XXVIII SEMANA INTERNACIONAL DE CINE DE VALLADOLID

★ La Espiga de Oro la obtuvo la película «Kharij» del director indio Mrinal Sen

★ Las cuatro películas españolas seleccionadas, desastrosas

Por José Luis BARRIOS TREVIÑO

(Lcdo. en Ciencias de la Imagen y Periodismo)

Entre el público y los participantes en las actividades de la vigésimo octava edición de la Semana Internacional de Cine de Valladolid (SEMINCI), el ambiente no podía ser más pesimista.

Los comentarios sobre la baja calidad de la presente edición se entremezclan junto a las radicales críticas que de una forma generalizada obtuvieron las películas españolas, de las que nadie entendía como habían logrado sobrepasar ese control mínimo de selección que la SEMINCI establece para poder concursar en el festival vallisoletano.

Además los fallos de organización atemorizaban a los asistentes a las diferentes proyecciones, ya que cuando se anunciaban una película con subtítulos en castellano resulta que los tenía en inglés. Recuerdo aquella proyección de la película argelina «El hombre que miraba las ventanas» de Merza y Allouache que se anunció con traducción simultánea y que luego no había tal traductor (venía en árabe) menos mal que al final un espectador que sabía algo de árabe nos logró traducir algunas partes del texto.

Desde el acto de inauguración hasta la sesión de clausura, se sucedieron declaraciones de apoyo a la SEMINCI por parte de la Junta de Castilla y León. Primero fueron las palabras del Consejero de Educación y Cultura: «Por parte del Gobierno Autónomo el futuro del festival está asegurado». Posteriormente Demetrio Madrid, presidente de la Junta declaraba que: «Dentro de la política cinematográfica regional la Semana tendrá un lugar destacado».

Todas estas declaraciones están muy bien pero: «hechos son amores y no buenas razones», por lo que los que nos dedicamos a la cinematografía en Castilla y León esperamos que de verdad exista una mínima política cinematográfica castellano-leonesa que

apoye a la SEMINCI, los directores castellano-leoneses y en definitiva a la extensión cultural del medio cinematográfico por toda nuestra comunidad.

Dado que la SEMINCI pasará a depender en su próxima edición del Organismo Autónomo, espero que se empiece a preocupar un poquito por el cine regional y no solo por los problemas del cine húngaro francés o árabe (lo cual es interesante sin lugar a dudas). Pero que los futuros organizadores del Festival piensen y miren a su alrededor y verán cómo apenas existe cine castellano leonés y bien podría ser la SEMINCI un medio importante para apoyar lo poco que existe e incluso fundar iniciativas como: premios a la mejor película castellano-leonesa, conversaciones en torno a la cinematografía en Castilla y León, concurso de guiones sobre temas de nuestra comunidad, etc. Este tipo de política cinematográfica se realiza en Euskadi en los festivales de San Sebastián y Bilbao, en Cataluña en Andalucía y los resultados están empezando a verse.

LOS PREMIOS

En la sesión de noche del domingo día 23 de Octubre se dieron a conocer los galardones concedidos en esta vigésimo octava edición. El jurado presidido por el cineasta turco Yilmaz Guney del que posteriormente se proyectó su último film «El muro» película sobrecogedora y llena de aciertos que causó profunda impresión entre el público, otorgó los siguientes premios:

Espiga de Oro al mejor largometraje a la película india «Kharij» (el caso está cerrado) del director Mrinal Sen, película que mucha gente no pudo ver por haber sido proyectada el primer día del certamen. Su director hablaba así de ella: «A lo largo de la película hablamos de las tradiciones inherentes a nuestro estilo de vida de las hipocresías que conservamos y

finalmente de la crisis moral que sufrimos. Si, efectivamente sufrimos porque nosotros los de la burguesía como comunidad, no somos sensibles en ningún caso». En fin, excelente película que causó sorpresa dentro del certamen y a la que mucha gente había olvidado como candidatos al premio del festival.

Obtuvieron una Mención Especial al trabajo interpretativo Lili Manori protagonista de la película húngara «Reincidentes de Kezdi Kovacs y a Danielle Darrieux por su papel «En haut des marches» de Paul Vecchiale, película que en determinados momentos se hacía un poco pesada.

En cuanto a los cortometrajes la Espiga de Oro la obtuvo el documental «Beirut mi ciudad» de Jocelyne Saab en la que se nos muestra las duras condiciones de vida en la ciudad de Beirut durante el verano de 1982. También obtuvieron una Mención Especial los cortometrajes «Ventanas» de Milán Peer (Checoslovaquia) y «Autotortura» de Ferenc Czako (Hungría), que demuestran una vez más el excelente cine de cortometraje que se realiza en los países del Este.

La Federación de Cine Clubs del Estado Español otorgó su premio a la excelente película



Fotograma de «Kharij»

la checoslovaca «No es fácil criar caballos» de Stefan Uher por sus valores cinematográficos de cine ágil, de bella fotografía así como su comprometido entretenimiento al servicio de unas ideas actuales, la defensa de los derechos humanos, la igualdad de las personas y la crítica a los abusos del poder como tal poder, sea cual fuera éste».

LAS PELICULAS ESPAÑOLAS

No cabe duda que la participación española comprendió considerablemente pero gracias a su bajo nivel artístico que hizo dudar a muchos sobre la eficacia del comité de selección de películas de la SEMINCI.

Dos películas pretenciosas y con graves problemas sobre lo que se entiende como calidad,

junto a otros dos films del cineasta canario Fernando Guzmán, difíciles de imaginar, completaron una selección que deja por tierra al cine español a pesar del excelente nivel que demostró en San Sebastián.

Las dos primeras llevaban por título «Delirium» de los directores: Raúl García, Luis Albors, Antonio Navarri y Javier Reyes cuyo título se ajusta perfectamente pero en sentido peyorativo a la descripción de la película. La segunda llevaba por título «Alcanir» y correspondía al cineasta José María Puigcorver resultado una película insulsa y aburrida llena de pretensiones que resultaban fallos evidentes.

Por último se proyectaron los dos largometrajes del ca-

nario Fernando H. Guzmán «Isla somos» y «Españolito que vienes al mundo» que resultaron una evidente lección de lo que se debe hacer en cine lo que causó risas y pataleos durante la proyección y una crítica generalizada en el coloquio nocturno celebrado el día de su proyección.

Pienso que existe ya un cine español más válido que el exhibido en Valladolid y que el certamen no se ha movido lo suficiente para traerlo a la SEMINCI. Y si de verdad sólo encontraron esas películas que las proyecten en la sesión informativa y avisando porque sino lograrán que buena parte del público se aleje del cine español que, poco a poco ha comenzado a recuperarse de la profunda crisis que han venido padeciendo.

Biografía y crónica del Cura Merino (XLV)

El huracán guerrero de Castilla

Por José María CODON

(CRONISTA DE LERMA)

El 30 de Septiembre de 1983, celebraba Merino su 84 aniversario. Su vida de incansable luchador por Dios y por España, había sido agotadora. Acudieron a felicitarle las personalidades de la comarca de Lerma, familiares y amigos, y recayó la conversación sobre la presentada guerra civil, que estallaría tan pronto como muriera Fernando VII. Se le exhortó a ponerse al frente del movimiento de Castilla. El alegó que era ya un anciano y que pensaba acabar sus días pacíficamente.

La misma oferta fue declinada como dijimos, cuando se la hicieron los generales Santos Ladrón de Gegama y el riojano Alonso de Cuevillas, los primeros días del siguiente Octubre.

Sin embargo, a mediados de este mes, la Junta formada en Burgos le instó a tomar las armas, poniéndose a la cabeza de las tropas carlistas y obedeció, esta vez, por ser llamada oficial. Se creía que el general Sardfiel se encontraba con todo el ejército de voluntarios en la frontera portuguesa, declarado a favor de Carlos V. Se juzgaba que el movimiento era general y decisivo, porque, según las terminantes órdenes del hermano de Fernando VII, se evitaría así la efusión de sangre.

Montó el cura a caballo y al grito «¡A las armas!», se reunieron en la Sierra de Burgos, con él, 14 batallones de voluntarios realistas, hombres de todas las edades y condiciones. Marchaba como siempre al frente, con sus dos caballos, uno que montaba y otro de refresco.

Comenzó con los tanteos de la guerrilla. Félix Nebreda, lermeyo nieto de un voluntario de Merino, relataba que constaba como núcleo escogido el de los mozos de Lerma.

A las seis y media de la mañana del día 17 de Octubre de 1833 se presentó el Cura en Aranda de Duero con un piquete de Caballería y se le unieron los voluntarios realistas del distrito; requisó los caudales y se dirigió a Montoria del Pinar y Santo Domingo de Silos, agregándosele otro batallón de realistas de Burgos, junto al Monasterio.

El 20 de Octubre, habiendo dejado estacionado el resto del ejército, pasó a Burgo de Osma, la vieja ciudad episcopal soriana y con sesenta jinetes y dos compañías de Infantería, formadas, proclamó solemnemente a Carlos V y provisto de fondos, pólvora y caballos, fue a Salas de los Infantes donde se promulgó su célebre proclama, que publicaremos Es de gran transcendencia y ha sido

muy estudiada por los tratadistas histórico-políticos, como Juan Beneyto.

Efectivamente volvió a soplar el huracán guerrero de Merino. Pemán, en los versos que le dedicó, compara a Zumalacárregui con la ventisca y a Merino con el huracán.

Así es el poema: «Tierras anchas de Castilla — desde el Bierzo hasta el Palar — Padre Duero, con sus barbas — verdes de cañaveral. — Estas no son las Provincias — ni las hoces del Baztán. — Estas son tierras abiertas — buenas para cabalgar. — Cura Merino: pastor — de Villoviado — en la paz — si no tienes buen caballo — ¡Qué mal lo vas a pasar! — Que ese gigantón de Moya — te ha jurado mucho mal. — No llores tú padre Duero — barbas de cañaveral. — El que a mí quiera cazarme — mucho tiene que cazar. — Dos caballos tengo, negros, — como dos cuervos, que van — porque así los he enseñado. — en el galope a compás — Cuello con cuello, las ancas y los ijares al par. — No se me apartan un palmo — ni en sierra ni en cría. — Cuando al galope tendido — siento al uno flaquear — salto a la silla del otro — sin detenerme... y en paz».

Volando va entre dos cuartos — de Castilla la Lealtad — No te sonrías, la Reina — que

tu flor quieren tronchar, — la ventisca por Navarra, — por Castilla el huracán».

Rubén Darfo llamó también al Cid «huracán guerrero». El pueblo denominó a Merino el «Nuevo Cid castellano». Pemán «El Huracán» simplemente buen calificativo.

Melchor Ferrer, en su «Historia del Tradicionalismo» en 30 tomos, resalta que más importante que los alzamientos de Bilbao y Vitoria a favor de D. Carlos fue el de los voluntarios realistas de Castilla la Vieja, especialmente los de Burgos y Soria.

Merino movilizó diez mil hombres, amenazando a Madrid y atrayendo la atención de los ministros de la Guerra Sres. Cruz y Del Zarco.

Rimando con el Sur, en el Norte de la provincia, el comandante Ibarros sublevado en Orduña, pidió colaboración a su colega, el comandante de la Merindad de Losa, valle eminentemente legitimista.

La alarma fue grande en Burgos y el Conde Almirante de Toledo, general de la plaza, que acudir a nuestras Merindades de Villarcayo, con una brigada del ejército cristiano, de la que formaba parte el regimiento de Cazadores de la Guardia Real y una batería de Artillería.

VENTA VIVIENDAS Y PLAZAS DE GARAJE

UBICADAS EN:

CALLE BUENAVISTA, N.º 27

(Frente al gran parque Polígono G-9)

Extraordinaria orientación y calidad de construcción. Viviendas con salón comedor, tres o cuatro dormitorios, dos baños, cocina, terrazas y plaza de garaje incluida.

PRECIO VIVIENDA DE TRES DORMITORIOS CON PLAZA DE GARAJE: 3.700.000 PTAS.

PRECIO VIVIENDA DE CUATRO DORMITORIOS CON PLAZA DE GARAJE: 4.000.000 PTAS.

PLAZA DE GARAJE INDIVIDUAL: 350.000 PTAS.

INFORMES: SR. BARRIO. TEL. 22 57 56

LOS DOMINGOS

SEMANAL ANTENA

SUPLEMENTO SEMANAL DE DIARIO DE BURGOS

PARA EVITAR LA ESCALADA DE ROBOS

Urge inventariar los bienes histórico - artísticos

Hasta ahora sólo se ha registrado el 60 por ciento de esa riqueza.- Los grandes robos conocidos se han realizado entre 1978 y 1981.- Los rescates de las piezas se han efectuado entre 1981 y 1983

Por José Antonio LISBONA

España, después de Italia es el país europeo más rico en patrimonio histórico artístico, por delante de Francia y Alemania. Las iglesias, ermitas y santuarios más recónditos y perdidos pueden albergar obras de arte de gran valor, que excitan la codicia de los ladrones, bien pagados por expertos o anticuarios sin escrúpulos. Uno de estos ladrones, Alphonse Vanden Bergh, más conocido por «Erik el belga» ha sido uno de los presuntos depredadores más importantes de los objetos artísticos españoles. Sus actuaciones en iglesias y museos, principalmente de Cataluña —rica en románico— han sido numerosas, hasta esa noche en que lo detuvieron en un hotel de Castelldefels en 1982.

Araceli Pereda, jefa de Inventarios de la Dirección General de Bellas Artes, habla de la necesidad de inventariar ese rico patrimonio, para que una vez conocido se aprecie y valore por la comunidad a la que pertenece, en primer lugar, y por todo el país en general.

«La mayoría de los grandes robos conocidos —y lo subrayo de conocidos, porque sospecho que antes también se robaba, pero no se sabía tanto— se han producido entre 1978 y 1981. Los rescates importantes de esos robos se han realizado entre 1981 y 1983».

Unas quinientas obras de arte fueron robadas, por el ya casi legendario Erik el belga, hoy en la Cárcel Modelo de Barcelona, y de ellas unas trescientas han vuelto a España. El ladrón de este tesoro artístico español operaba, al parecer, en connivencia con dos anticuarios alemanes, uno de los cuales trabaja en Alicante. Ahora, en espera de una mejor consideración carcelaria e incluso de

excarcelación, Erik el belga parece que está ayudando a recuperar estas obras de arte, el sesenta por ciento de las cuales se encontraban en manos de anticuarios y coleccionistas de buena o mala fe, según los casos, o en manos de familiares de los mismos.

«Normalmente los robos se hacen de noche y con ganzúa en iglesias, ermitas muy solitarias y sin protección o en museos con muy pocas medidas de seguridad —dice Araceli Pereda, quien añade que «la mayoría de los robos de arte se han producido en la mitad Norte de España, debido al abandono de muchos pueblos, como ocurre en los casos de Soria y Huesca, por ejemplo».

Para la señora Pereda «no hay llave maestra en las habitaciones de los robos. Por eso se recomienda que cuantos más elementos de protección se pongan, más seguridad habrá para esos tesoros artísticos. La colaboración social en este campo es muy importante. La sensibilidad artística de cada comunidad se mide por su manera de proteger su patrimonio histórico. Incluso «el valor económico de un objeto artístico —explica Araceli Pereda— viene muchas veces marcado por el aprecio de la sociedad. La pintura del XIX, hace unos años denostada, hoy se cotiza mucho más, por la demanda que la comunidad hace de la misma».

SOLO SE HA INVENTARIADO EL 60 POR CIENTO

«Hasta hoy, sólo se ha inventariado el sesenta por ciento de nuestro patrimonio histórico - artístico. Se comenzó en 1984, pero sólo desde 1969 se cuenta con un presupuesto específico para ello. Es curioso

que hasta hoy, ningún bien mueble ha sido declarado «de interés histórico artístico», mientras lo son muchas iglesias y monumentos. Siempre se piensa en bienes inmuebles a la hora de declararlos de interés —dice Araceli Pereda.

Los trabajos para inventariar los tesoros artísticos tropiezan con muchas dificultades. «La realización de este inventario supone recoger, en fichas normalizadas, las construcciones y objetos muebles de más de cien años de antigüedad, que tengan un mínimo interés artístico o histórico, existentes en todas y cada una de las localidades del país. También se recogen aquellos bienes de antigüedad, que tengan un mínimo interés artístico o histórico, existentes en todas y cada una de las localidades del país. También se recogen aquellos bienes de antigüedad menor a un siglo, que tengan un marcado valor histórico - artístico, excluyéndose las obras de autores vivos», explica la jefa de la Sección de Archivos.

«Deben también levantarse los planos o croquis oportunos —continúa— y obtener las fotografías necesarias para la identificación y localización de cuantos conjuntos, sitios, edificios aislados y objetos muebles tengan interés histórico - artístico. Se excluyen de este inventario, la riqueza bibliográfica y documental y las obras depositadas en los Museos. Se recoge muy someramente información sobre los yacimientos arqueológicos, «sobre todo desde que en 1980 se inicia el registro del patrimonio arqueológico por parte de la Subdirección General de Arqueología, y la existencia de archivos sobre el bien inventariado».



Araceli Pereda, Jefa de Inventarios de Bellas Artes muestra al ministro de Cultura, Sr. Solana, obras robadas y recuperadas. — (Foto EFE).

RECELOS LUGAREÑOS

Las dificultades de todo este trabajo son muy variadas, en unos casos por la urgencia de darlo a conocer, que se traduce en simples listados informativos para pedir su protección inmediata, en otros por la diversidad de criterios de selección, ya que el personal preparado para hacerlo es escaso y en los estudios de Bellas Artes o Historia del Arte no hay una disciplina que capacite expresamente para ello. En muchos casos el personal de la Dirección General de Bellas Artes que se desplaza a hacer los inventarios se encuentran con el recelo

de los lugareños, que piensan que van a llevarse los objetos de la localidad o porque al existir un inventario previo, y haber desaparecido objetos artísticos, no facilitan la investigación para que no se verifique en las pérdidas.

Todo este trabajo de inventario requiere un presupuesto económico, del que no se dispone en la cuantía necesaria. Ahora serán las entidades culturales de los territorios autónomos los que realicen esta labor y es de esperar que haya una mayor eficacia por su proximidad. La falta de responsabilidad en este campo sería imperdonable. Además de los archivos de Bellas Artes hay que contar con otros inventarios realizados por otros organismos o entidades como la Iglesia Católica, que cuenta con una gran riqueza histórico - artística, el Patrimonio Nacional, Casa Real, el Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo, la Secretaría de Estado para el Turismo, las Diputaciones provinciales, los Colegios de Arquitectos, etc. Hace falta una buena coordinación entre todos ellos.

«Es la conciencia social la que tiene que sensibilizarse en este campo», insiste la señora Pereda. Los anticuarios tienen obligación de llevar un libro de ventas, que se facilita a la Policía en cualquier momento, para evitar ventas ilegales en este campo. Un estímulo fiscal a los propietarios particulares facilitaría el trabajo inventarial.

DIFICULTADES DE LOS PARTICULARES

Los propietarios particulares de bienes de interés artístico nacional han de saber que esos bienes, además de su titularidad privada, tienen la titularidad de «patrimonio nacional», que les otorgó la Ley de Protección del Patrimonio de 1933, en tiempos de la República. Estos bienes, oportunamente inventariados, pueden ser transferidos dentro del país, pero no fuera de España, como ha ocurrido con la «Marquesa de Santa Cruz» de Goya, recientemente. Es muy difícil que los propietarios particulares faciliten la tarea de inventariar sus bienes artísticos, por temor a gravámenes fiscales. «En este campo —dice Araceli Pereda— España es uno de los países con menos información de Europa».

«Es la conciencia social la que tiene que sensibilizarse en este campo», insiste la señora Pereda. Los anticuarios tienen obligación de llevar un libro de ventas, que se facilita a la Policía en cualquier momento, para evitar ventas ilegales en este campo. Un estímulo fiscal a los propietarios particulares facilitaría el trabajo inventarial.

Muchas de las obras robadas salen al extranjero durante las vacaciones de verano, por medio de lanchas en los lugares turísticos. También por carretera y difícilmente por ferrocarril. Las dificultades para recuperar lo robado son una larga aventura de denuncias y localizaciones. Desde que el inspector Ramos detuvo a Erik el belga, se tardó veinte días en localizar lo robado, mientras que han sido veintidós meses lo que se ha tardado en traerlo a España.

Las trabas de las legislaciones, burocracias policiales y judiciales, etc., son muy variadas, etc. Depende de cada nación. En países como Alemania Federal, la legislación es distinta en cada estado y esto complica las cosas. En Inglaterra se presume la buena fe del comprador de objetos robados y, en muchos casos, sólo cabe volver a pagar el precio al nuevo poseedor. Hay muchas ventas clandestinas investigadas como robos. Entre tanto algunos depredadores como Erik el belga, pasan casi a la mitología de un ladrón esteta, que escapó de una cárcel de Gante, que fabrica los propios marcos para pinturas y telas mozarabes, con gran gusto artístico y que ahora colabora en recuperar los bienes que él mismo robó. Cada autonomía tiene la palabra actualmente en la protección de sus bienes histórico - artísticos. Es el patrimonio cultural de un país, sus señas de identidad las que van a protegerse.

EFE).

Por favor, una sonrisa



UNAS 700 ENMIENDAS PRESENTA EL GRUPO POPULAR AL PROYECTO DE PRESUPUESTOS DEL ESTADO

Schwartz y Rato acusan al Gobierno de destruir la organización hacendística

Madrid (Logos). — «Esto no es cambio, es una frivolidad», dijeron los portavoces del Grupo Popular en «rueda de Prensa» celebrada ayer en el Congreso de los diputados para presentar las aproximadamente 700 enmiendas de su Grupo a los Presupuestos Generales de 1984. Pedro Schwartz y Rodrigo Rato, acusaron al Gobierno de vulnerar «de frente» la filosofía de la Ley General Presupuestaria y de destruir la organización hacendística española.

Las enmiendas presentadas son de tres clases: de «alternativa» con exposición de «lo que haría el Grupo Popular en el Gobierno», y que suman 22, de «concreción» en los objetivos de distintos programas (más de 250), y «clásicas», en las que se plantean dudas sobre el destino de gastos o créditos y se proponen supresiones; 86 enmiendas se presentan al articulado, 22 son de devolución de sección, más de 250 se presentan a programas pidiendo concreciones en objetivos e indicadores, y 500 al contenido de las secciones.

Los portavoces señalaron que la mayor parte de las enmiendas han tenido que dirigirse a que el Gobierno concrete y cuantifique los objetivos y especifiquen los indicadores, sin lo que el presupuesto por programas se convierte simplemente en un instrumento retórico para ocultar a la opinión pública y a las Cámaras la realidad de la aplicación del gasto público.

Para los dirigentes del Grupo Popular el Presupuesto por programas presentado es un «bluff publicitario», que «puede ocultar en el futuro importantes agujeros en la justificación del gasto y denota una falta absoluta de transparencia», estas afirmaciones se fundamentan en los artículos 44, 45 y 46 de la Ley de Disposiciones Finales, que permiten a los Ministerios establecer modificaciones presupuestarias, con competencias «amplísimas» para

transferir créditos de unos programas a otros.

Pedro Schwartz anunció que una de las enmiendas que su grupo propone es que el Ministerio de Hacienda remita mensualmente a la Comisión de Economía y Hacienda los índices que permitan comprobar la ejecución de los objetivos presupuestarios, y que bimensualmente comparezcan autoridades de ese Ministerio y otras que se juzgue oportunas para conocer las transferencias de créditos entre programas que se produzcan.

El Grupo Popular denuncia también el aumento de los impuestos, y propondrá, en los debates de Comisión, modos alternativos de organizar el Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas, así como el gasto público.

Las minorías catalana y vasca centran sus enmiendas en el aumento de la presión fiscal, no contención del déficit y aumento de impuestos así como en el hecho de que con estos Presupuestos, las comunidades autónomas se convierten en «una corporación de mendicantes», en afirmación de Miguel Roca.

Dentro del Grupo Mixto, destacan treinta enmiendas presentadas por los comunistas, justificadas en que los Presupuestos del Gobierno socialista no cumplen el objetivo prioritario de generar empleo.

Agustín Rodríguez Sahagún, del CDS, pedirá la devolución de las secciones correspondientes a Seguridad Social, Asuntos Exteriores, Obras Públicas, Trabajo, Industria y Energía, Agricultura, Presidencia, Transportes, Cultura y Sanidad.

Los socialistas, por su parte, que apoyan el proyecto del Gobierno, presentarán diversas enmiendas que «tratarán de mejorar técnicamente el proyecto».

«NO SE HA RESUELTO NINGUN PROBLEMA» (FRAGA)

Palma de Mallorca (Efe). Manuel Fraga Iribarne ha

afirmado que «ni uno sólo de los problemas planteados hace un año se han resuelto en los doce meses de gestión socialista».

En una «rueda de Prensa» celebrada en Palma de Mallorca, el líder de la oposición se ha referido a que, en todo caso, «han surgido nuevos problemas».

Afirmó el presidente de Alianza Popular que no basta con elaborar muchos proyectos de ley sino que hay que preocuparse de que estos sean eficaces.

Fraga centró su crítica al Gobierno socialista en la estructura del Estado y en la política exterior que, según el dirigente de AP, «nos ha llevado al aislacionismo» y ha caído, en cuanto a Centroamérica en «un movimiento ideológico lamentable».

El terrorismo ha experimentado una escalada importante, afirmó Fraga, quien subrayó, sobre las medidas especiales antiterroristas anunciadas por el Gobierno, que «la solución no está en hacer más leyes sino en aplicar las que hay».

Afirmó Fraga que las medidas en política económica y social traerán 200.000 puestos de trabajo menos y opinó, sobre la anunciada reforma militar, que «es más un cambio de palabras que una reforma a fondo» y que «el tema de fondo está condicionado a saber las misiones que se otorgan al Gobierno».

VENDO 100 COCHES OCASION

A PRECIOS SIN COMPETENCIA, YA QUE COMPRAMOS A PRECIOS DE OCASION Y NO A CAMBIO DE NUEVOS. REVISADOS DE MECANICA, CHAPA Y PINTURA — GARANTIZADOS. MINIMA ENTRADA — FACILIDADES HASTA 36 MESES.

AUTOMOVILES VARONA

CALLE MADRID, 17 — TELEFONO 23 70 87

CURSOS MUNICIPALES PARA LA TERCERA EDAD (Gamonal - Capiscol)

Patrocinados por el Excelentísimo Ayuntamiento de Burgos y organizados por la «Asociación Burgalesa de Fomento Cultural» se van a celebrar en nuestra ciudad los III «Cursos Municipales para la Tercera Edad», de Gamonal-Capiscol.

El éxito obtenido por los Cursos en años anteriores exigía no sólo su continuación en el presente sino también su consolidación como actividad permanente de carácter tanto cultural como social.

Dirigida a un sector de la población burgalesa que no ha gozado siempre de las mejores oportunidades, los Cursos pretenden tanto su promoción cultural como el fomento de actividades recreativas de ocio y tiempo libre.

En esta línea, se organizarán dos tipos de actividades: unas, abiertas a todo el público, como son cine-forum, excursiones, conferencias, visitas a centros industriales, museos, etc.; y otras para alumnos matriculados, que comprenderán fundamentalmente tres ámbitos: Seminarios (historia, arte, temas de actualidad, medicina geriátrica, alfabetización, etc.); Talleres (pintura, teatro, mimbre, etc.), y actividades dirigidas al mantenimiento físico (natación y gimnasia).

La elección de los cursos y actividades a participar es totalmente libre por parte de los interesados y su carácter abierto permite integrarse en ellos tanto de forma permanente como circunstancial.

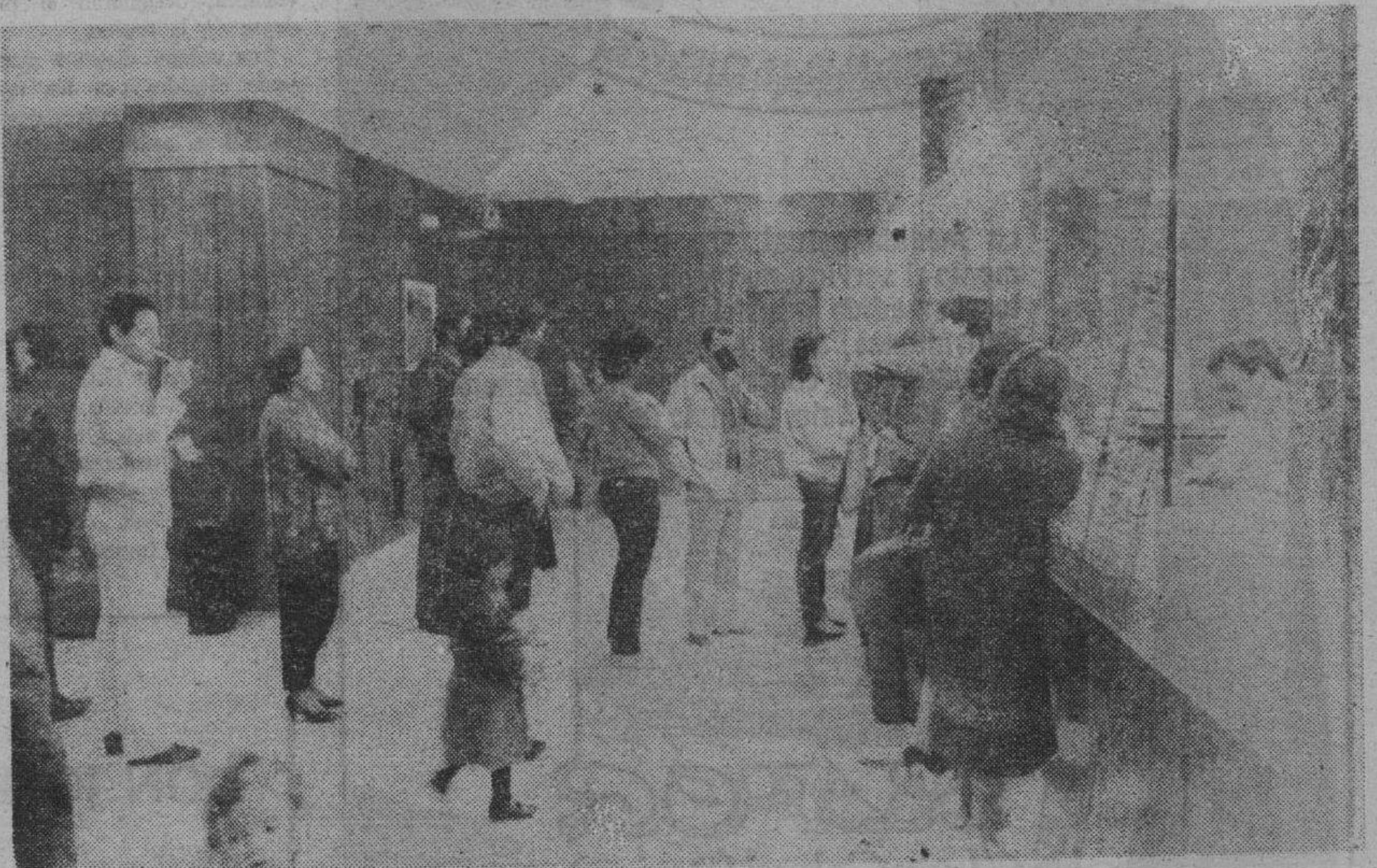
Las actividades se llevarán a cabo en el Instituto Nacional de Bachillerato «Félix Rodríguez de la Fuente» calle Eladio Perlado s/n. y en el Colegio Nacional «Juan de Vallejo» Tv. Escuelas s/n.

Los interesados podrán dirigirse para su inscripción a Pasaje Fdo. de Rojas número 6, 3.º B (Gamonal) o a la Sección Municipal de Asistencia Social, Paseo del Espolón número 1 (Teatro Principal).

La inauguración oficial tendrá lugar el día 7 de Noviembre a las 5 de la tarde en el Salón de Actos de la Caja de Ahorros Municipal (junto al Ambulatorio de la Seguridad Social de Gamonal).

A los Cursos están invitados todos los residentes en los barrios de Gamonal y Capiscol, mayores de 55 años, cualquiera que sea su condición social y nivel cultural.

CAJA DE AHORROS MUNICIPAL NUEVA OFICINA URBANA



La Caja de Ahorros Municipal, coincidiendo con las jornadas del 59.º Día Universal del Ahorro y como un acto más de las mismas, ha inaugurado una nueva oficina urbana en la Avenida de Eladio Perlado, que viene a sumarse a las ya existentes en los populosos barrios de Gamonal y Capiscol.

La Entidad se complace en poner a disposición de los burgaleses estas nuevas y modernas instalaciones que la permitirán prestar un mejor y más cómodo servicio en especial a aquellas personas domiciliadas en tan importante Avenida y zonas limítrofes.

Mucho público acudió ayer a la nueva oficina para realizar sus operaciones y retirar el obsequio que la Caja de Ahorros Municipal entrega por estas fechas a sus clientes habituales.

HA PEREGRINADO DESCALZO DESDE PARIS A COMPOSTELA

Kosti Simons cumple una promesa que hizo en Lourdes

Santiago de Compostela (Logos). — La vida azarosa del australiano Kosti Simons (peregrino que ha llegado a Compostela después de caminar descalzo 1.600 kilómetros desde París, durante ciento once jornadas) es de auténtica película.

Holandés de nacimiento y australiano de nacionalidad, Kosti Simons, escritor, periodista y enamorado del mar vive desde hace seis años en el puerto de Barcelona, con su esposa y dos hijos, a bordo de un yate de cemento (.) que él mismo construyó.

En la pasada Semana Santa —subraya este singular peregrino— viví una inolvidable experiencia religiosa en la gruta de Lourdes, y desde entonces

he querido hacer algo para agradecerlo al Señor con alegría... con mucha alegría».

Su atuendo de viaje ha sido el pantalón vaquero la camisa de algodón, un sombrero negro de ala ancha, en el que portaba una diminuta cruz, y una descomunal mochila sobre sus hombros. Un tosco pelo le sirvió de ayuda.

Durante las ciento once jornadas de peregrinación, no anduvo ni un solo kilómetro calzado por el camino, pero cuando entraba en una población, para pedir posada se ponía unas sandalias, «porque a los que andan descalzos —particularmente en Francia— se les considera hombres «mañidos» o «zateros o hippie» con los que él nada tiene que ver.

EL TEMA DE LOS "EUROMISILES"

REAGAN NO RECHAZA LA ULTIMA OFERTA HECHA POR ANDROPOV

Dice que la llamada carrera armamentista sólo tiene un participante: la Unión Soviética

Washington (Efe). — El presidente Reagan, al responder hoy a la última propuesta soviética sobre euromisiles. invitó a Moscú a negociar «en serio» en Ginebra para alcanzar un acuerdo «equitativo y verificable» y mutuamente beneficioso sobre misiles de alcance medio.

El titular de la Casa Blanca, que no rechazó la oferta de su homólogo Yuri Andropov, aunque denunció sus deficiencias, alabó como «espectacular y de largo alcance» la reciente decisión de la OTAN de eliminar 1.400 ojivas nucleares tácticas en Europa Occidental.

Esta decisión, adoptada en la reunión de los ministros de Defensa de la Alianza Atlántica el pasado jueves en Montebello (Canadá), y los esfuerzos norteamericanos por lograr un acuerdo en Ginebra sobre euromisiles demuestran a juicio de Reagan, que «la llamada carrera armamentista sólo tiene un participante: la Unión Soviética».

El presidente, en su tradicional discurso radiofónico de los sábados, no rechazó la oferta formulada por Andropov el pasado miércoles: «Las estudiaremos y abordaremos en las conversaciones de Ginebra», subrayó.

Pero, al reiterar los argumentos del Departamento de Estado, dijo que «por desgracia» las propuestas de los

soviéticos les permitirán conservar sus misiles «SS-20» pero impedirían a la OTAN desplegar los «Pershing-2» y «Cruzer» norteamericanos en Europa Occidental.

También lamentó que la oferta estuviera acompañada de una «amenaza explícita» de romper las conversaciones de Ginebra si se inicia el despliegue.

«Espero que la URSS esté verdaderamente interesada en lograr un acuerdo» y ello se comprobará si los soviéticos, tras formular sus últimas ofertas, «deciden finalmente negociar en serio en Ginebra», subrayó.

La eliminación de las 1.400 ojivas nucleares tácticas, al sumarse a 1.000 retiradas ya ha-

ce tres años, reducirá en un tercio el número de las armas nucleares tácticas norteamericanas en Europa con respecto de 1979, dijo Reagan.

Una vez se cumpla el plan (dentro de cinco o seis años), el nivel de las armas nucleares estadounidenses en Europa occidental será el más bajo en los últimos veinte años, subrayó. «Ello significa que la OTAN habrá retirado por lo menos cinco armas nucleares por cada uno de los nuevos misiles» que se desplieguen a partir de Diciembre a falta de un acuerdo en Ginebra, agregó.

Según Reagan, las acciones de la OTAN están en «claro contraste» con las de la URSS, pese a la moratoria que declaró sobre euromisiles, ha emplazado 63 nuevos «SS-20» con tres cabezas nucleares cada uno.

La decisión de la OTAN demuestra a Moscú —dijo el alto funcionario— que «estamos dispuestos a reducciones tanto unilaterales como mutuas». «Esperamos que la URSS nos imite» con respecto a armas tácticas.

La amenaza soviética de romper las negociaciones de Ginebra si empieza el despliegue norteamericano es «decepcionante y un tanto inexplicable» —agregó— porque Estados Unidos permaneció en la mesa de conversaciones pese al continuo emplazamiento soviético de «SS-20».

SEÑORITA

A ingeniero interesa relacionarse con señorita 25-35 años con fines matrimoniales. Escribir con fotografía: Apartado 1.227. Bilbao.

PRESTAMOS

PERSONALES E HIPOTECARIOS

Gestoría PARDO CALLEJA

Madrid, 11 - Telf. 23 24 75

Hoy, elecciones en Argentina

Concurren doce partidos, aunque sólo el peronista y el radical parecen contar con opción al triunfo

Hace una década que el país no ha celebrado comicios ajustados al sistema democrático

Buenos Aires (Efe). — Con multitudinarios actos políticos en esta capital y en Rosario, a 370 kilómetros al Noroeste de aquí, concluyó la campaña electoral en Argentina.

Hoy, domingo, cerca de 18 millones de argentinos acudirán a las urnas para elegir a 600 electores de presidente y vicepresidente, además de diputados nacionales, senadores y cargos provinciales y municipales.

El partido peronista convocó a cerca de un millón de personas anoche, en la clausura de su campaña en la Avenida 9 de Julio de esta capital, donde, dos días antes, Raúl Alfonsín candidato del radicalismo, reunió a más de 800.000 personas.

Alfonsín, por su parte, finalizó su campaña en la ciudad de Rosario, ante unas 300.000 personas, según la Policía, más del doble de las que reunió Italo Luder, varios días atrás.

Los candidatos de los restantes partidos políticos concluyeron sus campañas en distintos puntos de esta ciudad, anoche, siendo el partido intransigente el que más simpatizantes reunió.

Con las elecciones del domingo concluye en Argentina una larga etapa de gobiernos militares, originados en el golpe de Estado del 24 de Marzo de 1976, en el que fue derrocada Isabel Martínez de Perón.

Los colegios electorales se abrirán a las seis de la mañana y cerrarán sus puertas a las 18,00 hora local (22 h. e.). Dos horas después, se iniciará el recuento de votos.

Las elecciones argentinas son de carácter indirecto, de manera que los votantes únicamente eligen a 600 electores, los cuales, a su vez, reunidos en el denominado colegio electoral, a constituirse a mediados del próximo mes de Noviembre, designarán al presidente de la nación.

Los cargos directos que serán elegidos por los votantes son 14.512 correspondiendo 908 al orden nacional (diputados y senadores), 1.330 de orden provincial y 12.274 municipales.

LOS PRIMEROS COMICIOS EN UNA DECADA

Buenos Aires (Efe). — Después de una década y con una de las crisis más graves de su historia, los argentinos concurrirán hoy domingo a las urnas para elegir democráticamente a sus futuros gobernantes.

en unos comicios que marcan el comienzo de una etapa cargada de esperanzas.

Doce partidos concurren a la selecciones; pero dos, el Justicialista (peronista) y la Unión Cívica Radical (UCR), han polarizado al electorado que en su gran mayoría parece inclinado por los candidatos presidenciales de una y otra agrupación: Italo Luder y Raúl Alfonsín, respectivamente.

Oscar Allende, candidato del Partido Intransigente (P. I.), que en las encuestas aparece como la tercera fuerza electoral, ha advertido contra las «falsas opciones», afirmando que «se quiere revivir autonomías del pasado», entre peronistas y antiperonistas y hoy —dijo— se debe «votar en positivo».

Poco menos de 18 millones de ciudadanos deberán elegir a sus futuras autoridades entre 12 fórmulas presidenciales presentadas por otros tantos partidos.

Pero la violencia que distinguió la década de los setenta, ha estado prácticamente ausente durante toda la campaña electoral y sólo se registraron incidentes aislados, sobre todo protagonizados por jóvenes militantes del peronismo y del radicalismo.

Como contrapartida, un clima festivo y de euforia política fue la tónica dominante en los últimos días de la campaña que abarcó sin excepción a todo el país.

De los 18 millones de ciudadanos en condiciones de votar, casi cinco millones son jóvenes que nunca ejercieron el derecho del sufragio, muchos de los cuales, sin embargo, debieron luchar en la guerra de las Malvinas.

NI ALCOHOL, NI CINE, NI FUTBOL, DURANTE LOS COMICIOS

Buenos Aires (Efe). — Entre los preparativos para las elecciones argentinas, destacan las prohibiciones de efectuar actividades de propaganda política, celebrar actos públicos y la venta de bebidas alcohólicas.

Desde las 20 horas de hoy, sábado y hasta las 21 de ma-

ñana, domingo, está penada la venta de bebidas alcohólicas, los cines y teatros permanecerán cerrados y no habrá competiciones deportivas. También, desde la medianoche de ayer, rige la prohibición absoluta de realizar actos proselitistas o cualquier tipo de propaganda política.

MENSAJE DE FELIPE GONZALEZ

Madrid (Efe). — El presidente del Gobierno, Felipe González, ha enviado un telegrama a los candidatos a la presidencia argentina en el que se solidariza con el proceso de recuperación democrática de ese país.

González, por mediación del embajador de España en Buenos Aires, ha remitido un telegrama a los candidatos a la presidencia argentina, Alfonsín y Luder, en el que les manifiesta «la profunda solidaridad del Gobierno español con el proceso de recuperación de las libertades que se inicia en Argentina».

El telegrama enviado por el presidente del Gobierno, en nombre del pueblo español, dice además: «Le ruego que crea en nuestra sincera voluntad de éxito y de felicidad para la nación hermana. Siempre contarán con España».

RESTITUYEN GARANTIAS CONSTITUCIONALES

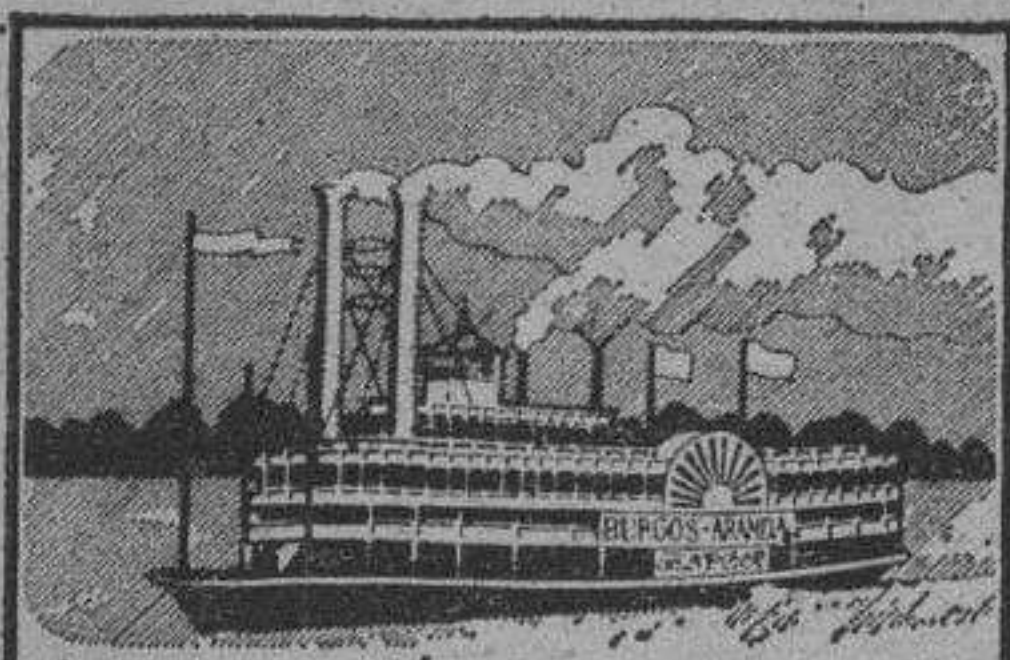
Buenos Aires (Efe). — A pocas horas de que más de 18 millones de argentinos emitan su sufragio, poniendo así término a siete años de régimen militar, el Gobierno que encabeza el general retirado Reynaldo Bignone restituyó hoy las garantías constitucionales levantando el estado de sitio.

En un breve comunicado, difundido por la Secretaría de Información Pública (SIP), se señaló que, a partir de la fecha, «se dejan sin vigencia las medidas de aplicación actualmente vigentes».

Aún cuando no está taxativamente indicado, la derogación del estado de excepción es definitiva y con ello se desecha la posibilidad de que fuese reimplantado luego de las elecciones.

LA MEDIDA DE HOY

La medida actual. Un nuevo departamento al servicio de todos nuestros clientes; la medida industrial. Consúltenos; unos profesionales experimentados, le confeccionarán su americana, traje, etc, al gusto de vd.



BAPOC
c/Lain Calvo, 1 (Burgos)



LOS SABADOS

REVISTA A TODO COLOR
con
Diario de Burgos



EL SEÑOR

DON JOSE-MARIA DIEZ ZAMORANO
(MEDICO DENTISTA)

Falleció ayer, a los 80 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

Q. E. P. D.

Su resignada hermana política, doña Felisa Vélez González; sobrinos, María-Concepción, María-Victoria, José-Fernando y Francisco-Javier Díez Vélez; Jaime y Angel Valcárcel Díez; sobrinos políticos, primos y demás familia.

RUEGAN oraciones por el eterno descanso del alma del finado y la asistencia a las honras fúnebres (córporo presente), que tendrán lugar HOY, DOMINGO, a las TRES Y MEDIA, en la iglesia parroquial de SAN LORENZO. EL REAL; seguidamente la conducción del cadáver al cementerio de San José; actos de caridad por los que anticipan su gratitud

Casa doliente: Plaza Mayor, 9.

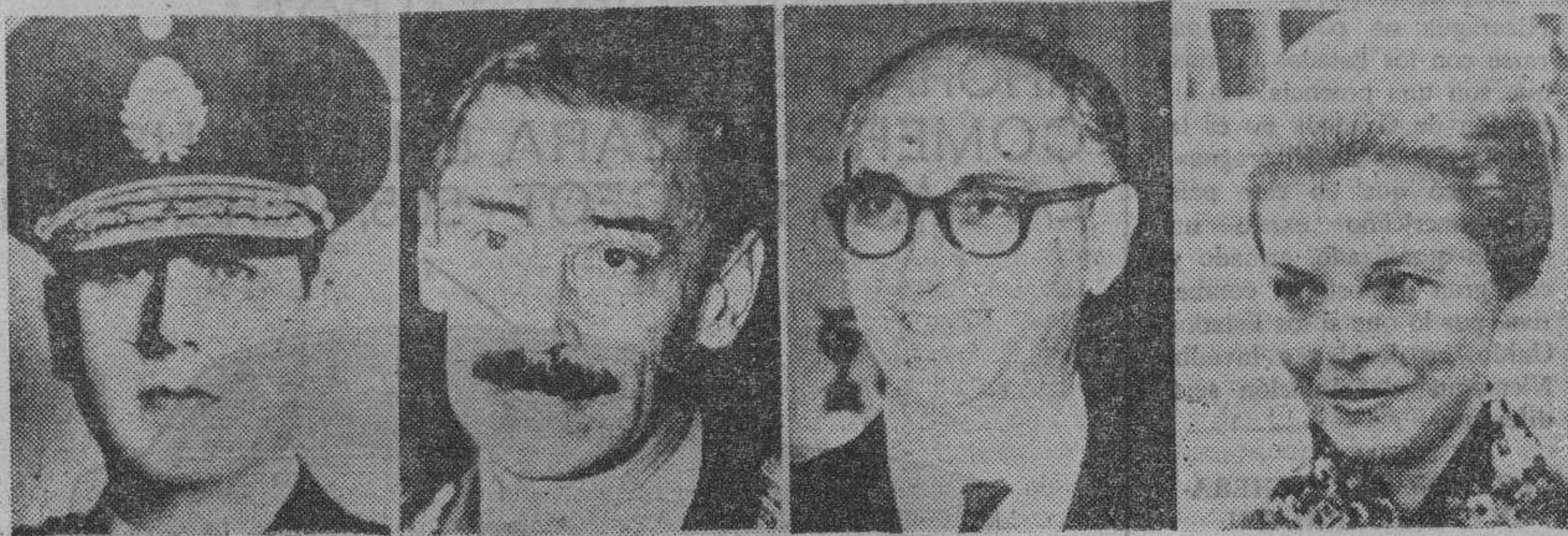
Capilla ardiente: Funeraria «San José». Sala «B».

Burgos, 30 de Octubre de 1983

Hoy, elecciones presidenciales en Argentina

En 37 años el país ha tenido 16 presidentes

De los elegidos democráticamente, solo Juan Perón terminó normalmente uno de sus tres mandatos



Juan Domingo Perón, Jorge R. Videla y Arturo Frondizi (de izquierda a derecha) son los tres presidentes que desde 1946 a la fecha han permanecido más tiempo en el poder. El primero estuvo diez años, en dos etapas (1946-1955 y 1973-1974); el segundo se mantuvo durante cinco años (1976-81) y el tercero, cuatro (1958-62). Finalmente, la única mujer que ha ocupado la más alta magistratura del Estado en Argentina, María Estela Martínez de Perón, sucesora de su esposo en el cargo (1974-76).

Se celebran hoy en la Argentina, unas elecciones presidenciales de gran importancia para el futuro de la nación, tras el último período de gobierno por los militares. Son las primeras que tienen lugar desde el año 1973.

En treinta y siete años se sucedieron en la Argentina dieciséis jefes de Estado, de los cuales sólo fueron presidentes constitucionales seis, dos de ellos como interino y uno, Perón, por dos veces.

Los otros son Arturo Frondizi, Arturo Illia, Héctor Cámpora y María Estela Martínez de Perón. La designación de José María Guido, presidente provisional del Senado, como sucesor de Frondizi, por presión de los militares aparece como muy dudosamente constitucional.

Sólo hubo elecciones en los años 1946, 1952, 1958 y 1973, en este año por dos veces, siendo designados Cámpora y Perón en él. Uno de los jefes de Estado designados por las fuerzas armadas, el general Viola, sucesor de Videla, permaneció sólo unos siete meses, por notoria incapacidad para la más elemental gestión.

El jefe de Estado, dictador general Aramburu sería cruelmente asesinado por extremistas del peronismo, los montoneros, en 1970, doce años después de ceder la jefatura del Estado al elegido democráticamente, Arturo Frondizi.

MAS DERROCAMIENTOS QUE ELECCIONES

Los problemas políticos no resueltos, por incapacidad técnica de los gobernantes o por la agitación y las presiones de diversos sectores, la crisis permanente de una sociedad con la economía gravemente quebrantada y las violencias de la derecha y de la izquierda, determinan esta meteórica sucesión de jefes de Estado, ninguno de los cuales trae la estabilidad y la prosperidad que se desean.

También ha de señalarse que uno de ellos, el dictador general Galtieri, fue depuesto después de la derrota de las fuerzas armadas argentinas en la guerra de Las Malvinas quizá buscada por motivos de prestigio y de intento de fortalecer la unidad entre los argentinos a fin de superar los enfrentamientos internos.

Si los militares actúan para asegurar el orden y la estabilidad en la República Argentina, muy lejos de conseguirlo, se muestran con rivalidades entre ellos que determinan las sustituciones bajo amenazas de unos por otros.

UNA CRONOLOGIA AZAROSA

Desde que subió a la presidencia Juan Domingo Perón, la sucesión de jefes de Estado en la Argentina ha sido:

—General Juan Domingo Perón: 4 de Junio de 1946. 22 de Septiembre de 1955 (depuesto). Perón presentó su candidatura a las elecciones organizando el Partido Laborista, apoyado por los sindicatos y por disidentes de los partidos tradicionales. Su victoria fue por escaso margen, pero le dio el control de las dos Cámaras y de todos los gobiernos provinciales. Luego aumentaría su poder hasta el 35 por cien en las elecciones de 1951. Política autoritaria y de culto de la personalidad. Hizo política de redistribución de la renta en favor de los trabajadores y nacionalizó servicios públicos, como los ferrocarriles. La inflación y la mala situación de la balanza de comercio exterior hicieron difícil la situación. Una reforma constitucional le permitió a Perón presentarse a reelección para 1952-58. Su esposa, Eva Perón, ejercía un poder magnético sobre las masas seguidores del justicialismo. A la muerte de ésta en 1952 y ante las crecientes dificultades económicas, la política peronista se fue haciendo más derechista, con control de salarios y buscando la ayuda del capital. Su enfrentamiento con la Iglesia y el descontento popular propiciaron un golpe militar dirigido por el general Lanardi.

—General Eduardo Lanardi: 23 de Septiembre de 1955. 13 de Noviembre de 1955 (depuesto). Buscó acomodamiento con católicos y peronistas, pero dos meses después cedía el poder al general Aramburu.

—General Pedro Aramburu: 13 de Noviembre de 1955.

30 de Abril de 1958. Implantó una vedadera dictadura, persiguió a los peronistas y disolvió el partido de éstos.

—Doctor Arturo Frondizi: 23 de Febrero de 1958. 29 de Marzo de 1962 (depuesto). Triunfó en las elecciones con el apoyo de los peronistas, a los que de nuevo legalizó al subir al poder. Pero su política económica, que favorecía a los exportadores e inversores extranjeros, empeoró la situación de las clases medias y trabajadoras. Los militares forzaron su dimisión, disolvieron el Congreso y designaron presidente provisional a Guido.

—Doctor José María Guido: 29 de Marzo de 1962. 12 Octubre 1963. Durante los 18 meses que permaneció en el poder se vio sometido a las presiones alternativas de los dos bandos militares, «Colorados» y «Azules».

—Doctor Arturo Illia: 12 de Octubre de 1963. Junio de 1966 (depuesto). Candidato del Partido Radical, fue democráticamente elegido. Los peronistas se opusieron a su política con agitaciones laborales dirigidas por Perón, desde el exilio. Ante la difícil situación, los militares elevaron al poder al general Onganía.

—General Juan Carlos Onganía: 29 de Junio de 1966. 8 de Junio de 1970 (depuesto). Su ministro de Economía Vasena, intentó la estabilización, pero una nueva devaluación del peso y la difícil situación económica forzaron su dimisión. Las fuerzas armadas poco después del brutal asesinato del general Aramburu, destituyeron a Onganía y lo sustituyeron por el general Levingston.

—Brigada General Robert Marcel Levingston: 18 de Junio de 1970. 22 de Marzo de 1971 (depuesto). Su enfrentamiento con empresas multinacionales contribuyó decisivamente a su caída en 1971, dejando paso al general Lanusee.

—General Alejandro Agustín Lanusee: 26 de Marzo de 1971. Mayor de 1973. Dejó que aumentase la inflación favorable a los exportadores de productos agrícolas y para los trabajadores, cuyos salarios subieron, pero provocó resentimientos entre las clases medias. Ante el empuje del peronismo organizó una «Unión Democrática» para agrupar a las fuerzas antiperonistas y convocó elecciones, en las que triunfaría con un 49,59 de los votos del peronista Cámpora.

—Doctor Héctor Cámpora: 27 de Mayo de 1973. 13 de Julio de 1973. Triunfó con el lema «Cámpora al Gobierno, Perón al poder». A los tres meses se vio obligado a renunciar y convocar nuevas elecciones.

—Raúl Lastiri: 15 de Julio de 1973. 12 de Octubre de 1973.

—General Juan Domingo Perón: 12 de Octubre de 1973. 1 de Julio de 1974. Ganó las elecciones del 23 de Septiembre, después de 18 años de exilio. Falleció al año siguiente, sucediéndole su segunda esposa María Estela (Isabel) como vicepresidenta que era.

—María Estela (Isabel) Martínez de Perón: 1 de Julio de 1974. 23 de Marzo de 1976 (depuesta). No supo dominar la crisis política y económica en que se debatía la nación. El 24 de Marzo de 1976 la Junta de comandantes en jefe, presidida por el general Jorge Videla, designaba a éste mismo para nuevo jefe de Estado.

—General Jorge Rafael Videla: 29 de Marzo de 1976. Marzo de 1981. Inició una política de «reconstrucción nacional» que constituiría el período más largo de actividad política de un presidente en la historia de los períodos no constitucionales en la Argentina. Bajo Videla fueron disueltos el Congreso, los partidos y los sindicatos, y la señora de Perón fue puesta en prisión preventiva. Videla cedió el poder a Viola.

—General Roberto Viola: 29 de Marzo de 1981. Diciembre de 1981. Este abandonó la presidencia en favor del general Galtieri.

—General Leopoldo F. Galtieri: Diciembre de 1981. Junio de 1982 (depuesto). Comandante en jefe del ejército, inició la guerra de Las Malvinas. La derrota forzó su retirada para dejar el paso al general Bignone.

—General Reynaldo Bignone: Julio de 1982. El uno de Marzo de 1983 Bignone anunció oficialmente la convocatoria de elecciones generales para el 30 de Octubre de ese mismo año. A ellas concurren diez partidos pero de sus candidatos los más probables son Italo Luder, peronista y Manuel Alfonsín, radical.

LOS JAPONESES PRESENTAN SUS «COCHES DEL FUTURO»

Se utilizan nuevos materiales de plástico y cerámica, junto a avanzadas tecnologías

Tokio (Efe). — La vigésima quinta edición del Salón del Automóvil fue inaugurada el viernes 28, con la presentación, por parte de varias empresas japonesas, de sus prototipos de «coche del futuro» y los últimos modelos de 223 fabricantes del Mundo.

Junto a los prototipos de «coche del futuro», en los que al aerodinamismo del diseño se une el uso de nuevos materiales de plástico y cerámica en la carrocería y motores, así como avanzados sistemas electrónicos de control y navegación, se presentan también novedades técnicas aplicadas en modelos ya conocidos.

Entre los prototipos se destacan el «Toyota FX-1», el «Nissan NX-21» y el «Mazda MX-2», modelos revolucionarios de coches, que suponen, según los expertos, un intento serio japonés por adelantarse en los diseños y tecnología al resto de fabricantes del Mundo.

El modelo de «Toyota», premio 1982 de la sociedad de ingenieros mecánicos de Japón, va dotado de un motor de 6 cilindros dobles con 24 válvulas y dos turbocargadores, mientras que la novedad del «Nissan NX-21», radica, fundamentalmente, en su motor de cerámica de turbina a gas, considerado como la nueva generación de motores del coche del futuro.

«Honda», otro de los grandes japoneses, no se queda atrás presentando en el salón un sistema electrónico de navegación que permite al conductor controlar la marcha del automóvil, así como la congestión del tráfico y el camino más adecuado a seguir por una 1.ª urbana con objeto de llegar lo más cómoda y rápidamente posible al destino final.

Otra destacada novedad es la exhibida por la empresa

«Isuzu», que consiste en la caja de transmisión automática de cinco velocidades, controlada electrónicamente, a la que se añade el primer motor Diesel fabricado en su totalidad de pieza de cerámica, lo que supone un ahorro de carburante del 50 por ciento, una potencia del motor 30 por 100 superior al normal y un aligeramiento del peso del automóvil de un 10 por ciento.

«Toyota-Mazda» y «Nissan» exponen también sus versiones del coche del futuro, automóviles eléctricos pequeños entre los que destaca el modelo «Nissan» por ser el primero que funciona con corriente alterna, usandó dos velocidades, lo que le hace capaz de recorrer una distancia de 160 kilómetros a una velocidad de 40 kilómetros por hora, sin necesidad de recargar las baterías.

Los prototipos del coche del futuro y las novedades electrónicas aplicadas al automóvil constituyen la atracción más importante del XXV Salón del Automóvil, donde por otra parte, no se ha presentado ningún nuevo modelo de próxima venta sino versiones mejoradas de los actuales dando preferencia a la comodidad.

Se ha advertido la falta de nuevos modelos en la sección de motocicletas del salón, donde se exhiben los modelos «Honda», «Yamaha», «Suzuki» y «Kawasaki», con ligeras variantes sobre los actuales, aunque «Honda» se ha anotado una «innovación futurística» con el «vehículo Oream XXX», de tres ruedas diseñado bajo un nuevo concepto de lo que puede ser el sistema de transporte del futuro.

El «XXV Salón del Automóvil» será clausurado el 19 de Noviembre, y se espera la visita de más de un millón de personas.

CIUDAD DEPORTIVA

MILITAR «GENERAL YAGÜE»

AVISO

El próximo día 2 de Noviembre se reanudarán las clases de GIMNASIA DE MANTENIMIENTO.

Información e inscripción: Oficina Clubs.

LEA USTED MAÑANA HOJA DEL LUNES DE BURGOS

AMPLIA INFORMACION LOCAL, GENERAL Y DEPORTIVA
COMENTARIOS, REPORTAJES, PASATIEMPOS

PAGINAS ESPECIALES DE ARANDA DE DUERO Y MIRANDA DE EBRO

LA INVASION DE GRANADA SE ESTA TRANSFORMANDO EN LUCHA DE GUERRILLAS

Redacción Central (Efe). — La lucha en la isla de Granada continúa después de cinco días de hostilidades, la guerra se está transformando en una lucha de guerrillas como en Vietnam, al perseguir los norteamericanos a la resistencia en las montañas y selvas del interior.

El vicealmirante naval estadounidense Joseph Metcalf ha afirmado hoy que la resistencia cubana fue la más enconada. «Los cubanos se defendieron con las mejores armas ligeras soviéticas», añadió Metcalf, quien reveló que las fuerzas multinacionales invadieron Granada con 15.000 hombres.

El vicealmirante Metcalf no aclaró cómo la cifra subió de los 3.000 soldados de los últimos informes a 15.000, de los cuales 10.000 son de las fuerzas navales y 5.000 de tierra. En la actualidad, el número de hombres de las fuerzas multinacionales que permanecen en Granada es de 5.000, según Metcalf.

Ofreció cifras preliminares de 26 cubanos y granadenses muertos, más 56 heridos, pero advirtió que hay más víctimas aún sin contabilizar.

La población de San Jorge, capital de Granada, sufre la falta de alimentos por lo que, a pesar del toque de queda impuesto por la Junta militar, el robo y el asalto a los supermercados son un espectáculo habitual.

En los Estados Unidos, la acogida de los norteamericanos

nos al discurso de Ronald Reagan sobre el Líbano y Granada ha sido en general favorable. La mayoría de los estadounidenses han aceptado los argumentos esgrimidos por su presidente, aunque se muestran preocupados por su política «ofensiva» en tiempos de crisis.

En La Habana, el Gobierno cubano emitió hoy una declaración en la cual se acusa claramente a los Estados Unidos de estar dilatando las gestiones mediadoras de España y Colombia tendientes a la evacuación de los cubanos de la isla de Granada.

El comunicado señala que la evacuación debió coordinarse entre el embajador de Cuba en Granada y el jefe militar norteamericano en esa isla, pero que el representante de La Habana no consiguió todavía ponerse en contacto con la parte estadounidense.

ORTEGA: «SI ESTADOS UNIDOS INVADE NICARAGUA, SERA DERROTADO»

Managua (Efe). — El coordinador de la Junta de Gobierno de reconstrucción nacional, Daniel Ortega, reiteró que «si los Estados Unidos invaden Nicaragua, serán derrotados: de ello tenemos confianza».

Manifestó el gobernante durante un programa radio-televisado que las tropas invasoras «para poder imponer

un régimen títere en Nicaragua, tendrán que acabar con todo un pueblo».

Después señaló que si bien Nicaragua no podía compararse con los Estados Unidos, que son una potencia, «la situación de Granada no es la misma que la de Nicaragua».

Explicó que en este país centroamericano existe un pueblo organizado, armado y con gran disposición combativa, por lo que si los Estados Unidos se deciden a invadir Nicaragua «la situación será diferente».

CUBANOS ATRINCHERADOS EN CARRIACU

Washington (Efe) — Un grupo de cubanos armados se encuentran en la diminuta isla granadense de Carriacu, al Norte de Granada, según dijeron hoy fuentes del Pentágono, citadas por la cadena de televisión norteamericana «CBS».

Estados Unidos ha decidido dar a los cubanos —cuyo número no se ha precisado— la posibilidad de rendirse, antes de atacar este islote, que cuenta con un aeropuerto e instalaciones militares cubanas, dijeron.

Hoy también se supo que el número de soldados norteamericanos heridos, desde la invasión de Granada, se elevan a 76, nueve más de lo anunciado ayer por el Pentágono.

El número de muertos y desaparecidos se mantiene en once y siete respectivamente.

VENGA A CONOCER LA GAMA PEUGEOT

«Versión 84»

DESDE EL DIA 1.º DE OCTUBRE LA ORGANIZACION TALBOT, AHORA PEUGEOT - TALBOT COMERCIALIZARA EN EXCLUSIVA LA GAMA PEUGEOT - 505, VERSION 84



¡VISITENOS!

CONCESIONARIOS

TALLERES PEDRO
BURGOS

TALLERES FALFA
ARANDA DE DUERO

RED DE SERVICIOS OFICIALES

BRIVIESCA
D. Izquierdo

LERMA
Gaudencio R.

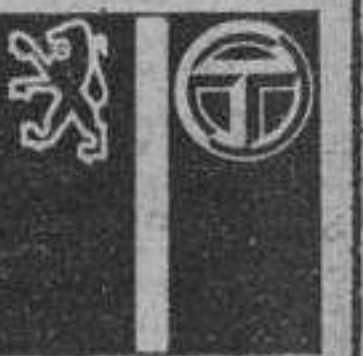
MELGAR DE FERNAMENTAL
Hnos. del Olmo

MIRANDA DE EBRO
Garage Tamayo

VILLADIEGO
T. Santidrian

VILLARCAYO
T. Vadillo

SALAS DE LOS INFANTES
T. Fidel Miguel



sus concesionarios PEUGEOT TALBOT



VALENTINE
el color a medida
spectromatic

Dé un tono personal y armonice la decoración de su hogar, con más de 1500 tonos de color disponibles inmediatamente en 3 calidades de pintura y en todos los aspectos: mate - satinado - brillante para interior y exterior.

Consulte en:

DROGUERIAS OJEDA

CENTRAL: CALLE SAN NICOLAS. 7

SUCURSALES:

CALLE VITORIA 107 - AVENIDA DEL CID. 78

BARRIADA INMACULADA 1-3 (GAMONAL)

XV DEMOSTRACION INTERNACIONAL DE MAQUINARIA PARA LA RECOLECCION Y X DEMOSTRACION INTERNACIONAL DE MAQUINARIA DE SIEMBRA DE REMOLACHA AZUCARERA

Más de tres mil agricultores se dieron cita durante la jornada del día 27 en la Finca «La Ribera», del término de Torrecilla de la Abadesa, Valladolid, para presenciar la XV Demostración Internacional de Maquinaria para la Recolección y X Demostración Internacional de Maquinaria de Siembra de Remolacha Azucarera.

Ambas demostraciones estaban organizadas por el Ministerio de Agricultura a través de la Dirección General de la Producción Agraria con la colaboración especial de la Cooperativa Azucarera Onésimo Redondo «ACOR».

Las diversas máquinas, exponente de la alta tecnificación que ha alcanzado el sector, procedían en su mayor parte de firmas españolas, pero también estuvieron presentes casas de Estados Unidos, Inglaterra, Francia e Italia, países en los que el cultivo remolachero está arraigado.

Las tareas fueron seguidas por altos cargos del Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación, entre los que se encontraban personalidades de la División Territorial y Provincial de la Cuenca del Duero, así como de la Consejería de Castilla y León y la mayoría de los Directores Provinciales de agricultura de la misma región.

Valladolid, 27 de Octubre de 1983

NACIONAL

DETENIDO EN YURRE (VIZCAYA) EL AUTOR DE UN DOBLE HOMICIDIO

Descubierta una red de exportación ilegal de vehículos «Land Rover»

Bilbao (Logos). — Ha ingresado en prisión, Angel Aldecoa Lasa, arrendatario del Bar Izarra, de Yurre, después de haber sido detenido como autor responsable de los disparos que, en la media noche del pasado jueves, costaron la vida a los jóvenes Afelino Flores Dreste, de 22 años y de Josu Garranchón Guisasaola, de 18 años, ambos residentes en la mencionada localidad.

El doble homicidio ocurrió poco después de las 12 de la noche del jueves, en el referido bar, cuando ambos jóvenes llamaron reiteradamente a la puerta con el ánimo de entrar en el establecimiento, que se encontraba ya cerrado al público. Sin embargo, al salir un cliente, pudieron penetrar y, una vez dentro, se enzarzaron en una violenta discusión, arrojaron al suelo dos máquinas tragaperras y una silla contra la puerta. Al parecer, uno de ellos se despojó de su camisa, lo que pudiera interpretarse como que intentaba agredir a Angel Aldecoa. El propietario sacó su escopeta de caza y efectuó dos disparos a bocajarro, que acabaron con la vida de José Garranchón, quien dejó de existir en el lugar de los hechos y de Flores Dreste, que resultó gravemente herido, falleciendo mientras era trasladado al Hospital Civil de esta capital.

EXPORTACION ILEGAL DE VEHICULOS «LAND ROVER»

Madrid (Logos). — Manuel Rubio Rubio, Juan Manuel Jiménez Iturria y Félix Vallejo Díaz Caneja, han sido detenidos por el Servicio de Información de la Agrupación de Tráfico de la Guardia Civil de Madrid bajo la acusación de hallarse presuntamente implicados en varios delitos de falsificación de documento público, estafa y exportación ilegal de un número indeterminado de vehículos «Land Rover» con destino a un país africano que no ha sido posible determinar, según han confirmado a «Logos» fuentes de la Dirección General de la Guardia Civil. Al parecer, los tres detenidos fueron puestos a disposición de la autoridad judicial, que ordenó su ingreso en la prisión de Carabanchel.

La exportación de este tipo de automóviles, que están considerados como susceptibles de aplicación militar, está controlada por el Estado español, que únicamente permite que se atiendan pedidos por parte de países en los que existen concesionarios oficiales de la marca «Land Rover». Sin embargo, no hay dificultades para que cualquier persona particular pueda comprar en España uno de estos vehículos y posteriormente sacarlos de nuestras fronteras. Según nuestras noticias, la Delegación de Hacienda de Madrid detectó

que los dueños de varios «Land Rover» no habían satisfecho el preceptivo impuesto de lujo de los mismos, por lo que a principios del presente mes se facilitó a la Guardia Civil la matrícula de dos de estos vehículos a fin de que averiguara los motivos por los que sus propietarios no habían satisfecho sus deudas fiscales.

FIRMAS FALSAS

El Servicio de Información de la Agrupación de Tráfico tomó declaración a los dueños de los automóviles sospechosos y estos afirmaron que ellos no habían comprado jamás ningún «Land Rover», por lo que desconocían todo lo relativo a este asunto. Sin embargo, confirmaron que entre la documentación existente en la Jefatura Provincial de Tráfico figuraba una fotocopia de su carnet de identidad, así como su firma y rúbrica, que posteriormente se comprobó que era falsa.

En el curso de las investigaciones, los encargados del caso descubrieron que los «Land Rover» habían sido vendidos por una empresa de Madrid concesionaria de dicha marca y, concretamente, que la persona que había gestionado esta operación había sido presuntamente Juan Manuel Jiménez Iturria, que cobraba un porcentaje por cada vehículo vendido.

Por las pesquisas posteriores se supo que varios

de los «Land Rover» habían sido matriculados a nombre de algunos empleados de la revista «Personas», cuya quiebra se produjo hace años. Al parecer, varios obreros y redactores de la revista entregaron fotocopia de su Carnet de Identidad a un abogado que se hizo cargo de los trámites legales para que aquellos pudieran percibir el seguro de desempleo. Parece ser, no obstante, que dicho letrado entregó a otra persona algunas de estas fotocopias con objeto de que en su nombre se matricularan algunos de los «Land Rover» supuestamente exportados de forma irregular. El embarque parece, se hacía en Francia.

HUNDIDO EL PALANGRERO «CARMITANA»

La Coruña (Efe). — El palangrero «Carmitana», que faena habitualmente en aguas del Gran Sol, se ha hundido hoy en las proximidades del Cabo Ortegal.

Los 10 tripulantes del barco fueron rescatados por el «Nuevo Jaime Balmes», con base en Cedeira.

El pesquero, con base en La Coruña, acababa de descargar sus capturas del Gran Sol en el puerto de Celeiro cuando se hundió por una vía de agua.

LOCAL Y PROVINCIAL

DOS PERSONAS MUERTAS EN ACCIDENTES DE TRAFICO

En la carretera Burgos-Portugal en el término municipal de Villaquirán de los Infantes, el camión AV-6833-C conducido

por Anselmo Cejuela del Río atropelló al peatón Benjamín Loriz Ibáñez, de 23 años, resultando herido gravísimo y falleciendo poco después en la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social.

El conductor del turismo resultó herido grave y muerta la ocupante María del Carmen Panizo Hernando, de 59 años. La Agrupación de Tráfico de la Guardia Civil practicó diligencias

El conductor del turismo resultó herido grave y muerta la ocupante María del Carmen Panizo Hernando, de 59 años.

La Agrupación de Tráfico de la Guardia Civil practicó diligencias

UN MUERTO Y UN HERIDO GRAVE EN CHOQUE

A las once y cuarto de la mañana de ayer, a la altura del kilómetro 257,500 de la carretera Madrid-Irún, en el término de Quintanapalla, entraron en colisión lateral el turismo SS-5577-N conducido por José

INCENDIO EN FUENTES BLANCAS

A las cinco y cuarto de la tarde de ayer, el retén del Cuerpo de Bomberos se trasladó al parque de Fuentes Blancas, donde se produjo un incendio de hierbas y malezas que, afortunadamente, no tuvo consecuencias.

ESCOBEDO Y MIRIAM DE LA SIERRA, YA SE HAN DIVORCIADO

Madrid (Colpisa). — Rafael Escobedo condenado a cincuenta y tres años de prisión por el tristemente célebre «Caso Urquijo», acaba de conseguir el divorcio de su mujer que era la hija de los Marqueses asesinados. Miriam y Rafael ya no son marido y mujer. El propio Rafael ha reconocido en una entrevista recientemente publicada con motivo del divorcio que se habían separado Miriam y él con separación de bienes por lo que al llegar el momento de la ruptura nadie podía pedir nada al otro ni nadie tiene que pagar nada al otro. Rafael y Miriam son solteros de nuevo.

INTERNACIONAL

BUSQUEDA DE VICTIMAS DEL SEISMO DE IDAHO

Abrió la puerta del avión y se tiró sin paracaídas

Washington (Efe). — Continúa hoy la búsqueda en las regiones montañosas de Idaho (EE.UU.), de posibles víctimas del terremoto de ayer, en el que murieron dos niños.

El temblor de tierra, que tuvo una intensidad de 6,9 grados en la escala de Richter, era el más fuerte registrado en esa región desde 1959.

El seísmo provocó una enorme y larga fisura en una región montañosa en la parte central de Idaho, se dejó sentir en otros Estados del Oeste del País y en áreas de Canadá.

Las dos víctimas —de 6 y 7 años— iban camino de la escuela cuando fueron aplastados por las piedras que se caían de los edificios.

Aunque el terremoto causó fisuras en las paredes de un centro nuclear de investigación militar, los reactores no sufrieron daños, según un portavoz del Ministerio de Energía.

Grupos antinucleares temen que residuos radiactivos enterrados cerca del laboratorio hayan penetrado en la tierra si el terremoto originó fisuras en los contenedores.

Anoche, un pequeño temblor de tierra asustó a los habitantes de Palm Springs (California), pero era de poca intensidad (3,6 grados en la escala de

Richter) y, al parecer, no causó víctimas ni daños materiales.

ABRE LA PUERTA DEL AVION Y SALTA SIN PARACAIDAS

Washington (Efe). — Equipos de rescate buscan hoy el cadáver de un hombre que abrió la puerta de un avión en vuelo y saltó al vacío sin paracaídas.

El hecho sucedió en un avión bimotor que viajaba ayer de Harrisburg (Pennsylvania) al aeropuerto de Washington, con 27 pasajeros y tripulantes a bordo.

Unos cinco minutos después del despegue, el joven, de 26 años, caminó tranquilamente hasta la parte trasera del aparato —mientras la azafata se hallaba en la delantera—, abrió la salida de emergencia y saltó ante los ojos horrorizados de sus compañeros de viaje.

Según comentó después uno de los pasajeros, el hombre identificado como Wilmer Stillman (de Pennsylvania), no parecía nervioso.

Nadie a bordo sufrió heridas porque el aparato, de vuelo muy bajo, no estaba presurizado. Pero el piloto regresó de inmediato a su punto de origen para comprobar los sistemas del avión y, una hora después, emprendió de nuevo rumbo a Washington.

El pura raza de TERRY

1900 Brandy de Reserva

TERRY

ARANDA DE DUERO

UN TRIUNFO MAS DEL TENOR BURGALÉS, MIGUEL DE ALONSO

Esta tarde, en «El Montecillo» partido de rivalidad regional entre la Gimnástica Arandina y el Salas

Aranda de Duero (De nuestra corresponsal, MERY VARRONA). — Dentro de los actos organizados con motivo del 59 Día Universal del Ahorro, por la Caja de Ahorros Municipal, tuvo lugar en la tarde del viernes un concierto a cargo del tenor burgalés Miguel Alonso, que estuvo acompañado al piano por el maestro Manuel de Gracia.

Hizo la presentación del acto el delegado de la Caja Municipal para Aranda, don Martín Sierra, quien se congratuló de la oportunidad que se le ofrecía de presentar a un artista burgalés que triunfa en los escenarios de todo el Mundo, al público arandino, circunstancia que ha sido posible por el interés de la Caja de Ahorros Municipal y la grata colaboración prestada por Miguel de Alonso.

Un público que llenaba el patio de butacas del Teatro Cine-Aranda y entre el que se encontraba un buen número de paisanos del tenor, de Hontoria del Pinar, aplaudió largamente las distintas obras interpretadas por Miguel, así como por el maestro Gracia.

Una primera parte dedicada a fragmentos de zarzuela, entre los que destaca «Mujer de los negros ojos», del «Huésped del Sevillano» y la «Canción del niño judío», de «Alma de Dios», así como el zorcico del maestro Alonso, «Maitechu mía» fue cerrada tal como había co-



El tenor Miguel de Alonso, acompañado al piano por el maestro Manuel de Gracia, que obtuvieron en nuestra villa un éxito difícil de olvidar. — (Foto Florentino Lara)

menzado, con una jota, tema que volvería a interpretar en la segunda parte.

«Torna a Sorrento», «Violentas imperiales» y un fragmento de la opereta vienesa «El país de la sonrisa», «La tabernera del puerto» y «El trust de los tenorios» fueron alternadas con piezas de Albéniz y Granados, además de composiciones propias, interpretadas al piano por el maestro Gracia, que supo introducir cada una de ellas, añadiendo al placer musical el

valor didáctico. Tuvo el veterano Manuel Gracia recuerdo cariñoso para el músico arandino Antonio Nebreda y supo ganarse al público, que venía rendido de antemano a su paisano Miguel de Alonso. La interpretación que éste hizo de la partitura de Rigoletto, «La donna e móbiile» puso literalmente de pie al auditorio. Aún cantó una jota más Miguel, que revalidó en Aranda el éxito que le acompaña habitualmente.

Un concierto, en fin, que permanecerá indeleble en el recuerdo de los arandinos que tuvieron oportunidad de asistir a él.

PARTIDO DE RIVALIDAD

A las cuatro de esta tarde dará comienzo en el estadio del «Montecillo» el partido de rivalidad regional entre el Salas y la Gimnástica Arandina.

Un partido que se presenta en principio difícil, porque el Salas vendrá a la capital de la Ribera con la intención de lograr algún positivo, empeño en el que se verá acompañado presumiblemente por buen número de sus propios seguidores que se desplazarán a Aranda, mientras que la Gimnástica tiene necesidad imperiosa de ganar en su pro-

pio campo, aunque sólo fuera para enjugar el mal sabor de boca dejado tras la derrota del domingo anterior frente al Ejido, en terreno leonés. Un partido del que mejor es no hablar.

El «mister» ha preparado una nueva alineación, en su intento de encontrar mayor conjunción en el once local y así permanece en la portería Marcos, portero hoy por hoy indiscutido e indiscutible, mientras Ortega, que ya ha jugado en el «Montecillo» en otra oportunidad, saldrá de lateral derecho y Vega de lateral izquierdo. Briones y Domi en la defensa, Zapico, Martín, Bueno y Bayón en el centro Luis Arriba, e Illera de extremo izquierdo. En el banquillo, para posibles sustituciones, Fano, Javi y Cristóbal.

La Arandina debería de ganar si el puesto que ocupa en la tabla, el noveno, significara algo respecto al lugar que ocupa el Salas, el décimocuarto. Sin olvidar que tampoco puede permitirse muchas alegrías en su propio campo, si se tiene en cuenta que las dos jornadas siguientes jugará en terreno ajeno, frente a la Ponferradina y Venta de Baños respectivamente.

Una cita que, a buen seguro, no se dejará pasar la afición gimnástica que hoy debe acudir al «Montecillo» a animar a su equipo. Y una buena ocasión de éste para enderezar el ritmo.

ENTREGA DE PREMIOS EN LA CAJA DEL CIRCULO

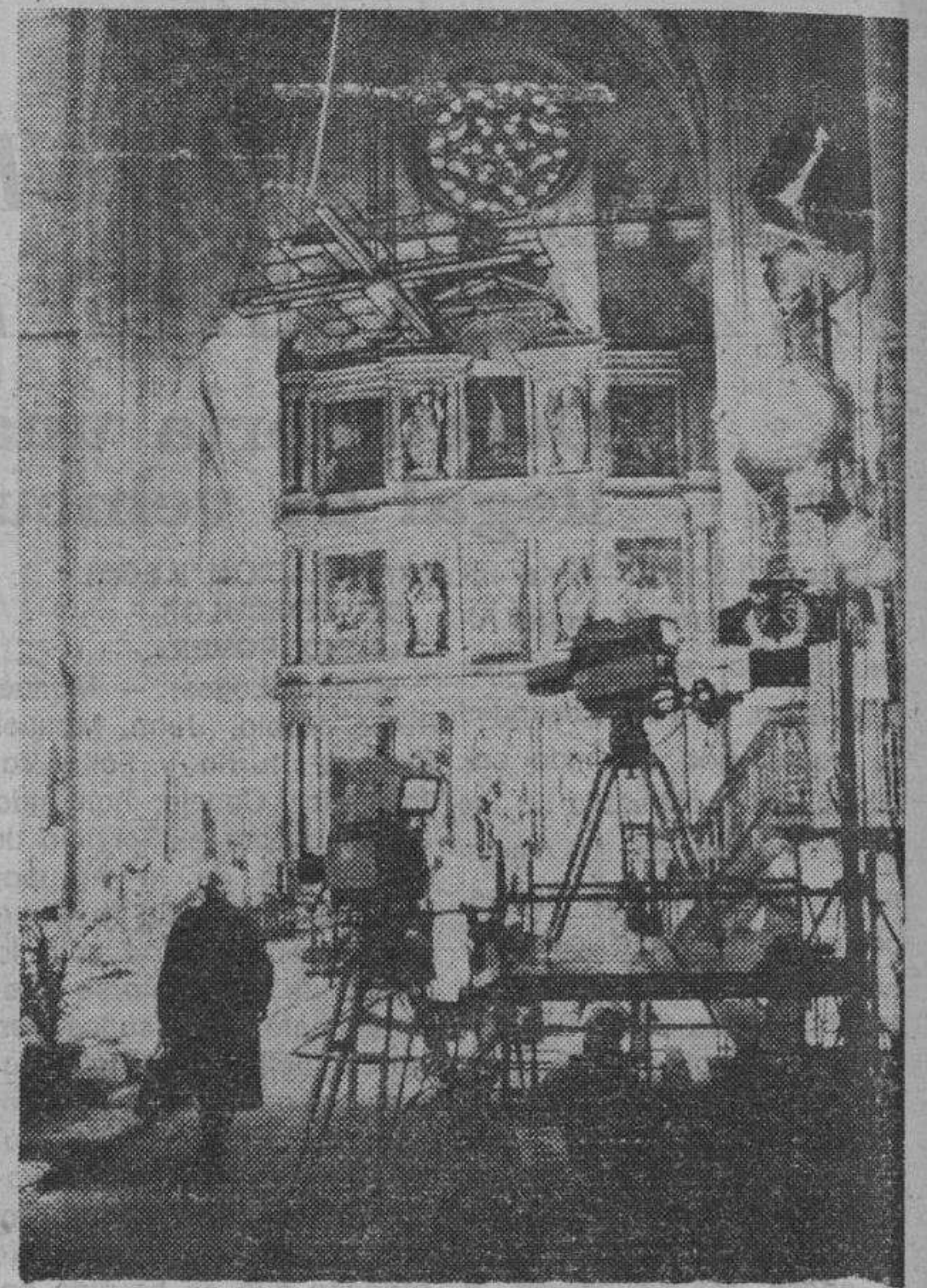
Para las ocho de la tarde de mañana lunes, está prevista la entrega de premios concedidos por la Caja de Ahorros del Circulo Católico con ocasión del 59 Aniversario del Día Universal del Ahorro.

Con este mismo motivo, esta entidad de ahorro ha hecho pública relación de las actividades desarrolladas en nuestra Villa desde el 31 de Octubre de 1982, entre las que destaca el número de lectores que acuden a la sala de lectura y estudio, situada en el nuevo edificio central, un total de 224, mientras son 409 los alumnos que siguen estudios en el Centro de Idiomas y 50 los niños de la guardería.

Por otra parte, además de los tres viajes culturales, seis proyecciones cinematográficas, tres cursillos de temas diversos, 11 conferencias y 12 conciertos, se han celebrado 26 exposiciones que comprenden muestras desde óleos, escultura, acuarelas, esmaltes, fotografía, artesanía diversa hasta máquinas de gestión o iconos y flores. Una amplia gama de actividades desarrollada por la Caja del Circulo, a lo largo del ejercicio que concluye mañana, con la celebración, un año más, del Día del Ahorro.

EXPOSICIONES

Hasta el próximo día uno puede visitarse la exposición de óleos de Cataluña del Castillo, que permanece abierta en la sala de la Caja de Ahorros del Circulo de la plaza de la Virgencilla, en horario de 7 a 9 los días laborables y de 12 a 2 los festivos.



La iglesia de Santa María, será noticia hoy, a través de la pequeña pantalla. — (Foto Florentino Lara)

Por otra parte, ayer se inauguró en la sala de la Caja de Ahorros Municipal, de la plaza Primo de Rivera, una admirable muestra pictórica de Juan Luis Hernández, que ha traído 25 de sus obras, paisajes en su mayoría con preferencia de la sierra salmantina, sin olvidar su paso por tierras mejicanas.

Juan Luis Hernández, que obtuvo un gran éxito en su paso por Nueva York, cultiva un estilo neo impresionista que engarza con la mejor tradición de la pintura moderna.

SANTA MARIA, EN LAS PANTALLAS DE TELEVISION

La iglesia de Santa María, y por extensión, su entorno arandino serán noticias hoy

en las pantallas de Televisión, cuando a las 10,30 de esta mañana se retransmita por la primera cadena de TVE la santa misa cuya liturgia musical correrá a cargo del Orfeón Arandino del Corazón de María, que dirige el Padre Mielgo.

Una oportunidad de que gentes de aquí y de fuera conozcan un poco más esa joya que es la iglesia de Santa María. Una oportunidad también de que, quien tenga la responsabilidad de hacerlo, observará la necesidad de su completa restauración.

FARMACIA DE GUARDIA Domingo: La de Rosario Berdugo, avenida Castilla, 54. Allendeduero.

Lunes: La de Miguel Angel Lázaro Plaza Mayor, 10.

ROA: BALCON DEL DUERO

SESION DEL PLENO MUNICIPAL.- EL PRESUPUESTO CORRESPONDIENTE A 1983 ASCIENDE A CASI 28 MILLONES DE PESETAS

El pasado miércoles se celebró sesión ordinaria del pleno que una vez finalizado dio paso a otro extraordinario. En el primero varios asuntos en el orden del día que no ofrecían unos alicientes de palpitable interés excepto dos o tres, por lo que a nivel informativo y como es mi costumbre, los señalo a continuación:

TRAMITACION DE CONCESION DE VIVIENDAS

El Ayuntamiento quiere formar una comisión a varios niveles con el fin de que la concesión de las 140 viviendas que se adjudiquen no sólo tenga un carácter meramente corporativo como Ayuntamiento; para ello quiere aglutinar e implicar a varios sectores de la población que seguramente serán unas fuerzas sociales y políticas de prestigio con el fin de que entren en el juego como asesores de voto para la hora de elevar las definitivas propuestas a Burgos. Dentro de esta misma comisión estarán también algún funcionario del M. O. P. U.

Como acuerdo resolutorio en este punto se determinó convocar una reunión previa de corporativos para concretar las personas que ellos consideran idóneas al fin propuesto y dar comienzo al engranaje de la tramitación a seguir hasta su definitiva resolución.

SESION EXTRAORDINARIA

Como único tema la aprobación del presupuesto inicial correspondiente al año 1983, presupuesto que asciende a pesetas, 27.806.147. Con efecto retardado pero al fin y con laboriosidad se consiguió presentar en sesión.

RUEGOS Y PREGUNTAS

Por obligada ausencia no estuve presente en el capítulo de ruegos y preguntas donde he tenido que ser informado. Se suscitó de nuevo el tema del cambio de denominación de calles donde hubo quejas por no haber incluido en el orden del día tan vital e inaplazable cuestión. Por lo tanto para la próxima sesión del pleno será de nuevo debatido el ser o no ser de la nomenclatura de nuestras calles y plazas. Hubo sugerencias de que incluso participe el pueblo. Caso de que prospere esta iniciativa que ya en sesión anterior presentaron dando incluso los nombres de las sustituciones los representantes de PSOE, esto será lógicamente factible si el grupo de A. P. saliese derrotado caso de que sus componentes no estén de acuerdo con el cambio y se tuviese que llegar a la votación. Esto de momento no son más que conjeturas que adelanto ya que el próximo pleno sin duda nos despejará la incógnita

José Luis ZANETTI

COMPANIA DE SEGUROS GENERALES

de primera línea, con Dirección Regional en Burgos, necesita cubrir plaza de Agente General en Miranda de Ebro y su zona.

SE OFRECE:

- Tabla de comisiones.
- Cartera de clientes.
- Gastos fijos de representación.
- Apoyo por parte de comerciales cualificados de la Compañía.

No se exige ser profesional, aún cuando se valorará.

Interesados dirigirse al Apartado 216 de Burgos.

Seguros Mare Nostrum, S. A.

Dirección Regional Castilla-León
C/. Vitoria núm. 46. Edificio Gasset
Teléfonos: 208911 - 208595 - 206840

COMUNICA

A sus Asegurados y amigos de la Zona Arandina que su representante para dicha Zona, Francisco Sahuquillo Abad, ha trasladado su actividad aseguradora a la Calle Virgencilla, 7, edificio comercial de la Caja de Ahorros del Circulo Católico, Planta 4.ª, oficina 5, teléfono 505000, en ARANDA DE DUERO.

Donde atenderá nuestra representación con la dinámica y afecto que le caracteriza.

ESPAÑOL, 0 - ATHLETIC DE BILBAO, 0 (0 - 1) El Castilla venció de penalty, al Barcelona Atlético

Se jugó bajo un continuo aguacero

Barcelona (Logos). — Estadio de Sarriá. Español-Athletic, 0-0.

Terreno convertido en un barrizal por culpa de la lluvia que también cayó insistentemente a lo largo del encuentro. Pese a los precios bajos, flojísima entrada.

Español. — N'Kono, Job, Maldonado, Miguel Angel, Corominas, Zúñiga, Orejuela II, Márquez (Forcarell en el minuto 60), Lauridsen (Lacalle en el 80), Mauri, Orejuela I.

Athletic de Bilbao. — Zubizarreta, Urquiaga, Pachi Salinas, Andrinúa, De la Fuente, Elguezabal, Solá, Urtubi, De Andrés, Endica (Noriega en el 60), Julio Salinas (Rubén Bilbao en el 70).

Arbitró el castellano Soriano Aladrén, que tuvo pocos errores, pese a que el encuentro era complicado por el pésimo estado del terreno. Doble tarjeta y expulsión a Elguezabal.

El partido, televisado en directo, fue lógicamente malo,

por culpa del campo, que no permitía florituras y porque Clemente dejó en Bilbao a media docena de titulares. El técnico envió a Sarriá un conjunto joven, experimental, con varios jugadores del Bilbao Athletic, con lo que el bloque no tuvo calidad ni fuerza. Además, Clemente montó una táctica defensiva, sin más hombres en punta que Endica y Julio Salinas que no inquietaron demasiado a N'Kono, y menos aún a sus sustitutos en el segundo tiempo, más retrasados.

Los españoles, que llevaron la iniciativa, tampoco pudieron culminar sus avances porque sus hombres más técnicos se perdieron en el centro del campo y tampoco contó con delanteros en punta que remataran. De todas formas, el equipo españolista mereció la victoria por su mayor presión, y sus ocasiones en el segundo tiempo, sobre todo en remates de Orejuela y Forcarell en los que se lució Zubizarreta y un disparo al poste izquierdo de Corominas en el último minuto.

Barcelona (Efe). — El Barcelona Atlético ha perdido frente al Castilla por 0-1 en partido de Segunda División, disputado en el miniestadio ante 4.000 espectadores y correspondiente a la novena jornada de Liga.

Al terminar el primer tiempo el resultado era: empate a cero.

Barcelona-Atlético. — Hugué; Comas, Martín, Fradera, Segarra (Manolo, 59 m.), Valor, Pedraza, Gil; Cañizares, López y Calderer.

Castilla. — Ochotorena; Juanito, Pérez Durán, Francis, Martínez; Michel, Sánchez Candil, Sanchís (Blanco Vila, 81 m.); Martín Vázquez (Blanco, 75 m.), De las Heras y Butragueño.

Arbitro. — Caetano Bueno (andaluz). Ha mostrado tarjetas amarillas a Comas, Martín, Cañizares, Calderer y al masajista del Castilla, y expulsado

a Valor, en el minuto 85.

0-1. — M. 63: Butragueño, de penalty.

Comentario: Barcelona Atlético y Castilla no pudieron demostrar hoy su fútbol de calidad, puesto que el terreno de juego se encontraba impracticable, ya que durante todo el día ha llovido con fuerza en la Ciudad Condal.

El Barcelona Atlético domi-

nó más durante los 90 minutos, pero sus jugadores no supieron subir bien la pelota, ya que los pases cortos y las jugadas individuales quedaban neutralizadas en los abundantes charcos que había en el terreno de juego.

El gol del Castilla llegaría en penalty, que el meta azulgrana cometió sobre Butragueño. El defensa Martín quiso ceder a su portero, pero la pelota quedó frenada por el agua, circunstancia que aprovechó el goleador del Castilla para internarse en el área, donde fue derribado por Hugué. El propio jugador se encargaría de transformarlo.

El Barcelona Atlético pudo haber empatado el partido cuando sólo falta un minuto para que finalizase el tiempo reglamentario, en un penalty que lanzó Calderer y que detuvo Ochotorena, muy seguro toda la tarde.

Liga nacional de fútbol juvenil

Osasuna, rival del Real Burgos, esta tarde, en «El Plantío»

Llorente tiene ya decidido el equipo que esta tarde, a partir de las cuatro, se opondrá al Osasuna en «El Plantío». Le forman: Miguel Angel, Benito, Revilla I, Santi, Larrea, Juez, Sedano, Jorge, Reguera y Revilla II.

Para posibles cambios han sido citados, Melo, Salva, Silvi, Ramos y Castresana.

Ya informamos ayer de la ausencia de Richar, debida al esguince que sufre en un tobillo, así como de la hazaña llevada a cabo por el visitante de esta tarde, al haber terminado con la imbatibilidad del Zaragoza, al que derrotó por un gol a cero, tanto marcado por Arozarena en el minuto 79, tras robar una pelota en el centro del campo y avanzar haciendo la pared con Ardanaz.

Por el conjunto navarro se alinearon Román, Unzué, Yoldi, Arozarena, Vizcay, Sayés, Sandúa, Ardanaz, Goico, Alfredo y Chispi.

Al equipo local no le está acompañando nada la suerte en sus desplazamientos, de los que mereció volver con algunos positivos. Esperamos que al menos en casa siga cosechando puntos y contando con la colaboración de los aficionados.

Boxeo

VELADA INTERNACIONAL PORTUGAL-ESPAÑA

Yecla (Murcia) (Efe). — Por cinco victorias a una se ha impuesto el combinado español al portugués en la velada de boxeo aficionado disputada esta noche en el pabellón municipal de deportes de Yecla.

El resultado de las peleas es el siguiente:

Peso Mosca: Alfredo Mirrado (Portugal) ha vencido por superioridad a Vilodres, de Almería.

Julio Gómez (Almería) por puntos al portugués José Fernández.

Agapito Gómez (Madrid) por puntos al portugués Armando Bandeira.

Peso Gallo: Cristóbal Pascual (Almería), por K. O. en el primer asalto a Luis Magalhaes (Portugal).

Peso pluma: Carmelo Moreno (Valencia) por puntos, a Juan Rivero (Portugal); Juan Antonio Hernando, por puntos, al portugués Alfredo Gallego.

URBANIZACION

Quintana del Puente (Palencia) SE VENDEN PARCELAS desde 1.000 metros cuadrados. PRECIO MUY INTERESANTE Informes: Tf. 20 66 70 BURGOS

BOSCH: El Campeón de los Ligeros



La foto recoge el momento en que D. Roberto Menéndez, Gerente de CASTELLANOS DE SANTANDER, S. A., D. O. BOSCH para la provincia, hace entrega al Sr. Bartolomé de FERRETERIA ROAL, de la calle Santiago, 17, de nuestra ciudad, de un martillo 0611210.7, BOSCH, el martillo más ligero del mundo, con que ha sido agraciado en un sorteo convocado por esta Firma. Nuestra más cordial enhorabuena al afortunado.

GABINETE MEDICO ASLAN

CENTRO ESPECIALIZADO EN EL TRATAMIENTO DE LA

OBESIDAD

Y DE LA

CELULITIS

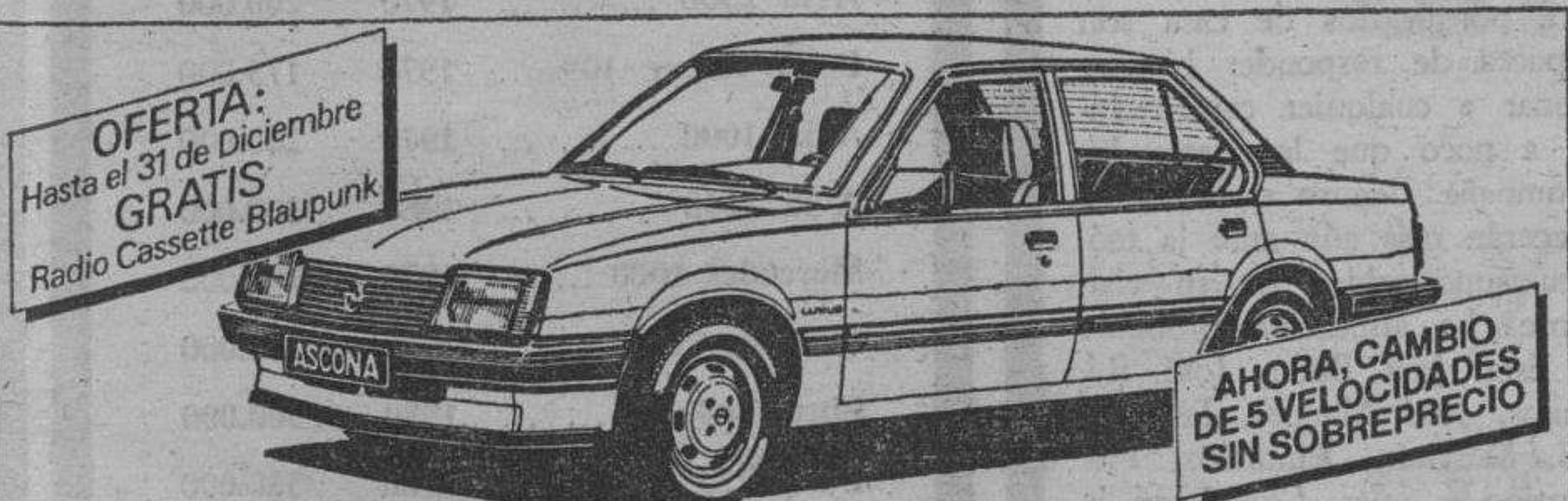
BAJO RIGUROSO CONTROL MEDICO

(Exploración general, presión arterial y análisis de sangre y orina)

CONSULTE SU PROBLEMA GRATUITAMENTE en Avenida Reyes Católicos 16 escalera II 10.º D

TELEFONO 23 72 63

OPEL ASCONA



Opel Ascona. Un carácter fuera de serie. Sobresaliente en ciudad y en carretera. Un coche versátil, compacto, económico y manejable, que le ofrece el doble en prestaciones y en satisfacciones.

Tres motores distintos. Dos modelos de 4 ó 5 puertas. Dos niveles de equipamiento con múltiples opciones disponibles.

Ascona	Consumos a		
	90 Kms/h.	120 Kms/h.	Urbano
1.6 S	5,7	7,6	9,8
1.8 E	5,8	7,7	11,0
1.6 Diesel	4,8	7,1	7,4

Rekord	Consumos a		
	90 Kms/h.	120 Kms/h.	Urbano
2.0 S	6,2	8,3	11,4
2.0 E	6,2	8,3	11,2
2.3 Diesel	5,2	7,3	7,6

OPEL Innovaciones en marcha.

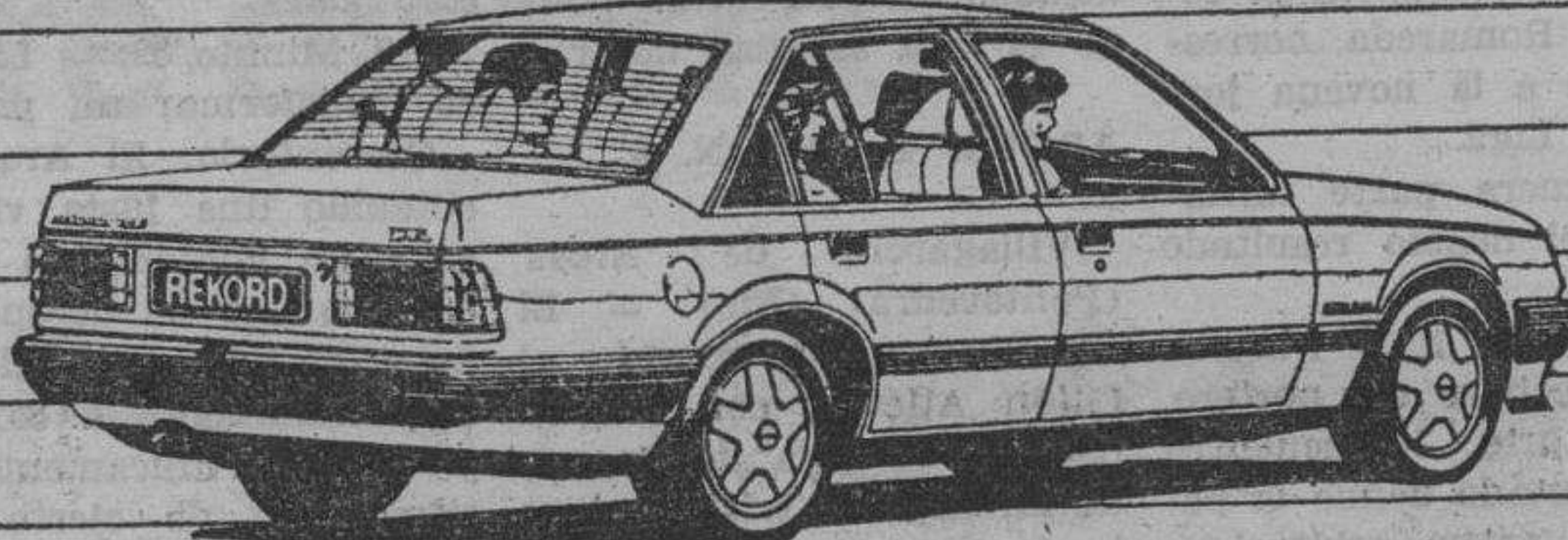
Véalos y pruébelos en

Automóviles PEDROSA, S.A.

CTRA. MADRID-IRUN, KM. 244. TELF. 227767

FINANCIACION HASTA 36 MESES. ABRIMOS SABADOS DE 5 A 7^{1/2} Y DOMINGOS POR LA MAÑANA DE 10 A 14 HORAS.

LA FUERZA DE LA RAZON.



El nuevo Opel Rekord de la gama 84. La elección más acertada por su potente motor de 2.000 c.c., inyección electrónica, 110 CV DIN de alto rendimiento

y mínimo consumo, gran espacio interior y amplio maletero, total confort y conducción suave y segura.

OFERTA: Hasta el 31 de Diciembre equipado con Radio Cassette Blaupunk GRATIS

OPEL Innovaciones en marcha

Automóviles **PEDROSA, S.A.**

CTRA. MADRID-IRUN, KM. 244. TELF. 227767

FINANCIACION HASTA 36 MESES. ABRIMOS SABADOS DE 5 A 7^{1/2}, Y DOMINGOS POR LA MAÑANA DE 10 A 14 HORAS.

Esta tarde, en feudo leonés

EL REAL BURGOS, OBLIGADO A GANAR EN TORENO

No hay otra alternativa si en verdad se aspira al ascenso

Se llega a la novena jornada del campeonato correspondiendo al Real Burgos desplazarse al feudo del Toreno. En los titulares de esta crónica y, de forma especial en el sumario, hemos querido recoger la esencia de esta salida. No es otra forma de rizar el rizo. Simplemente reflejar un sentir, un paréntesis prolongado y una obligación. El equipo local dispone de suficientes mimbres, contiene tanta calidad que ha llegado el momento de decir: el Real Burgos, obligado a ganar en Toreno. Los «despistes» o, si lo prefieren, los «accidentes» (tampoco se trata de ganar todos los partidos) se toleran, pero circulan por ahí otros equipos que con este recién nacido frío de Otoño han calentado motores. Y ya se sabe, no existe enemigo pequeño o ese once sorpresa de cada temporada.

Así es que, ha llegado la hora de «sentar cátedra» en el terreno de juego. No va a ser fácil ganar. Eso también está claro, pero ya me dirán ustedes qué equipo de fútbol sale a perder de antemano. Por eso, las frases, tales como: «hubo mala suerte», «el balón no quiso entrar», «el árbitro...» nos nos sirven cuando se «ateriza» en la novena jornada y tenemos a Ponferradina, Astorga y Valladolid Promesas, encaramados en los tres primeros lugares de la tabla. El Real Burgos, insistimos, cuenta con sobrados mimbres para hacer sus salidas rentables y hasta poner la guinda de la goleada. De momento, nos conformamos con la consecución de los dos puntos. Ya sé, ya, señores, no será fácil. No obstante, el antojo se llama necesidad de traer dos puntos.

Ambos entrenadores ya han resuelto sus incógnitas por lo que a alineaciones se refiere. En el Real Burgos, inicialmente jugarán: Medina, Sicilia I, Eduardo, Sicilia II, De la Viuda, Manolo, Valdés, Goyo, Lorenzo, Montero y Esteban Martín.

En la escuadra del Toreno, salvo cam-

bios de última hora, saltarán al césped del cuidado terreno de juego leonés: Esteban, José Luis, Málaga, Gonzalo, Mecías, Santamaría, Paquito, Lizardo, Enrique, Bermejo y Merayo.

EL TORENO: SOLO UN TRIUNFO EN SU PROPIO AMBIENTE

Por el feudo de los «Campos» han desfilado cuatro equipos. A excepción del «farolillo rojo», el Cristo Olímpico, de Palencia todos lograron sacar tajada. Nos referimos al Astorga (0-2), Atlético Bembibre (0-0) y Venta de Baños (2-2).

Los leoneses, por otra parte, en sus actuaciones caseras, han logrado cinco goles, tres de ellos al Cristo Olímpico, en cuatro partidos, habiendo encajado cuatro. En sus desplazamientos, ganaron en Guardo (0-2), empatando a cero en Cacabelos. El resto de salidas no resultaron fructíferas. A saber, derrota por la mínima en León y la misma suerte en Valladolid teniendo como contrincante al Universitario (2-0). Ocupan el lugar decimosegundo en la clasificación con siete puntos, un negativo, dos triunfos, tres empates, tres derrotas, seis goles a favor y siete en contra.

Los burgaleses cumplen esta tarde, a partir de las cuatro, su quinta salida. Hubo suma de puntos en Palencia y Salamanca. En cambio, por «mala suerte» o vaya Vd. a saber, se perdió en Astorga y Ponferrada. Ojalá se venga con dos puntos. Luego, será necesario echar un vistazo a los resultados de León (Cultural Valladolid Promesas), Venta de Baños Ponferradina, Astorga Medinense, incluso al guarismo del choque Salmantino Ejido.

Total, jornada muy interesante por la cabeza, sin olvidar el «derby» Arandina Salas y conocer cuanto antes el resultado del partido Toreno Real Burgos. Luego, los otros. Y es que, la Liga también comenzó a calentar motores.

LOPEZ OCHOA

SEGUNDA DIVISION "B"

TRIUNFOS DEL ARAGON Y DEL AROSA

Ambos por la mínima diferencia

Zaragoza (Efe). — El Deportivo Aragón ha derrotado al Antequerano por 1-0 en partido de Segunda División B, grupo segundo, disputado esta tarde en el estadio La Romareda, correspondiente a la novena jornada de Liga.

La primera parte terminó con el mismo resultado final.

1-0. Minuto 7. — Puigveco, a rechace del portero. Comentario: Encuentro muy disputado donde la pésima actuación arbitral y

la despedida de Ayneto de las filas del filial zaragozano para incorporarse definitivamente al Zaragoza, han sido las notas más destacadas en una tarde donde el frío se hizo notar.

AROSA, 1; GIJON, 0

Villagarcía de Arosa (Pontevedra) (Efe). — El Club Arosa ha vencido al Gijón Atlético por 1-0, en partido de Liga de Segunda División B, adelantado a la jornada de mañana do-

mingo, y disputado esta tarde en el campo de La Lomba.

Al descanso se llegó con el resultado de empate a cero goles.

1-0. Minuto 62. — Lago II al transformar un penalty.

Comentario: El Arosa ha obtenido una justa victoria ante un conformista Gijón Atlético que ha decepcionado a su paso por Villagarcía, limitándose a contener y creando únicamente dos situaciones de cierto peligro para el portal local.

PANALLETES DE TODOS LOS SANTOS

BUÑUELOS - PAJARITAS

HUESOS DE SANTO

CONFITERIAS LOSTE

REGIONAL PREFERENTE

ATLETICO BURGALÉS - UNION DEPORTIVA TRESPADERNE

¿Responderá la afición como sería de desear?

● No vamos a decir que existe gran ambiente y expectación ante el partido Atlético Burgalés-Trespaderne, a disputar a mediodía en el «José Manuel Sedano», porque entendemos que sería faltar a la verdad. Allí no va más que un grupo de seguidores incondicionales que sienten los colores atléticos. Y es una pena, porque también este equipo burgalés merece una mayor atención y apoyo de los aficionados al fútbol locales.

Suponemos que hoy la asistencia de público será más numerosa, porque el Trespaderne, que es el visitante de turno también contará con entusiastas seguidores deseosos de ver ganar a su equipo que, como nos recuerda nuestro corresponsal Teodoro González, lleva siete jornadas sin perder y ostenta el liderato, lo que les hace sentirse plétóricos de moral y de fuerza para continuar en esa línea. Claro que, a la hora de la verdad puede que todo eso no les baste para doblegar a los de casa, que todavía no han perdido ningún partido en su campo, a pesar de haber pasado ya por él algún conjunto destacado, como el Olmedo.

P. González no podrá contar hoy con Camacho y tenía la duda de Paco, que sentía molestias a consecuencia de un golpe recibido. Habrá que esperar hasta última hora para ver como responde. Los jugadores citados son Bayona, Moyano, Ernesto, Barbadillo, Florio, Herreros, Marcos, Ureña, Herrero, Toño, Alejandro, Soriano, Manolo y Fontaneda.

El entrenador del Trespaderne tendrá que prescindir asimismo de Fede, pudiendo ser ese, acaso, el único cambio que se produzca con relación al conjunto que actuó el domingo pasado y que estuvo formado por Julián, Isidro, Chus, Iturri, Chuchi (Quico), Jesús, Domingo, Salva, Fede (Luciano), Manolo y Gallo.

Hay motivos suficientes para pensar que el partido tiene interés y merece ser presenciado por gran número de espectadores.

● Es posible que la animación sea mayor en Pradoluen-go, donde reciben al Laguna, que es uno de los tres equipos que marchan destacados en cabeza. Nuestro corresponsal Daniel Gómez muestra su preocupación, pero conservando cierto moderado optimismo, porque los de casa son capaces de responder bien y frenar a cualquier contrincante a poco que la suerte les acompañe. Seguro que hoy se crecerán más aún ante la teórica superioridad de su visitante. La alineación probable es ésta: Javi, Berna, José, Rábanos, José Manuel, Jas, Pabli, Martín, Santacruz, Florentino y J alas. Completan la citación Pedro-Angel, Kubala, Daspete, Juan Angel y Julito. El partido comienza a las cuatro.

● El Briviesca se mantiene «a rueda» del trío destacado en cabeza y hoy se desplaza a Villada, donde piensan puntuar, para no perder contacto, aunque eso de los pronósticos resulte siempre aventurado. Pero ya es importante viajar con espíritu de victoria. Raúl seguí sin decidir plenamente la alineación, entre otras razones porque tenía la duda del portero, Violeta. Ya dijimos que tiene citados a Vi-

leta, Amador, García Merino, Manolo, Lucas, Manso, Rodri, Víctor, Martín, José Luis, Luis, Santamaría, Casado y Oviedo.

Puede que el equipo sea el mismo de la jornada anterior.

● El Lermeyo está entre los más goleadores del Grupo y no se dejará impresionar fácilmente por el 6-1 que su contrincante de hoy, el Iscar, propinó al colista. Lo que hace falta es que los de la villa ducal mantengan su buena puntería, con lo que no sólo conservarán, sino que mejorarán su posición actual, bastante buena, por cierto. Nuestro corresponsal Boni nos anticipa esta formación: José Antonio, Picón, Zamorano, Gonzalo, Manolo, Yáñez, Josechu, Félix, Nacho, Angel y San Miguel.

● El Roa juega en Valladolid, contra el Rondilla, en el campo de «Santa Teresa». Los ribereños iniciarán el viaje a las nueve y media, ya que el partido está fijado para las doce. Van muy esperanzados, tal como nos indica nuestro corresponsal Portillo, quien al mismo tiempo menciona la existencia de cierto enfrenta-

miento entre el entrenador y algunos jugadores, del que se ha derivado la inclusión en el equipo de Pepe, que hace así su debut. La formación inicial será ésta: Carlos, Valderas, Augusto, Pepe, Jorge, Edu, Ismael, Juan-Pedro, Soregui y Benitín.

Para posibles cambios han sido convocados también: Rija, Encinas, Pichón, Julito, Emilio y Maté.

VICTOR MANUEL

RESULTADOS DE BALONCESTO

PRIMERA DIVISION

Caja Ronda, 110; Manresa, 83.

Barcelona, 92; Areslux, 66; Canaria, 88; Juventud, 114.

Basconia, 86; Estudiantes, 82.

PRIMERA DIVISION «B»

Obradoiro, 68; At. Madrid, 89.

Oximesa, 92; Breogán, 97; Canoe, 73; Premia, 67.

PRIMERA DIVISION FEMENINA

Coronas, 76; La Unión, 74; Comansi, 75; Betania, 56.

1 - X - 2

Se pone en conocimiento del público que, de conformidad con lo previsto en las Normas reguladoras de los concursos, se ha procedido a la anulación del siguiente boleto que pudiera tener unido el sello de la Jornada 9.ª de 128 apuestas número 5993151

De conformidad con las citadas Normas, que constituyen las condiciones del concurso, las apuestas que pudieran contener los citados boletos no han sido formalizadas, y en su consecuencia el apostante que tuviera en su poder el resguardo en este caso, correspondiente al boleto reseñado anteriormente, puede solicitar del receptor o de esta Delegación el reembolso de la cantidad que debieron abonar

Burgos, 29 de Octubre de 1983

VEHICULOS USADOS INDUSTRIALES

Ebro P 137	1978	400.000
Avia 2500	1976	200.000
Land Rover 109 ...	1974	175.000
Avia 1000	1978	200.000
Avia 1250	1980	200.000
Mercedes 1000	1979	200.000
Mercedes 1300	1979	250.000
Ebro 260	1980	300.000
Ebro 275	1980	350.000
Ebro 350	1982	450.000
Citroen Dyane 6 ...	1978	100.000

NISSAN EBRO Avia

Ruera Automoción, S.A.

Ctra. Madrid-Irún, Km. 243-Tel. 220216

BURGOS

GIMNASIA

AUN NO SE SABE SI ESPAÑA ESTA CLASIFICADA PARA LA OLIMPIADA

Budapest (Efe). — Después de dos días de haber finalizado la competición por equipos aún no se sabe si España estará con el conjunto femenino en los Juegos Olímpicos de Los Angeles.

La Federación Internacional de Gimnasia y el Comité Olímpico Internacional no se ponen de acuerdo, el vicepresidente de la FIC, Nicola Hadzchiev, respondía esta mañana a las preguntas de los periodistas e indicaba que Corea del Norte no pertenece al movimiento olímpico y no ocupa plaza en la clasificación del preolímpico con lo cual España pasa a ocu-

par de hecho el puesto décimosegundo de cara a los Juegos Olímpicos de Los Angeles.

Sin embargo, Juan Antonio Samaranch, presidente del COI, decía esta tarde que Corea del Norte pertenece al movimiento olímpico y por tanto España sólo podrá acceder a la olimpiada con tres gimnastas.

Hasta ahora, nadie en la expedición española sabe a que carta quedarse, ya que pese a que Samaranch, advierte que Corea del Norte sí estará en Los Angeles los propios coreanos niegan esta posibilidad.

ATLETISMO

El presidente de la Española, reelegido miembro de la A. F. E.

Madrid (Efe). — El presidente de la Federación Española de Atletismo, Juan Manuel de Hoz, ha sido reelegido miembro del Consejo de la Asociación Europea de Atletismo, en el Congreso de dicha Asociación que se celebra en el hotel Mindanao de Madrid.

De Hoz ha obtenido 190 votos de los 198 posibles, como el alemán federal August Kirch, los dos más votados de la lista de candidatos. Como presidente de dicho Consejo ha sido reelegido el británico Arthur

Gold, que ha obtenido 108 votos, contra los 90 de su oponente, el yugoslavo Artur Takac.

En este octavo congreso ha acordado también introducir en el programa de los próximos europeos (Stuttgart, 1986), las pruebas de 10 kilómetros marcha sobre asfalto y 10.000 metros, ambas en categoría femenina.

Además se permitirán cambios en los integrantes de la prueba de relevos, nunca más de dos, hasta el mismo momento de iniciar la prueba.

EL «DERBY» DE LOS ETERNOS RIVALES

El partido entre los «eternos rivales» Real Madrid y Atlético de Madrid, que se disputará hoy domingo en el estadio Santiago Bernabéu está despertando una expectación inusitada no conocida en las últimas temporadas. El resurgir de los madridistas en el Nou Camp el pasado sábado y la situación de líder que ostentan los rojiblancos son factores importantes para dar alicientes a este «derby».

El estadio Santiago Bernabéu registrará un lleno total, lo que permitirá al Real Madrid hacer una taquilla que ronda los 50 millones de Ptas. Ayer aún quedaban algunas entradas de asiento por vender, pero bastante antes de que comience el partido se pondrá el cartel de «no hay billetes». Los revendedores, expertos en esto, están haciendo acumulación de entradas. Con todo este ambiente y cerca de cien mil espectadores en el estadio madridista pudiera crear numerosos problemas la anunciada huelga de porteros y acomodadores, huelga que hoy se confirma, y que parece que esta vez va en serio.

En el aspecto deportivo el Real Madrid realizó ayer una sesión normal de entrenamiento en su Ciudad Deportiva con Di Stéfano, por cierto, de buen humor que ya es extraño. El entrenador madridista cuenta para el choque ante los rojiblancos con los mismos quince jugadores que desplazó el pasado sábado a Barcelona, con la única novedad de Agustín por García Remón para la suplencia de Miguel Angel. Incluso es muy probable que Di Stéfano alineé a los mismos jugadores que vencieron en el Nou Camp, aunque todavía no ha facilitado la alineación oficialmente. Como aquel equipo funcionó muy bien Di Stéfano piensa que no tiene por qué hacer cambios.

Al igual que Di Stéfano, Luis Aragonés se ha limitado a dar la relación de 16 jugadores con los que cuenta para este partido sin facilitar la alineación inicial, aunque el entrenador rojiblanco ya la tiene decidida. Será para no dar ventaja al rival, a pesar de que los dos equipos se conocen perfectamente. Lo único que ha dicho Luis es que su equipo jugará con tres puntas.

Los dos equipos se concentraron ayer en su lugar habitual, el Real Madrid en un hotel de las afueras de la capital, y el Atlético de Madrid en El Escorial. Por la mañana, antes de concentrarse, los dos equipos realizarán un suave entrenamiento en su respectivo estadio. Por último, hay que significar que los dos equipos tienen establecida prima doble como es habitual cuando se enfrentan entre sí. Cada jugador madridista cobrará en caso de victoria 226.000 pesetas, mientras que los rojiblancos tienen 220.000 pesetas.

BALONMANO

España ganó a Estados Unidos en el torneo «Cuatro Naciones»

Madrid (Efe). — España ha derrotado a los Estados Unidos por 24-18, en partido correspondiente a la tercera y última jornada del torneo de las Cuatro Naciones de Balonmano, que se ha disputado esta tarde en la localidad suiza de Lucerna, ante 2.000 espectadores.

La primera parte terminó con el resultado de 14-8.

España: Rico y Perico, porteros, Ruiz (2), Zagales, Parrilla (1), Reino, Cecilio (6), Melo (3), Uria (2), Cerrado (3), Cabañas, Gómez, De la Puente (2), y Puig (5). Excluidos por dos minutos Cecilio, Uria, De la Puente y Puig.

Estados Unidos: Bennett y Kessler, porteros; Story (3), Gilbert, Dyktra, McVain (1), Lenard, Goss (1), Buehring (6), Djokovich (3),

Lash (3), Skhneeberger, Johnsson, Kirk (1). Arbitros: Fritsch y Maier (Suiza)

España ha tenido que emplearse a fondo para obtener la victoria frente al equipo de los Estados Unidos, con una preparación física formidable y que plantó cara en todo momento a la selección hispana, que ha marchado sin embargo siempre por delante en el marcador.

Al descanso llegó España con seis goles de ventaja, que en el transcurso del segundo tiempo cegaron a aumentar hasta ocho, 20-18, para en los minutos finales imponerse los estadounidenses, gracias a su condición física y acortar distancias hasta llegar al 24-18, que señalaba el marcador al término del encuentro.

TENIS

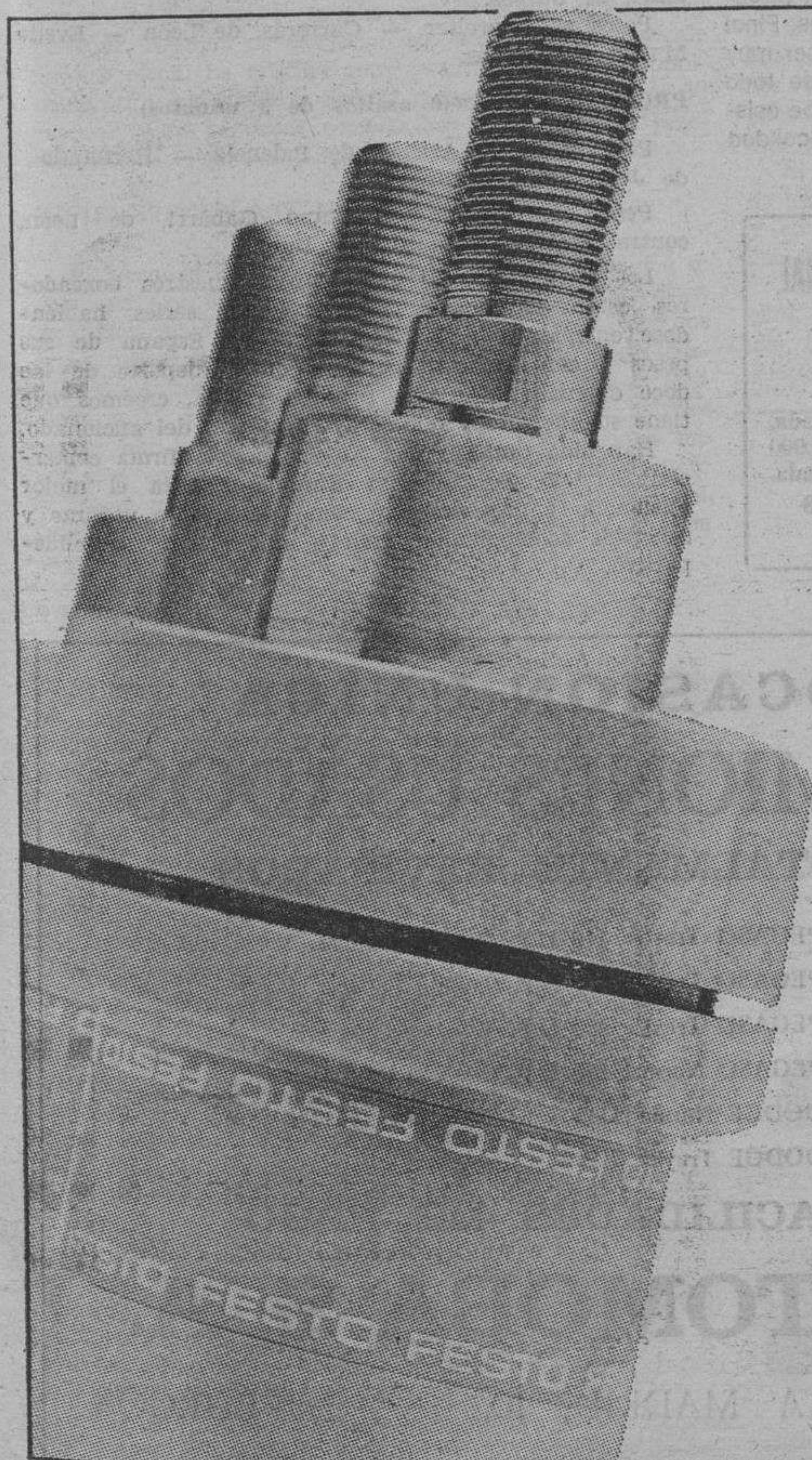
Ya hay un finalista en el Campeonato de España

Barcelona (Efe). — Emilio Sánchez se ha clasificado para disputar la final de los Campeonatos de España de tenis de primera categoría, al vencer a David de Miguel por 6-2, 7-6, 6-2, en partido jugado esta mañana en la pista central del Real Club de Polo de Barcelona.

Emilio Sánchez ha vencido en tres sets a David de Miguel, en un encuentro que oponía a dos de los tres jugadores no cabezas de serie clasificados para las semifinales y a los ganadores de

Sergio Casal y Fernando Luján, respectivamente. Emilio Sánchez, que el domingo pasado se proclamó campeón de España de segunda categoría, puede proclamarse ahora también campeón de primera, para lo que tan sólo le falta por ganar un partido.

Mañana domingo, si el tiempo no lo impide se disputará la segunda semifinal de la prueba individual masculina, entre Juan Bautista Avendaño y Juan Aguilera.



FESTO

Nuestra calidad tiene un aire distinto.

... y en Burgos

SIRIUS COMERCIAL

Plaza del Rey nº 3 - telf. 22 82 08

a su servicio

BALONCESTO

Final de infarto y triunfo para el Gromber (64 - 63)

Hoy, las féminas, reciben al Amor de Dios de Salamanca

El Gromber de Burgos ha vencido al Sarabris por el resultado de 64-63, en partido de Liga correspondiente a la tercera jornada de Tercera División. Al descanso se llegó con ventaja visitante (26-34). Gromber. — Tito (1) Del Cura (45), Aja (4), Luis Vega (10), López —cinco inicial— Villanueva (5), Delgado (9), Barquín (8), Esteban (21), Goitia (2), Pooras y Ballesteros. Sarabris. — Martínez (2), Alonso (2), Gestoso (17), Bodero (27), Juan (5) —cinco inicial— Suárez (2), Vidal (6). Arbitros. — Dirigieron el partido los colegiados locales Varela y Alonso. Regular. Técnica a Esteban, por protestar decisión arbitral. Diecisiete personales se señalaron al equipo local y 21 al Sarabris.

COMENTARIO

Flojo comienzo de los mueblistas que se vio superado por el visitante, pues el marcador en el minuto 4 el resultado era de 0-7. Esto da una idea del desarrollo del primer tiempo en un Gromber desconcertado notando las ausencias de Quintano y Antonio, a lo que se unió la lesión de López al

comienzo del partido. En la segunda parte, con la entrada del junior Carlos Delgado, e Icinco mueblista, adquirió mayor movilidad y se fue acercando en el marcador hasta que en el minuto 11 el guarismo del marcador reflejaba un 45-44. De aquí en adelante fue un toma y daca y con el apoyo del aficionado, el quinteto local se fue para arriba para tener un final de infarto. De tan infarto que a falta de veinte segundos del final, una canasta de Esteban daba la victoria al equipo burgalés.

HOY, JUEGAN LAS FEMINAS DEL GROMBER

Hoy, domingo, a partir de las doce del mediodía, en la cancha del Instituto Femenino, el Gromber (categoría femenina), recibe la visita del Amor de Dios de Salamanca. Partido muy difícil, pero se confía en la capacidad de entrega y lucha de las burgalesas. Las visitantes son una de las favoritas para lograr el ascenso a superior categoría. Pronóstico difícil, pero se espera que las mueblistas, tengan su día.

PELOTA

CARTA DE LA FEDERACION BURGALESA AL NUEVO ARZOBISPO

El presidente de la Federación Burgalesa de Pelota, Nicolás Camarero, en su nombre propio y en el de cuantos componen la Federación y el deporte de la pelota, ha cursado al nuevo arzobispo de la archidiócesis, la siguiente carta: «Excelentísimo y Reverendísimo señor arzobispo: Con gran satisfacción nos hemos enterado por los medios de comunicación local de su reciente nombramiento para regentar la Archidiócesis Burgalesa. Por lo que le deseamos suerte en tan difícil cargo. Por otra parte y como presidente de la Federación Provincial de Pelota quiero manifestarle también la gran alegría que me ha causado el saber que es todo un entusiasta de este varonil deporte. Esto es lo que dijo la Prensa de V. E., que en su tierra no se le recuerda como obispo ni como canónigo, sino como un andarín empedernido y un bravo jugador de pelota en el frontón del pueblo». Por ello también le felicito y le doy la enhorabuena, señor arzobispo, le reitero mi más cordial felicitación a la vez que me ofrezco a cuanto desee de esta Federación». Le saluda muy atentamente Nicolás Camarero.

VIII Trofeo San Carlos Borromeo

Ya han finalizado varias competiciones

Hoy se celebra la prueba de cross

Esta mañana se celebrará la prueba de cross para empleados de Banca y Cajas de esta capital, así como para sus hijos y cuyo recorrido será éste: Paseo de la Quinta, subida a la Cartuja, Puertas Verdes, Las Veguillas, donde estará instalada la meta. Por la organización ha sido fijada la hora de las diez de la mañana para retirar los dorsales y a las diez y media se dará la salida a los participantes en esta prueba de cross, que se celebra por segundo año, dentro del VIII Trofeo San Carlos Borromeo.

En cuanto a las competiciones que ya han finalizado, juntamente con el campeonato de tenis de mesa individual, del que dábamos cuenta en días anteriores, tenemos el final del campeonato de mus por parejas, habiéndose proclamado campeones la pareja formada por Avellino Rodríguez y Dionisio González, de la Caja de Ahorros Municipal. El segundo puesto lo comparten las parejas formadas por Eulalio Callejo y Emeterio Torres, de B. N. P. España; Eduardo López e Ismael Varona, del B. Exterior de España y Enrique Arribas y Jesús Oviedo, de la Caja de Ahorros Municipal. Estas tres parejas, han empatado a puntos y, también, cosa curiosa, a juegos ganados en esta fase final, por lo que todas han sido clasificadas en segundo lugar, obteniendo el mismo trofeo cada una de ellas.

Otra competición que ha finalizado, es la de tenis de mesa por parejas, habiéndose proclamado campeones la formada por Antonio Rodríguez y Antonio Ruiz, de la Caja de Ahorros Municipal y subcampeones Alfredo Casas y Alfredo Ortega, del Banco de España.

En tenis dobles se ha jugado la final, habiéndose proclamado campeones la pareja formada por Fernando Vicario y Miguel Ángel Marcos, de la Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros que se impusieron a la pareja formada por Fernando Tobar y Alberto Rámila, por el resultado de 5-7, 6-3 y 6-2.

En cuanto a fútbol sala se refiere, diremos que ma-

ñana lunes, a partir de las seis de la tarde y en la cancha de Lavaderos, se jugarán las semifinales de dicho campeonato, enfrentándose en primer lugar los equipos Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros, «Veteranos», contra la Caja Rural; y a continuación lo harán los equipos Caja de Ahorros Municipal y Banco Popular.

También en este día y a partir de las ocho de la tarde, en las pistas de tenis de «El Plantío», se jugará la final de tenis individual entre los jugadores Fernando Tobar, del B. Hispano y Fernando Vicario, de la Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros. Final inédita que promete ser muy interesante y a la que todo aficionado al tenis debe asistir para ver de la calidad de estos finalistas.

COMPRO MATERIAL QUESERIA

Cuba cuajar usada, mecanizada 1.000/2.000 litros y prensa usada. Tfno. 948-243338 (6 a 9 tarde)

BOXEO

Esta noche en el Polideportivo, reunión pugilística

En profesionales, dos burgaleses, Hernando I y Matilla



HERNANDO I

Salvadas las últimas dudas y resueltas éstas, ya está confeccionado el programa que esta noche, a las ocho, en el Polideportivo Municipal «El Plantío» tendrá lugar la velada de boxeo mixta, que organizada por la Federación Burgalesa, se enfrentarán a las de León y Palencia, el programa es el siguiente:

AFICIONADOS (3 asaltos de 3 minutos)

Peso mosca. — Riulova, de Palencia — Mata Saldaña, de Burgos.

Pesos super welter. — Carreras, de León — Evello Muñoz, de Burgos.

PROFESIONALES (6 asaltos de 3 minutos)

Peso ligero. — Arenas, de Palencia — Hernando de Juana, de Burgos.

Peso superligero. — Gitano Gabarri, de León, contra Matilla Gamazo, de Burgos.

Los púgiles que se enfrentan a nuestros boxeadores, están clasificados como segundas series, habiéndose enfrentado a los campeones de España de sus pesos y con bastante porvenir en el deporte de las doce cuerdas. Para esta primera velada, creemos que tiene su aliciente y que será del agrado del aficionado.

Han sido donados dos trofeos, por la firma comercial Servicio de Empresas Burgalesas para el mejor aficionado y profesional y como siempre la señoras y señoritas acompañadas tendrán acceso libre al Polideportivo.

CURSOS DE MICROORDENADOR LENGUAJE BASIC

- DURACION: 6 meses.
- UNA HORA DIARIA (lunes a viernes).
- El Centro dispone de ordenadores propios.
- PRECIO: 6.000 PTAS. MES.

A TODOS LOS ALUMNOS QUE REALICEN EL CURSO LES OBSEQUIAREMOS CON UN ORDENADOR PERSONAL PARA QUE PUEDAN SEGUIR PRACTICANDO EN CASA.

ACADEMIA CENTRO

LAIN CALVO, 4, 2.º — Telf. 202917

LAMINACIONES DE LESACA, S. A.

A. H. V.

IMCASA (Fábrica de Castellón)
DIVISION AGRICULTURA

Primera Empresa Nacional en fabricación de INVERNADEROS, PRECISA:

REPRESENTANTE A COMISION

PARA LA ZONA DE: Burgos, La Rioja, Valladolid, Soria y Palencia.

SE OFRECE:

- Incorporación inmediata.
- Altas comisiones.
- Fuerte apoyo comercial y técnico.
- Producto de gran calidad muy introducido en su sector.

SE REQUIERE:

- Titulación Perito Agrícola o similar.
- Coche propio.
- Estar dispuesto a viajar por la zona.

INTERESADOS escribir aportando «currículum» al Apartado 1488 de BILBAO. (Ref. INVERNADEROS)

OCASION UNICA CAMIONES USADOS TOTALMENTE REVISADOS

- PEGASO Trayler 310 H.P. Cabina abatible.
- PEGASO Trayler 306 H.P. Cambio Fuller.
- PEGASO Trayler 260 H.P.
- PEGASO Normal 260 H.P. Dos ejes.
- DODGE Normal C-17.
- DODGE Trayler T-300.

FACILIDADES DE PAGO

AUTOMOBA S. A.

CARRETERA MADRID, 10. BURGOS

EL 1-X-2, A PUNTO DE SALTAR UNA BARRERA INCREIBLE: DOS MIL MILLONES SEMANALES

Febrero y Marzo son los meses más propicios para las quinielas

Un comisario de Policía jubilado ostenta la «plusmarca» de premios

Madrid (Logos). — Esta puede ser la semana de los dos mil millones: para alcanzar esta cota bastaría que los españoles nos jugaráramos en las quinielas 74 millones de pesetas más que en la anterior jornada Oficinas, Ministerios, hogares, están todos revolucionados. En estos siete días se han dejado aparcados problemas tan importantes como la sequía, las incompatibilidades, la propia LODE. Lo que nos preocupa es la casilla cinco, la sexta o la décima. En estos momentos, a los españoles autonómicos nos trae por la calle de la amargura que Hugo Sánchez pueda «mojar» en el Santiago Bernabéu o que el mismo «mágico» González vuelva a hacer una de las suyas y hunda totalmente a la depauperada Real Sociedad.

Somos pobres y cada vez nos angustia más el salir de tal situación. Los españoles nos jugamos hasta las pestañas con tal de ganar aunque sea un solitario duro. El bingo, la lotería, las dichosas máquinas tragaperras y las quinielas sustentan durante todo el día nuestros sueños e ilusiones millonarias. Muchos sueldos se agotan en todas estas necesidades «extremas» y el llegar a finales de mes se convierte en un suplicio tártaro. Un señuelo importante es tocar cima en esa cota quinielística de los dos mil millones. Otro atractivo es que los buenos premios de la última

PSICOSIS COLECTIVA

«Existe una verdadera psicosis colectiva por llegar cuanto antes a esa barrera de los dos mil millones. Todos los medios informativos lo están resaltando y esto hace que los apostantes estén forzando la rueda». Quien así se expresa es Javier de Górgolas, administrador general del Patronato de Apuestas Mutuas Deportivas. Asegura que pronto caerá un nuevo record en la vida de las quinielas, pero no se atreve a predecir que dicho momento histórico pueda ser esta semana. «No puedo asegurar que la recaudación de los dos mil millones se sobrepase en esta jornada, porque inciden varias circunstancias que pueden influir para que no se produzca tal evento. Hay que tener en cuenta que estamos a finales de mes y que el algunos sitios se recogen los boletos el jueves por la noche. Sólo en las grandes ciudades la recogida se realiza los viernes. Estoy de acuerdo que en este día habrá mucha gente que haya cobrado ya su sueldo, pero otros hasta el lunes próximo no perciben sus salarios. Lo que sí estoy de acuerdo es que si no se obtiene esta semana, en la jornada del 6 de Noviembre sí caerá el nuevo record. Es algo insólito en la historia de las quinielas que ya en tres ocasiones se haya superado la recaudación dentro de una misma temporada».

APUESTA ATRACTIVA

Al señor Górgolas no le pilla desprevenido esta fiebre que nos invade a los españoles. «La quiniela es una apuesta muy atractiva. Se trata de un juego muy serio con una garantía jurídica plena. La relación entre precio y premio es formidable. ¿En qué juego se pueden ganar 350 millones por 30 pesetas? ¿Qué se puede comprar hoy en día con 15 pesetas? Ese es el gran aliciente de la quiniela».

DICEMBRE, UN MES HORROROSO

El juego de las quinielas depende de la época en que se practique. Con 40 años de experiencia, en el Patronato dicen que Noviembre es un buen mes para el 1-X-2, «porque se ha pasado el rubicón de Octubre y no se ha llegado todavía al rubicón de Diciembre». Este último mes es bastante malo, ya que coge a los españoles con los bolsillos vacíos por los gastos de las Navidades. «Los mejores meses para nosotros —dice Javier de Górgolas— son Febrero y Marzo y por esa época sube muchísimo la recaudación. Septiembre, en contra de lo que parece, también es un buen mes. Aunque mucha gente está todavía de vacaciones».

UN COMISARIO DE POLICIA JUBILADO OSTENTA LA «PLUSMARCA» NACIONAL

El record en premios de las quinielas, hasta el momento, lo ostenta un comisario de Policía jubilado. La temporada pasada, cuando se llevaban 28 jornadas de Liga, Ignacio Manteola, hizo la mejor «captura» de su vida al agarrar 308.001.782 pesetas de una tacada. Rellenó un boleto de ocho apuestas y además del pleno de catorce aciertos registró dos de trece. A raíz de conseguir esta astronómica cifra, el Policía se retiró de la circulación y la verdad es que se encuentra en paradero desconocido.

La segunda marca de este curioso «rankings» la posee Angel Legaspi Legaspi. De 36 años de edad, casado y padre de dos hijos. Transportista en paro, rellenó un boleto de cuatro apuestas «a lo que saliera» y salieron 208 millones de pesetas. El pleno lo consiguió en la tercera columna. Reside actualmente en Lugo. Antes de su día de suerte, trabajó seis años como emigrante en Estrasburgo y tres en Suiza. Con el premio compró un rancho, aunque su primera inversión fue la adquisición de cinco coches Citroen, uno para él y otro para cada uno de sus hermanos. En viaje de placer se fue a Luxemburgo y Alemania en tren, «porque resultaba más barato que en avión».

Antonio Rodríguez Cid, natural de Constantina, pero criado y residente en Sevilla, de 24 años, en la temporada 79-80 obtuvo un premio de 102.087.864 pesetas. Trabajaba en un taller mecánico y con lo que ganó montó uno propio. Jugaba un boleto de 16 apuestas.

El cuarto clasificado en esta carrera, cuya insólita meta es la riqueza, se llama José Luis Álvarez González, con residen-

cia en el pueblo asturiano de Riaño, cercano a Sama de Langreo. Trabajaba en la empresa «Carbones de la Nueva», dedicada a la fabricación de coque, donde desempeñaba las funciones de peón especialista. Rellenó un boleto de ocho apuestas. Las seis primeras columnas las cubrió con un dado y las otras dos un poco al albur, viendo los signos que había puesto en las anteriores. El premio correspondió a la séptima columna.

UN ALBAÑIL EN PARO

En la undécima jornada de la temporada 79-80, un albañil aragonés obtenía un premio de 107 millones de pesetas. Antonio Polo Romero estaba en paro cuando acertó el boleto de sus sueños. «Nunca pongo perdedor al Zaragoza». Y su cabezonada le ayudó a sumar el pleno de aciertos, porque el equipo maño venció a domicilio en Gijón. Suscribió un boleto de 16 apuestas. En la misma temporada, Carmen Pastor García, viuda y residente en Alicante, rellenó un boleto de ocho apuestas en compañía de sus amigas Alicia Ventura y María Teresa Matosa. Los signos de la columna premiada fueron dictados alternativamente por las hijas de Carmen Pastor, que contaban con 5 y 6 años, respectivamente. En 1981 se dieron tres acertantes millonarios anónimos y, hasta el momento, no se ha sabido los nombres de ninguno de ellos. En ese mismo año, otra viuda, Aurita Fernández Álvarez, de 48 años y madre de dos hijas, acertó un pleno de 59 millones de pesetas. Reside en el pueblo asturiano de Camorana. Cubrió el boleto afortunado sin tener en cuenta para nada los equipos que figuraban en él. Vivía de la pensión que le había quedado de su marido. El gaditano José Caravaca Domínguez cuando le dijeron que podía cobrar 50 «kilos» se tomó quince cañas seguidas. Jugaba un boleto de dos apuestas y comentó: «Por tres «pelotes», catapún, un chaparrón de millones». Lo de María Casinos tiene más gracia, porque con 59 años no sabe nada de fútbol y, al rellenar a lo loco la quiniela, ganó 56 millones. A María Trujillo, de 55 años, el no saber leer ni escribir no le impidió ganar 5,3 millones de pesetas. Trabajaba en una fábrica y dictó los signos a una compañera, quien le cubrió el boleto. Actualmente sigue trabajando y le compró un piso a cada uno de sus tres hijos. Por su parte, una Peña de Valladolid, compuesta por nueve amigos que se reunían todos los días en el mar «Silviano», cogió un buen pellizco de 59 millones. Rellenaron un boleto de 216 apuestas y pusieron los signos preguntando a los clientes. Damián Alberti Ferrer es otro apostante que no sabía nada de fútbol, pero su ignorancia no fue obstáculo para «pescar» 56 millones.

TIRAR DIEZ PESETAS

Un dependiente de los almacenes «Flomar», de Madrid, Francisco Rodríguez Roldán, llevaba dos años seguidos rellenando un boleto de dos apuestas con los mismos signos. Resulta que es árbitro de fútbol y su novia le increpaba constantemente porque «lo único que haces es tirar diez pesetas». Logró 7 millones.

El famoso Gabino Moral Sanz, que fue el pionero en eso de los dados, consiguió un pleno de 30 millones. Es labrador y en la actualidad vive apartado del mundanal ruido en una finca en un pueblecito de Zamora.

Estos son los millonarios del 1-X-2 y de todo hay entre ellos. Algunos muy aficionados al fútbol y otros, en cambio, acertaron de pura chiripa. Hagan ustedes lo mismo, la suerte se puede repetir.

PARTIDOS Y ARBITROS PARA HOY

PRIMERA DIVISION

Real Sociedad-Cádiz, Casajuauna Rifá, Valencia-Zaragoza, Franco Martínez, Málaga-Salamanca, Bayarri Ribelles, Betis-Barcelona, Urizai Azpitarte, Real Madrid-Atlético Madrid, Enríquez Negreira, Valladolid-Sevilla, Guruceta Muro, Gijón-Osasuna, Giménez Madrid, Murcia-Mallorca, Sánchez Arminio.

SEGUNDA DIVISION

Bilbao Athletic-Hércules, Taboada Soto, Cartagena-Rayo Vallecano, Albert Giménez, Coruña-Oviedo, García Prieto, Santander-Palencia, Medin Prego, Atlético Madrileño-Las Palmas, Pérez Sánchez, Granada-Huelva, Díaz Agüero, Linares-Celta, Severiano Pérez Sánchez, Elche-Castellón, Álvarez Díaz, Tenerife-Algeciras, Vico Díaz.

SEGUNDA DIVISION «B»

Baracaldo-Sestao, Fernández Terente, Osasuna Prom-Avilés, Laje Sánchez, Sabadell-Lérida, Villena Peña, Andorra-Huesca, Quirarte Simón, Binéfar-Endesa, Moredo Alejandro, Logroñés-Compostela, Puente Rodríguez, Erandio-Ferrol, Díaz Gutiérrez, Alavés-Figueras, Bello Blanco, Tarragona-San Sebastián, Martín Díez.

GRUPO SEGUNDO

Linense-Albacete, Yuste González, Poblense-Jaén, Teixidó Enrich, Badajoz-Lorca, García Delgado, Talavera-Calvo Sotelo, Renedo Montalvo, Córdoba-Alcalá, Pérez Cabeza, Zamora-Hospitalet, García Gallardo, Parla-Alcoyano, Chicón Chaves, Aragón-Antequera Casas Bascañana, Portuense-Ceuta, Cruz Rivagorda, Ibiza-Jerez, Arcas Navarro.

TERCERA DIVISION

Grupo Cuarto. —

Izarra-Sabiñánigo, Alsasua-Utrillas, Peña Sport-MIRANDES, Alfaro-Monzón, Cirbonero-Calahorra, Barbastro-Corellano, Haro-Burladés, Tudelano-Chantrea, Jacetano-Numancia, Arnedo-Tarazona.

Grupo Octavo. —

Bembibre-Cacabelense, Espinas Barrios, Toreno-BURGOS, Fuente Fernández, Leonesa-Valladolid Pr., García Holgado, Astorga-Medinese, Llorente Amaya, Guardo-Toresana, Alfredo Pardo, C. Olímpico-Coyanza, Rebollo Vega, Universitario-La Bañeza, Álvarez Bartolomé, Salmantino-Ejido, Fuentes Alonso, ARANDINA-SALAS, Pérez Martínez, Venta de Baños-Ponferradina, Velasco Gil.



en Valladolid,
ya puede comprar
sus prendas de piel
y ahorrarse el 50%

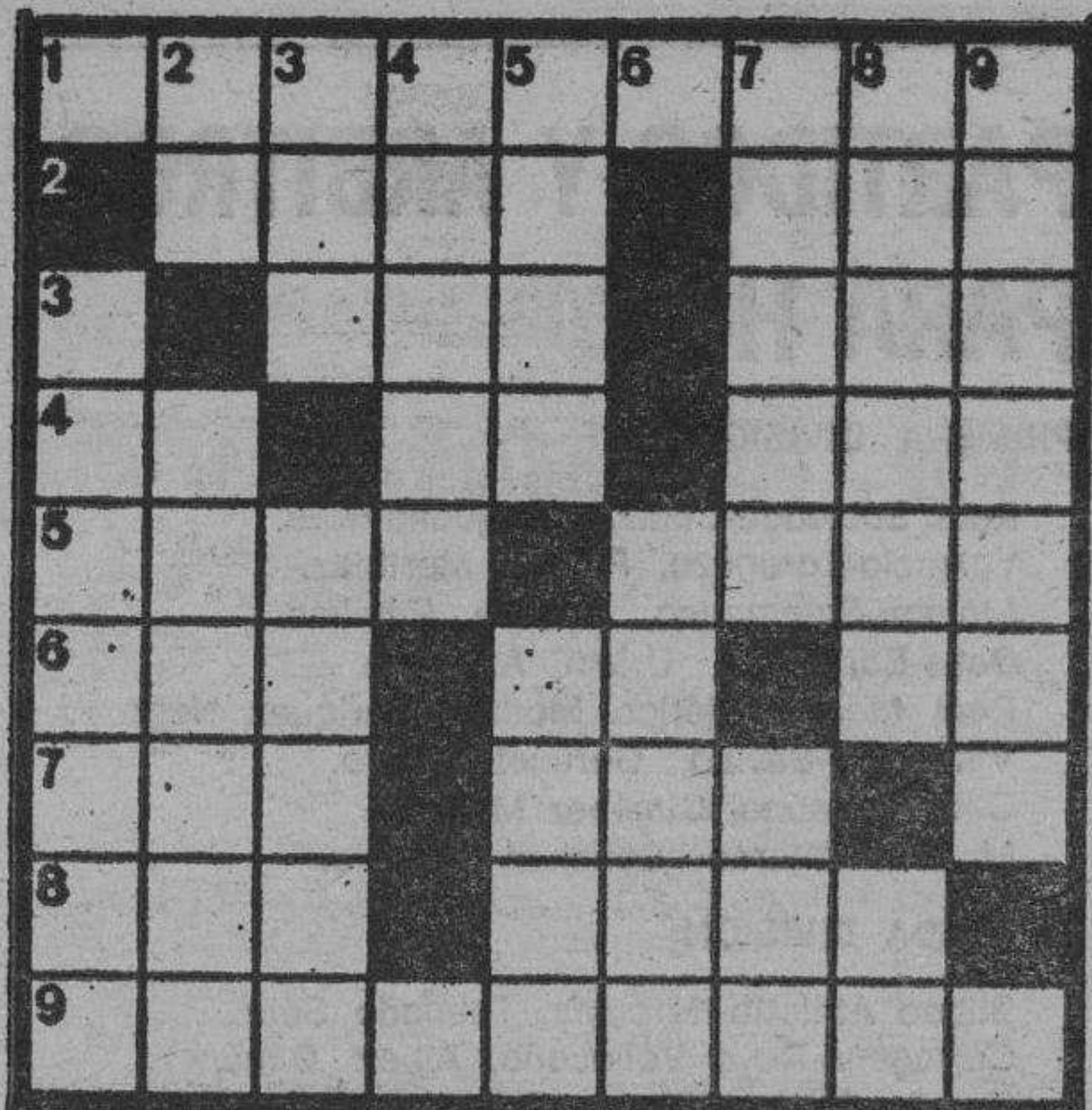
PRECIOS DE
SUPERMERCADO,
CON UN
GRAN SERVICIO
PRETA-PORTER

SUPERMERCADO
DE LA
PELETERIA

• Astrakanes • Petit Gris • Zorros • Moutones • Focas
• Nutrias • Visonos • Ginetas • Lobos • Ramusques
• Y también para Caballero, chaquetones y cazadoras en piel vuelta y napa.

SUPERMERCADO
DE LA
PELETERIA

NICOLAS SALMERON, 12-VALLADOLID
(antes 18 de Julio)



HORIZONTALES: 1. Hombre pobre, mísero y despreciable. — 2. Se eleva. Se atreva. — 3. Consonante. (al rev.) Piel del rostro humano. (al rev.) Océano. — 4. (al rev.)e Creencia interjección. (al rev.) Marcharé. 5. Ladrón. (al rev.) Embrollan. — 6. Dueña. Nombre de letra. Símbolo químico. — 7. Número. Oficial turco. Vocal. — 8. Fiera de pies planos. Sirve. — 9. Rojo claro.

VERTICALES: 1. Consonante. Blasfemo. — 2. Existe. Grande, extraordinario. — 3. Claridad. Sucesos. Imprevistos. — 4. «Arbol de Navidad». Mil. — 5. Natural de un pueblo escita situado al Este de la Decia. Bodega subterránea — 6. Vocal. No conceder. — 7. Lidia. Yerno de Mahoma. — 8. Se atrevería. Preposición. — 9. Parte de la planta que la reproduce. Vocal.

Solución al número anterior. —
HORIZONTALES: 1. Tomelloso. — 2. Caja. Sor. — 3. N. Sin. Ani. — 4. Ag. Da. Rif. — 5. Paco. Cadf. — 6. fIA. Pe. Oc. — 7. laM. Ana. E. — 8. Uno. sarT. — 9. Tonterías.
VERTICALES: — 1. I. napiluT. — 2. oc. Galano. — 3. Mas. Camón. — 4. Ejido. T. — 5. Lana. Pase. — 6. L. Cenar. — 7. Osará. 6rl. — 8. Sonido. ¡Tal. — 9. Orffice. — S

REALISMO

Un grupo de afamados doctores observan concienzuda

JEROGLIFICO



JO

¿Te gusta este sillón?
Solución al anterior.
 Las derribó.

Y VA DE CUENTO...

mente a un niño cuya enfermedad parece que no aciertan a diagnosticar. Finalmente el más veterano levanta al niño de su silla de ruedas y el observar que éste no quita de ninguna manera las manos de su cintura, le dice:
 —Vamos a ver, pequeño ¿podrías mover las manos?
 —No —responde secamente el niño.
 —¿Te duelen? —pregunta otro sabio.
 —No —torna a contestar el rapaz.
 —¿Quieres hacernos el favor de moverlas? —Insiste un tercer, famoso, con gesto imperativo.
 —¡No puedo —grita el niño, concluyente—. ¡Si las muevo se me caen los pantalones!

un decir— arroja a una pobre al conductor— ¡Es usted un verdadero enemigo público... geramente contusionada, por lo ¡Me cogió ayer también que puede levantarse, eso sí, —¡Oh! —gime el automovilista—. totalmente furiosa.
 —¿Está usted loco? —Increpa la había reconocido

BUENA VISTA
 Un automovilista torpe —es

DIBUJOS CON SIETE ERRORES



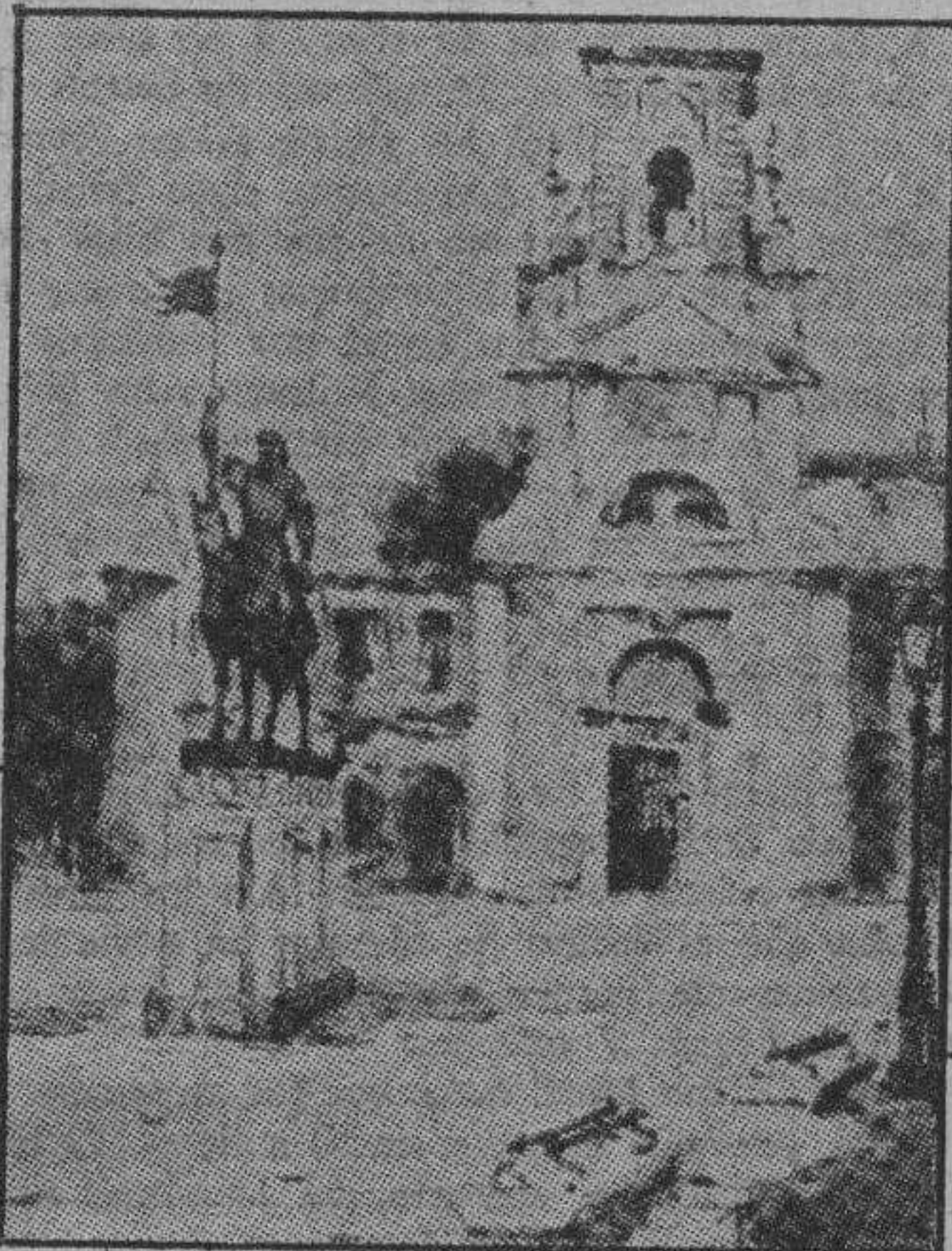
Solución al anterior:

- 1. Gráfico. — 2. Cortina. — 3. Oreja. — 4. Línea de la cuartilla. — 5. Otra cuartilla. — 6. Gemelo. — 7. Zócalo.

La chispa de Olmo



Diario de Burgos, S. A. TALLERES GRAFICOS



Pídanos presupuesto

- etiquetajes ■ folletos
- pegatinas ■ memorias

- cartelería ■ formularios
- revistas ■ libros

San Pedro Cardena, 34 Apartado 46 Teléfono 217358 BURGOS

ANUNCIOS GENERALES CLASIFICADOS

Los anuncios de esta Sección se reciben de 8,30 a 20,30 en DIARIO DE BURGOS (c. S. Pedro Cardena, 34), de 9,30 a 14 y de 16,30 a 19,30 en TAGRA (c. Vitoria, 13) Teléf.: 211511 y 202852 y en Agencias de Publicidad. — Precio 30 Ptas. milímetro anchura columna. Mínimo 30 m/m. En recuadro. Nota. — Deberán tener entrada antes de las 2 de la tarde del día anterior a su publicación.

Ofertas de Empleo

OFICINA DE EMPLEO

servicio gratuito de ofertas de trabajo efectuado con datos proporcionados por el Instituto Nacional de Empleo. INEM. Más información, en la Oficina de Empleo calle San Pablo 4 Burgos

Votre jefe de Estudios. Dependiente va con experiencia de dos años en venta de muebles. jefe de producción, experiencia tres años en el sector de la electrónica. Aprendizaje de camarera

COCINERA-ASISTENTA

SE NECESITA

Entrevistas:
 Avda. Generalísimo, 11, 3.º izquierda.
 De 10 a 2

EMPRESA LIDER DEL SECTOR, PRECISA

Para venta corsetería.

VENDEDOR

zona ALAVA, BURGOS Y PALENCIA SE OFRECE:

- Alta Seguridad Social.
- Sueldo fijo, comisiones e incentivos.
- Gastos viaje.

SE REQUIERE:

- Experiencia en ventas, preferiblemente dentro del sector.
- Vehículo propio.
- Servicio militar cumplido.

Interesados, escribir ampliamente con historial profesional al apartado 197 (Ref.º N.V.) SAN SEBASTIAN (INEM Ref.º SS-3.226)

Inmobiliaria

VENTA DE PISOS GONZALEZ ALONSO

VIVIENDAS PROYECCION OFICIAL EN CONSTRUCCION EN G-9. FINAL CALLE SANTIAGO TRES DORMITORIOS SALON Y SERVICIOS

ENTRADA: DESDE 200.000 PTAS

Financia y avala: CAJA CIRCULO CREDITO 11 %

VIVIENDAS FERMINADAS LLAVE EN MANO CUATRO Y CINCO HABITACIONES Servicios centrales - Precios razonables - Garaje opcional

—FACILIDADES DE PAGO—

Verlos en: SANTIAGO 27

TELEFONOS: 22 59 77 — 22 25 74

¡¡PISOS EN CUARTELES!!

Cinco y salón, tres baños garaje, trasero, impuesto reducido. 8.500.000 PESETAS ¡Gran oportunidad! DE LA FUENTE San Pablo. 12 C 6.º C

¡¡PISO MEJORADISIMO!!

SANTA CLARA 5.º 90 metros cuadrados útiles, soleado, servicios centrales garaje opcional. ¡No dude verlo!

DE LA FUENTE

San Pablo, 12 C. 6.º C

INTERESANTE NAVE

240, 360, 600 METROS FRENTE A LA ADUANA Carretera Madrid-Irún. Tel. 22 25 46.

Inmobiliaria

Servicios

POR DOS MILLONES

DOSCIENTAS CINCUENTA MIL PESETAS

Se vende piso en Logroño. Cuatro habitaciones, salón baño y cocina todo exterior. Bien situado, se cambia por otro en Burgos. Teléfono 23 66 06

VENDO NAVE

POLIGONO VILLAYUDA-BURGOS

1.240 metros cuadrados cubiertos y 900 sin cubrir

Completa de instalaciones
TELEFONOS: 22 77 50 - 23 23 40

LAS MEJORES VIVIENDAS EN LA MEJOR URBANIZACION

- EN CONSTRUCCION. FASE MUY AVANZADA.
- MAXIMA CALIDAD. CON GARAJE OPCIONAL
- FINANCIACION CAJA DE AHORROS MUNICIPAL
- ENTREGAS AVALADAS POR CREDITO Y CAUCION
- AYUDA PERSONAL AL COMPRADOR. ESTUDIAMOS SU CASO Y CONDICIONES PARTICULARES

CONSTRUYE Y VENDE
ARRANZ ACINAS
Informes incluso sábados mañana
Plaza de España, 1

Motor

OCASION

PEUGEOT 505 DIESEL

900.000 Pesetas.

Teléfono: 20 85 21.

NEGOCIO ACTUALISIMO SE TRASPASA

- Muy céntrico.
- Muy económico.
- Totalmente en marcha.

INTERESADOS llamar al teléfono: 22 66 55 (horas de oficina).

M U J E R

Tratamientos faciales y corporales de celulitis, flaccidez, senos, acné, arrugas y maquillaje.

— Precios especiales —
Depilación pierna muslo: 580 Ptas.
Limpieza de cutis profunda: 675 Ptas.
Masaje corporal de hidratación y prolongación de bronceado: 850 Ptas.
TELEFONO: 20 47 06.



TEAN

CARPINTERIA DE ALUMINIO

- Contraventanas.
- Mamparas de baño.
- Cerramiento de terrazas.

— Presupuesto sin compromiso —
Atención especial comunidades.
CARRETERA LOGROÑO, 12
TELEFONO: 21 43 55. BURGOS

ACADEMIA CORTE Y CONFECCION

C R U Z

MÁTRICULA ABIERTA

Preparación de profesoras tituladas.
CORTE Y PRUEBA
San Juan, 37, 1.º Izda. Telf. 20 78 08

Tapicería ACHA

Entelado de paredes

TRABAJOS GARANTIZADOS
Martínez del Campo, 20
Teléfono 20 67 30

EL DEDAL

TALLER DEL ARREGLO

- Hacemos bordados, nidos.
 - Arreglos en ante, piel y napa.
- ¡Rapidez, buen servicio y precio justo!
Estamos a su servicio en:
Santander, 3, 1.ª derecha.
(Frente Soportales de Antón).

- REPRODUCCION DE PLANOS
- FOTOCOPIAS Máximo de 35x45 Se reducen 6 veces
- PLASTIFICADO DE DOCUMENTOS

Al momentó en:

PAPELERIA TAGRA

Calle Vitoria 13. Teléfonos: 20 91 48-49

Varios

MAQUINA DE COSER

EN PERFECTO ESTADO

PESETAS 1.800

TELEFONO 23 01 28



Somos especialistas en mobiliario y material de oficina (incluso ordenadores) para:

- Oficinas • Locales públicos...
- Despachos • ... o su negocio...
- Estudios • ... o su casa

LLámenos, le atenderemos con mucho gusto, en su Proyecto e Instalación con el mejor diseño y presupuesto

EXPOSICION DE ARTE



EXPONE ACUARELAS VERA CALLEJO

Horas de visita: Del 29 de Octubre al 10 de Noviembre.
Festivos: de 12 a 2
Laborables: de 12 a 2 y de 7 a 9

FOTOGRAFADO

- Directo
- Línea
- Color

Pidanos presupuesto

Talleres Gráficos Diario de Burgos
S. Pedro Cardeña, 34 Apdo. 46 Telf. 2173 58

CÁRITAS con los damnificados del Norte

CARITAS ESPAÑOLA AGRADECE A TODOS LOS PUEBLOS DE ESPAÑA SU GENEROSA COLABORACION



Ingresos en todos los Bancos y Cajas de Ahorros, a nombre de "Caritas. Ayuda a los damnificados del Norte", y en las oficinas de Caritas

ANUNCIOS POR PALABRAS

Se reciben de 8,30 a 20,30 en DIARIO DE BURGOS (c. S. Pedro Cardeña, 34), de 8,30 a 14 y de 16,30 a 19,30 en TAGRA (c. Vitoria, 13) Teléfs.: 211514 y 202852, y en Agencias de Publicidad. — Precio: 120 Ptas. hasta 40 palabras, cada palabra más 12 Ptas.

Nota. — Deberán tener entrada antes de las 2 de la tarde del día anterior a su publicación.

Alquileres

ALQUILO oficinas. Cordón, 3. Teléfono 205810.

NECESITAMOS piso en alquiler económico. Llamar Telef. 423002.

ALQUILO oficinas y habitaciones negocio, céntricas. Llamar 209689 (incluso domingos)

SE ALQUILA local, 40 metros cuadrados, cualquier negocio. Teléfono 224752

ALQUILO plaza garaje. Avda. Cid, 70. Llamar 203389. Horas media día.

SE ALQUILA piso amueblado y oficina. Teléfono 202140. Horas comercio.

ALQUILO piso pequeño, amueblado. Presentarse en Santa Clara, 45, 3.ª izquierda, de 11,30 a 1,30 y de 5 a 8 tarde.

PLAZAS garaje. Alquiler o venta. Edificios Gumén y Bernardas. Informes: Telf 200041

NAVES varios tamaños se alquilan 6 kilómetros Burgos. Teléfono 201599

SE ALQUILA plaza de garaje, en edificio "Bernardas". Telf. 221735

SANTOS. — Alquiler local, 200 metros. Mateo Cerezo, económico. Teléfono 228754.

ALQUILO piso con cochera en Concepción. Llamar Telf 206907.

SE ALQUILA o se vende bodega. 208069.

SANTOS. — Alquiler piso, Plaza San Bruno, tres, salón, acondicionado 228754.

MATRIMONIO con niña, necesita casa en alquiler, económica, en pueblo cerca de Burgos, preferible sin muebles y con gallinero. Teléfono 204765

SE ALQUILA piso sin muebles, en Barrio Gimeno, 8-2.ª derecha.

ALQUILO piso amueblado. Céntrico. Servicios centrales. Soleado. Informes: Telf 200041

SE ALQUILA piso amueblado, servicentras. Avenida del Vena, profesores, militares 216190.

PLAZA de garaje se alquila o vende, zona Santa Clara. Teléfono 216788

SE ALQUILA piso amueblado, Alfonso X El Sabio, N.º 50. Teléfono 210469.

ALQUILO casa pueblo, a 14 kilómetros, con calefacción y huerta. Teléfono 231451.

ALQUILO precioso piso, frente Hacienda nueva, sin gastos comunidad. 223944.

ALQUILO piso amueblado, servicios centrales. Telf. 209415.

SE NECESITA piso en alquiler. Amueblado, Gamonal. Telf. 222729.

PRIGO. — Padre Silverio, servicentras, semi-amueblado, dos terrazas, electrodomésticos. 652.

ALQUILO piso o habitaciones, zona telefónica. Y local 200 metros cuadrados. Teléfono 213582.

SE ALQUILA piso en Alicante. Telf. 223242. Tardes.

ALQUILO apartamento nuevo. Avda. Yagüe. Teléfono 221968.

ALQUILO piso, estudiante o militares, amueblado, 5 camas. Final calle Santa Clara. Telf. 218926.

ALQUILO puesto en Galerías Comerciales, Colón Clunia. Teléfono 210253.

ALQUILO piso amueblado, servicios centrales. Telf. 208561.

SE ALQUILA piso céntrico. Telf. 211579.

SE ALQUILA piso amueblado. Calle Procurador. Telfs. 205183, 221077.

OCHERA independiente, 63 metros cuadrados, capacidad 6 turistas. 13.000 mes. Avenida del Cid. Teléfono 226786. Horas oficina.

SE ALQUILA local, Barriada Ilera. Plaza 9. Teléfono 222846.

Automóviles y accesorios

OCASION moto Honda 900 R-17, R-6, R-16 R-4L, Peugeot 204-D Peugeot-204, Ford Capri 1.500 Varios Simcas, 1.200 Land Rover D, Avia 2.500, Mercedes 206-D, BU-F Opel Manta Opel Cadet, Volkswagen 1.300 y Fiat 128. Informes: Románega, teléfono 503609 Fuentespina.

ANTES de comprar debe saber qué coche te interesa por cualidades, precio y garantía. Automóviles Ducar te ofrece una amplia gama de vehículos usados a precio de ocasión. Compruébelo. Arzobispo de Castro 7

ALQUILER sin conductor. Coches nuevos, todas las marcas "Servicio Auto" Sanjurjo. 9. Teléfono 222715

NORSON. Instalación y venta HI-FI del automóvil Alarmas electrónicas, Seguridad Exprea. Telf 214207 San Francisco 161

COCHES en las mejores condiciones. Facilidades hasta 40 meses. Revisados y garantizados. Automóviles Gamonal Calle Pedro Alfaro. N.º 2. Teléfono 223814

AUTOMOVILES VARRONA. — Compra venta de automóviles nuevos y usados y vehículos comerciales hasta 8.500 kilos. Garantizados mínimos en toda España. Facilidades hasta 36 meses. Madrid 17. Telf 23 70 87

SE VENDE Volvo 444-GLE dos años Extras y pocos kilómetros. Teléfono 21 66 11 De 10 a 2 y 22 14 50 De 2 a 7.

USADOS. Automóviles con plena garantía profesional todas marcas. Automóviles Ducar. Facilidades de pago. Mínima entrada. Arzobispo de Castro, 2. Teléfono 229167

FAUNDEZ y González, compra y venta de automóviles totalmente revisados y garantizados en nuestros talleres. Facilidades de pago hasta 24 meses. Calle Real N.º 1-A "Apdo. Abierto sábados tarde"

AUTOMOVILES PEDROSA. — Compra venta de todas clases de automóviles Stock mínimo ciento cincuenta vehículos para que usted pueda elegir. Garantizados. Facilidades hasta 24 meses. Telfs 227707 y 227767.

SE VENDE R-5, buen estado. Avisos teléfono 216713.

Automóviles y accesorios

VENDO 1.500 antiguo. Normal funcionamiento. Informes: Teléfono 211074.

SI QUIERE ahorrar dinero su vehicul de ocasión le espera en Automóviles Vicente López Pisones 40 Teléfono 209667

SE VENDE Seat 124 moderno, motor Sava 5 velocidades Calle Vitoria, 164 bis apartamento 17

OCASION, vendo R-12 TS, R-4 TL, Simca 1200, GS, 124, 133 850, 1.500 diesel. Ebro 108, Ford Fiesta, precios rebajados. Talleres Arnaz, Leatad, 1. Teléfono 208768.

VENDO Seat 1.430, 850, 127, R-6, GS-Palas, 132 gas-oil. Facilidades. sin financiera 216401

PARTICULAR vende 600-E. Telf. 214666.

VENDO 124 gas-oil y Mini. Telf. 218104

OCASION, vendo camión Dodge. 10 toneladas carga útil, con volquete 21.000 kilómetros como nuevo. Facilidades de pago. Telf. 223237

PARTICULAR vende Seat 1.500 bifaro, gas-oil. Telf. 233843 (tar-des).

SE VENDE 850, cuatro puertas, buen estado. 50.000 pesetas. Teléfono 229452

SE VENDE camión Pegaso, 4 ejes, basculante en buen estado. Teléfonos 370006 238893.

VENDO 1.500 familiar, diesel, como nuevo, también remolque. Teléfono 235058.

VENDO BMW 625. Impecable o cambio por coche más pequeño. Teléfono 231145

VENDO 131-1.600. estado impecable. varios extras. Teléfono 215016.

SE VENDE Seat 127 y Renault 4-L. Razón teléfono 222306.

VENDO Seat Panda-35, BU-F, seminuevo. Teléfono 221914.

PARTICULAR vende Seat 133. Telfs. 213582, 236946.

SE VENDE Seat 600, 45.000 pesetas, con seguro. Telf. 210979.

PARTICULAR vende GS Club, bien conservado. 165.000 Ptas. Doy facilidades. Teléfono 208521.

VENDO Talbot Automático, aire acondicionado. Llantas aleación. Buen estado. Interesados ver Reyes Católicos, 20-5.º D.

VENDO moto competición, marca Puch, de 75 c.c., buen estado. Teléfono 228884.

BULTACO todo terreno 250, vendo. Teléfono 591015.

VENDO Seat 131-1.600, económico, motor diesel. Telf. 237772.

PARTICULAR vende 1.500 bifaro, buen estado, económico. Teléfono 201013.

Colocaciones

SE HACEN portes con furgoneta Local Nacional Internacional. Teléfono 201232

SE OFRECE señorita para trabajos de oficina, por horas. Teléfono 225323.

SE PRECISAN señoritas para modelos publicidad interesadas dirigirse por escrito adjuntando fotografía y número teléfono apartado 5.004 Zaragoza.

PRECISO socio colaborador para asesoría empresas. Llamar 209689 (incluido domingos).

NECESITO chica de 9,30 a 6 tarde. Teléfono 224015, 5 a 7.

SE NECESITA ebanista, oficial 1.º ó 2.º. Llamar al teléfono 213538. (INEM 0905910-33.890).

CHICA, de 8 a 4, presentarse en Avda. del Cid, N.º 90-5.º B, de 5 a 7 tarde.

SE DESEA contactar con profesor de Yoga. Teléfono 212402. (Llamar 2 a 4 tarde o noche 11 a 12).

SE OFRECE secretaria-administrativa, dedicación total o por horas. Experiencia. Teléfono: 230360.

SE NECESITA empleada de hogar, fija, con experiencia, buen sueldo. Telf. 219054.

OFRECESE traductor alemán, francés. Experiencia. (976) 352614.

SE NECESITA empleada de hogar responsable, de 8 a 4. Llamar teléfono 214136 (de 3,30 a 5,30).

SE OFRECE cobrador o similar, de 44 años. Razón: Telf. 205276.

SE NECESITA chica para cuidar niños, Gamonal. Telf. 222729.

DAMOS para coser bolinas en casa. Presentar carnet identidad. Martínez del Campo, 16, bajo.

DAMOS labor para tejer aguja, reelén nacido. Presentar muestra y carnet identidad. Martínez del Campo, 16, bajo (10 a 2).

SE NECESITA chica interna para Madrid. Teléfono 404048.

ASISTENTA se necesita de 9 a 4. Paso de la Quinta, 31.

SE BUSCA chica para Madrid, regresos frecuentes a Burgos. Informes: 237369.

SE NECESITAN distribuidoras para Coeco Fuller, a comisión. Interesadas llamar lunes teléfono 205529 (INEM 0905910-SOE).

SE NECESITA chica externa, de 8 a 6. Teléfono 223311.

SE NECESITA chica, mañanas. Telf. 212911.

NECESITO chica externa. Llamar lunes y martes al 221634.

SE NECESITA empleada de hogar para matrimonio sólo. Razón: calle San Juan, 22, 3.º derecha. Telf. 203287.

EMPLEADA de hogar, interna, responsable, para familia con niños, bien retribuida. Teléfono 208349.

EMPRESA nacional dependiente de importante entidad bancaria precisa cubrir plazas comerciales en Aranda de Duero y limitrofes. Perfil de candidatos. Edad, de 18 a 40 años, ambos sexos. Dedicación plena o media. Presentación acorde con gestión comercial. Contrato mercantil. Ingresos a capacidad demostrada. Posibilidad de promoción. Soliciten impreso admisión aportando amplio historial manuscrito a: Ref. Comercial. Apartado de Correos N.º 182. Aranda de Duero (INEM 0905910-SOE).

GANE 100.000 a 200.000 pesetas mensuales, cultivando setas comestibles en cualquier espacio disponible, para Agro-Expansión. Vía Augusta, 103. Barcelona-6.

JOVEN, carnets B-C, se ofrece con conocimientos de mecánica, para trabajar. 202310.

Compras y ventas

OCASION grupos electrogenos hasta 160 Kw tornos taladros prensas excéntricas e hidráulicas fresadoras plegadoras cizallas compresores carretillas elevadoras, grúas polipastos, calefacciones industriales maquinaria carpintería etc. MORCOVE Telf. 207658

VENDO 8 colmenas. Teléfono 239717

FUTBOLINES, billares, recambios, vendo. Doña Berenguela, 10. Teléfono 222923

COMPRO oro, plata, joyas, monedas de toda clase. Calle Vitoria, 17, despacho 505 (Edificio Edinco) Teléfono 204167 Burgos

VENDO de ocasión máquina retroexcavadora Yumbo, camión volquete, tejas planas, tubería de fibrocemento y caballetes de uralita, para tejados, buen precio. Telf. 220521.

VENDO peras de cuchillo. Antonio Pérez. Ventas de Saldaña, Burgos.

VENDO recortes en redondos y rectangulares de todas las medidas sobrante de corte Talleres Dlemroy. Teléfono 223237.

VENDO como nueva: cortadora fiambres, vitrina expositora 2,30 metros, armario frigorífico y balanza electrónica. Razón: teléfono 222457.

VENDO conejas reproductoras, jaulas, por no poderlo atender. 213208, 217147.

CAMADA Bracos alemanes iniciados Gran (Pedigrée) hijos de campeones caza. Teléfono 203229.

SE VENDEN varias jaulas de conejos, madres y gazapos. Teléfono 205993.

SE VENDE nogal, barato, maderable, caldera gasóleo. 216788.

VENDO perros de tres meses, Setter con Pointer. Telf. 219929.

SE VENDE cocina mixta, nueva, Avda. General Yagüe, 21, 6.º B.

EN FUENCALIEN-TE Puerta, se vende miel en panal. Tratar con Juan Barriuso.

CACHORROS vendo, collie y pastores belgas Groenendael, tatuaje y pedigrée. 210900.

VENDO máquina de coser, automática, perfecta, nueva, barata. 228843.

VENDO nueve puertas vivienda, laminadas, buen estado, económicas. Llamar 227338.

ORO, joyas, compra. Pago bien. Arco del Pilar, 4, 1.º.

Enseñanzas

PREPARACION EGB (Graduado Escolar). BUP COU Selectividad. Letras, Ciencias Individual o grupos reducidos. Telf. 217910. de 2,30 a 3 tarde

FRANCES, nativa (Universidad de la Sorbonne, París) imparte clases todos niveles, experiencia. Belorado, 5, 1.º izquierda (tardes).

SE DAN clases de inglés. Telf. 215172.

CLASES particulares de Matemáticas (BUP, COU), experiencia garantizada. Telf. 214293.

INGLES, profesor diplomado da clases. Teléfono 233000. Llamar 8 a 10.

SELECTIVIDAD. Conferencia. Comentario de texto. Lengua. Filosofía. Optativas de Ciencias-Letras. «Paraninfo». Vitoria, 19, 4.º. Teléfono 206075.

NATIVA, francés da clases particulares y grupos. Céntrico. Teléfono 237729.

FRANCES, da clases particulares, Bachiller y Escuela de Idiomas, todos los niveles. Teléfono 239368.

PROFESORA da clases EGB, Graduado Escolar y Francés. Vigón, 51, 5.º F-2. Telf. 222705.

DOY clases de inglés, niveles de EGB, BUP. Teléfono 228617.

INGENIERO y apañador da clases de Matemáticas, Física, Dibujo. Teléfono 211379.

SE BUSCA estudiante inglés para completar grupo. Nivel: tercer curso Escuela Idiomas (Turning Point). Precios económicos. Excelentes resultados. Teléfono 222714.

GUIARRAS, niños y mayores. Método rápido y eficaz. Teléfono 228663.

LICENCIADA Hispánicas, da clases Latin, Lengua. Todos niveles. Teléfono 227464.

MONTE su propio negocio de enseñanza. Le aportamos al 16 por ciento instalaciones audiovisuales de Secretariado Ejecutivo. Opción de compra. Mecanografía, Taquigrafía, Contabilidad, Escritura electrónica, Inglés e Informática. Electrónica ATV. Paseo de la Farola, 25. Málaga.

DOCTORADA en Filología Hispánica, da clases, latín, griego, Literatura. Informes teléfono 211379.

CLASES particulares: Matemáticas, Latin, Griego, Lengua Española. Telf. 220118.

GRADUADO Escolar, EGB, BUP, INBAD. Horarios compatibles con Colegios e Institutos. Academia Centro. Lain Calvo, 4-2.º. Teléfono 202917.

OPOSICIONES Magisterio, 8 años de experiencia. CEMYS, General Mola, 17.

ACCESO Universidad, mayores 25 años. CEMYS, General Mola, 17.

INGLES, profesorado titulado en Universidad de Cambridge. CEMYS, General Mola, 17.

PROFESOR, ingeniero da clases de Matemáticas y Física. COU y CUI. Telf. 204693.

MATEMATICAS, Física, Ingeniero Técnico, Economía, Experiencia. Buenos resultados. Teléfonos 236164, 228092.

MATEMATICAS Física, Química Letras BUP COU Selectividad profesor particular Almirante Bonifaz 11-3.º derecho. Teléfonos: 233428 y 227483.

SE DAN clases de solfeo, piano y acordeón. Teléfono 230803.

Fincas

SE VENDE piso particular, Luis Alberdi 18, 5.º D. Teléfono 233099

VENDO apartamento estudio lujo, calefacción individual sin comunidad. Teléfono 215346

VENDO plaza garaje General Yagüe, 35. Teléfono (943) 780051. Sr Roca

SE VENDE piso, Avenida Eladio Perlado, 36, 7.º C. Calefacción individual. Informes: Teléfono 224989.

VENDO piso económico. Teléfonos 223446, 218050 y 210020.

SOLAR 2.000 metros cuadrados, en San Leonardo de Yagüe, vendo o permuta por piso. Facilidades. (91) 7292430

SE VENDE piso, calle Grandmonne. Telf. 235535.

VENDO piso, Avenida Cid, 34, 9.º B. 90 metros cuadrados, muy soleado. Telf. 226440.

VENDO piso, soleado, 3 y salón. Comunidad 1.000. Terraza cubierta, trastero. 3.300.000, céntrico. Telf. 208969

SE VENDE bar cafetería buena zona por poder atender. Teléfono 20 42 36

PRIGO. - Moneda, 13; Plaza Vega, 36; Vitoria, 184. Teléfono 235011

VENDO piso exterior 4 habitaciones, salón, calefacción individual comunidad económica Plaza Logroño, 2, 1.º. Verlo tarde 5 a 8

VENDO piso estrenar. Luis Alberdi. Tres salones, 2 baños, trastero, servientrales. 1.400.000. Teléfono (94) 4112434.

SE VENDE piso soleado 3 habitaciones, salón cocina, baño y trastero, servicios centrales. Informes Telf. 238144

VENDO dos pisos. Heroes del Alcázar 1, esquina Vitoria. Precio económico. Informes: portería

OCASION, vendo piso exterior 8.º Avda del Cid, calefacción central económica. Teléfono 227543

VENDO piso céntrico, seminuevo, económico. Pozo Seco, 9. Teléfono 219696

VENDO piso con o sin muebles, 3 habitaciones y salón. Calle Avila, 1, 5.º-E. Informes en el mismo 5.º-D.

VENDO piso, soleado, Avda Cid, 15, 2.º derecha. Precio económico. gastos reducidos.

VENDO piso, 3 y salón, calefacción. Precio 1.750.000. Telf. 236796

VENDO 4.º piso, moderno, todos los servicios. Calle Fernán González. Telf. 224652

VENDO local en Galerías, 22 metros cuadrados, barato. Teléfono 236731, de 5 a 7.

URGE vender piso céntrico, soleado. Informes: Telf. 217884.

VENDO piso, de particular a particular, buen precio. Telf. 201526

VENDO piso. Santa Clara. Telf. 225609

VENDO piso, cuatro, salón, dos baños, cocina y terraza. Plaza San Pablo, 16. Telf. 236218.

OCASION, vendo piso, económico, por traslado. Rey Don Pedro, 54, 4.º A

SE VENDE piso. Calle Santiago, tres y salón, todo exterior. Teléfono 224317

DE LA FUENTE: Vendo estupenda casa de pueblo nueva 10 kilómetros de Burgos. Tres plantas nave 60 metros, jardín 100 metros. 2.500.000. San Pablo, 12 C. Teléfono 239340.

DE LA FUENTE: Piso Francisco Salinas, 2 y salón, sin gastos. 1.450.000. San Pablo, 12 C.

DE LA FUENTE: Piso calle Cervantes, 3 y salón, calefacción individual, 90 metros. 2.700.000

DE LA FUENTE: Piso 3.º. Cuarteles, 140 metros, garaje, trastero. 8.300.000.

DE LA FUENTE: Piso muy céntrico, 150 metros, ideal profesionales y oficinas. San Pablo, 12 C.

DE LA FUENTE: Locales, 50 metros, en Cuarteles. San Julián, Casillas, etc.

DE LA FUENTE: Piso 5.º, Santa Clara, 90 metros, mejoradísimo, soleado, garaje. ¡Véalo!

DE LA FUENTE: Magnífico chalet en La Castellana, 400 metros, jardín cochera.

DE LA FUENTE: Piso 2.º. Plaza Lavaderos, 2 y salón. 1.800.000 pesetas. San Pablo, 12, C, 6.º.

DE LA FUENTE: Piso 5.º. Rey Don Pedro. Salón y alcoba. 2.250.000 pesetas.

DE LA FUENTE: Piso Carretera Poza, dos, salón y despensa, individual. Muy barato.

DE LA FUENTE: Piso 4.º. Eladio Perlado, 3 y salón, despensa, carbonera. 3.000.000. San Pablo, 12 C.

URGE vender piso nuevo, económico, zona Gamonal. Informes: Telf. 216572

SE VENDE bar Ibeas. Nuestra Señora de Belén, número 8.

VENDO piso, calle Salas, 6 y 8, 2.º derecha, exterior, económico. Teléfono 205339

SE VENDE plaza de garaje. Calle Legión Española. Telf. 207931.

VENDO piso con o sin garaje. Parque Avenidas. Telf. 237619.

SE VENDE piso céntrico, barato. Teléfono 213696

VENDO piso en construcción, 4, salón, garaje, trastero. Teléfono 236985.

LOS DOMINGOS

Dedicado a los BURGALESES

1983-84
CONCURSOS

ESPECIAL
DOMINGO

Diario de Burgos

* 2.º - Cuentos
* 2.º - Grabados antiguos
* 1.º - Humor Gráfico

Páginas especiales
en Diario de Burgos

Fincas

SANTOS. — San Pedro Cardena, tres, salón, trastero, muy arreglado 228754.

SANTOS. — Eladio Perlado, solado, acondicionado, tres, salón, calefacción individual. 228754.

SANTOS. — García Lorca, primeras escrituras, cuatro, salón, Grandes facilidades. 228754.

SANTOS. — Vendo casa-chalet, Divino Vallés, seis habitaciones, huerta 228754.

SANTOS. — Vendo plazas garaje y trastero, Plaza España. Teléfono 228754.

SANTOS. — Naves industriales, baratas, desde 160 metros, grandes facilidades 228754.

SANTOS. — Local 140 metros Plaza España, propio cafeteria Sáez Hoya. 8.

SANTOS. — Vendo piso, Santa Clara, exterior, cuatro, salón, dos baños. Sáez Hoya. 8-6.

SANTOS. — 5.º piso, Particular Calzadas, calefacción central, tres, salón, acondicionado.

SANTOS. — Francisco Sarmiento, 4.º, tres, salón, inmejorables condiciones, calefacción individual.

SANTOS. — Regino Sáez, estrenar, cuatro, salón, dos baños, garaje. 228754.

SANTOS. — Excelente piso «Gumen» Julio Sáez Hoya. 8.

SANTOS. — Por traslado, piso, Barriada Inugara, inmejorables condiciones, calefacción. 228754.

SANTOS. — Local, 180 metros, Rey Don Pedro, luz, servicios, oficina. 228754.

SANTOS. — Piso, Plaza España, cinco, salón, garaje, trastero. Sáez Hoya 8.

SANTOS. — Carretera Poza, muy económico, dos, salón, calefacción individual. 228754.

SE VENDE casa para edificar, en calle Hospital Militar, N.º 4 informes: Defensores de Oviedo, 9-3.º derecha, de 12 a 2 tarde.

URGE vender piso. Calleja y Zurita (San Agustín), muy soleado, servicios centrales, mínimos gastos 201771. Concepción 12.

SE VENDE piso, todo exterior, Bda. Juan XXIII Telf 234735.

VENDO o traspaso local, 36 metros cuadrados, zona Petronila Casado. Telf. 235197.

VENDO apartamento de lujo, amueblado 4.300.000 Telf 213334.

PELUQUERIA con piso, vendo, calefacción individual. Teléfonos 233055 234232.

VENDO piso, cuatro habitaciones, baño y aseo, servicios centrales. Telf. 223525.

VENDO piso, calefacción central. Informes teléfono 215829.

VENDO puesto en galerías comerciales. Teléfono 224529.

VENDO piso económico, tres y salón, calefacción central. Francisco Sarmiento. Teléfono 217740.

SE VENDE piso, servicios centrales, Carmen, 2. Informes teléfono 221956.

VENDO alquiler pequeño local comercial y plaza garaje. Teléfono 237916.

PARTICULAR vende piso, económico. Llamar al 226307.

SE VENDE apartamento. Reyes Católicos Telf. 227332.

SE VENDE piso. Alhóndiga, 2. Teléfono 205748.

VENDO casa, planta y piso, con amplio patio. Teléfono 202455.

VENDO piso pequeño, céntrico. Razón: Lain Calvo, 39, 3.º (lunes, 12 a 1 y 4 a 6) ó teléfonos (941) 253730.

VENDO piso céntrico, servicios centrales. Teléfono 225721 (tardes).

POR traslado vendo piso, 3 habitaciones, salón, despensa y trastero, calefacción individual Telf. 222365.

PRIGO. — Santa Dorotea. Cuatro dormitorios, sala, calefacción. Cocina amueblada. 5.012.

PRIGO. — Buhardilla económica, céntrica, Plaza Santa María. Ideal pareja. 5.010.

PRIGO. — Maestro Ricardo. Estrenar. Cuatro dormitorios, salón, servicios centrales, garaje. 4.863.

PRIGO. — Nave venta-alquiler, Tesorera. Ideal garaje. Completamente instalado. 4.855.

PRIGO. — Concepción. Tres dormitorios, salón, calefacción, armarios empotrados, económico. 4.853.

PRIGO. — Plaza San Bruno, tres dormitorios, salón, terrazas, calefacción. 4.839.

PRIGO. — Padre Silverio, local 30 metros, agua, luz, aseo. 4.829.

PRIGO. — Luis Alberdi, tres dormitorios, servientes, garaje, terrazas, exterior. 4.820.

PRIGO. — Venta negocio, montado alimentación, género, almacén, zona Vadillos. 4.816.

PRIGO. — Parque Santiago, tres dormitorios, salón, buena comunidad, servientes, 4.769.

PRIGO. — Carretera Logroño, tres dormitorios, sala, contraventanas, soleado, exterior. 4.736.

PRIGO. — Avenida Palencia, vivienda lujo, estudio, garaje, bodega, trastero. 4.729.

PRIGO. — Fernán González, venta-traspaso, completamente instalado, magnífico negocio 4.710.

PRIGO. — Francisco Grandmontagne, cocina amueblada, calefacción, trastero, terraza, exterior. 4.708.

PRIGO. — Plaza San Bruno, tres dormitorios, sala, calefacción, exterior. 4.677.

PRIGO. — Plaza Lavaderos, tres dormitorios, sala, mínimos gastos terraza 4.647.

PRIGO. — Castañares, naves 2.500 metros, terreno 16.000 metros, vivienda. 4.612.

PRIGO. — Luis Alberdi, tres dormitorios, sala, servientes, buena comunidad. 4.496.

PRIGO. — San Roque, tres dormitorios, sala, calefacción central, exterior. 4.344.

GARCIFUENTES. — Calle Briviesca, tres, salón, calefacción individual. Económico. Teléfono 202314.

GARCIFUENTES. — Venta apartamento estrenar, zona San Pedro Cardena, económico. 202314.

GARCIFUENTES. — Venta local, muy económico, Avenida Cid, 333 metros.

GARCIFUENTES. — Venta local, Paseo Isla. Propio para Bar-Bodega. 75 metros.

GARCIFUENTES. — Piso, Villa-Pilar-3, buena altura, orientación calle Vitoria. 202314.

GARCIFUENTES. — Apartamentos estudio, tipo duplex lujo. Entrada: 500.000. Precio total: 2.500.000. Teléfono 202314.

GARCIFUENTES. — Venta local, calle La Puebla, 50 metros. Informes: 202314.

GARCIFUENTES. — Calle La Puebla, piso totalmente reformado. Dos, salón, económico. 202314.

GARCIFUENTES. — Venta dos pisos, calle Moneda, reformado. Propios pensión. Teléfono 202314.

VENDO piso exterior, 4 habitaciones, salón, calefacción individual, comunidad económica. Plaza Logroño, 2, 1.º. Verlo tarde 5 a 8.

VENDO vivienda unifamiliar, con local propio, tienda. Informes: Telf. 217266.

VENDO piso, Plaza Sarmiento, calefacción central. Garaje opcional. 226488.

VENDO o cambio piso grande por pequeño en zona Norte. Telf. 203474.

OCASION, vendo casa San Medel, barata, con facilidades. Teléfono 216236.

VENDO piso económico, 130 metros cuadrados. Alfonso X El Sabio. Llamar 234912 ó 228104.

VENDO piso amueblado. Llamar teléfono 233151.

VENDO piso económico, gastos reducidos. Carretera de Logroño, 7. Teléfono 222049.

LAREDO playa-pueblo edificio Miramar 100 metros playa venta 2 magníficos áticos con tres dormitorios sala 2 baños, vistas de peluca, 942-607195 media día y noche.

OCASION, vendo piso muy barato, zona calle Madrid Teléfono 207830.

VENDO piso Calera 10 Informes portero Teléfono 201684.

VENDO casa en Villasilos, con o sin muebles. Tratar en Burgos, Marcelina Pérez. Avenida Cid, 3, 2.º.

APARTAMENTO lujo, vendo Calle Vitoria 29-A en-seña portero

Fincas Rústicas

VENDO fincas en Humienta y Saldaña. Teléfono 232860.

VENDO en Lences Bureba, finca huerta, alrededor 1.000 metros agua propia y un colmenar con caseta 50 metros a los cuatro vientos de monte mucha caza, precio convenir Telf 222776.

SE VENDE casa, corral y fincas en La Herra (Burgos) y se alquila o vende plaza garaje Calle Soria. Edificio Big Bolera. Informes: Telf 205868.

VENDO finca de 2.000 metros cuadrados, en Carretera Logroño, frente entrada San Medel. Teléfono 234362, de 2 a 4 tarde.

VENDO rústicas edificables, desde 2.500 metros cuadrados. Inmejorable emplazamiento. Teléfono 237916.

Ganados y aperos

RENTABILIDAD asegurada, sea exigente y adquiera una sembradora abonadora Solá en Suministros Sáinz. Burgos-Medina de Pomar.

SELECCIONADORAS de patatas, indispensables para todo cosechero. Informes en «Suministros Sáinz».

MOLINOS de pienso, nuevos modelos, gran rendimiento muy baratos véalos en «Suministros Sáinz».

ABONE comodamente, sin manchar el tractor con: Abonadoras AMAZONE 3 años de garantía La Loma. Sotopacios. Telfs. 441042, 236071.

VENDO rebaño: 210 ovejas churras; 65 por ciento cancinas, borras y sobreborras. Aniceto Fernández. Telf. 825058. Melgar de Yuso (Palencia).

VENDO 60 ovejas, varias paridas. Higinio Manjón. Ruyales del Páramo.

URSUS de 93 Hp Jhon Deere 3130 bien de todos, otras marcas revisados Arados trisurcos de volteo hidráulicos y arados bisurcos Pedro Gómez García Carretera de Madrid kilómetro 234.

VENDO chotos pasteros, escoger en cantidad, todas las razas. Teléfono (983) 298171.

Huespedes

ALQUILO habitación con o sin derecho cocina, Gamonal. Teléfono 234164.

DOY pensión completa, zona Gamonal. Teléfono 232048.

CAMAS 250, confortable Vitoria 247 5.º B.

SE COMPARTE piso. Teléfono 238875.

NECESITO señorita compartir habitación. Teléfono 229581.

HABITACION para señoritas, piso independiente. Teléfono 230700.

EN PISO céntrico se admite señorita, derecho cocina. Teléfono 229325.

DARIA pensión completa a señor jubilado. Trato familiar. Teléfono 222016.

SE ALQUILA habitación temporada de estudios Merced, 3, 3.º izquierda.

SE OFRECE estudiante para compartir piso, con estudiantes. Teléfono 221976.

SE NECESITA chica para compartir piso. 229431.

HABITACION cede, señoritas, económico, exterior. Servicios centralizados 233433.

HABITACION dormir, derecho cocina, ofrezco. Razón: Lain Calvo, 39, 3.º (lunes, 12 a 1 y 4 a 6) ó teléfono (941) 253730.

SE NECESITA chica para compartir piso. Reyes Católicos, 30, 5.º B.

DOY pensión, Calle Madrid, N.º 3, 3.º derecha.

SEÑORA sola, daría una habitación con dos camas, derecho cocina. Rey Don Pedro, 56, 1.º izquierda.

NECESITAMOS chica para compartir piso. Calle Burgense, 18, 6.º C. (A partir lunes).

CAMAS, 250 pesetas. San Pablo, 13, 3.º.

CEDO habitación caballero, individual. Plaza del Rey, 3-6.º C.

ALQUILO habitación a señoritas con derecho cocina. Telf. 237317 (tardes).

HABITACION doble y sencilla, confortable, sólo dormir Avenida Cid 206954.

VENDO mueble tregadera (una pila) Nuevo 205628 (3 a 5).

SE VENDE dormitorio completo, dos camas 0.90. Telf. 235449.

Pérdidas

PERDIDA anillo oro, alrededor edificio Avenida Cid, 3, gartificaré por ser recuerdo. Teléfono 204434.

DESAPARECIDO Seat 600, blanco, matrícula BI-153.891 Telf. 204211. Gratificaré información.

REPARAMOS a día televisores todas las marcas Teleorly Teléfono 224139.

Traspasos

SE TRASPASA o vende mesón en Huerta de Rey Informes Cayo Molinero 7 ó teléfono 388228 sábados y domingos.

SE TRASPASA comercio, ropa infantil Llamar teléfono 233653.

SANTOS. — Traspaso local barato, General Dávila, 60 metros y sótano 220043.

PRIGO. — Inte, negocio marcha. Local 32 metros, todo instalado. 354.

SE TRASPASA bar-cafeteria, centro Valladolid, percio interesante Contado 5.000.000, facilidades 5.500.000. Información teléfono (983) 263892.

GARCIFUENTES. — Traspaso local céntrico, amplio escaparate. Propio boutique o similar.

GARCIFUENTES. — Traspaso pub, zona céntrica. Totalmente instalado. Precio muy interesante 202314.

SE TRASPASA local, ideal para zapateria y complementos, instalación moderna, precio muy interesante informes, horas de comercio. 207553.

SE TRASPASA cafeteria Buger. Llamar teléfono 505985.

Varios

SE ARREGLAN tejados canalones albañilería en general. Teléfono 219427.

FONTANERIA, albañilería en general y reparación canalones viejos y colocación de nuevos. Telf. 213910.

CREDITOS, con nómina, personales, todas cantidades. 16 por ciento interés. hipotecas, plenes de equipo descuento de letras rápida tramitación Calle Madrid, 21, 1.º izquierda. Telf. 230654.

ACUCHILLADOS, barnizados su casa en 48 horas, colocación parquet 238786, 211867 Al-bisa, garantizado un año.

CONSTRUCCIONES Costa: especialidad proyectos, reformas, pintura, azulejo etc. Burgos, provincia. Trabajos garantizados. Teléfono 200928.

ANUNCIOS ECONOMICOS
en
Diario de Burgos
GENERALES CLASIFICADOS
●
POR PALABRAS
●
EN ESTE MISMO ESPACIO de
¡GRAN EFICACIA!

Crónica de Televisión

Madrid.—(Colpisa, por MERCEDES RODRIGUEZ)

No podemos quejarnos esta semana de las películas que nos ha ofrecido Televisión. Hoy como colofón para terminar con buen pie esta extraña y buena racha, RTVE nos presenta dos filmes, uno de ellos español e interesante: «Viva la clase media» de Gonzalez Sinde-José Luis Garci; y otro alemán «Dos vidas», perteneciente a una serie ya emitida, aunque incompleta, por la pequeña pantalla; «El lugar de los hechos». Si las películas son las que se llevan la palma en el UHF del domingo, las series hacen lo propio en la primera cadena: «Fama» «Lou Grant» y «Ni en vivo ni en directo», salvo la popular y aplaudida «Flamingo Road» que aparece también en el segundo canal.

«Milikito» de los payasos de la tele, que es el Emilio Araón de «Ni en vivo ni en directo» está triunfando más de lo que en un principio se pudiera creer. Su programa de humor en forma de «stetchs» no sólo goza de gran aceptación entre la audiencia, sino que ha sido seleccionado para concursar los premios «Emy» que son algo así como los Oscar de la televisión.

«Flamingo Road» es una de esas «series droga» que tiene sus adictos domingo a domingo. Los que la ven desde el principio no se pierden ni un capítulo porque se va enredando de tal manera y se termina con tal suspense que obliga a encontrar la solución en el capítulo siguiente.

«Fama» por su parte, además de desatar ferozmente el negocio de las academias de baile, sigue triunfando a pesar de que las historias sensibleras abundan demasiado en los últimos capítulos que hemos visto. «Lou Grant» se mantiene en el puesto que le corresponde, en esta segunda emisión de capítulos. La variación de la temática que contempla la serie y el buen tratamiento que a ella se da, hace que «Lou Grant» se mantenga con buenas críticas en un puesto destacado de la programación.

MUSICAL DESDE BENIDORM

No es muy reciente la grabación del musical que veremos esta noche antes de «Estudio Estadio», por la

primera cadena. El 23 de Septiembre y en la ciudad alicantina de Benidorm, RTVE grabó un programa de música folk, en la jornada que el festival de la canción de Benidorm, dedicó a este estilo. La plaza de toros fue escenario para María del Mar Bonet, con su suave voz mediterránea, para los vascos de Oskorri, los levantinos de All Tall, el madrileño Luis Pastor, los gallegos Mirladoiro, y el andaluz Camarón de la Isla.

DOMINICAL: DRAMA EN ARGENTINA

El pueblo argentino acude hoy a las urnas. «El dominical» con este motivo ofrece un programa monográfico, en el que se ofrece «La pasión de Sor Alicia», una producción de la primera cadena de la televisión francesa, realizada por los reporteros Michel Thoulouze y Michel Benne, que fueron recogiendo información sobre los desaparecidos y grabando testimonios en su magnetófono, con todo su dramatismo.

El Gobierno francés, al igual que otros Gobiernos occidentales han intentado obtener información sobre los desaparecidos sin ninguna suerte.

PELICULAS

Película generacional y autobiográfica, «Viva la clase media» cuenta las peripecias de unos jóvenes que componen la célula mixta del partido comunista, en plena clandestinidad de los años 60. Esta película es la única que dirigió González Sinde, que sin embargo sí colaboró en más de una ocasión con Garci. Este participa en el guión y los diálogos, impregnándolos con su sello característico en escenas como una declaración de amor. Rodada en 1980, «Viva la clase media» está protagonizada por Enriqueta Carballeira, Emilio Gutiérrez Caba, Charo Soriano, José Luis García, Irene Gutiérrez Caba y María Casanova.

La segunda película del domingo la veremos también en UHF en «Estrenos TV». «Dos vidas» narra una historia de mafia en EE.UU. desde la perspectiva alemana de Wolfgang Staudte. Considerado el mejor director alemán de la época intermedia entre la postguerra, la generación de Rainer Fassbinder, Wenders, Werner Herzog, etc., el último período de su carrera lo dedicó a realizar films para la pequeña pantalla y una de ellos es «Dos vidas», una película de acción con un argumento rico en sorpresas y peligros.

Crónica del tiempo

NUEVO CAMBIO

Madrid.—(Colpisa, por C. MEDINA LOPEZ)

SITUACION ATMOSFERICA Y EVOLUCION PROBABLE. — Cambio y descenso en las temperaturas. Los vientos del Norte empujarán a través de Centroeuropa, con lo que se formará una borrasca hacia Italia y penetrará una cuña anticiclónica desde el Norte de la Península Ibérica, esta cuña empujará a la borrasca que nos viene afectando y que está en el suroeste de la península, mandándola al Oeste de las Canarias.

EL TIEMPO PARA HOY. — Nublados y claros, con algunos chubascos irregulares y tormentas aisladas, en áreas de la mitad Sur de la Península, Cataluña, Valencia, Baleares y Canarias. Progresivo predominio de claros en las demás regiones. Descenso de las temperaturas.

EL TIEMPO PARA MAÑANA. — Intervalos nubosos y algunos chubascos ocasionales en áreas de Cataluña, especialmente en el Norte de ella, y también en Menorca y Norte de Mallorca. Intervalos nubosos y algunos chubascos irregulares en Canarias. Poco nuboso en las demás regiones, salvo alguna inestabilidad residual en el área del golfo de Cádiz.

TENDENCIA PARA EL MARTES. — Algún chubasco en Menorca. Bancos de niebla matinal en áreas del Cantábrico y alto Ebro. Nubosidad variable en Canarias. Poco nuboso en el resto de España.

LLUVIAS. — Las ha habido en puntos de todas las regiones; por lo común han sido débiles a moderadas. En la noche del sábado destacaron 19 litros por metro cuadrado en Huelva, 15 en Cáceres, 13 en Badajoz, 9 en Oviedo, 7 en Bilbao y 6 en Jaén.

TEMPERATURAS A LAS 13 HORAS DE AYER. Bilbao 11, Santander 12, S. Sebastián 11, Vitoria 8, Pamplona 9, Logroño 10, Burgos 8, La Coruña 13, Valladolid 12, Avila 10, Soria 8, Zaragoza 11, Barcelona 17, Valencia 19, Madrid 14, Sevilla 21, Málaga 24, P. Mallorca 21, Las Palmas 26.

RESTO DE EUROPA. — Estocolmo 6, Copenhague 10, Londres 9, Bruselas 10, Ginebra 9, Zurich 9, París 9, Burdeos 8, Lyon 7, Lisboa 6, Frankfurt 6, Roma 20, Milán 16, Helsinki 5, Moscú 1.

MISAS PARA HOY

S. I. Catedral: 8,30, 9, 9,30, 10,30, 11,30, 12, 12,45, 13,30 y 19,30. San Lesmes, Abad: 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 19 y 20. San Lorenzo: 8,30, 9, 10, 10,45, 11,30, 12,30, 13, 13,45, 19 y 20. San Cosme y San Damián: 8,30, 9, 10, 11, 12, 13, 14 y 19,30. San Gil: 9, 10, 11, 12, 13, 14 y 18,30. Santa Agueda: 7,30, 9, 10, 12, 13 y 19,30. San Pedro y San Felices: 10, 11,30, 12,30, 13,30 y 18. San Pedro de la Fuente: 8,30. Benedictinas: 9,30, 11,30, 12,30, 13,30, 19,30 y 20. San José Obrero: 8, 9,

10, 11, 12, 13 y 20. San Juan Bautista (c/ Parroquia Iglesia s/n.): 9,30, 11,30 y 12,30. La Anunciación: 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14 y 19. Nuestra Señora de Fátima (Bda. Juan XXIII, s/n.): 9, 10, 11, 12, 13 y 18,30. Nuestra Señora de las Nieves (Bda. Illera, Mayor): 9, 12, 13 y 17,30. Nuestra Señora la Real y Antigua (Vitoria s/n.): 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 18 y 20,30. San Antonio Abad (Huelgas): 10,30 y 12. El Salvador: 8,30, 11, 12, 13 y 18,30. San Julián: 8,30, 9,30, 10,30, 11,30, 12,30, 13,30 y

20. San Martín de Porres: 8,30, 9,30, 10,15, 11,30, 12,30, 13,30, 19,30 y 20,30. Santo Domingo de Guzmán: 8,30, 9,30, 10,30, 11,30, 12,30, 13,30, 18,30 y 19,30. Sagrada Familia: 8,30, 9,30, 10,30, 12, 13, 14 y 19,30. San José (Barrio del Pilar): 11. San Nicolás: 9,30, 11, 12,30 y 17,30. Divina Pastora: 9, 10, 11, 12, 13 y 19,45. Mercedes: 7, 8, 9, 10, 12, 13, 19 y 21. Carmen: 8,30, 9,30, 10,30, 11,30, 12,30, 13,30, 18,30, 19,30 y 20,30. Cartuja: 7,30 y 10,15. Inmaculada (Bda Militar): 10,

11 y 13. San Amaro: 12,30. San Pedro Cardena: 11. Santa Clara: 9, 11,15 y 12,30. Instituto Cáritas: 9,30, 11,30 y 12,30. Residencia Sacerdotal: 7,30, 8,30, 9, 11 y 19,30. Residencia Sanitaria: 10,30 y 12,30. Reparadoras: 8,30, 12 y 19,30. Misioneras de Acción Parroquial: 10 y 12. Religiosas Esclavas: 9 y 12. Religiosas Agustinas: 9 y 13. San Pablo: 10, 11, 12, 13, 14 y 18. La Asunción (Hospital del Rey): 11,30. San Fernando: 9,30, 12, 13 y 18. Canilla Antiguo Seminario de Misiones: 12 y 13.

RESTAURANTES

CASA ALONSO - Especialidades: cordero asado y pimientos rellenos. Plaza Santo Domingo de Guzmán 10. Teléfono 207354. Cerrado miércoles.

CASTILLO DE CHOMON. Bodas Banquetes. Especialidades a la carta. Carretera de Valladolid Km 2. Tel 200648. Cerrado domingos tarde.

CHAPARRAL - Especialidades: cocina francesa. Ponde Crepes. Barrio de Cortes s/n. Tfno 23 28 44.

COUPS. Banquetes bodas y convenciones. Avda Reyes Católicos 11. 227812.

FON LAI - Auténtica y selecta comida china. Precio económico. Hay comida para llevar. Avda del Vena s/n. Tfno 230006.

GAONA. Especialidad pescados y mariscos. C/ Paloma 41. Tfno 206191.

HERMANOS ALONSO - Especialidades: carnes y pescados. Llana de Afuera 5. Tfños: 209674 y 201711. Cerrado jueves.

IAVI - Especialidades: olla podrida y besugo a la espalda leste. María Ordoño 4. Tf 210455. Cerrado domingos.

LA CUEVA - Especialidades: sopa serrana merluza donostiarra. Pl Santa María 7. Teléfono 208671. Cerrado: domingos noche.

LA PEDRAJA. Especialidades: olla podrida y guisos caseros. Ctra Logroño 114. Teléfono 220027. Cerrado miércoles tarde.

LA VARGA. Especialidad entremeses pescados. Carretera Madrid Irún kilómetro 232 A 5 Kms de Burgos. Tfno 201640.

MARTINILOS. Especialidades: merluza a la crema paleta de cordero asada. Cocina clásica. Llana de Adentro. Tfno 209332.

MESON DEL CID - Restaurante y Hotel frente fachada principal Catedral. Tfños 208715 y 205971. Cerrado restaurante dominicos noche.

MESON DE LOS INFANTES - Especialidades olla podrida y lentejas medievales. Corral de los Infantes. Tfno 205982.

MESON DEL VENA - Menú diario: 400 Ptas. Especial: 800 Ptas. Almuerzo económico. Pl del Vena. Teléfono 221551. Cerrado miércoles.

PARRY'S - Latin Calvo. 6 Junta Plaza Mayor. Teléfono: 205909. Cerrado miércoles.

PINEDO - Especialidades: merluza donostiarra y osobuco burgalés. Espolón 1. Tfños: 206168 y 207355. Cerrado martes.

RINCON DE ESPAÑA - Especialidades: platos típicos de cocina castellana. Nuño Rasura 11. Teléfono 205955.

SAN-FER. - Especialidad: chuletillas asadas al sarmiento y pollos asados. Avda del Cid. 37. Teléfono 225090. Cerrado miércoles.

TORRES - Especialidad: sopa castellana y cordero asado al horno de leña. Pedro Alfaro esquina calle Vitoria (Gamonal). Teléfono: 220132.

VITA. Selecta cocina de mercado. Menú diario (mediodía) 600 Ptas. Plaza Bernardas s/n. Tfños 227419 y 236117.

ARANDA DE DUERO. CREVA. Cordero asado, todos los días. Ctra Madrid Irún (frente Jardines de Don Diego). Teléfono: 501019.

BURGOS HACE 30 AÑOS

Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al viernes, 30 de Octubre de 1953

EN Galarde fue capturado un lobo enorme. Con otras fieras había matado setenta y dos ovejas. ● Próximamente comenzará los cursos de primero

y segundo curso para enfermeras de Cruz Roja. ● TRAS el entrenamiento del Burgos, aún no se sabe el equipo que se alineará frente al Huesca. ● LA temperatura máxima de ayer fue de 11,4 grados y la mínima de 4,0.

Hágase suscriptor de

Diario de Burgos

rellenando este boletín

D. Población Calle N.º Piso Desea suscribirse a DIARIO DE BURGOS a partir del día (1) del mes de de 1983 por un período de (mes, trimestre, semestre o año). (1) Las suscripciones comienzan el 1.º y 15 de cada mes.

PRECIOS DE SUSCRIPCION: Capital: 930 ptas. al mes. Fuera de la capital: Trimestral, 2.790 ptas.; Semestral, 5.580 ptas.; Anual, 11.160 ptas.

NOTA.—Las suscripciones de fuera de la capital se harán por un período de tres meses como mínimo. Remitir a: Diario de Burgos, Apartado 46.

HOY:

En páginas interiores de información nacional

La Lista Oficial de la Lotería Nacional

Diario de Burgos

HOY:

- ESPECIAL DOMINGO en páginas centrales
- ANTENA DOMINICAL revista a color con su DIARIO y a su mismo precio

Próximo MARTES:

EN PAGINAS DEPORTIVAS Compendio de todos los deportes

RADIO-TV

Radio Popular AM. 1.134 Kc. — 7:00: Fie-
rta... 9:00: Santa Misa para en-
fermos e impedidos 9:35: Noticiero religioso 9:45:
Fiesta (continuación). 11:30: Resumen informativo se-
manal. 12:00: ¡Viva el domingo! 14:00: Felices los ten-
ga usted (primera parte) 14:30: Informativo Cadena
«Radio Popular». 15:00: Felices los tenga usted (segun-
da parte) 16:00: Un puñado de canciones 16:30: Tiem-
po de juego. 20:30: Supermatch. 22:00: Popular depor-
te. 23:00: Nocturno. 4:00 a 7:00: El búho hispánico.
FM. 95,4 Mc. 9:00 a 16:00: Programación simultánea
AM/FM. 16:00: Información del encuentro de fútbol
Toreno-Real Burgos. 17:45 a 4:00: Programa simultá-
neo AM/FM

Radiocadena Burgos 1.503 KHz — 7:00:
Apertura Buenos días Burgos 8:30: Radiocadena no-
ticias 9:00: De costa a costa 9:30: Burgos actualidad
11:00: Ronda de avisos 12:00: Angelus Informativo
medio día Ventana a la provincia 12:30: Evangelismo
en acción 12:45 Revista IVE 13:00: Discos dedica-
dos 14:00: Aperitivo musical 14:30: Radiocadena no-
ticias 15:00: Club millonarios 16:00: Ecos del futuro
16:15: Música para estar por casa 17:00: Apuesta por
uno 18:00: Consultorio de Elena Francis 18:30: Infor-
mativo media tarde 19:00: Defensa del consumi-
dor 20:00: Radiocadena noticias 20:30: Sala de con-
ciertos 21:00: La zarzuela 22:00: Resumer informa-
tivo local 22:30: Graderío 22:45: Pausa musical
23:00: RC Deportes 23:30: Radiocadena noticias
24:00 Nocturno 01:00: Cierre de la emisión
A las horas completas Boletín Informativo RCE

Antena 3 de Burgos FM. 94,3.—7:00:
Informativo. 7:02: El despertador. 8:05: Lo mejor de la
semana. 9:05: Especial motor. 12:02: En marcha. La
radio de fin de semana (*). 15:00: Informativo. 15:02:
Absolutamente grandes 16:05: Fútbol en Antena 3,
con José María García. 19:02: Los 33 de Antena 3.
22:05: Fuera de juego (*) 23:05: Los debates de An-
tena 3. 24:00: Supergarcía en la hora cero. 1:30: Polvo
de estrellas. 2:30: Las noches de Antena 3.

Radio 80 97,0 FM — 6:00-8:00: Para em-
pezar 7:57-8:20: Informativo Cadena 8:20-8:30: Informa-
tivo local 8:30-9:00: El Bus del cole 9:00-12:00: El
Bus de las ocho y media 12:00-13:30: Burgos entre to-
dos 13:30-14:00: Panorama burgalés Informativo lo-
cal provincial y regional 14:00-14:20: Informativo Ca-
dena 14:20-15:00: Burgos Stéreo 80 15:00-16:00: Las
guías de Radio 80 16:00-18:00: El radiador 18:20
20:00: El Kanguro 20:00-21:00: Al Loro 21:00
21:15: Burgos última hora 21:15-21:30: «Desde la
banda» el deporte en Burgos 21:30-22:00: «Plato uno
Plato dos» 22:00-22:30: Resumen de la jornada
nacional 22:30-23:00: Hablemos de música 23:00
24:00: Deportes 24:00-1:00: La guía del video 1:00-6:00:
Al ritmo de la madrugada
A todas horas menos tres minutos. Noticias

Televisión Española

DOMINGO	UHF
10,29 Apertura.	15,15 Carta de ajuste.
10,30 El día del Señor.	15,29 Apertura.
11,30 Gente joven.	15,30 Sólo cuando me río.
12,20 Tiempo y marca.	16,00 Zarabanda.
14,30 Esta semana.	16,30 Últimas preguntas.
15,00 Noticias.	17,00 Estrenos TV.
15,20 Información deporti- va.	18,45 Golf.
5,35 Gimnasia.	20,00 Flamingo Road.
18,00 Fame	21,00 Dominical.
18,55 Información deporti- va.	22,00 Largometraje.
19,00 Ni en vivo, ni en directo.	23,50 Despedida.
19,30 Y sin embargo, te quiero.	
20,30 Noticias.	
20,50 Información deporti- va.	
21,05 Lou Grant.	
22,05 Especial musical.	
23,05 Estudio estadio.	

Emerson
El televisor
del futuro
COMERCIAL
VELO-MOTO

EN MADRID Y EN EL DIA

Diario de Burgos

SE VENDE EN:

- Goya, 63
- Serrano, 78
- Serrano, 52
- Recoletos
- P.º de la Castellana, 114
- P.º de la Castellana, 153
- P.º de la Castellana, 164
- P.º de la Castellana, 133
- Juan Hurtado de Men-
doza-Dr. Fleming
- Concha Espina, 6
- Sol, 13
- Sol, 1
- Sol, 11
- Pl. Isabel II, 2 (Opera)
- Alcalá, 36
- Alcalá, 39
- Alcalá, 50
- Cibeles-P.º del Prado
- Cibeles-Pasaje
- Pl. de las Cortes, 8
- Pl. de Cánovas
del Castillo
- P.º del Prado, 20
- Mayor, 6
- Gran Vía, 38
- Gran Vía, 50
- Gran Vía, 58
- Pl. de España, 2
- Princesa, 23
- Princesa, 65
- Quintana, 19
- Gran Vía, 31

Santoral

31.º Tiempo Ordinario
Ss. Cenobio, Teonesto, ob.;
Marcelo, Claudio, Luperco y
Victorio, Cenobia, Jullán, Euno,
Macario, Saturnino, Máximo
Lucano, Eutropia mrs.; Gerar-
do, Germán, obs.; Atana-
sio. Irene, Serapión, Talasio y
Bayo, mrs.
Misa: Del Domingo.

Registro civil

NACIMIENTOS. — Jonatan
De la Villa Ferrer. Roberto
Eduardo Fernández Salinas, Al-
varo Jurado Capilla, Sandra
Ortega Pérez.
DEFUNCIONES. — Magdale-
na Colina Ruiz, natural de Mu-
niel a los 80 años de edad.
Victor Vedia Vedia, natural de
Tordómar a los 42 años de
edad. Angel García Melgosa,
natural de Nidágulla a los 67
años de edad.

FUNERARIA
San José
SERVICIO PERMANENTE
Avda del Cid, 83.
Tfno. 209452 - 222907

Boletín

meteorológico

Datos recogidos ayer en el
Observatorio Meteorológico del
Instituto de Enseñanza Me-
dia:

Barómetro. — A las siete
de la mañana, 689,0; a las dos
de la tarde, 690,1; a las siete
de la tarde, 691,5.

Temperatura ambiente. —
Máxima, 11,6 grados, a la 1
hora.

Mínima, 5,0 grados, a las
19 horas.

**Dirección y velocidad del
viento.** — A las siete de la
mañana, N E — 7 kilómetros;
a las dos de la tarde, NE —
18 kilómetros; a las siete de
la tarde, SE — 14 kilómetros.

Pluviómetro. — Lluvia, 0,4
milímetros, por metro cuadra-
do.

Higrómetro. — Humedad
ambiente, 59 por ciento.

Cupón pro-ciegos

Ayer resultó premiado con
6.250 pesetas el número 555
y con 625 pesetas todos los
números terminados en 55.

**CUPON
PRO CIEGOS**
Nº 555
premiado
en el sorteo
de ayer

MUEBLES
evelio
Gral. Yagüe, 32

Talleres

**AYUDA
AUTOMOVILISTICA
RACE**
Burgos: Automoderno 224809-
209039
Briviesca: Aut. reparaciones
Briviesca 590707 591045
Aranda de Duero: Talleres de
la Puente 500347 503856
Espinosa de los Monteros: Ta-
lleres José Luis 120294
Medina de Pomar: Garaje
Samuel 110453 110306
Miranda de Ebro: Garaje Pa-
mavo 310112 310549
Lerma: Talleres Madrid Irún
170085 170222
Pancorbo: Garaje Aldama
354064
Villasana de Mena: Talleres
Ordunte 126228
Villarcayo: Carrocintas Rube-
mar Avía 100686

Farmacias

SERVICIO DE GUARDIA.
Hidalgo. San Juan, 25.
Carcedo, Vitoria, Barriada
Juan XXIII, bloque primero.
Ramírez Poferrada, San
Francisco, 5 (frente a Arco
Sa Gil).
**SERVICIO DE URGEN-
CIA.** — Carcedo, Vitoria, Ba-
rriada Juan XXIII, bloque
primero.
Ramírez Poferrada, San
Francisco, 5 (frente a Arco
San Gil).

Día 31, lunes:

SERVICIO DE GUARDIA.
Camarero, Moneda, 14.
Sáez Sagredo, Barriada de
la Inmaculada, H-1 (Gamo-
nal).
Lastra, Molinillo, 24.
**SERVICIO DE URGEN-
CIA.** — Camarero, Moneda, 14.

Taxis

Pl. Conde de Castro, 23 32 35
Avda. Gamonal 22 44 06
Avda. del Cid, Residen-
cia Sanitaria 22 80 56
Pl. Sto. Domingo de
Guzmán 20 30 55
Conde Jordana 20 30 88
Plaza de Vega 23 28 62

Urgencias

Servicio de Policía 0 91
Bomberos 20 13 10
Casa de Socorro 21 14 10
Guardia Civil 22 11 00
Seguridad Social 22 18 00
Seguridad Social (Ur-
genc. ambulancias). 22 14 77
Cruz Roja 21 23 11
Policía Municipal 20 21 38
Policía Municipal (Ga-
monal) 22 38 39
Teléfono Esperanza 20 73 57
Obras Públicas 22 45 00
Ambulancia (parto.) 20 94 52
RENFE 20 35 60
Tele-Ruta 91/441 72 22

Miranda de Ebro

Bomberos 31 00 00
Casa de Socorro 31 13 29
Guardia Civil 31 00 39
Seguridad Social 32 06 08
Cruz Roja 31 00 37
Policía 31 00 95

Aranda de Duero

Bomberos 50 07 98
Guardia Civil 50 00 85
Cruz Roja 50 26 18
Policía 51 01 00

Lerma

Guardia Civil 17 00 37
Cruz Roja 17 00 60

Roa

Guardia Civil 54 00 13
Cruz Roja 54 01 84

Medina de Pomar

Guardia Civil 11 07 06

Briviesca

Guardia Civil 59 00 34
Cruz Roja 59 08 28

Belorado

Guardia Civil 58 00 46
Cruz Roja 58 01 89

Villarcayo

Guardia Civil 10 00 17
Cruz Roja 10 01 18

Salas de los Infantes

Guardia Civil 38 00 10
Ambulancia Municipal 38 09 31
Servicio de Prevención
y Salvamento 38 09 89

Villadiego

Guardia Civil 36 00 04
Ambulancia Municipal
y servicio contra in-
cendios 36 00 01

Espinosa de los Monteros

Guardia Civil 12 00 05
Cruz Roja 12 03 93

Melgar de Fernamental

Guardia Civil 37 20 13
Ambulancia. (Particu-
lar) 37 22 47
y 37 21 38

Valle de Mena

Cruz Roja 12 62 92

CARTELERA

Cines

AVENIDA — Hoy,
5,30 7,45 y 10,30 El
estrenc más actual e
importante del mo-
mento «Soldado de
plomo» José Sacris-
tán Ampar Rivelles
Fernand Fernár Gó-
mez Premiada en
el Festival Interna-
cional de Sar Sebas-
tían IV Muestra de
Cine de Mediterrá-
neo Una historia
real aguda mordaz e
inteligente Autoriza-
da todos los públicos
CALATRAVAS — 5,30
7,45 y 10,30 Un estre-
no «marchoso» «Juer-
goso» con risas y car-
cajadas «a tope» «Mo-
vida en la Universi-
dad» Color Con Wil-
liee Aames (¿le re-
cuerda?) Scott Baio,
etc «Movida en la
Universidad» la «mo-
vida» de todos. ¡Tu
«movida» y... ¡Qué
«movida» colega! Re-
lax. diversión en «Mo-
vida en la Universi-
dad» (May 14)

CONDAL — Continua
de 4 a 12 Hoy un
programa fantástico
«La jungla de cemen-
to» Una historia real
que sobrepasa la más
alucinante pesadilla y
«La galaxia del ter-
ror». Alien fue tan
sólo e comienzo. Un
film tan espectacular
como terrorífico (No
recomendado a me-
nores de 18 años)

CONSULADO — ¡Aten-
ción! Hoy en sesiones
5,30 7,45 y 10,30 La
gran atracción para
las turistas que llegan
al hotel: Albert «El
incansable prostituto».
Color Clasificada «S».
Su popularidad fue
adquirida gracias a su
trabajo un trabajo
muy duro Se advierte
que por su temática y
contenido puede herir
la sensibilidad Mayo-
res de 18 años

CORDON — 5,30. 7,45
y 10,30 Un estreno-
primicia de fanta-
sía terror misterio
que todos verán ab-
sultos emocionados...
«En los límites de la
realidad» Color De
los famosos directores
en este género: Steven
Spielberg Landis,
Dante y George Mil-
ler Viaje a otra di-
mensión a otro mun-
do (No recomenda-
da menores de 15
años)

DUCAL — Hoy de 4
a 12 Monumental do-
ble «Los últimos gol-
pes de «El Torete».
Angel Fernández (El
Torete) Bernard Seray
(El Vaquilla) Berta
Singer mar (Berta)
Y «Pecados carna-
les de una campe-
sina» La lucha erótica
de dos mujeres por un
hombre No recomen-
dadas menores 18
años

GOYA — ¡Atención!
Hoy en sesiones 5,30
7,45 y 10,30: «Los ca-
raduros» no es una
película con segundas.
es una película con
primeras con Raúl
Sender Juanite Nava-
rro y Antonio Oro-
res No recomen-
da para menores de
14 años

GRAN TEATRO.—Hoy
5,30. 8 y 10,45 noche.

El más espectacular
estreno Peter Strauss
el famoso y televisivo
actor ahora como un
héroe temerario e in-
vincible enfrentado a
muerte con la Legión
extranjera «Sargento
Klems», en Cinemas-
cope Su ejército esta-
ba lleno de valientes.
(No recomendada me-
nores 16 años)

LIDO — Continua de
4 a 12 Hoy otro fa-
buloso programa Lee
Van Cleef Jack Pa-
lance y Richard Boo-
ne en un film de ac-
ción a tope: «Seis ba-
las una venganza...
una oración» Un
hombre que se convir-
tió en fue; y verdugo
de sus propios asesi-
nos y Alvaro Vitali en
«Jaimito no perdona».
Divertida atrevida,
(No recomendada me-
nores 14 años)

TIVOLI — (El cine
donde todo el año es
temporada) 5,30 7,45
y 10,30 ¡Dejen pasol
Vuelve la pandilla
«Porky's» Ahora en el
estreno de la aún más
divertida y dislocante
película «Porky's II»
(Al día siguiente).
Dan Monahan Kaki
Hunter etc Si pensó
morir de risa viendo la
anterior vea ahora
«Porky's II» (No re-
comendada men 18).

Salas de Fiesta

ARMSTRONG — Dis-
coteca C/ Clunia 13
Teléfono 22 72 66
LA BOHEME — Music
hall Carretera Madrid
Teléfono 20 99 74
LAS VEGAS — Disco-
teca Telf 37 20 11
Melgar de Fernamen-
tal
RANCHO BILL — Sa-
lón Carretera de So-
ria s/n Tel 40 40 49
VOLTA — Discoteca
Calle Vitoria 142 Te-
léfono 21 34 98

Salas de Arte

ARLANZON — Expo-
sición oleos y escultu-
ras de Moisés Eyama
Maye Avda General
Sanjurjo esquina Hé-
roe del Alcázar Vi-
sitas: laborables de 12
a 2 y de 7 a 9 Festi-
vos d 12 a 2
AULA ESPOLON —
Oleos de Llorente La-
borables: 12 a 2 y 6
a 9 Festivos: 12 a 2
RUA 2 — Expone Sán-
chez Carrasco Escul-
turas Laborables: de
12 a 2 y de 7 a 9
PLAZA DE ESPAÑA.
Oleos de Ana Muñoz.
Laborables: 7,30 a
9,30 Sábados: 7 a 9.
Festivos: 12 a 2
TAGRA — Expone:
Vera Callejo Del 29
de Octubre al 10 de
Noviembre Horas de
visita: Festivos de 12
a 2. Laborables de 12
a 2 y de 7 a 9

Varios

BINGO ALMIRANTE
En el centro de Bur-
gos Horario: 5 tarde
a 5,30 madrugada To-
dos los días
**BIG BOLBRA AMERI-
CANA** Cateferta
Juegos recreativos bi-
lles ping pong etc
Abierta desde las diez
de la mañana Final
Reves Catálens

Diario de Burgos
Publicado en 1925
DECANO DE LA PRENSA BURGALESA
Medalla de Oro de la Ciudad
DIARIO DE BURGOS, S. A. Dep. Legal: BU-5-1958
Redacción, Administración y Talleres: San Pedro Cardena, 34. Apartado 46
Telfs. Red. 21 72 80. Adm. 21 15 11-21 15 90
Delegación Administración: Vitoria, 13. Telf. 20 28 52

Anecdotario político

EL HORMIGUERO

Madrid.—(Colpisa, por ALARICO)

● CONTAR LOS DIAS DE CARCEL

Sucedió en la fiesta de aniversario del PSOE, que se celebró en un ambiente distendido de discreta fiesta. Mientras que Felipe González improvisaba su discurso, a muy escasos metros, se situaba muy atento, el vicepresidente Alfonso Guerra, quien no dejó de hacer comentarios en voz baja, o guasas sobre lo que decía Felipe, a quien en alguna ocasión le soplaban alguna gracia.

Cuando el presidente comentó que el Gobierno no llevaba un año de mandato, sino 239 días, Alfonso Guerra, en medio de una gran risotada, dijo a quienes estaban a su alrededor: «Qué barbaridad, éste cuenta los días como si estuviese en la cárcel».

● FIESTA SELECTIVA

Por cierto que la fiesta socialista fue muy selectiva, particularmente por razón del espacio de la sede de Ferraz, que a pesar de todo estaba abarrotada. Además de gentes de la política, había una representación de la farándula, los incondicionales José Luis Coll, María Cuadra, Maruja Asquerido y el escultor Pablo Serrano. En cuanto a la Prensa, por primera vez se siguió un criterio retringido, pero eficaz y sobre todo ecuaníme. En lugar de ser invitados los directores y las grandes firmas de los medios de comunicación, se invitó a los informadores de base, que son los que a diario hacen la información del partido.

● TERRORISMO DE ESTADO EN ARGENTINA

Coincidiendo con las elecciones en la República Argentina, la editorial Argos Vergara acaba de sacar un libro sobre «El Estado, terrorista argentino», del autor Eduardo Luis Duhalde, abogado y miembro del movimiento contra la guerra en el Atlántico Sur y de la Comisión Argentina por los Derechos Humanos. Además de ser una obra con carácter de documento-denuncia, es una reflexión sobre el Estado democrático y sus formas de defensa. Según Duhalde «la doctrina del Estado terrorista tiene origen en la doctrina de la seguridad nacional impulsada por el Pentágono y el alto mando militar americano, de acuerdo con la cual Argentina pasó del terror parastatal al terrorismo de Estado».

NOTICIAS AL CIERRE

● POLEMICA EN EL AYUNTAMIENTO DE CASTRO URDIALES, PORQUE QUIEREN CAMBIAR EL NOMBRE DE LA PLAZA DE ESPAÑA

Santander (Jesús Delgado). — El cambio de nombre de la Plaza de España de Castro Urdiales por el del Ayuntamiento, según acuerdo adoptado por la Corporación municipal, fue anoche duramente criticado por el portavoz del Partido Regionalista, en el Pleno celebrado por la asamblea regional de Cantabria. Según el citado parlamentario, Revilla, se trata de una concesión de la «Izquierda Castreña Unida», colectivo municipal al que acusó de estar vinculado a «Herri Batasuna» y que recientemente se negó a condenar el terrorismo de ETA. En su propuesta, el regionalista Revilla pedía que las instituciones autónomas legislaran de la Plaza. El Grupo Popular apoyó la proposición de se trata de recuperar las denominaciones territoriales de calles y plazas castreñas. Desde hace representada por los regionalistas, en tanto que para los parlamentarios socialistas el tema es estrictamente legal y acorde con la autonomía municipal, que «en nada empaña —dijo el portavoz, González Bedoya— el españolismo del PSOE, suficientemente demostrado, sino que, como se dice en el encabezamiento del acuerdo, se trata de recuperar las denominaciones territoriales de calles y plazas castreñas. Desde hace mucho tiempo, anterior a la guerra civil, los castreños conocían la Plaza de España con el nombre de Plaza del Ayuntamiento».

● MANIFESTACION PRO-CAPITALIDAD CONQUENSE

Cuenca (Efe). — Se ha desarrollado hoy una multitudinaria manifestación para pedir que se instale en Cuenca la capital de Castilla-La Mancha. Encabezaban la manifestación el alcalde y miembros de la Corporación municipal, algunos parlamentarios regionales y diputados provinciales. A lo largo del recorrido por las calles de la ciudad, los manifestantes profirieron gritos de «Cuenca capital» y «Pueblo, escucha, Cuenca está en la lucha». El acto concluyó con la lectura, por parte del alcalde de la ciudad, del comunicado dirigido por la comisión pro-capitalidad al presidente del Gobierno regional. Durante toda la jornada en favor de la capitalidad de la región para Cuenca, se han desarrollado diversos actos populares, con pasacalles y actuaciones folklóricas.

● EL MINISTRO ESPAÑOL MORAN, EN CHINA

Pekín (Efe). — El ministro español de Asuntos Ex-

teriores de España, Fernando Morán, y el de China, Wu Xueqian, han iniciado hoy conversaciones en la capital china, sobre las relaciones bilaterales y temas de la actualidad internacional, que interesan y afectan a ambos países. Los jefes de la diplomacia china y española comparten la difícil negociación con Inglaterra de recuperar la soberanía sobre los territorios que ésta ocupa, Hong Kong y Gibraltar. La base de las conversaciones entre Morán y Wu será conocer en qué estado se encuentra actualmente dichas negociaciones y las estrategias que cada país presenta ante Londres.

● NEGATIVA A UNA FUERZA MILITAR ESPECIAL EN JORDANIA

Washington (Efe). — El Senado aprobó hoy una medida que prohibiría la creación de una fuerza militar especial en Jordania a menos que los fondos fueran autorizados específicamente para ello por el Congreso. La medida fue ofrecida por el senador demócrata, Daniel Moynihan, al denunciar la decisión de la Administración Reagan de equipar y adiestrar en secreto a una fuerza de intervención jordana que protegería los intereses occidentales en caso de conflicto en el Golfo Pérsico.

● ACABARON COMO EL ROSARIO DE LA AURORA

Madrid (Logos). — Sin acuerdos, con un absoluto descontento, con algunos abucheos y notas de protesta, se han clausurado las primeras jornadas de encuentro entre países de habla hispana sobre «la mujer en el Derecho» que han estado presididas bajo el denominador común del desconcierto de las juristas asistentes. El descontento surgió ante lo que gran número de congresistas calificó de «falta de rigor técnico jurídico». Especialmente fueron protestadas afirmaciones como las de que «la mujer española no puede actualmente ostentar la titularidad de las acciones mercantiles», así como la afirmación por parte de una ponente de la existencia de la «astilla» o soborno en los Tribunales. Otros temas que fueron saliendo colaterales a los previstos en programa, fueron derivando hacia claros matices de politización, sobre todo dentro del capítulo de «la mujer en el Derecho Penal», donde tomó la discusión especial virulencia al surgir el tema del aborto. La tensión llegó a su máximo nivel ante lo que un grupo de congresistas calificó de ingerencias en la política interna de los países al hacer comparaciones de determinados regímenes allí representados. Entre las protestas surgidas contra la organización, especial protagonismo tomó el tema económico. Congresistas venidas de Málaga se quejaban de no saber el destino que se había dado a las 10.000 pesetas de inscripción a las jornadas y las recaudadas para alojamiento, que oscilaban entre las 6.000 y 3.000 pesetas.

Según Lisboa

LA «CUMBRE» IBERICA PUEDE SER POSITIVA

Portugal desea que España renuncie al acuerdo de pesca

Lisboa (Efe). — La «cumbre» ibérica del próximo mes de Noviembre en ningún caso va a tener un saldo negativo, según impresiones recogidas por «Efe» en medios oficiales de Lisboa.

«Tendrá algunos resultados inmediatos, aunque no espectaculares y, sobre todo, deberá sentar las bases para una mejor relación de vecindad entre Portugal y España», consideraron los medios lisboetas.

La filosofía negociadora de la parte portuguesa, según ha manifestado el ministro de Negocios Extranjeros lusitano, Jaime Gama, es de «rigidez en la coyuntura y amplitud cara al futuro».

La rigidez coyuntural significa que Portugal está decidido a modificar el actual «statu quo» de sus relaciones con España en lo que a las pescas y al comercio bilateral se refiere, los dos contenidos básicos entre ambos países.

Las relaciones pesqueras están reguladas en un acuerdo que aún tiene por delante seis años de validez y que

se basa en la convención de Londres de 1964. Portugal considera su contenido lesivo para sus intereses y, sin denunciarlo, pide que España renuncie a él.

La actitud de Portugal es intransigente en dos puntos concretos: se reserva en exclusiva la pesca en la zona de las seis a las doce millas y también la del crustáceo, tanto en dicha zona como en la de exclusividad económica (ZEE) de las doce en las 200 millas.

La captura española de pescado en la «ZEE» portuguesa deberá, por otra parte, adecuarse a un «equilibrio económico» que, en opinión expresada a «Efe» por los negociadores españoles, no ha sido por el momento debidamente concretado.

Se configura, en cambio, un acuerdo en lo que al comercio bilateral se refiere. Aquí se puede aprovechar la reglamentación existente, el «anexo P» del acuerdo firmado en 1978 por España con la Asociación Europea de Libre Comercio (EFTA), de la que Portugal es miembro.

Roma (Colpisa, por Santiago Fernández Ardanaz). — El Papa ha hecho un llamamiento a los presidentes de los Estados Unidos y del Soviet Supremo de la Unión Soviética para que continúen negociando y pongan fin a la carrera de armamentos. Esta llamada del Pontífice la ha dado a conocer en el acto de clausura del Sínodo de los obispos sobre la penitencia y la reconciliación.

Después de referirse Juan Pablo II a las numerosas intervenciones de los obispos a lo largo del Sínodo a favor de la paz, contra la carrera de los armamentos y de las armas nucleares en concreto, Juan Pablo II ha manifestado su profunda preocupación por la situación internacional.

«La Iglesia debe empeñarse —ha dicho— todos los medios a su disposición para conjurar los peligros que amenazan la seguridad del Mundo, e invitar a los responsables de las naciones a orientarse resueltamente en la dirección que conduce a una paz garantizada y estable. En estos días —ha proseguido Juan Pablo II— he dirigido un apremiante, llamamiento a los presidentes de los Estados Unidos y del So-

viet Supremo de la Unión Soviética, pidiéndoles que no desistan en el negociado, como único medio para componer las diferencias y los conflictos de interés, y que pongan fin a la carrera de armamentos, que tiene en gran aprensión a la Humanidad contemporánea. En este campo —ha añadido el Papa— la Iglesia tiene la conciencia aguda y no cesa de anunciar el mensaje de la justicia y de la paz, según las necesidades y las amenazas del mundo contemporáneo.

Lo hacen tanto el obispo de Roma como los demás obispos, la Sede Apostólica y cada uno de los Episcopados, reconociendo este capítulo de su predicación y actividad como parte de evangelización. Ante el Sínodo además este problema se ha presentado bajo una nueva luz: constituye una parte integrante de la «reconciliación y de la penitencia». Si se puede y se debe hablar en sentido analógico de pecado social e incluso de «pecado estructural» —puesto que el pecado es propiamente un acto de la persona— para nosotros en cuanto pastores y teólogos, surge

el problema siguiente: ¿Qué penitencia y qué reconciliación social deben corresponder a este pecado?».

Con estas últimas palabras Juan Pablo II ha decidido una de las cuestiones fundamentales del Sínodo: Si además del pecado personal no existe además un pecado social, estructural, que arrastra al hombre a un vértigo de pecado. Uno de los pecados estructurales o sociales indicados por los obispos era precisamente la carrera a los armamentos y el tráfico de armas, donde la responsabilidad personal queda diluida ante más altas razones de estado o simplemente de un círculo cerrado superior a la misma persona.

El Papa con estas palabras ha indicado que no existe un pecado estructural propiamente dicho, y que, por lo tanto, tampoco se pueden imponer penitencias en correspondencia de este tipo de pecado que sólo analógicamente es pecado. Los obispos habían indicado que ante un pecado social o estructural la Iglesia tenía la obligación de de-

nunciar un régimen, una sociedad, una estructura de pecado.

Este tema tan central de la cuestión de la penitencia y la reconciliación en el mundo actual, los obispos lo quisieron llevar a un debate teológico en el aula, pero los organizadores lo impidieron. Ahora llega la palabra del Papa, en el discurso de clausura.

Otro de los puntos sobre los cuales el Papa ha querido colocar la palabra de su autoridad suprema ha sido sobre el carácter «puramente consultivo» del Sínodo de los obispos».

EL MINISTRO ESPAÑOL DE JUSTICIA, VIAJARA A ROMA

Madrid (Efe). — Fernando Ledesma, ministro de Justicia, viajará hoy a Roma, acompañado de altos cargos de su Ministerio y del de Asuntos Exteriores, para asistir a la beatificación del fraile trinitario Domingo Iturralde, muerto en el año 1927.

Fuentes del Ministerio de Justicia indicaron a «Efe» que la presencia de Ledesma en Roma obedece «a una costumbre de los Gobiernos españoles».

EL PAPA CLAUSURO EL SINODO CON UNA INICIATIVA EN FAVOR DE LA PAZ

«Apremiante llamamiento» de Su Santidad a Reagan y Andropov, pidiéndoles que negocien